

إبراهيم عبد الكريم

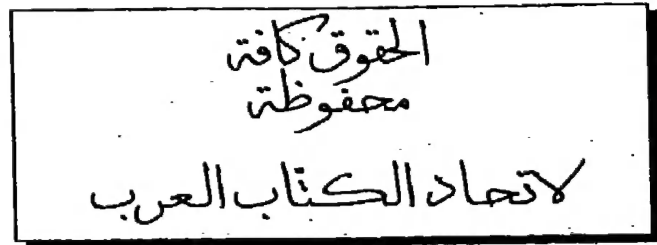
تقويم

الأرض وأسماء المعالم الفلسطينية

(دراسة ودليل)

من منشورات اتحاد الكتاب العرب

دمشق - 2001



البريد الإلكتروني:

E-mail : unecriv@net.sy // aru@net.sy

موقع اتحاد الكتاب العرب على شبكة الإنترنت

<http://www.awu-dam.org>



إهداء وتحية إلى:

- روح المؤرخ مصطفى مراد الدباغ .
- قسطنطين خمّار .
- شكري عرّاف .
- المشاركين في الموسوعة الفلسطينية .

عزفاناً بدورهم في حراسة الذاكرة الوطنية

المؤلف

مدخل :

انطوت عملية تهويد فلسطين على ثلاثة أشكال رئيسة للممارسة الصهيونية، أولها: ضخ اليهود إلى البلاد و حيازة الأراضي و بناء المستعمرات، و ثانيها: التخلص من العرب و تدمير تجمعاتهم، و ثالثها: تغيير الهوية العربية للمكان / بنية و صورة و تفاعلات . و على طول خط الممارسة، التزم التهويد بقلب نظري جاهز، ظلّ خلال تنفيذه، متحرراً من أي ضوابط إنسانية أو أخلاقية، ويتصف بالجمود العاطفي و انتفاء المشاعر التبكيتية للضمير إزاء الظلم الذي لحق بالشعب الفلسطيني .

لقد برعت الصهيونية في نحت النموذج الإيديولوجي الذي لعب دور المحرك في إمداد السلوك التهودي بالطاقة الدائمة، ابتداءً بالالتكاء على التناخ (= العهد القديم) و تطبيق روايته قسراً على الجغرافية الفلسطينية، و مروراً باليوس في إيجاد الرموز الوجدانية و المادية لربط اليهود بفلسطين، و انتهاءً باكتساح الوجود العربي و تفكيكه و فرض جبروت السلطة الغاشمة و السيادة اللاشرعية على الإقليم، باعتماد شتى وسائل القوة و القهر .

بعد التمكن من توليف العناصر التكوينية لعملية التهويد / السيطرة على الأرض - التهجير - الاحتلال - التفاعلات الجديدة، اتخذت تلك العملية دينامية ذاتية، بفعل النقلة النوعية التي حققتها الصهيونية بإنشاء دولتها. و بدأ العنف الصهيوني - الظاهر و المقتنع - عنفاً غير قابل للارتواء، حتى صار هذا العنف لصيقاً بتاريخ إسرائيل، و صارت سيرة الدولة هي توالي فصول المجزرة التي تلحق بفلسطين و شعبها، وجوداً و حضارة و تراثاً .

لسم يكن تهويد فلسطين أمراً عرضياً أو مقطوع الصلة بالماضي، وإنما كان عملاً مبرمجاً مرّ بمراحل التخطيط و التنفيذ و التوظيف المجل للنتائج. أي كان محصلة تراكمات جندت لها الصهيونية و كيائها في فلسطين المحتلة قدرات ذاتية و تحالفية هائلة. و إذ تتطرق هذه الدراسة من الفرضية الموصوفة هنا، فإنها لا تغرق في سرد التفاصيل و الأدلة، بل تعنى بتشكيل مقارنة موجزة - مع قدر مقبول من الشمول - للعمل التهودي بمنطلقاته و تطبيقاته، بما يتيح إمكانية الاستزادة العامة أو النقطة في الموضوع مثار البحث .

تتناول الدراسة في فصلها الأول ظهور المشروع الصهيوني وإنشاءاته

ومقتضياته ورؤيته للعرب ويهودية الدولة. ويرصد الفصل الثاني الجوانب العملية لتهويد فلسطين منذ البدايات الأولى للاقتحامات الصهيونية، حتى عملية الاقتلاع والطرْد وتدمير القرى العربية، وبعض المكونات الأخرى للتهويد، والوقوف عند ملامح الواقع القائم في فلسطين المحتلة. أما الفصل الثالث فيدرس تهويد أسماء المعالم الفلسطينية من زوايا الإيديولوجية والتطبيقات والمواجهة، متضمناً آلية تهويد الأسماء وأنماط التسميات التهودية، ومعالجاً مسألة الأسماء في نطاق الدور الصراعِي للتراث الوطني الفلسطيني. ويتبع الدراسة دليل يشمل أسماء المعالم الفلسطينية المهودة، وأصولها العربية، وفق تقسيمات وجداول متعددة .

في بيان هدف هذه الدراسة وأغراضها، يعدُّ تناول تهويد الأرض وأسماء المعالم الفلسطينية، مساهمة متواضعة للتذكير بالأصول والثوابت التي تحكم الصراع العربي الصهيوني، بجميع مشتملاته وميادينه .ومحاولة ملتزمة بالتطلع إلى الحفاظ على حيوية قضية فلسطين وإلى رَفْد الممانعة في نسيان الماضي، ورفض الانصياع للإملاءات الصهيونية بالاستسلام للواقع والإنسياق وراء روايتها للأحداث.

لقد شكّلت " لجنة التهويد " عبئاً ثَقِيلاً، بمقاييس التجارب التاريخية، على كاهل الشعب الفلسطيني، يصعب تصور انحساره في المدى المنظور، ومن ثم فإن الخيار الأَوْحَد لمواجهة هذا العبء، يتمثل في جعل امتلاك مقومات الصمود ومواصلة التحدي مهمة دائمة التصدُّر لجدول الأعمال الوطني / القومي. وفي ظل مطلب كهذا ثمة حاجة لشحذ الذاكرة الجمعية والفردية في آن معاً، بصورة مترافقة مع توفير شروط القوة الذاتية، فلسطينياً وعربياً .

ويجد الباحث إزاماً عليه تقديم جَزِيل الشكر والعرفان لكل الذين أسدوا له فضلاً بالمشورة والمساعدة في تأمين بعض المواد الأولية للبحث وفي ترجمة المعطيات أو ضبطها عن اللغتين العبرية والإنكليزية .ويخص بالذكر السادة : محمود الصمادي _ عارف لوباني _ حسين زواوي. ويبيدي الباحث امتنانه لكل الذين عملوا في طباعة هذا الكتاب وإخراجه وتجهيزه فنياً .

إبراهيم عبد الكريم

باحث، ورئيس تحرير مجلة الأرض،

لدى مؤسسة الأرض للدراسات الفلسطينية

دمشق



الفصل الأول :

**المشروع الصهيوني وتهويد فلسطين ..
السياق والمنطلقات**

تُمثِّل التوجهات الخاصة بتهويد فلسطين صلب الإيديولوجية الصهيونية. ويُعدُّ هذا التهويد المعيار الأول الذي يتم اعتماده في الحكم على طبيعة المشروع الصهيوني، كمشروع إجلاتي / استيطاني، بشنّى مقولاته السياسية والاجتماعية. ذلك أن تهويد فلسطين يجسد جميع المنطلقات العنصرية والعنصرية للصهيونية، ويكشف محاولات التضليل والخداع التي روجها الصهاينة حول علاقاتهم بأرض فلسطين، بدعم كامل من الدول الأوروبية الغربية، ومن ثم فإن تهويد فلسطين يعبر عن الظلم الاستعماري الغربي الذي لحق بالشعب الفلسطيني خصوصاً والأمة العربية بوجه عام. فماذا عن الظروف التي مهدت لوقوع هذا الظلم؟!

التوجهات الاستعمارية إزاء المنطقة العربية :

على الرغم من النتائج القاسية لغزو الفرنجة (الحروب الصليبية) التي لحقت بالدول الاستعمارية الغربية، إلا أن ضغوطاً داخلية أخذت تتشأ خلال القرون الثلاثة في هذه الدول، أفضت إلى إعادة تغذية للتوجهات الاستعمارية من جديد. فبعد الاكتشافات الجغرافية في القرنين السادس عشر والسابع عشر — والتي شملت النصف الغربي للكرة الأرضية بالإضافة إلى الجزر الاستوائية — ظهرت مرحلة الاستعمار التجاري التي أسست عملياً لطور استعماري جديد. في هذا الطور تشكلت الرأسمالية الصناعية، التي وسّعت نشاطاتها الاستعمارية إلى آسيا وإفريقيا، وصارت هذه النشاطات أخطر وأشرس، وخاصة مع بدايات تحول الرأسمالية الصناعية إلى مرحلة الإمبريالية في الثلث الأخير للقرن التاسع عشر.

كانت حركة التوسع الاستعماري الغربي في تعاضدها، محكومة بعدد من العوامل الذاتية والموضوعية، أبرزها : (1)

(1) في المناطق الاقتصادية / الاجتماعية، ولادة ضغوط نجمت عن التزايد

المكاني في القارة الأوروبية، وعن التطور الصناعي وارتفاع الطلب على المولد الأولية وتوسيع الأسواق، تبعاً لنمو النشاط الرأسمالي. وترافق ذلك مع السعي إلى تأمين حماية خطوط المواصلات مع البلاد الواقعة في ما وراء البحار، واشتداد التنافس والنزاع بين عدد من الدول الأوروبية الغربية، بغية السيطرة على الطرق التجارية التي تصلها ببلدان آسيا وإفريقيا (وضمناً السيطرة على قناة السويس) .

(2) في النطاق الفكري / الثقافي، تنامي النزعات القومية والشوفينية في أوروبا، وتبلور الإيديولوجيات العنصرية والاستعلانية، وظهر ما يسمى " عبء الرجل الأبيض " بمظهر الرسالة الحضارية (= الكولونيالية الآرية). وقد وجدت الاتجاهات العنصرية الأوروبية ضالتها في نظرية داروين، باستغلال فرضياتها البيولوجية (مثل : الانتقاء الطبيعي والتنازع من أجل البقاء) لتطبيقها بشكل قسري مشوه على المجتمع الإنساني. فانبعثت "الداروينية الاجتماعية " على يد ولتمان وآمون وليابوج وتشمبرلن وغيرهم. وأخذت هذه الاتجاهات بالتزايد مع ظهور أفكار نيتشه وترتشكه وانتشارها، لتقدم خدمة كبيرة للنهج الاستعماري الغربي إزاء شعوب الشرق.

أدت التطورات في هذين النطاقين إلى نشوء مشكلات اقتصادية مرتبطة بعمليات الإنتاج والنمو الرأسمالي والتوسع الاستعماري، وأخرى اجتماعية جراء المناخ الاجتماعي والأجواء الإيديولوجية العنصرية وتضخم صورة الذات الغربية.

كانت المنطقة العربية، لأسباب استراتيجية استعمارية، مرشحة لأن تكون مسرحاً لحل المشكلات الأوروبية، وخاصة بعد ظهور تحدي الوحدة بين وادي النيل وبلاد الشام في عهد محمد علي، منذ ثلاثينات القرن التاسع عشر، وما يتضمنه هذا التحدي من تولد قوة فعالة تشكل إعاقة للمخططات الغربية إزاء المنطقة العربية. وقد أخذ ذلك الحل للمشكلات الأوروبية الداخلية صبغة تغلغل استعماري وتنافس على مواقع نفوذ في هذه المنطقة. ولاعتبارات متعددة (جيوبوليتيكية - اقتصادية - سياسية - دينية.. الخ) كانت فلسطين تمثل جزءاً مركزياً لمخططات السيطرة الاستعمارية .

المكوّن اليهودي والصهيونية غير اليهودية :

كان اليهود في المجتمعات الغربية يعيشون على هامش العملية الإنتاجية، ويفتقرون إلى التميز الاقتصادي في هذا الهامش، وظلت مكانتهم تتركز في القطاعات التجارية والمصرفية. ومع نمو التجارة والأساطيل الغربية التي كانت تجوب البحار، بدأت المكانة التجارية والمالية لليهود بالتراجع، وتقلص الدور الوظيفي الذي كانوا يؤدونه. ولدى تعاظم النشاط الصناعي والاقتصادي العام في الدول الغربية، راح اليهود يتحولون إلى " جماعة زائدة عن الحاجة " في مرحلة تطور الإقطاعية إلى رأسمالية. وهنا يمكن ملاحظة البدايات الملموسة لما سمي " المسألة اليهودية " التي ضغطت على غربي أوروبا وشرقها بمقايير متقاربة.

حين صارت " المسألة اليهودية " تشكل أحد مكونات المشكلات الأوروبية بشقيها الاقتصادي والاجتماعي، راحت تفسح عنها بوضوح ظاهرة " اللاسامية " انطلاقاً من دوافع اقتصادية وعرقية ودينية (2) . ومع إخفاق الليبرالية الغربية في حل هذه المشكلة ضمن حدود أوروبا، ظلت المسألة اليهودية تنتظر الحل خارج الحدود، وبالدرجة الأولى في قلب المنطقة العربية / فلسطين .

في جذور البحث عن هذا الحل المتصور، كان " الفكر الاسترجاعي " يسود أوروبا، مسفراً عن وجهه عبر تيار " الصهيونية غير اليهودية " التي سبقت الصهيونية اليهودية الرسمية بنحو 300 عام. فقد كانت حركة الإصلاح الديني البروتستانتي في القرن السادس عشر بمثابة بعث عبري أو يهودي. وأوجدت هذه الحركة ارتباطاً بين التناخ (= العهد القديم) وجغرافية فلسطين والمنطقة العربية، وبموجب أسطورة "الشعب المختار "، أصبحت فكرة ضرورة إعادة فلسطين إلى أصحابها العبريين (...) شائعة في إنجلترا خلال أربعينات القرن السابع عشر. بينما كانت فلسطين قبل ذلك التاريخ تعيش في أذهان المسيحيين على أنها أرضهم المقدسة التي دافع عنها الكثيرون من الإنجليز إبان الحملات الصليبية. وفي أوقات لاحقة، كان الرحالة العلماء يقومون برحلاتهم لاستكشاف البلاد علمياً، وكان أدب الرحلات ينتشر متضمناً صوراً نمطية تتحدث عن " الكفرة المتوحشين " الذين بحروبهم وتدميرهم جعلوا فلسطين أرضاً قاحلة شبيهة بالصحراء، أرضاً تخلى الله عنها. وكان الدمار الذي أصاب أرض فلسطين التي كانت ذات يوم حديقة البشرية يُعزى للإسلام. وقيل عن العرب في البلاد :

إن السكان البدو سيئون جداً لا يوثق بهم، كما أنهم مخربون ومتطفلون على البلاد(3).

بين أهم الخطوات العملية التي قامت بها الدوائر الغربية، يبرز تأسيس "صندوق استكشاف فلسطين" (لندن 1865) ليكون مؤشراً واضحاً على الغايات التي وضعتها هذه الدوائر للاهتمام بفلسطين والإقبال منقطع النظر على اكتشاف جغرافية الأرض المقدسة وجمع المعلومات المتعلقة بأهلها ومناخها وتاريخها. لقد كان الذين قاموا بالتقنيات والاكتشافات من العسكريين، وعملوا في حقول للنشاط تتعدى مسألة اعتماد المبادئ العلمية في استكشاف معالم الأرض المقدسة. فالكابتن كلود كوندرا مثلاً جاء إلى فلسطين (في خريف 1873) وشرع يبحث عن مسرح المعارك التي دارت بين الفلسطينيين القدماء والإسرائيليين (...). والكابتن تشارلز وارين نشر (عام 1875) بعد أعماله في فلسطين كتاباً بعنوان "أرض الموعد" نادى فيه بضرورة تطوير فلسطين على يد شركة الهند الشرقية، والقصد الذي رمى إليه من وراء دعوة التطوير كان يعني إدخال اليهود إلى البلاد لاحتلالها وحكمها، وأكد على وجود متسع من الأرض يكفي لتوطين 15 مليوناً. وبالإجمال كانت نشاطات الصندوق وكتابات العاملين في حقل الاكتشافات قد ساهمت إلى حد بعيد في تشجيع دعاة الصهيونية على المضي في مشروعاتهم وفي إعطاء صورة موسعة لفلسطين. فلولوا المعلومات والوقائع والدراسات التي توافرت تحت إشراف الصندوق لكائنات الأرض المقدسة قد بقيت بمثابة أرض مجهولة بالنسبة إلى الكثيرين من الصهاينة. حتى أن اليهود الموسرين رفضوا قبل ذلك التفكير بفلسطين واعتبروها غير صالحة للاستعمار والزراعة على نطاق واسع. لكن أعمال الصندوق - باعتراف مؤرخ الصهيونية الأول ناحوم سوكولوف - أسدت خدمات كبرى لحركة الاستعمار الصهيوني (4).

لقد كان "صندوق استكشاف فلسطين" هيئة صهيونية - استعمارية، تحت ستر البحث والاستكشاف. وقد اتضح بعد ذلك، أن أعمال الصندوق كانت جزءاً لا يتجزأ من مساعي "الصهيونية غير اليهودية" التي بُذلت لتمهيد الأرضية أمام عملية تهويد فلسطين. ويمكن القول إن هذه المساعي وفرت على الصهيونية الكثير من الجهد والإجراءات، وقدمت لها إسهامات كبيرة، ليس فقط على الصعيد الإيديولوجي، وإنما أيضاً على صعيد رسم صيغ الأداء للمشروع الصهيوني. ويمكن تلخيص إسهامات "الصهيونية غير اليهودية" لصالح هذا

المشروع على النحو التالي : (5)

- 1- صاغ الصهاينة غير اليهود الفكرة الصهيونية بمعظم أبعادها وديباجاتها. ولذا حينما ظهر المفكرون الصهاينة من اليهود، كانت الصياغات الأساسية جاهزة .
- 2- حولت صهيونية غير اليهود ذات الديباجة المسيحية والرومانسية فلسطين ومن عليها إلى مكان خارج التاريخ - أي مجرد أرض ليس فيها أي أثر للتاريخ الحقيقي، مكان دون زمان - وبالتالي أهملت حقوق سكان فلسطين الفعليين، وأصبحت في الوجدان الغربي مكاناً خاوياً ينتظر سكانه الأصليين .
- 3- خلقت صهيونية غير اليهود (الدينية واللا دينية) المناخ السياسي للملائم لرؤية أهمية فلسطين الجغرافية.
- 4- وضعت صهيونية غير اليهود الأساس للحل الاستعماري الغربي للمسألة اليهودية في شرقي أوروبا .
- 5- طرحت صهيونية غير اليهود تفسيراً حرفياً لأحداث التاريخ، وافترضت استمراراً حيث لا استمرار. وقد أثر ذلك في رؤية اليهود لفلسطين، وأسهم في تحويل المفاهيم اليهودية الدينية التقليدية المجازية إلى مفاهيم استيطانية استعمارية .
- 6- حينما ظهرت مشكلة المهاجرين لليهود من روسيا وبولندا ورومانيا، أواخر القرن التاسع عشر، لم ينظر إليها على أنها مشكلة إنسانية تتطلب حلولاً إنسانية، أو أنها مشكلة مهاجرين اقتلعتهم عملية التحديث السريعة، وإنما نظر إليها على أنها مشكلة شعب عضوي مختار أو كتلة بشرية مستقلة أو مادة بشرية فعالة يمكن توظيفها في عملية الخلاص المسيحية أو المشاريع التجارية الاستعمارية الغربية المختلفة .

الإنشاءات الإيديولوجية للصهيونية اليهودية :

يزعم الصهيونيون (بمختلف تياراتهم الدينية و العلمانية والإصلاحية) أن الظهور الأول للصهيونية تزامن مع البدايات الأولى لما يسمى " الشتات اليهودي =الدياسبورا" وذلك عبر حنين " العودة إلى صهيون " .بينما تشير دراسة التفاعلات الاجتماعية التي جرت في الغرب إبان العصور الوسطى

والعصر الحديث، أن الصهيونية - بمضامينها السياسية والكيانية / الجغرافية - تعود إلى القرنين الثامن عشر والتاسع عشر. وفي الميادين الفكرية والاجتماعية، راحت تتشكل الإيديولوجية الصهيونية بين اليهود، بفعل المؤثرات التالية :

1- اتساع ما يسمى " حركة الإحياء العبري " والربط بين اليهود وفلسطين، وانسياب تيار للصهيونية غير اليهودية .

2- انتشار النزعات والفلسفات العنصرية في الغرب (النيتشوية والداروينية والاشتراكية الخيالية وعبء الرجل الأبيض .. الخ) وشيوع التقديرات الخاصة بتمايز اليهود كجماعة عرقية عن الجماعات المسيحية، ولارتباك الغرب في حل المشكلة الناجمة عن هذا التمايز، سواء بالتخلص من اليهود أو بدمجهم في المجتمعات الغربية .

3- اعتبار فكرة الدولة الخاصة باليهود بمثابة إطار مناسب للتعبير عن تمايزهم، وتوظيف هذه الدولة لدى إقامتها في الحفاظ على الشخصية اليهودية وتنمية قدراتها المادية والثقافية والاجتماعية .

في إطار الإنشاءات الإيديولوجية التي صيغت بتأثير المفاعيل السابقة، ركزت الفلسفة الصهيونية على أن اليهود يشكلون أمة عالمية واحدة، ذات شخصية خاصة (جماعية - نقية - مستقلة - استثنائية .. الخ) تمنحها تفوقاً على سائر الأمم، استناداً إلى مقولة " شعب الله المختار " .. وكان واضحاً أن هناك مساعي لإضفاء القداسة على " الأمة اليهودية " وعلى ما يسمى " الحق التاريخي والعودة إلى صهيون والروابط بين اليهود وأرض إسرائيل " . وظل الصهليونيون يرددون على الدوام بأن " الرابط بين أمة إسرائيل وأرضها ليس كالرابط الذي يشد سائر الأمم إلى بلادها وأوطانها، فهو لدى الأمم رابط سياسي وعلماني وخارجي، عرضي مؤقت، بينما الرابط القائم بين الشعب اليهودي وبلاده (1) هو كناية عن سر خفي من القداسة، فالشعب والأرض قد أنعم عليهما بتاج القداسة حتى في زمن خرابهما، أنه رابط متعال وسموي وأبدى، ورباط أزلي " (6). وبرع الصهليونيون في اجتزاء النصوص التناخية والتلمودية عن "أرض الميعاد" وعلاقة اليهود بها، وتوظيفها أيديولوجياً وسياسياً لتبرير مشروع تهويد فلسطين.

تجدر الملاحظة هنا أن اليهود لم يفكروا بالاستيطان ضمن كيان سياسي خاص بهم في فلسطين، قبل ظهور الفكرة الصهيونية في الأوساط الاستعمارية

الغربية، وإنما كانوا يزورون فلسطين أو يقيمون فيها لأغراض دينية، ولم تكن زيارتهم ولا إقامتهم آنذاك تثير مشكلات تذكر في البلاد. وبعد تفاقم " المسألة اليهودية " في الغرب طرأ تغير جذري على هذا الواقع، ولجأت الصهيونية إلى إيجاد نسق من الدعاوى الخاصة بتوصيف التاريخ اليهودي وحل " المسألة اليهودية "، وفي مقدمة هذه الدعاوى، ما يلي : (7)

(1) هناك شعب يهودي كان في الماضي البعيد يعيش في وطنه (أرض إسرائيل) موحدًا، ثم تشتت بفعل الاحتلال الأجنبي لهذا الوطن (..) .

(2) وخلال سنوات الشتات (الدياسبورا)، ظل الشعب اليهودي يحلم بالعودة إلى وطنه، وعكست تعبيراته الدينية وموروثاته الثقافية والاجتماعية هذا الحلم (..) .

(3) ومع بدء النشاط للعودة إلى الوطن، كان الغوييم (= الأغيار) لايزالون يقيمون في هذه البلاد يسيطرون عليها أو يحتلونها (..) .

(4) ونظراً لأن الوطن القديم/الجديد مأهول بالأغيار، فثمة ضرورة للقيام بعدة اقتحامات في وقت واحد، أبرزها : اقتحام الأرض — اقتحام العمل والإنتاج — اقتحام الحراسة.. الخ (..) .

(5) إن الروابط الدينية والتاريخية بين اليهود " وأرض إسرائيل " هي روابط أزلية /أبدية، الأمر الذي يجعل العرب في البلاد وكأنهم غير موجودين، أو يظهرون كمحتلين في حال ثبات وجودهم (...) .

في تلك الأثناء، وامتداداً إلى المراحل اللاحقة، كانت الإنشاءات الإيديولوجية الصهيونية تقوم على إبراز المعاني الخاصة بما يسمى الرسالة المركبة للمشروع الصهيوني (الروحية — الحضارية — الثقافية)، فضلاً عن مزاعم إعمار فلسطين وتقديمها وتحسين ظروف السكان والمعيشة فيها. وبينما كانت مقولات المنظرين الصهاينة حول النقاء العرقي والتفوق على الأغيار والسمو الروحي بالعودة إلى أرض الميعاد، ترمي إلى منع اليهود من الاندماج في مجتمعاتهم وتسويرهم بجدار العزلة داخلها، فإن فكرة تهويد فلسطين وتطهيرها من الأغيار " كانت في الوقت ذاته قد استوعبت تماماً في توجهات الصهاينة، ولم يعد ممكناً فصلها عن النسيج العام للإيديولوجية الصهيونية التي كانت تتسجم تماماً مع الرؤية الشمولية للأوساط الاستعمارية الغربية. وكان هذا الانسجام يغذي رغبة تلك الأوساط باستخدام اليهود كأداة في التوسع الاستعماري شرقاً .

اختيار اليهود لإقامة المشروع الصهيوني :

بعد الإدراك الغربي لإحجام اليهود عن الانخراط الجماعي الطوعي ضمن المشروعات الاستعمارية في الشرق، ولدت فكرة توطين يهود أوروبا في فلسطين، وعملت الدوائر الغربية على تغذية "اللاسامية"، ووجبت فيها عاملاً مساعداً لاقتلاع اليهود من أوطانهم وتوجيههم نحو فلسطين، تحت ستار المقولات الغيبية المتداولة في موضوع ارتباط يهود العالم بالأرض المقدسة .

الاختيار الاستعماري لليهود كمادة استعمارية، لم يكن معزولاً عن واقع الدول الأوروبية وعن طبيعة القوى القائمة على تنفيذ عمليات الاستعمار، ولم يكن كذلك معزولاً عن المسائل الخاصة بموقع اليهود بالنسبة لعملية الإنتاج وخصوصية وضعهم الاجتماعي. ويمكن القول إن ذلك الاختيار لليهود لبناء المشروع الصهيوني، كان ينطلق من عدة اعتبارات، أبرزها : (8)

(1) الاستعاضة عن تورط الدول الاستعمارية مباشرة في إرسال وحداتها إلى المنطقة العربية، باستخدام اليهود الذين يؤدون هنا مهمة هذه الوحدات ويوفرون على تلك الدول للتبعات العسكرية و الاقتصادية والاجتماعية للمواجهة الغربية المباشرة مع أبناء المنطقة .

(2) تغيير علاقة التنافس بين الدول الاستعمارية ذاتها على فلسطين والمنطقة العربية، بتلبية المصالح المشتركة لهذه الدول، عبر تقاسم مردود التوظيف الموحد لـ "طاقة اليهودية" لمصلحة الجميع. الأمر الذي يفسر، ولو جزئياً، لماذا كانت وجهات نظر الدوائر الاستعمارية تتفق على موضوع توطين اليهود في فلسطين .

(3) تمتع اليهود الأوروبيين بمختلف مواصفات الكتلة البشرية المناسبة للتمركز والاستيطان في مناطق المستعمرات، انسجاماً مع عمليات تصدير "الفائض السكاني" إلى هذه المناطق، دون أن يترتب على هذا للتصدير، عملياً، بروز مشكلة ديمغرافية أو اقتصادية أو سياسية تتأذى منها الدول الأوروبية

(4) توفر الإمكانية الكبيرة المتاحة التي يمكن تحقيقها في عملية اقتلاع اليهود من أوطانهم، بالتركيز على انتمائهم إلى فلسطين، تاريخياً وروحياً، وبدفعهم ظاهرياً إلى الخلاص من "اللاسامية"، ووضع حد لمعاناة اليهود في ما يسمى "بلاد الشتات" وعملياً لمنع انتمائهم في المجتمعات الأوروبية .

5) صناعة الأوساط الاستعمارية الغربية التامة بأن التجمع اليهودي الذي سيقام في فلسطين لن يستطيع الإفلات من قبضتها، إذ سيطلب الحماية والدعم منها لدى قيامه بتنفيذ مهامه الوظيفية. ومن شأن هذا الطلب أن يتيح للدول الغربية أوضاعاً مناسبة للتدخل المباشر في المنطقة العربية حينما تقتضي الضرورة ذلك .

في ثنايا هذه الاعتبارات الخمسة، ثمة نقطة أدرجت في سياسة الدول الغربية، تتمثل بتخصيص عائدات معيثة لليهود، تلبي تطلعات زعمائهم، وتستخدم في الوقت ذاته كمحرض على التزام الجماعات اليهودية بالمشروع. وهي عائدات تستخدم بدورها في المحصلة النهائية لمصلحة التوجه الاستعماري الشامل إزاء المنطقة العربية، وتمثل الغطاء الذي يخفي تحته اتساقاً يكاد يكون كاملاً بين العام والخاص .

لقد تجلّى هذا الاتساق على نحو أوضح، بعد ولادة الصهيونية السياسية، خلال مرحلة تاريخية معينة، كانت فيها الظروف السياسية والاجتماعية والطبقية في أوروبا تحتم هذه الولادة كنتيجة طبيعية لتشكل الجنين الصهيوني في الرحم الاستعماري الأوروبي. ومن هذه الزاوية كان اختيار اليهود كمادة للمشروع الصهيوني بعدد صلة الوصل بين هذا المشروع وحركة التوسع الغربية، وكان تأسيس دولة إسرائيل على أرض فلسطين — كما يقول المفكر الفرنسي مكسيم رودنسون — نتيجة لتطور يمكن إدراجه تماماً في هذه الحركة، خلال القرنين التاسع عشر والعشرين. وكان من المتعذر أن تجري الأمور على غير ذلك، بالنظر للأهداف السياسية لتلك الحركة (9) .

المقتضيات التمهيدية للمشروع :

أيقن القائمون على المشروع الصهيوني منذ بداياته الأولى، أنه يتعين توفير الشروط المناسبة له. فإلى جانب الاستناد إلى القوى التحالفية الغربية وإلى دعم اليهود في أوطانهم لعملية تهويد فلسطين، ألحت على أذهان الصيونييين فكرة — ستغدو بعد ذلك الفكرة الأخطر في تاريخ المشروع الصهيوني — قوامها "وحدانية هوية الدولة" أو حصريتها باقتصارها على اليهود. وهكذا وجدوا أن هذه الوحدانية (الحصرية) تقتضي بالأساس ما يلي:

1) بناء الذات اليهودية على أسس جديدة، بحيث تتشكل شخصية يهودية /

صهيونية قومية لا تأثير فيها لحدود المناقي. والاستفادة من أعمال
"الاسامية" في منع اندماج اليهود ضمن مجتمعاتهم .

(2) حشد انساق من المفاهيم والتصورات الرامية إلى إيجاد قومية يهودية مكانية
(فلسطين) والوعي بهذه القومية، بحيث يغدو الربط بين اليهود وأرضهم (..
ربطاً تقليدياً وشائعاً .

(3) التشديد على أن " الآخرين " في البلاد طارئون عليها، دخلاء وغرباء،
أقاموا فيها بعد أن أجبر اليهود على الخروج منها. وبالتالي التخطيط
والعمل لسبيل التخلص منهم أو من معظمهم، ووضع حواجز تفصل اليهود
عن يتبقى من الأغيار في الدولة اليهودية .

حفلت كتابات الصهيونيين الأوائل بهذه الرؤى ومثيلاتها، وكانت مقررات
المؤتمر الصهيوني الأول (1897) تزوج بين التوصيفات النظرية
والتوجهات السياسية العملية، لتحقيق الهدف الذي أعلن عنه المؤتمر وهو " خلق
وطن للشعب اليهودي في فلسطين يضمه القانون العام " (10) .

العرب في ذرائع قويد فلسطين :

دأب الصهيونيون على نفي الطبيعة العدوانية لعملية تحويل فلسطين إلى
دولة يهودية، فقدّموا لهذه الغاية العديد مما يسمى " الاعتذاريات " التي انطوت
بطبيعة الحال على الأكاذيب والدعوى والتشويهات المتعمدة للحقائق. وحفل
الخطاب الصهيوني بكثّر هائل من الأضاليل والصور النمطية السلبية عن عرب
فلسطين. ولعل من أبرز المزاعم الصهيونية في هذا المنحى، سواء في فترة ما
قبل تأسيس الكيان الصهيوني أو بعد ذلك، مايلي :

1 - الغائبون :

رسم الصهيونيون الأوائل مشهداً مغرضاً لفلسطين، يظهرها " أرضاً
خاوية، مهملة، صحراء .. " تتنظر المعمرين اليهود. وكان واضحاً في أذهان
زعماء الصهيونية أن ترويج الدعوة إلى تعمير الصحراء، يتطلب تجاهل
المواطنين العرب في فلسطين، بحيث يبدو للآخرين أن المسألة لا تتطوي على
إلحاق ظلم بأحد، طالما أنه غير موجود. وفي ثنايا ذلك أوجدت الصهيونية
مفهومًا خاصاً للصحراء مفاده أن الأرض الصحراوية في فلسطين هي تلك التي
تخلو من اليهود .

لقد كان الصهيونيون الأوائل في فلسطين يتركزون حول ذاتهم، ويتملكهم الجهل (=التجاهل) الزائد بالإنسان العربي، لدرجة أنهم لم يكونوا يرون ما حولهم، وأخذوا ينسون الوجود العربي. وحين تمكنوا من نسيانه فعلياً لم يعد أمامهم إلا أن يطردوا العرب أو يقتلوهم (11). وبهذا المعنى، كان تجاهل العرب في البلاد وحذفهم ذهنياً بمثابة خطوة تمهيدية في سياق السعي لحذفهم عملياً. ففي خطابات هرتزل مثلاً أمام المؤتمرات الصهيونية الستة التي حضرها، وفي كتابه " دولة اليهود = يودنشتات " لم يرد أي ذكر للعرب، ولم ترد عبارة السكان الأصليين إلا مرة واحدة وبشكل عابر، وذلك في معرض حديثه عن " الخطأ " التي ستواجه قلقاً ومعارضة من قبل هؤلاء السكان. ومن المؤكد أن ذلك لم يأت مصادفة، لماذا؟! لأنه دون تجاهل العربي، تتعرض المقولات الصهيونية للاهتزاز بعنف ثم للسقوط مبكراً. وهكذا تبنت الصهيونية مقولة أحد زعماءها الأوائل (إسرائيل زنجويل) التي تقوم على أن " فلسطين أرض بلا شعب ينبغي أن تعطى لشعب بلا أرض " .

المثير للاهتمام بوجه خاص، أن عملية حذف الوجود العربي في فلسطين، من الذهن أولاً ومن المكان ثانياً، لم تكن تولّد تكيّفاً للضمير لدى الصهيونيين، ولم يكن إدراكهم لهذا الحذف يخلق لديهم أي مشاعر إنسانية رادعة. فقد شاع مثلاً أن ماكس نورداو حين سمع للمرة الأولى كلاماً حول وجود سكان عرب في فلسطين، جرى باحثاً عن هرتزل. وصاح " لم أكن أعلم هذا .. إننا إذن لمقدمون على ارتكاب ظلم .. " (12) ومع ذلك لم يرتد نورداو عن الفكرة الصهيونية. وعلى ذلك المسار، سارت أجيال الزعامات الصهيونية والمسؤولين عن التنشئة في الكيان الصهيوني، فكانت أرض فلسطين الخالية كثيرة التكرار في الكتب المدرسية الصهيونية (13). لقد فسر بعض المفكرين الصهاينة ظاهرة العربي الغائب على أنها محاولة للتهرب من حقيقة صلبة تتحطم عندها كل الآمال الصهيونية. وكانت اعتذاريات الاستعمار الصهيوني المؤسسة على فكرة اليهودي الخالص، تتضمن أيضاً فكرة العربي الغائب أو الذي يجب أن يغيب، وهنا يصبح حتى التجريد العنصري أمراً غير ذي موضوع، فأرض فلسطين هي الغنيمة المطلوبة. هذه التصورات الصهيونية محكومة إلى حد كبير بالنسق الإيديولوجي الصهيوني، والرؤى التي تضرب بجذورها في التلمود والجيتو، ولكن الأنساق الإيديولوجية والأنماط الإدراكية لا توجد في فراغ، فهي في نهاية الأمر نماذج فكرية للتعامل مع الواقع (14) .

خلال هذا التعامل، توجهت الدفعة الأولى من الصهيونيين إلى فلسطين بالروح نفسها التي كان الأوروبيون يتوجهون بها إلى الأقطار والمناطق التي اعتبروها خالية. وهكذا كان مفهوم أرض فلسطين الخالية من السكان - في نظر الصهاينة - مطابقاً بالضبط النظرية ديستلك في المناطق الخالية من السكان (15) .

2- المتخلفون :

لدى سقوط المقولة الصهيونية حول الفراغ الديمغرافي لفلسطين كذريعة لتهويدها، تنشأ فوراً آلية (ميكانيزم) أخرى تتطوي على الاعتراف بأن الفراغ الديمغرافي لا يعني عدم وجود سكان إطلاقاً، ولكن يعني أن هؤلاء السكان ليسوا بشراً، وإنما هم يشكلون جماعات غير متحضرة أو متوحشة في البلاد المقدسة التي تنتظر أبناءها !! .

يشار إلى أن نظرية " الفراغ الحضاري " كانت وليدة الفلسفة السائدة في أوروبا إبان ظهور الحركة الصهيونية، أي النظرة التي كانت تعتبر كل رقعة من الأرض خارج نطاق أوروبا خالية، ليس من أهلها طبعاً، بل من حيث كونها تجسد نوعاً من الفراغ الحضاري، وبذلك تصبح مؤهلة للنشاط التمديني والاستعماري (16) . ويمكن التقرير أن الصهاينة الأوائل تبنا نظرية " الفراغ الحضاري " هذه بجميع مضامينها العنصرية، فاعتبروا شعب فلسطين جماعات في مستوى متدن من سلم الحضارة والرفق، لا علاقة له بالبلاد. إذا اعتبر هرتزل في كتابه " دولة اليهود " - الذي ترجم إلى العبرية لاحقاً بعنوان " مدنات يهوديم " - أن " ايرتس اسرائيل هي مولادتينو هيسطوريت = وطننا التاريخي "، وتحدث عن إنشاء جدار في آسيا لحماية أوروبا يكون بمثابة " شروت مشمار حلولتس شل هتربوت كينجد هيربريوت = حصن منيع للحضارة أمام الهمجية " (17) . وقال ماكس نوردو أننا سوف نبذل ما في وسعنا لكي نعمل في الشرق ما عمله الإنجليز في الهند، أعني بذلك النشاط الثقافي وليس السيطرة (..) نحن ننوي الذهاب إلى فلسطين بمثابة الحملة المعتمدين للمدنية والتحضر، ورسالتنا هي توسيع الحدود الأخلاقية لأوروبا حتى تصل إلى الفرات (18) . ووصف جابوتسكي الفلسطينيين بأنهم رعاة يضجون بالصراخ ، يأكلون الهررة والجرذان (19) ، وكان يضمّر احتقاراً بالغاً للعرب واعتبرهم أنهم لم يساهموا في تقدم الحضارة الإنسانية. وكان عرب فلسطين بالنسبة له ولجماعته متخلفين جداً عن الأوروبيين ولا يحق لهم البقاء

في الأرض المقدسة، ورأى جابوتسكي أن الهدف الرئيس للصهيونية يكمن في الإطبار الكلاسيكي للقرن التاسع عشر، لذا اقترح وجوب مجيء اليهود إلى فلسطين لكي يدفعوا بالحدود المعنوية الأخلاقية لأوروبا حتى الفرات. وذكر وليم زيف (الذي ينتمي إلى الفرع الأميركي من جماعة جابوتسكي) في مؤلف له بعنوانه "اغتصاب فلسطين" أن الفلسطينيين عرق ضعيف منحط يقع في أسفل درجات التطور الإنساني، وعزا أصولهم إلى مجموعات بشرية بدائية متوحشة جاءت من سفوح الجبال والصحارى واحتشدت في موجات متتالية في فلسطين وتركت بذورها هناك، أنهم معدومو المواهب وخليط من أعراق مختلفة (20)، وفي الأدب اليهودي وُصف العرب بأنهم بدائيون وسريعو التهييج (21).

بعد تأسيس الكيان الصهيوني، استمرت مقولة الفراغ الحضاري لفلسطين، وعكست تصريحات الزعماء الصهاينة حالة الاتهامات الشائعة للعرب بالتخلف. وعلى سبيل المثال، يروي النائب البريطاني مكسويل هيلسوب كيف انطلق دافيد هكوهين (رئيس لجنة الخارجية والأمن في الكنيست) في قذف قاس على العرب، واصفا إياهم بأنهم ليسوا مخلوقات بشرية، أنهم ليسوا أناساً، أنهم عرب (22).

من الواضح هنا أن مقولة "الفراغ الحضاري والرسالة التمدنية" التي تبنتها الصهيونية لا تخلف عن الدعاوى التي نادى بها العنصريون الأوروبيون، حول الجنس الآري المتفوق الذي يملأ الفراغ الحيوي، وحول "عبء الرجل الأبيض". وكان مفهوم العمل والعمال اليهود في البلاد ومفهوم الجيب الأوروبي المتميز والمنفصل في آسيا يماثل مقولات العنصريين الأوروبيين بشأن ضرورة عزل المجتمعات الأوروبية عن المجتمعات المحلية في المناطق الجديدة المحتلة (23).

3- الغوييم :

في خلفية الموقف الصهيوني من عرب فلسطين القائم على تغييبهم واتهامهم بالتخلف، نسج الصهاينيون - وخاصة التيار الديني - علاقة ذهنية بين اليهود وغير اليهود (= الغوييم) من الخيوط التناخية والتلمودية، وكان الفلسطينيون هم الطرف الرئيس الممثل للأغيار. فقبل عن هؤلاء الأغيار مثلاً إنهم : أنواع مختلفة من الحيوانات - يندم الواحد القدوس على خلقهم - مماثلون للحمير - لا يختلفون بشيء عن الخنزير البري - بلاء مذكورة في

التوراة (24) .

كانت هذه الأوصاف، ولا تزال، تشكل رديفاً لمقولات الفراغ السكاني أو الحضاري لفلسطين، وتطرح كمسوِّغ لتوجهات الاستعلاء والعنصرية المتأصلة في الرؤى اليهودية / الصهيونية التي تصرّ على دونية الأغيار، واصطفاء اليهود وسموِّهم.

4 — الأعداء الأزليون :

تأثر الصهونيون، بمقادير متباينة، بالأوصاف والمواقف التي تضمنها "العهد القديم" بشأن العرب والفلسطينيين (الكنعانيين — اليبوسيين — الفريسيين .. الخ). واستمر هذا التأثير إلى ما بعد إنشاء الدولة، حيث ينظر الإسرائيليون إلى الواقع من زاوية الحقوق المطلقة والمقدسة الواردة في التناخ والتلمود، ويرون العرب على أنهم العمالق الذين ورد ذكرهم في التوراة. وقد شبه الصهاينة الاستيطان في فلسطين بغزو يشوع بن نون لأرض كنعان، كما شبهوا السكان العرب في الأراضي المحتلة في بعض الأحيان بالأمم السبع المذكورة في التوراة التي صدر أمر بإبادتها (25).

في طويّة هذه النظرية، يعتبر الصهونيون أحداث العصر الحديث صدى لما ورد في الرواية التناخية، واستمرراً لها. ومن ثم فإن يهود الحاضر هم — بتلك النظرة — استمرار ليهود الماضي، وأن تهويد فلسطين في المشروع الصهيوني يكافئ الحالة التي تحدثت عنها تلك الرواية .

5 — الغزاة :

ضمن محاولات نزع الشرعية عن الوجود العربي في فلسطين، درج الصهونيون على اعتبار العرب في البلاد غزاة ومحتلين لأرض الميعاد. ففي شهادة قدمها يشعياهو بن فورات، قال: "لقد علمونا احتقار العرب، وأن أرض إسرائيل هي لنا. لم يعلمونا احترام الجار العربي. وكانت الفكرة الكامنة والصريحة تقول بأنهم سيرحلون بينما سنبقى نحن. وبعد عام 1945 أصبح جلياً للجميع بأن الحرب آتية ليس فقط لطرد الإنجليز، وإنما أيضاً لمواجهة العرب. وفي الكيبوتسات كانوا ينظرون إلى القرى العربية المحيطة ويقتسمون أراضيها في أذهانهم" (26). وبعد قيام إسرائيل، كتب بن غوريون رئيس حكومتها الأول، في الكتاب السنوي للحكومة لعام 1957، "لقد أنشئت إسرائيل في بلاد

سكنها المحتلون والغزاة العرب على امتداد 1300 سنة " (27) .

6 — الهامشيون :

انطوى الحشد الصهيوني للصياغات الخاصة بفلسطين وشعبها على صورة قَزمت الوجود العربي في البلاد. وقريباً من مساعي التغييب والتضليل متعددة الأشكال، لم يكن الصهيونيون يقيمون وزناً للعرب، بل اعتبروهم " جماعات هامشية لا كيان لها " (28) . وقد كان تصريح بلفور نموذجاً صهيونياً في نصه على إقامة وطن قومي لليهود في فلسطين، وعدم إيراد المواطنين العرب باسمهم بل نص على أنهم " طوائف غير يهودية " أي كأنهم أقلية هامشية لا هوية لها ولا كيان إلا من خلال تعريفها بغير اليهود .

7 — الطامعون :

بعد إنشاء الكيان الصهيوني، كثرت حالات التغني بالإنجازات التي تحققت مع عودة اليهود إلى الأرض (..) وشاع وصف إسرائيل بأنها " معجزة في الصحراء " كما دعاها تيرانس بريتي (29) . وكعيته من حالات الوصف المذكور، صرح ليفي اشكول رئيس حكومة إسرائيل (عام 1969) إلى صحيفة نيوزويك بأن البلاد كانت صحراء، دون مستوى التطور، لم يكن يوجد فيها أي شيء. وبعدما جعلنا الصحراء مزدهرة وأوجدنا فيها شعباً، أخذوا يهتمون بأخذها منا (30) .

.. سواء في هذه المقولة، أم في سابقتها، ثمة محاولة واضحة لحرمان عرب فلسطين من الوجود والهوية. وفي سبيل نجاح هذه المحاولة تكثر النعوت والصفات التي تلصق بالعرب والمقتبسة من قواميس البيولوجيا والزيولوجيا والبكتريولوجيا، فمن سرطان في قلب الأمة، إلى حيوانات تدب على قدمين، إلى صراصير مسممة في قنينة، إلى فئران مخدرة، إلى أوكار مخربين (31) . ويورد سميح القاسم (الأديب العربي المقيم في فلسطين المحتلة) بعض التعبيرات التي تستخدمها الدعاية الصهيونية لدى تقديم العرب إلى العالم، ومن الأوصاف التي تلصقها به : رجل أشعث — حاد النظرات — غدار — يخفي في ثيابه خنجراً رهيباً — لا تكاد تدير ظهرك حتى ينقض عليك بطعنة نجلاء — متخلف — قاس — همجي — هوايته القتل — سادي — قاتل أطفال — جبان — رعديد — كذاب — منافق — قذر — فظ — ساخط — لئيم — حقود .. الخ (32) .

المحور الرئيس لهذه التوصيفات ومثيلاتها، يبتدئ بتغيب الفلسطينيين وينتهي بتجريدتهم من الخصائص الإنسانية. وتعبيرات يرميا هو يوفال (رئيس قسم الفلسفة في الجامعة العبرية بالقدس) إن القول بعدم وجود الفلسطينيين يعني أنه على الرغم من وجودهم، يجب اعتبارهم وكأنهم غير موجودين، والنظر إليهم على أنهم ليسوا من البشر وحرمانهم من حقوقهم كجماعة (33). وبهذه الكيفية، يمكن التأكيد على أن التصورات الصهيونية للعرب في فلسطين وخارجها هي تصورات ذهنية لا تنتمي إلى عالم الواقع، تهتم بالمبررات والمسوغات لتسويق المشروع الصهيوني. وكانت هذه التصورات ولا تزال محكومة بمهمة وظيفية، وخاصة في ظروف احتدام الصراع .

دولة لليهود، حصراً .. بالقوة :

كان هدف الصهيونية بإقامة دولة لليهود في فلسطين، يمثل حالة تطبيقية لفرط التصورات (صور إبينال l'images d'épinal) التي كانت تراود أحلام الذين يحنون إلى الاستعمار (34)، لكن دون أن يكون ذلك الهدف إنشاء مستعمرة colonie على النمط المألوف، أي رقعة جغرافية محتلة وتدار من الخارج من قبل دولة استعمارية، وإنما كان الأمر يتعلق بإحلال عنصر بشري في الرقعة المعنية وتهجير السكان الأصليين، أو غالبيتهم العظمى. وجرى الاتفاق ضمناً على أن المهاجرين الذين دفعتهم العقيدة اليهودية لتلبية " نداء الوطن " سينعمون بالسعادة، وسيكون هذا هو الحل لمشكلة القلق الدائم والاضطهاد المستمر لليهود، على حد قول الكاتب الفرنسي اليهودي جورج فريدمان (35) . ولكي يكون " نداء الوطن " ذاك قادراً على التأثير، حرص الصهيونيون على توفير الأدلة أو البراهين التي تثبت (1؟) انتسابهم إلى فلسطين.

بعد تأسيس الدولة، ظل هذا الحرص قائماً، بل خص الموضوع باهتمام زائد، لكون تهويد فلسطين هو الأساس الذي جرى تصميمه للمشروع الصهيوني . ومن هنا أصبح الولع بالآثار بين الإسرائيليين " هواية شعبية " أو " رياضة قومية "، وصار الإيمان بالتاريخ لدى الشباب الإسرائيلي بديلاً عن الدين — بتعبيرات رئيس الأركان الأسبق إيهغال يادين — وغدا الشغف الإسرائيلي بعلم الآثار لا نظير له في العالم الغربي (36). وشكلت الرموز والأساطير والصور الدينية أسواراً لليهود في الكيان الصهيوني، وأعطيت هذه الأسوار مضموناً قومياً، فعلم هذا الكيان أبيض وأزرق بلون الطاليت (أي شال الصلاة اليهودي)

تتوسطه نجمة دافيد / وهي رمز قبالي، ونشيده القومي تحدث عن " عودة " اليهودي إلى وطنه. وحتى اسم الدولة (إسرائيل) واسم الأرض (ايرئس إسرائيل) هي كلها تسميات دينية وقومية في الوقت ذاته، والبرلمان الذي يجتمع فيه ممثلو " الشعب اليهودي " في إسرائيل يسمى الكنيست أو مكان الاجتماع، وهو يذكر بالمعبد اليهودي الذي يطلق عليه " بيت هكنيست ". وقد غيرت أسماء المدن والموانئ والقرى وسميت بأسمائها العبرية القديمة، ذات الرنين الديني والبريق الصوفي، لتصبح إسرائيل شيئاً أشبه بالمتحف (37) .

في هذا السياق، حرّم على الأغيار امتلاك الأرض، واستقت الصهيونية من المنظومة الدينية طريقة التعامل مع هؤلاء الأغيار لدى استعادة الأرض أو تخليصها منهم. وحسب الشريعة اليهودية يُمنع بيع العقارات غير المنقولة كالحقول والبيوت في "أرض إسرائيل " إلى الأغيار، بينما يُسمح بتأجير بيت لهم بشروط. والتفسير هو لأن الأغيار إذا لم يمتلكوا الأرض ستكون إقامتهم مؤقتة، وهذه الإقامة هي فقط عندما يكون اليهود في المنفى. ولكن حين يكون اليهود أقوى من الأغيار، لا يجوز السماح ببقاء واحد منهم بين اليهود، حتى ولو كانت إقامته مؤقتة أو كان تاجراً جوالاً (38). وظهرت فتاوى لحاخامات تحذر من أنه ما لم تطهر البلاد من الأغيار الذين يلوثونها فسوف يختلط هؤلاء باليهود وبذلك يجلب اليهود بلاء لأنفسهم. وتحدث اشتراع للحاخامات عن وجوب إيادة كل الشعوب التي تؤخر ما يسمى "إحياء إسرائيل في بلادها"، وعن أن هذه الوصية يطبقها فضلاً عن الأمة اليهودية والجيش الإسرائيلي كل شخص يهودي (39) .

نحن إذن أمام إصرار على حصرية لنوعية السكان الذين ينبغي أن تقتصر عليهم الإقامة في فلسطين، ومن ثم فإن تحويل البلاد إلى وطن يهودي بمكوناته وهويته، يعدّ العمود الفقري للمشروع الصهيوني. ومن اليسير جمع عدد هائل من الأقوال والمواقف الصهيونية التي أفصحت عن هذا الهدف بوضوح تام. ولكن يكفي إيراد عبارة لحاييم وايزمن شدد عليها في مؤتمر الصلح بباريس (1919) هي أن هدف الصهيونية يتخلص بتحويل فلسطين إلى دولة يهودية تماماً بقدر ما هي إنجلترا إنجليزية، وأن اليهود الذين هاجروا إلى فلسطين ذهبوا إليها لتكوين أمة يهودية لا أن يصبحوا كالأخرين. ولم يتردد وايزمن في الإعلان عن أن اليهود سوف يستولون على فلسطين (40). واتضح للجنة كينغ - كراين أن الهدف الصهيوني الأول هو تحقيق هذا الاستيلاء، وذكرت اللجنة

في تقريرها عن شهادات الممثلين اليهود أن الصهيونيين يتطلعون إلى تجريد السكان غير اليهود تجريداً تاماً من ممتلكاتهم (41). ولعل ما يفسر الرفض الصهيوني الدائم للتوصل إلى تسويات سلمية مع العرب هو الخشية من عدم إنجاز ذلك الهدف .

الطريقة التي حددها الصهيونيون لذلك، واضحة المعالم هي الأخرى، حيث ميزوا بين نوعين من فرض السيادة أو السيطرة على فلسطين، الأول /حقوقي أو شرعي de jure، والثاني /واقعي أو فعلي de facto. واعتبروا أن " الحق التاريخي " لا مفعول له وحده، بل ينبغي إيجاد حق اليهود في فلسطين، على أساس المنجزات التي يحققها العمل الاستيطاني والاستعماري الصهيوني (42). وشنت الصهيونيون منذ البداية على أنه لا يمكن تحقيق الدولة اليهودية إلا بالحرب. وبعد ذلك لن يسمح لأي عربي بالبقاء فيها إذا لم يسلم بوجودها. ومن النماذج التي ظلت تسيطر على أذهان زعماء الصهاينة في هذا المنحى، ما كتبه بن غوريون في مقدمة كتاب " تاريخ الهاغاناه " الصادر عن المنظمة الصهيونية العالمية (عام 1954) بالنص : في بلادنا (!!) هناك فقط مكان لليهود، وسوف نقول للعرب : اخرجوا، فإذا لم يوافقوا وقاموا، فسوف نخرجهم بالقوة. وكان موشي دايان يعتبر عن المعنى ذاته خلال ندوة لرؤساء الأركان السابقين (عام 1973) بقوله إذا أردنا احترام كل السيادة السابقة ورغبات العرب، عندئذ لن يكون ممكناً إقامة دولة يهودية، لأنه إذا قلنا إنه من أجل توطيد يهود في مكان أقام فيه العرب يجب الحصول على إذن من العرب، فإن يكون هناك مكان لدولة كهذه (43). وكتب تسفي شلواح (أحد رموز ما يسمى للمؤسسة الأمنية) أنه بدلاً من تربية العرب على أحلام المساواة يجب أن نقول لهم بكل صراحة إن هذه الدولة هي الدولة اليهودية الوحيدة، وإن تطلعات الصهيونية كانت دائماً تهويد هذه البلاد بوساطة الهجرة اليهودية وتملك الأرض وإسكان اليهود عليها، وتحويل البلاد إلى بلاد يهودية (44) .

في التطبيق العملي، جاءت نتائج الممارسات الصهيونية لتؤكد أن تهويد فلسطين يعني، دون أي غموض، طرد العرب منها وتشريدهم، وتغيير المحتوى السكاني / الاجتماعي للبلاد، بإحضار المهاجرين من شتى بقاع الأرض، تطبيقاً للمخطط الصهيوني الذي كرست له الصهيونية جميع قواها الذاتية والتحالفية .

لقد كانت عملية تهويد فلسطين منذ ظهورها كفكرة تتصف بالانسجام الذاتي وبالقدرة على تغيير الظروف. وبالنظر إلى المسار الذي جرى تتبعه دراسياً حتى الآن، يتجلى هذان الأمران في الترابط القائم بين التوجهات الاستعمارية إزاء المنطقة العربية والإنشاءات الصهيونية (لليهودية وغير اليهودية) واعتبارات وقوع الاختيار على اليهود ليكونوا مادة للمشروع الصهيوني. وكذا الترابط بين كل ما تقدم والمقتضيات التمهيدية لهذا المشروع، مروراً بحشر العرب في زاوية الاعتذاريات الصهيونية، وصولاً إلى الحصرية اليهودية للدولة وفرض هذه الحصرية بالقوة. وفي ترابط كهذا، تمت المزاوجة بين النوايا والأفعال الإرادية، على النحو الذي كرّس في فلسطين وصار أمراً واقعاً.



الفصل الثاني :

**المضامين العملية
لتهويد فلسطين**

يوصف تاريخ المشروع الصهيوني بأنه تاريخ نموذجي لتضايف الوسائل الدبلوماسية والعملية والعنفية في تحويل الإقليم إلى دولة للمستوطنين. فبعد إيجاد القاعدة الإيديولوجية للمشروع، كانت آلية التنفيذ تتطوي على منظومة متكاملة من أوجه السلوك المعتمدة لتهويد فلسطين. ويبين تتبع مسارات العمل الصهيوني منذ البدايات حتى الآن، أن العلاقة بين المستوطنين اليهود والمواطنين العرب وضعت على سكة العداء، لسبب بسيط وواضح هو أن تهويد البلاد سيتم بالقوة فقط ، على حساب أهلها الأصليين.

لدى تحري مضامين تلك العلاقة، بأصولها وتطوراتها، تتأكد حقيقة محافظتها على طبيعتها، بصرف النظر عن مظاهر التعايش التي تطفو على السطح بين حين وآخر، ذلك أن الطرد والتدمير والإحلال هي المحاور الرئيسية لعملية التهوديد. وسوف نتتبع هنا الملامح العامة لهذه المحاور، منذ تجلياتها العدائية الأولى، وصولاً إلى الواقع القائم حالياً في فلسطين المحتلة .

نشوء العداء :

حظي اليهود، قبل ظهور المشروع الصهيوني، بقدر عال من الطمأنينة والأمن بين ظهرائي عرب فلسطين، دون أن يستثنى من ذلك اليهود الذين كانوا يأتون فلسطين هرباً من الاضطهاد في العديد من بلدان العالم، والذين كانوا يجدون من السكان العرب ترحيباً أخوياً بألوف منهم (1) لدرجة أن هرتزل نفسه أشار إلى الموقف الودي amicale الذي يقابل به أهل البلاد المهاجرين اليهود الأوائل (2) . وكانت هناك حالات لاحظها أول قنصل بريطاني في القدس ضمن تقاريره إلى حكومته عن حالة اليهود في فلسطين، تتعلق بمدى التسامح الديني السائد بالنسبة لليهود، ولاسيما بين المسلمين الذين سمحوا لليهود بالإقامة في الأحياء الإسلامية، والذين كانوا يجيرون اليهود عند الحاجة (3) . وحسب شهادات محايدة، كان السلام هو القاعدة السائدة طيلة قرون، وعاشت الأغلبية المسلمة من المواطنين مع الأقليتين اليهودية والمسيحية معاً في تواجد (4) .

ومعروف تاريخياً أن إقامة اليهود في فلسطين خلال الفترة السابقة لإنشاء

المستعمرات الصهيونية اقتصررت على أربع مدن رئيسة، هي : القدس والخليل وطبرية وصفد . وكانت غالبية اليهود من المتدينين الذين يعيشون على نظام " الحالوكاه = الصدقات " في حين كان عدد منهم يتعيش من الأعمال الحرة والحرف والصناعات البسيطة. ومع قدوم أعداد كبيرة نسبياً من المهاجرين اليهود، ألقى العرب أنفسهم أمام يهود من نوع جديد، يختلفون في ممارساتهم وتكوينهم الفكري - النفسي - الاجتماعي عن الطائفة اليهودية الفلسطينية. وكان من الطبيعي أن تتغير صورة علاقات حسن الجوار والتسامح، وأن تبرز مواقف عدائية متبادلة بعد أن أخذت طبيعة الوجود اليهودي في فلسطين تتحول من الطابع الديني والمعاشية إلى الطابع الاستعماري الاستيطاني بوحى من الأفكار الصهيونية والسيطرة، الأمر الذي عكس نفسه تلقائياً في تغير موقف اليهود من السكان العرب في البلاد (5) . آنذاك كانت مجموعة من العوامل تغذي علاقة العداء وتؤجج نار الصراع، أبرزها :

- أ. قضية الأرض التي بدأت حيازتها تقول إلى المهاجرين اليهود الجدد وما يترتب على ذلك من إجلاء الفلاحين عنها وفقدانهم مصدر رزقهم.
- ب. أفكار المستوطنين العنصرية وتصرفاتهم التي كانت تخرق قاعدة التعايش، فضلاً عن ازدياد ثقل التحريض الديني الناجم عن ازدياد عدد الكنيس والمدارس والمؤسسات اليهودية في البلاد .
- ج. الردود الفلسطينية الماثرة بالإتجاهات القومية وبأفكار المثقفين الذين لمسوا منذ أوقات مبكرة الخطر الداهم والتحديات التي تواجه عرب فلسطين .

وعلى الرغم من تعدد رؤى الصهيوينيين الأوائل ومفكرهم في مرحلة إنشاء المستعمرات اليهودية في فلسطين، فقد كان هؤلاء يقفزون فوق حقيقة واضحة تماماً، هي أن الصهيونية ليست سوى " قوة ثانوية جلبت من الخارج ولم تفعل شيئاً إلا إعاقه تقدم القوة الوطنية باتجاه الدولة الوطنية التي تتمتع بالاستقلال الكامل " (6). هذا هو العنوان العريض للصراع، وفي التفاصيل تكاثفت الوقائع التي جعلت تهويد فلسطين بالقوة يخلق تناقضاً عدائياً مستديماً.

الاقترحات الأولى للمشروع الصهيوني :

تضمنت الجوانب التنفيذية لتهويد فلسطين القيام بأربعة اقتراحات

(=غزوات) صهيونية، هي :

1 - اقتحام الأرض ،حيث فتح الباب أمام تسرب الأراضي إلى الصهيونيين، سواء بصورة مباشرة أو عن طريق القناصل والمواطنين الأوروبيين في البلاد، وذلك بعد القانون الصادر عن الأسنانه عام 1869م المسمى " نظام استملاك التبعة الأجنبية للأملاك". وتفاقت حالة تسرب الأراضي منذ البدايات الأولى للانتداب البريطاني، وخاصة بعد صدور قانون نزع ملكية الأراضي(1926) وقانون تسوية حقوق ملكية الأراضي (1928). واستمر هذا التفاقم بعد صدور دستور فلسطين المعدل عام(1933). ففي تلك الأثناء كانت سلطات الانتداب تسهل عملية انتقال الأراضي إلى الصهيونيين(7). وحسب تقرير أعدته حكومة الانتداب، بناء على طلب لجنة التحقيق البريطانية الأمريكية (1946)، صارت الأراضي في فلسطين تتوزع على النحو التالي: (8)

عائدية الأراضي	المساحة	% من أراضي فلسطين (عام 1946)
- العرب	12.574.774	%47.79
- اليهود	1.491.699	%5.67
- طوائف أخرى	142.059	%0.54
- أملاك دولة	12.114.500	%46
- المجموع	26.322.032	%100
- مسطحات مائية (البحر الميت وبحيرة طبرية)	704.000	
المجموع العام	27.027.032	

ثمة ما يستدعي التركيز على أن الفلاحين الفلسطينيين لم يفرطوا بأراضيهم، وكانوا ضحية تسرب الأراضي التي يعتاشون من العمل فيها إلى المؤسسات والجهات الصهيونية. وتؤكد دراسة للوكالة اليهودية عشية إنشاء الدولة أن الأراضي التي ابتاعها الصهيونيون والبالغة نحو 1.5 مليون دونم، تتوزع على النحو التالي : (9)

تجهة اتباعة	المساحة (بآلاف الدونمات)	% من الأراضي المباعة
القطاعات من خارج فلسطين	789	52.6%
القطاعات المحليون	369	24.6%
الملاكون الأجانب والأثرياء في فلسطين	204	13.6%
الملاكون الفلسطينيون الصغار	138	9.2%
المجموع	1500	100%

- لقد كان تسرب الأراضي إلى الصهيونيين متيسراً لأسباب متعددة، منها :
- رغبة الدولة العثمانية والمسؤولين البريطانيين بعدهم، لتسهيل انتقال الأراضي لليهود .
 - دفع مبالغ باهظة مغرية لقاء الأراضي المشتراة .
 - طرح أراضي للفلاحين العاجزين عن دفع الضرائب بالمزاد العلني .
 - التفاهم والعلاقات السرية بين اليهود ورموز العائلات التي تورطت في بيع الأراضي ..
 - اتباع أساليب التحايل والخداع والطرق الملتوية في الحصول على الأراضي .

2 - افتحام العمل، بتطبيق شعار " العمل العبري " الذي برع في ترويجه أمرون دافيدغوردن وجوزيف برينر وتوفي بن شوشان وجوزيف فينكين وغيرهم، وقد رأى هؤلاء أن هذا الشعار من شأنه أن يوثق صلة اليهود بالأرض والطبيعة ويخلصهم من التشوه الذي لحق بهم في المنفى. وذهبوا إلى أن الشيء الآمن الوحيد لليهود هو العمل في البلاد، وأن افتحام العمل يرتبط كلياً بافتحام الأرض وبناء المراكز المادية للكيان الصهيوني، على اعتبار أن كل صهيوني مخلص يفهم أنه بدون أيدي عاملة يهودية لن تكون هناك دولة يهودية (10) .

منذ البداية، كانت مسألة تشغيل العمال العرب في المستعمرات والأنشطة الاقتصادية اليهودية تثير نقاشات حادة بين مؤيدي ومعارضين. وعلى الأرض لم يكن بالإمكان التخلي عن العمال العرب لأسباب ذاتية

وموضوعية، وأخفقت محاولات السيطرة اليهودية التامة على العمل، مما جعل المشروع الصهيوني يتفق مع الحالات الاستعمارية الأخرى في الاستغلال الاقتصادي لأبناء البلاد الأصليين .

3- إقحام الإنتاج، بتحويل المستوطنين اليهود إلى منتجين، وفرض ما يشبه الحصار على المستعمرات كي تستهلك مما تنتجه، وتصدير الفائض إلى السوق العربية، وترافق ذلك مع العودة إلى مقاطعة الأيدي العاملة والمنتجات العربية، والسعي لتحويل العرب إلى مستهلكين، تمهيداً لامكانية التخلص منهم بذريعة عدم قدرتهم على الإنتاج.

تطبيقاً لهذه السياسة، شن الهستدروت (اتحاد العمال اليهود) حملة ضد اليهود الذين يشترون منتجات عربية أو يستأجرون عمالاً عرباً. وحرّض بعض الصهيونيين ربّات البيوت اليهوديات على عدم شراء أي شيء من العرب، وكسروا ما يحملنه من بيض من إنتاج عربي، وصبوا البترول على حقول الطماطم التي قام العرب بزراعتها، واقتلعوا شتلات الأشجار التي زرعها عمال عرب في غابة تحمل اسم هرتزل، ثم أعادوا زراعتها بأنفسهم (11) .

ساهمت هذه العملية في زيادة الإنتاج اليهودي، خاصة في ظل توظيف الأموال التي كانت تتدفق على المستعمرات، والتوسع في استخدام الأراضي العربية التي حصل عليها الصهاينة. بيد أنها لم ترفع الإنتاج اليهودي إلى مستوى منافسة الإنتاج العربي، لذا كان دور إقحام الإنتاج بمثابة تجربة وتمرين عملي في مرحلة الدولة القادمة على الطريق.

4- إقحام الحراسة، عبر توفير قوى الحماية اليهودية للمستعمرات والأراضي باسم هاشومير (=الحراس) التي سرعان ما تحولت إلى جماعات إرهابية ذات طابع مزدوج زراعي - عسكري، حتى تترجم الرواية الصهيونية نفسها إلى واقع (12). فكانت هذه الجماعات هي النوى الأولى لوحدات الهاغاناه التي شكلت الأداة العسكرية الرئيسة لإنشاء الدولة الصهيونية. وتهويد فلسطين .

.. جرت هذه الاقتحامات الأربعة في ظروف عامة كانت تمر بها البلاد، أسهمت بدورها في إنجاز خطوات مديدة على طريق التهويد. فبعد الحكم التركي، جاءت حكومة انتدابية مهمتها تنفيذ وعد بلفور، فرعت الوليد الصهيوني، وفتحت أبواب الهجرة أمام اليهود، وفصلت فلسطين عن عمقها الجغرافي السوري، ورفضت إعطاء الحكم الذاتي لعرب فلسطين. ومع انتهاء

الانتداب أسفر الواقع عن نفسه بوجه كارثي، حيث وصل عدد المستوطنين اليهود في البلاد إلى نحو 700 ألف يهودي، مقابل نحو 4,1 مليون عربي. وبإقامة إسرائيل، بلغت عملية تهويد فلسطين إحدى نراها، باستخدام القوة العسكرية وبممارسة لا محدودة لمختلف أساليب العنف والإرهاب في مواجهة غير متكافئة مع عرب فلسطين.

الاقتلاع والطرد في المعطيات الصهيونية:

انجلى غبار حرب اغتصاب فلسطين عن معطيات نكبة لا نظير لها في التاريخ العربي الحديث. وتعددت الأرقام التي نشرت عن حجم التهجير الذي تعرض له عرب فلسطين، فكانت تتراوح بين 700 إلى 800 ألف نسمة، ووصل العدد في بعض المصادر إلى مليون نسمة. وكثرت الأوصاف والتبريرات التي أعطيت لهذا الأمر، وخاصة في الجانب الإسرائيلي. جرى تداول كلمات مثل: خروج - هروب - مغادرة - رحيل - نزوح - 00 الخ، في حين سعى الصهيوينيون إلى خلق أي تعبير آخر مثل: طرد - تهجير - اقتلاع - تشريد - إجلاء - 00 الخ. وكان التفسير الصهيوني لعملية التهجير يكرر القول إن ملوك الدول العربية ورؤساءها وحكامها وقادة الشعب الفلسطيني هم الذين أوعزوا للسكان العرب أو طلبوا منهم أو حتى أمروهم بترك قراهم ومدنهم، ووصل الادعاء إلى درجة الزعم بأن هذه الأوامر أذيعت على الهواء من محطات الإذاعة في الدول العربية تتأشد السكان العرب بترك قراهم والنزوح إلى أماكن آمنة في فلسطين أو الدول العربية (13)

لم تستطع هذه الأضاليل طمس الحقائق. وقد بينت دراسات مبكرة لباحثين كبار (أبرزهم أرسكين تشلدرز ووليد الخالدي) الكذب المتعمد في الرواية الصهيونية. وظهرت إسهامات بحثية غالبيتها للمنتمين إلى ما يسمى " تيار المؤرخين الجدد " في الكيان الصهيوني قامت بنقد هذه الرواية وتفنيد ادعاءاتها وبيان الأسباب التي أدت إلى هجرة الفلسطينيين. ومع أن هذه الإسهامات ظلت دون الحد الأدنى للموضوعية، إلا أنها قدمت مؤشرات على التخرصات الصهيونية بشأن أسباب الخروج للفلسطينيين. ومن النماذج التي يمكن التوقف عندها في تحديد هذه الأسباب، ما يلي :

(1) حسب دراسة للكاتب والصحفي البريطاني تيرانس بريتي، الذي عمل في

صحيفة الغارديان، كانت أسباب ما أسماه " فرار العرب " من فلسطين، هي: (14)

- إجبار عدد قليل من اللاجئين خلال فترة الصراع على مغادرة منازلهم.
- غادر عدد قليل أيضاً لسماعهم بما يقوم به اليهود من أعمال عنف (ومنها بشكل رئيس مذبحه دير ياسين) .
- غادر كثيرون لإيمانهم بالحملة الدعائية العربية الواعدة بحمام من الدم وتصورهم أن اليهود إذا ما انتصروا فسوف يعاملونهم بالطريقة ذاتها .
- غادر كثيرون لأن القادة خرجوا أولاً ولم يفعلوا شيئاً لوقف الهجرة الضخمة .

- غادر بعضهم في المراحل المبكرة لاعتقادهم أن عليهم الحفاظ على الصراع، وأن ذلك سيمكنهم من العودة بعد فترة طويلة لدى انتهاء الحرب بالانتصار العربي المظفر .

(2) حسب تقرير أعده المؤرخ الإسرائيلي مئير باعيل، توزعت أسباب الخروج الفلسطيني، بالتساوي على : الخوف - الإخراج الإسرائيلي بالقوة - التشجيع على الهروب من قبل اليهود (15) .

(3) حسب دراسة نشرها المؤرخ الإسرائيلي بني موريس مطلع العام 1986، اعتمد فيها وثيقة أعدها فرع الاستخبارات في وزارة الدفاع بتكليف من بن غوريين (رئيس الحكومة وزير الدفاع) أو ليغال يادين (رئيس الأركان)، عن الفترة من 1947/12/1 إلى 1948/6/1 كانت العوامل التي أوردتها الوثيقة لرحيل العرب، هي : (16)

- العمليات العسكرية للهاغناه على القرى والمدن العربية (مباشرة أو على مواقع مجاورة) أسهمت بنحو 55% من النزوح.
- العمليات العسكرية للقوات اليهودية المنشقة (أرغون وليحي)، يقدر تأثيرها بنحو 15% .
- اعتبارات محلية وخوف من المستقبل : (20%)
- الأوامر من المؤسسات العربية وغير الرسمية : 2%
- حملات الهمس اليهودية (الحرب النفسية) : 2%

- أوامر مباشرة بالرحيل من قبل القوات الإسرائيلية : 2%
 - الخوف من انتقام اليهود بعد هجوم العرب على مواقع يهودية : 1%
 - ظهور قوات عربية غير نظامية من خارج القرى العربية : 1%
 - الخوف من هجوم الجيوش العربية النظامية : 1%
 - القرى العربية المعزولة وسط منطقة يهودية : 1%
- وفي إحصاء أورده د. سلمان أبو ستة ضمن " سجل النكبة 1948 " استناداً إلى دراسة أخرى لبني موريس حول طرد الفلسطينيين وولادة مشكلة اللاجئين كانت أسباب النزوح من القرى العربية هي : (17)

- الطرد المباشر من قبل القوات اليهودية : 122 قرية
- الهجوم العسكري على القرية : 270 "
- الحرب النفسية : 13 "
- الخوف من هجوم يهودي متوقع : 38 "
- تأثير سقوط قرية مجاورة والنزوح منها : 49 "
- الخروج الاختياري : 6 "
- سبب النزوح غير معروف : 32 "
- المجموع 531 قرية

يوحى التطويل الصهيوني لقائمة أسباب الخروج الفلسطيني بوجود رغبة مضمرة للتقليل من أثر الأعمال الإرهابية الصهيونية التي كانت تتم بموجب خطط وتصورات مسبقة وأوامر رسمية من المسؤولين للصهاينة في النطاقين الحكومي والعسكري، وهي رغبة مرتبطة بالتصل من المسؤولية الصهيونية عن تهجير العرب من فلسطين، واعتبار الأمر مجرد نتيجة لحرب بين طرفين لا علاقة مباشرة لإسرائيل بها. وعلى امتداد السنوات الماضية ظلت إسرائيل تنكر تسببها بذلك التهجير، وتفرض سرية تامة على مداولات الحكومة حول طرد الفلسطينيين خلال حرب 1948، وعلى القضاعات التي ارتكبتها الصهيونيون لتهجير العرب من قراهم. ففي العام 1995 مثلاً نشرت محاضر اجتماعات الحكومة الصهيونية المؤقتة (1948/5/10 - نيسان 1949) وكان 95 % من النصوص التي حظر نشرها تتعلق بجرائم ارتكبتها الجنود الصهاينة ضد السكان العرب وإجراءات طرد فعلية (18). وغني عن البيان أن الحكومة

الصهيونية كانت توظف أعمال الإرهاب والطرْد لإنجاز هدف استراتيجي عام هو تفريغ البلاد من سكانها العرب كضرورة لتهوديتها.

القرى العربية .. بين التدمير والاستغلال :

قبل نحو ستة أشهر من إعلان قيام إسرائيل، دعا بن غوريون إلى تطبيق سياسة عدوانية في المعركة الدائرة والمتصاعدة في فلسطين، قائلاً : كل هجوم يجب أن يكون ضربة قاضية تؤدي إلى تدمير البيوت وطرْد سكانها (19) .

آ - الخطة " دالت " :

كانت الهاغاناه قد بلورت في صيف 1947 " الخطة دالت " التي تعود خطوطها الأولى إلى العام 1942، ووضعت الخطة موضع التطبيق في آذار 1948. كانت هذه الخطة تقضي بالاستيلاء على النقاط الرئيسية في البلاد وعلى الطرق قبل رحيل البريطانيين. أما الأسس السياسية / الاستراتيجية لها، فكانت تقضي بتوسيع الدولة اليهودية إلى أبعد من حدود التقسيم 1947 وبنسف وحرق وتدمير القرى العربية وطرْد السكان العرب المحليين إلى خارج الحدود (20). وفي شهر نيسان إبريل 1948، بدأت الهاغاناه تنتهج بموجب " الخطة دالت " استراتيجية هجومية اشتملت على احتلال قرى عربية والتمركز فيها، وتدمير قرى أخرى وزرع ألغام بين أنقاضها بهدف منع عودة العرب إليها. وصدرت توجيهات لوحدة الهاغاناه بأن يطال التدمير جميع القرى أو المناطق العربية، سواء كانت تقوم بأعمال عدائية ضد اليهود أو من المحتمل (..) أن تشارك في أعمال كهذه مستقبلاً. وبهذا الأسلوب تم خلال الفترة الواقعة بين آذار / مارس وأيار / مايو 1948 تدمير تجمعات عربية عديدة في مناطق مختلفة من البلاد، كل حسب ظروفها ووضعها على الصعيد العسكري ومستوى المقاومة العربية فيها وطبوغرافيتها (21). ومن الملاحظ أن الرواية الرسمية الإسرائيلية لحرب 1948، تحدثت عن تدمير القرى حسب " الخطة دالت " من زاوية اعتبارها قواعد للقوى العربية المسلحة التي كانت تبدي مقاومة، فيتم إبادةها وطرْد السكان إلى خارج حدود الدولة (22). أما إيغال يادين (رئيس العمليات في الأركان عام 1948 ورئيس الأركان عام 1948 ورئيس الأركان الإسرائيلي الثاني) فقد أبرز أساليب " الخطة دالت " التي رسمت لتنفيذ أوامر بن غوريون بتدمير القرى العربية المجاورة للمستعمرات اليهودية وطرْد سكانها

منها، وكذلك السيطرة على الشرايين الرئيسة للمواصلات التي تعتبر حيوية لليهود وتدمير القرى الفلسطينية الواقعة قربها (23) .

ب - أعداد القرى المدمرة وأنماط حالاتها :

تتباين المعلومات عن عدد القرى العربية التي دمرت في حرب 1948 وبعدها، ومن بين عشرات المصادر المعتبرة أورد سجل " التدمير الجماعي للقرى الفلسطينية " قائمة تضمنت 472 قرية، بلغ عدد سكانها (حسب إحصاء 1945) نحو 338424 نسمة، وبلغ عدد بيوتها نحو 70288 بيتاً (24) . وتضمن " سجل النكبة 1948 " قائمتين وردتا في كتاب " طرد الفلسطينيين لبني موريس " وكي لا ننسى " لوليد الخالدي، وأضاف إليهما القبائل البدوية في قضاء بئر السبع (التي توازي في عدد سكانها 125 قرية) بالإضافة إلى قرى أخرى، وبلغ مجموع ما ورد في " السجل " 531 محلة مكونة من 13 مدينة و 419 قرية و 99 قبيلة، وهذا أكبر عدد للتجمعات المدمرة ثم تسجله للنكبة. وتضمن " السجل " معطيات لكشف ميداني أجراه غازي فلاح (بين عامي 1987-1990) وشمل 418 قرية، على النحو التالي :

221 قرية	- تدمير شامل
134 "	- تدمير جزئي
52 "	- قرى يسكن يهود في جزء منها
11 "	- قرى لم يمكن الوصول إليها

ولا تزال أثر أماكن القرى ماثلة للعيان، حيث توجد أسوار نبات الصبار الذي كان يستعمل للحماية وتحديد الأراضي، ولم يمكن إزالته (25) .

بعد زيارات ميدانية لنحو مائة موقع من القرى الفلسطينية المدمرة، تمكن الباحث الفلسطيني د. شريف كناعنة من تمييز 11 أسلوباً أو نمطاً مختلفاً للقرى الفلسطينية المدمرة واستعمالاتها، وهي : (26)

1- قرى هدمت وتم تحريج مواقعها، تكل عليها بقايا المنازل والأماكن المقدسة أو المباني التاريخية بين الأشجار الحرجية وأشجار الكينا في السهول (مثل: الفالوجة - السوافير - جولس - بيت جرجة) وغابات الصنوبر والسرو في المناطق الجبلية وخاصة في جبال الجليل (مثل : عين غزال - المجيدل - معلول - ميعار) .

- 2- قرى دمرت باستثناء الأماكن الدينية وبعض المباني التاريخية والهامة ،ومواقعها مهملة أو غير مستغلة (مثل: زرعين - المزار - قاقون - مجدل صادق - جمزو..)
- 3- قرى دمرت بالكامل، ولم يترك أي أثر يدل على سكانها، إذ استخدمت مواقعها لأغراض زراعية، وشمل هذا النوع القرى الواقعة في سهول خصبة كمناطق الحولة وبيسان وغزة (مثل : الزاوية - بيسمون - السامرية - سمس - نجد - الجية) .
- 4- قرى دمرت بالكامل ولم تبقَ أي علامات على حدودها أو معالمها وأقيمت مستعمرات على مواقعها (مثل : أم خالد - عمقة - الخالصة - تليل - كفرسابا - برة - قيسارية) .
- 5- قرى دمرت جزئياً أو كلياً وجرى تسييجها واستعمالها كمزارع (مثل : صبارين - الحدثة - كوفخة - السميرية - الدوايمة - ضمرة - جمامة - هوج - المحرقة) .
- 6- قرى تم الإبقاء على الكثير من مبانيها التي أضيفت إليها مباني جديدة لتصبح جزءاً من حي يهودي على طرف مدينة (مثل : سلمة - بلد الشيخ - صرفند الخراب) .
- 7- قرى تم الإبقاء عليها على حالها، واستولى عليها وسكن بيوتها سكان يهود (مثل : عين كارم - المالحه - مجدل عسقلان - أجزاء من مدن اللد والرملة ويافا) .
- 8- مجمعات أقيمت أجزاء منها على حالها وتم تحويلها إلى قرى للفنانين ومعارض ومتاحف ومواقع سياحية (مثل: عين حوض - قيسارية - صفد القديمة - جزء من يافا - جزء من عكا - الزيب) .
- 9- قرى أقيمت أجزاء منها على حالها، ثم حُوِّلت إلى معاهد (مثل: دير ياسين - كفر لام - الجورة - وادي حنين) .
- 10- قرى دُمرت بالكامل وحولت مواقعها إلى حدائق عامة (مثل: بالو - عمواس - الكابري - لوبيا - دلاته - قولية - المزيرعة) .
- 11- قرى أقيمت على حالها وتمت إعادة توطين من سمووا بالغائبين الحاضرين فيها إضافة إلى الذين طردوا من أماكن سكنهم بعد نهاية حرب 1948 (مثل : المكر - المزرعة - الشيخ دنون - شعب) .

ج - سياسة التصفية الأولية :

استغل الصهيوينيون ظروف الحرب، وقاموا بأعمال همجية قل نظيرها، استهدفت تصفية التجمعات والمباني السكنية العربية. وقد جاء تدمير القرى أو غالبيتها العظمى نتيجة لعملية منظمة من قبل الهاغاناه، باستخدام المولد المتفجرة والجرافات، سواء على أيدي الوحدات العسكرية اليهودية الخاصة أو من قبل سكان المستعمرات اليهودية. فمذ كانون الأول/ ديسمبر 1947 صارت سياسة نسف البيوت العربية أو تدمير أجزاء كاملة من قرى عربية تشكل عنصراً رئيساً في العمليات التي تنفذها الهاغاناه، وفي شهر أيار / مايو 1948، بدأت تتبلور لدى الزعامة الصهيونية سياسة تهدف إلى عدم تمكين العرب المهجرين من العودة إلى ديارهم، وسرعان ما أدرجت هذه الزعامة بأن تدمير القرى العربية هو أنجع وسيلة لتحقيق هذا الهدف، وجرى إحراق المزروعات العائدة للمهجرين لعزلهم عن أراضيهم حسيًا ونفسيًا، ومنع هؤلاء من جني الحقول القريبة من خطوط الجبهة كوسيلة لمنع عودتهم، وكانت القوات الصهيونية تطلق النار على العرب الذين يحاولون جني محاصيلهم، واستمرت بحرق الحقول العربية التي لم يكن بالإمكان جنيها من قبل اليهود. وفي النصف الثاني من العام 1948، واصلت هذه القوات سياسة تدمير القرى العربية تحت رعاية بن غوريون، إما لدوافع عسكرية فورية أو لدوافع سياسة بعيدة المدى. كانت أقلية في الكيبوتسات والإدارة تحتج على هذه السياسة، بينما أيدت الغالبية العظمى سياسة التدمير، وكان بعضهم يقومون بأنفسهم بتدمير قرى عربية قريبة منهم. اسحق جفيرتس (عضو كيبوتس سفايم وضابط استخبارات في الهاغاناه ومسؤول عن إدارة أملاك الغائبين في وزارة المالية لاحقاً) أعد مذكرة جاء فيها : لماذا نقوم بهذا التدمير الشامل وبدون تمييز، ألم يكن من الأفضل لو أنهم قبل التدمير يفككون الأبواب والأقفال وغير ذلك من الأشياء المفيدة. وبعد أن طرح موضوع تدمير القرى في جلسات الحكومة خمس مرات في النصف الثاني من حزيران 1948، أدى الضغط المتزايد ضد هذه السياسة إلى إصدار أمر من قبل الأركان العامة للجيش الإسرائيلي في 1948/7/6 يقضي بمنع تدمير أو حرق أو تخريب قرى عربية بدون سلطة خاصة أو أمر صريح من قبل وزير الدفاع. وذلك بعد أن تمكن الصهيوينيون من تدمير عشرات القرى العربية في مختلف أنحاء البلاد. وأثمرت جهود المعارضين لسياسة هدم القرى العربية عن تعيين وصي على هذه القرى هي اللجنة الوزارية لشؤون الممتلكات

المتروكة، لكن هذه الإجراءات لم تستطع إيقاف عملية التدمير والسلب والنهب التي يقوم بها المدنيون اليهود أو وحدات الجيش على حد سواء (27) .

د - الإحلال والنهب :

مع قدوم المزيد من المهاجرين اليهود، برز تناقض بين سياسة تدمير القرى العربية وبين الحاجة إلى إسكان هؤلاء المهاجرين، لذا تم استخدام ما تبقى من البيوت العربية بدلاً من تدميرها. وذلك في إطار سياسة رسمها بن غوريون تتضمن توطين القرى العربية المهجورة باليهود، والاستيطان في المناطق التي يقل فيها عدد اليهود (مثل الجليل الأعلى وممر القدس). تجول ليفي أشكول (رئيس قسم الاستيطان في الوكالة اليهودية) في القرى العربية المهجرة أو المحتلة، واتصل بالحركات الاستيطانية وبسلاح الهندسة في الجيش وبدأت إجراءات تحويل ما يزيد عن 45 قرية متروكة إلى مستعمرات لليهود، واستغلت أراضيها من قبل هذه المستعمرات (28). كانت مساحة الأراضي الزراعية التي اغتصبها الصهيونيون نحو 3.25 مليون دونم، منها 80 ألف دونم بيارات حمضيات و 200 ألف دونم بساتين فواكه. وبلغ عدد المباني التي استولوا عليها في المدن العربية 25416 بناية، شملت 55497 شقة و 10727 مشغلاً ومؤسسة (29). أضف إلى ذلك القيام بالنهب الجماعي للممتلكات العربية حيث دخل الجنود والمستوطنون القرى والمدن التي احتلوها، وسرقوا كل ما تطاله أيديهم : أدوات منزلية - شاحنات - قطعان كاملة - من اللد وحدها أخرج الجيش 1800 شاحنة محملة بالممتلكات (30). وكانت عمليات النهب هذه تدل على المستوى اللاأخلاقي الوضع الذي نشأ عليه الصهيونيون.

باختصار، كما تقول فريدا أنثي في كتابها " العالم العربي " لقد نهبت إسرائيل كل شيء لعرب فلسطين وانتزعت ملكيته، صادرت أملاك الذين نزحوا واغتصبت أملاك الذين بقوا في البلاد (31). ومنذ ذلك الحين، راحت إسرائيل تؤكد - كما ورد في مذكرة رفعتها إلى اللجنة الفنية المنبثقة عن مؤتمر لوزان - أن عقارب الساعة لا ترجع إلى الوراء. بمعنى آخر، إن عودة اللاجئين إلى أماكنهم السكنية أمر مستحيل. وأوضحت إسرائيل أن المنازل والمزارع وأماكن العمل العربية قد اختفت عملياً (32). وبذلك جعلت الإحلال اليهودي القسري محل العرب أمراً واقعاً مفروضاً بالقوة الغاشمة تطبيقاً للتوجهات والمخططات التي كان يضعها الصهيونيون بشأن تهجير العرب من البلاد، وتحويلها إلى دولة لليهود .

هـ — إزالة القرى المدمرة :

في السنوات اللاحقة، أخذت السلطات الصهيونية تزيل أنقاض القرى العربية المدمرة، وتخفي معالم هذه القرى. وحتى شهر تشرين الثاني /نوفمبر 1953 كان عدد القرى العربية التي محتها من الوجود 161 قرية (33). ومع منتصف الستينات كانت هذه السلطات تقوم بأخر عمليات ما أسمته " تنظيف المظاهر الطبيعية في إسرائيل " من آثار الخراب الذي بقي فيها، بإزالة " المناظر الشاذة " مما تبقى من معالم تلك القرى والمدن (34). وقد كشفت الصحف الإسرائيلية في صيف 1965 النقاب عن عمليات محو القرى العربية، حتى لا يبقى منها أي دليل على كونها عربية أصلاً. وكانت هذه العمليات تجري بحجة مشاريع التجميل السياحي. وقد ذكرت صحيفة هآرتس في 13/8/1965 أن " دائرة أراضي إسرائيل " اتخذت قراراً بهدم جميع بقايا القرى العربية المتروكة في انحاء البلاد، وأنه ربما كان هناك اعتبار آخر لهدم القرى وهو أن عدد النازحين الذين يعيشون في إسرائيل كبير وأن الكثيرين منهم يشاهدون قراهم السابقة ومساكنهم دون أن يتمكنوا من الوصول إليها، مما يثير الألم في نفوسهم، وهو ما يعني أن السلطات الإسرائيلية اعتقدت أنها إذا ما هدمت هذه القرى فإن أصحابها سينسونها (35). وعادت صحيفة هآرتس في 6/9/1966) إلى نشر أخبار حول الموضوع ذاته، فبينت تحت عنوان " استمرار أعمال هدم القرى المهجورة. " أن هذه الأعمال التي توقفت عام 1965 استؤنف مجدداً، إذ تم هدم قرية النبي زوين بالقرب من الحدود مع لبنان وأزيلت مبانيها بالجرارات. وذكرت الصحيفة أن " إدارة أراضي إسرائيل " لم تنفذ لأسباب فنية قرار مسح جميع القرى المهملة الذي اتخذ قبل عدة سنوات. يومذاك، توجه عضو عربي في الكنيست — هو توفيق طوبي — إلى رئيس الوزراء اشكول باستجواب حول ما ورد في تقرير الصحيفة، وكانت الأسئلة التي وجهها هي : هل كان لرئيس الوزراء علم بقرار مدير إدارة أراضي إسرائيل بهدم القرى العربية المهجورة، ثم بعملية مسح أراضيها حتى يتلاشى من فوقها كل أثر؟! — ما هو الضرر الناجم عن وجود هذه القرى المهجورة وكذلك منازلها، لاتخاذ قرار بمسح هذه القرى؟! — هل رئيس الوزراء على استعداد لإعادة النظر في هذا القرار الذي اتخذته مدير إدارة أراضي إسرائيل لإلغائه ومنع هدم القرى العربية المهجورة؟! بعد ذلك (وتحديداً في 6/2/1967) رد اشكول على هذا الاستجواب بقوله: ليس هناك أي مغزى سياسي في

مسألة إزالة المنازل المهجورة والمهملة في القرى، وخصوصاً لأننا نحافظ على الأماكن المقدسة. وكانت إجابته عن الأسئلة الثلاثة السابقة كما يلي : س1 : نعم. س2 : لقد كان هذا الأمر يتعارض مع سياسة التنمية (التطوير) وإحياء الخراب وهي السياسة التي تسير عليها كل دولة. س3 : الإجابة سلبية (36) .

من التداعيات التي يثيرها رد اشكول، مسألة المحافظة على المقدسات، التي يتحدثون عنها بكل وقاحة. ويعلم أبناء فلسطين أنه خلال حرب 1948، كانت المساجد والمباني الدينية في البلاد عرضة لعمليات القصف والتدمير التي نفذها الصهليون عمداً، فبالإضافة إلى إزالة المساجد في القرى التي دمرت، انخفض عدد المساجد في القرى التي وقعت تحت الاحتلال، وأزيل نحو 113 مسجداً. وفيما بعد جرى تحويل العديد من المساجد إلى مطاعم وخمارات وملاء ليلية ومتاحف ومواقع سياحية .. الخ، ولا يزال حتى الآن ما بين 80-90 مسجداً مهجوراً يتعرض إلى التعديات الصهيونية المختلفة (37) .

و- الاستيلاء على الأراضي والممتلكات :

في حزيران /يونيو 1948، أصدرت الحكومة الصهيونية لائحة خاصة بالمناطق المهجورة، وعرفت بها بأنها المناطق التي تم فتحها على يد القوات المسلحة اليهودية أو التي سلمت إليها، والتي هجرها سكانها جزئياً أو كلياً. واعتبرت اللائحة أن الممتلكات العائدة لهؤلاء هي ممتلكات متروكة. وأعطت الحكومة نفسها الحق بإعلان أي منطقة بأنها مهجورة، وعهدت لوزير المالية تنفيذ أحكام الاستيلاء عليها (38) .

وفي تموز /يوليو جرت تسمية حارس (وصي) للأماكن المتروكة يتبع لوزارة المالية ويضع يده على الأراضي. وخول وزير الزراعة (في تشرين الأول /أكتوبر 1948) صلاحية تأجير الممتلكات. ثم صدرت (في كانون الأول /ديسمبر 1948) تعليمات وأوامر منحت سلطة واسعة لحارس الأملاك، منها أن قراراته لا تخضع لأي استئناف، وتحويله صلاحية إعلان أي ممتلكات بأنها خالية وفق معايير معينة (39) . آنذاك، وضعت المساحات الكبيرة من ملكيات الأراضي وغيرها تحت تصرف الحارس، بما في ذلك الأموال المنقولة و غير المنقولة. وكانت مهمة الحارس الرئيسة أن يراقب هذه الملكيات و يحافظ عليها و يستخدمها لأغراض متعددة. و مع انصباب تيار الهجرة عام 1948 وضعت المساكن الخالية تحت تصرف المهاجرين ومختلف

المؤسسات (40) .

استكمالاً للاستيلاء على الأراضي العربية، صدر قانون طوارئ خاص (1949) يحدد آلية هذا الاستيلاء (41) . و صدر عام 1950 قانون ملكية الدولة الذي شمل جميع الممتلكات المسجلة باسم السلطات الفلسطينية و الأملاك التي اعتبرت لا أصحاب لها، و أعطى الحكومة الحق بالاستيلاء على الممتلكات (42) . وصدرت في أوقات لاحقة متفرقة عشرات القوانين والقرارات واللوائح والتعليمات التي كان هدفها تشديد القبضة الصهيونية على الأراضي والأملاك العربية في البلاد .

في آذار /مارس 1950، أقرت الكنيست " قانون أملاك الغائبين " الذي حدد شروط الغياب (=التغيب) وتوسع في تعريف الملكيات وأنواعها، ومنح حارس أملاك الغائبين صلاحيات متعددة، ومنها مثلاً : إباحة جميع أملاك الغائبين للحارس، وانتقال كل حق يملكه الغائب آلياً إلى الحارس الذي أعطي الوضع القانوني الذي كان لصاحب حق الملكية، وإدارة الملكية، وإدارة الملكية المباحة على أساس عدم خضوعها للإجراءات الأصولية، والسماح للحارس بأن يفعل بالملكية ما يراه مناسباً. وأجاز القانون للحارس القيام بأعمال الإدارة نيابة عن الغائب وأعطاه الحق ببيع أو تأجير المشروع أو جزء منه. وجعل القانون شهادة الحارس بأن شخصاً ما أو شخصية اعتبارية هو غائب أمراً نافذاً، وكذلك الحال بالنسبة لملكية الغائب. وحرّم القانون أي شخص من الاستماع إليه إذا ادعى أنه غير غائب بحجة عدم قدرته على قهر الأسباب التي أدت إلى تركه مكان إقامته (43) .

وفيما بعد، أنشئت بموجب قانون " أملاك الغائبين " هيئة سميت " سلطة التطوير " أعطيت صلاحيات تخولها شراء الأراضي أو استئجارها أو استبدالها أو التصرف بها تصرف المالك. وفور تشكيلها أخذت " سلطة التطوير " تنقل الأراضي من " حارس أملاك الغائبين " لصالحها ومنها إلى " الكيرين هاكيمت = الصندوق القومي " . وبموجب قرارات حكومية جرى نقل آخر ما يملكه الحارس عام 1953، وبلغ مجموع الأراضي التي نقلت نحو 2.4 مليون دونم آلت إلى الكيرين هاكيمت (44). وسلم الحارس منازل السكن الموجودة في المدن إلى " شركة عميدار " التي كانت تقوم بدور وكيل الحارس. وطيلة العقود اللاحقة تم التصرف بأملاك العرب المهجرين على أنها أملاك يهودية، ورفضت السلطات الصهيونية، ولا تزال ترفض، أي مداوات مع أي جهة

داخل البلاد أو خارجها، حول سياستها الخاصة بهذه الأملاك، وقامت في العام 1965 بتعديل قانون أملاك الغائبين ليشمل السيطرة على أملاك الأوقاف الإسلامية، وبذلك اتسعت الإجراءات التهودية لتشمل أملاكاً للغائبين والحاضرين في آن واحد. وتبين الصورة الراهنة لأملاك الأوقاف الإسلامية المصادرة / ما يلي : (46) .

- مساحة الوقف الصحيح في المدن تبلغ نحو 100 ألف دونم .
- مساحة الوقف الميري تقدر بنحو 2.1 مليون دونم أي ما يعادل 12-18% من مجموع الأراضي الزراعية .
- نسبة 33% من أراضي الرملة و 90% من أراضي عكا هي أراض وقفية و 70% من حوانيت يافا وقفية .
- يبلغ وقف مسجد النبي رويين قرب نتانيا نحو 32 ألف دونم، ووقف مسجد سيدنا علي في هرتسليا يبلغ نحو ألف دونم .
- مساحة 25 ألف دونم من الأراضي المزروعة بالحمضيات هي أراضي وقفية .

تعد مصادرات الأراضي الوقفية واحدة من آليات العمل للصهيوني للاستيلاء على الأراضي العربية في فلسطين. وفي سياق هذا العمل اعتمدت السلطات الصهيونية عشرات القوانين والأنظمة للمصادرة، أبرزها - بعد قانون أملاك الغائبين - مايلي: (47)

- أنظمة الدفاع (الطوارئ) البريطانية لعام 1945، التي تجيز للحكام العسكريين صلاحية إغلاق مناطق معينة لا يسمح بدخولها أو الخروج منها إلا بتصريح خطي .
- أنظمة مناطق الأمن لعام 1949، التي منحت وزير الدفاع صلاحية اعتبار أي قطاع داخل الأراضي الإسرائيلية مناطق محمية يحظر الدخول إليها إلا بتصريح منه. وبموجبها أعلن وزير الدفاع أن نحو نصف مساحة الجليل وكل منطقة المثلث والمنطقة المجاورة لقطاع غزة ومنطقة غرب القدس " مناطق أمن " .
- أنظمة استغلال الأراضي البور (1949) التي وضعت لمصادرة الأراضي المتروكة أو التي يمنع أصحابها من الدخول إليها .
- قانون تنظيم الاستيلاء على أراض وعقارات في ساعة الطوارئ

- (1949)، بحجة ضرورتها للدفاع عن الدولة و الجمهور .
- قانون استملاك الأراضي (1953) ،الذي يتيح لوزير المالية نقل ملكية الأراضي المستولى عليها إلى ملكية الدولة .
- قانون التقادم أو مرور الزمن (1958) الذي يقضي بمصادرة الأراضي التي لا يستطيع أصحابها إثبات أنهم يملكونها منذ خمسين عاماً .
- قانون تركيز الأراضي (1960) الذي يمنح وزير الزراعة صلاحية تركيز الأراضي الحكومية في منطقة واحدة و غير الحكومية في منطقة أخرى .
- قانون الأحراج (1960، 1956/تعديل)، و بموجبه تم التشديد على دخول الأحراج و استخدامها و اعتبار قسم من الغابات بأنها مناطق محمية .
- قانون استملاك الأراضي للصالح العام (الانتدابي)، الهادف إلى مصادرة مساحات محدودة من الأراضي لإقامة المرافق العامة .
- قانون المستوطنات الزراعية (1967)، الذي يهدف إلى منع تأجير الأراضي للعرب على الرغم من أنها صودرت منهم .
- قانون إعادة توزيع السكان (1975)، الذي نصّ على نقل السكان من قلب البلاد إلى المستوطنات الجديدة في الجليل و النقب، والهدف منه إفراغ هذه المناطق من سكانها العرب .
- بوساطة هذه القوانين، وسواها، لم يبق للمواطنين العرب حالياً أكثر من 770 ألف دونم من أصل 3,5 مليون دونم كانوا يملكونها عام 1948(48). و لنا أن نتصور تبعات فقدان الأرض و ما يؤدي إليه من مشكلات تضغط بثقلها على صدور المواطنين العرب .

قانونا العودة والجنسية كوسيلة للتهويد :

بالتكامل مع عمليات تهجير العرب و تدمير قراهم و منازلهم و الاستيلاء على أراضيهم و ممتلكاتهم، ركزت السلطات الصهيونية على استقدام المزيد من المهاجرين اليهود إلى البلاد، ووفرت لهذا الاستقدام ما يسمى " الأرضية القانونية " فضلاً عن إصدار التعليمات و اللوائح التي تسهل عليهم الإقامة في البلاد .

في العام 1950 أقرت الكنيست " قانون العودة " الذي أعطى الحق لكل يهودي في العالم بالهجرة إلى إسرائيل بموجب تأشيرة مهاجر. و منح القانون حق الحصول على شهادة مهاجر لكل يهودي قدم إلى إسرائيل و أعرب عن رغبته الاستقرار فيها، و بالمثل لكل يهودي ولد في إسرائيل قبل بدء العمل بقانون الجنسية أو بعده (49). و في العام 1970-أضيف بند " الحفيد " إلى القانون يتضمن حق الهجرة لمن ولد لأبوين غير يهوديين و كان جده فقط يهودياً .

حسب تحليل قدمه الباحث أنيس فوزي القاسم، إن مفهوم العودة يعد فكرة تاريخية و فلسفية و دينية قديمة، حاول القانون وضعها في إطار قانوني مناسب، بحيث يعبر القانون عن الرابطة التي تربط الشعب اليهودي بأرض إسرائيل (...) و بفضل هذه العلاقة فإن اليهود في جميع أنحاء العالم قد يرغبون في العودة إلى إسرائيل كما يعود المرء إلى بيته. أي أن اليهودي المهاجر إلى فلسطين يستأنف وضعه القانوني الذي فقده ذات مرة قبل ألفي سنة، فهو مؤهل لإعادة بناء وطنه الأصلي. ويحاول القانونيون الصهيونيون تبسيط الخلفية السياسية لمفهوم العودة فيصورونها و كأن الأمر يتعلق بقضية عقارية مؤداها استعادة قطعة أرض(50).

وطبقاً لقراءة الكاتب اليهودي أورفي ديفيس، جاء قانون العودة ليكون تنويعاً لجهود الصهيونية في إنشاء دولة يهودية صرفة. وهدف هذا القانون إضفاء الصبغة القانونية والدستورية لحقيقة أراوها وهي الدولة اليهودية الصرفة. ولتحقيق ذلك، أثروا منح حقوق الجنسية، بجميع شروطها ومقتضياتها لأبناء المجتمعات اليهودية في شتى أنحاء العالم، ولذلك ظهر هذا القانون كأول القوانين العنصرية في إسرائيل (51) .

بعد صدور قانون العودة بنحو عامين، أقرت الكنيست (عام 1952) " قانون الجنسية" (52) الذي حدد اكتساب الجنسية الإسرائيلية إما بحكم العودة - للذين ينطبق عليهم قانون العودة - أو بحكم الإقامة في إسرائيل أو بحكم الولادة أو عن طريق التجنس. كما حدد هذا القانون شروط التجنس للشخص البالغ الذي ليس إسرائيلي الجنسية بتوفر شروط، أهمها : الوجود في إسرائيل - الإقامة فيها من 3 إلى 5 سنوات قبل تقديم طلبه - صاحب حق الإقامة الدائمة أو الاستقرار في إسرائيل - ملم باللغة العبرية - من خدم نظامياً في الجيش الإسرائيلي أو من تكلل إبناً أو بنتاً في هذه الخدمة. واشترط القانون في

- الفلسطيني ليكون إسرائيلي الجنسية ، اعتباراً من يوم إنشاء الدولة، ما يلي :
- إذا كان قاطناً في إسرائيل ومسجلاً بمرسوم تسجيل السكان لعام 1949.
 - وإذا كان قاطناً في إسرائيل يوم بدء العمل بقانون الجنسية .
 - إذا كان في إسرائيل أو أراضٍ صارت إسرائيلية أو دخل إسرائيل بصورة قانونية بين يوم إنشاء الدولة ويوم بدء العمل بقانون الجنسية .
 - إذا ولد بعد إنشاء الدولة، وفي يوم بدء العمل بقانون الجنسية كان قاطناً في إسرائيل، وكان أحد والديه إسرائيلي الجنسية .

من الواضح أن قانون الجنسية رهن حصول العرب المقيمين في البلاد ببعض الإجراءات والممارسات الصهيونية، إذ أن توفير الشروط التي تحدث عنها القانون لاكتساب الجنسية كان أمراً مستحيلاً في كثير من الحالات. وهنا تكسر واقع لشرائح يطلق عليها " الغائبون الحاضرون "، خاصة وأن أعداداً كبيرة من المواطنين العرب لم يدرجوا في سجلات الإحصاء السكاني لعام 1949، وأحجم الموظفون الصهاينة عن تسجيل بعض القرى العربية لأسباب وحجج واهية، وهو ما ترتب عليه فقدان القدرة على إثبات الإقامة في البلاد إبان الفترة الزمنية المنصوص عليها في قانون الجنسية. وعليه كان هذا العمل يصب في التيار الصهيوني المستحدث لتهويد البلاد عبر الرافد "القانوني" .

الحكم العسكري في خدمة التهويد :

فرضت السلطات الصهيونية اعتباراً من 1948/12/12 الحكم العسكري على العرب المتبقين في فلسطين. واعتباراً من 1950/3/20 تحولت إجراءات الحكم العسكري إلى " مؤسسة " تدعمها سلسلة من القوانين الانتدابية البريطانية التي تلغي أبسط الحقوق الديمقراطية للمواطن. وخلال ذلك مارست السلطات الصهيونية عمليات الإرهاب والقذف بالكثير من العرب خارج خطوط الهدنة وتضييق سبل المعيشة وتحديد حرية التنقل والنفي والاعتقال الإداري وفرض الإقامة الجبرية على النشطاء السياسيين (53) .

كان الحكم العسكري يستهدف تحقيق عدة أغراض ومقاصد، أبرزها:

(54)

- إقامة الحواجز بين القرى العربية، وعزل المواطنين العرب عن أراضيهم، بإعلان بعض القرى أو الأراضي مناطق عسكرية يمنع

- الدخول إليها، ومن ثم مصادرة الأراضي بحجة أنها أراض بور .
 - تسهيل مهمة الشركات اليهودية و"دائرة أراضي إسرائيل" في الاستيلاء على الأراضي العربية وتنفيذ مشاريع الاستيطان عليها .
 - تصفية الروح الوطنية / القومية وإشاعة العدمية والخنوع، والقضاء على إرادة التحدي في أوساط العرب .
 - تقطيع أوصال العرب في البلاد، ومنعهم من تشكيل قوة نضالية موحدة في مواجهة إجراءات القمع التعسفية .
 - فرض أجواء الخوف والإرهاب على العرب، ودفعهم للتعامل مع سلطات الحكم العسكري، وربط ظروفهم المعيشية بهذه السلطات، من حيث الحصول على الوظيفة أو العمل.
 - خلق الأجواء والظروف المأساوية لدفع العرب إلى الهجرة خارج البلاد.
- .. بعد إلغاء العمل بالحكم العسكري عام 1966، لم تتوقف الأساليب الرئيسية للتضييق على العرب ومصادرة أراضيهم والتقييد من حرياتهم، وإنما اتخذت سياسة القمع وجوهاً جديدة .

المستعمرات .. التطبيق العملي للمشروع الصهيوني :

يمكن النظر إلى ما تعرض له عرب فلسطين، المقيمون في البلاد والمطرودون منها، على أنه نتيجة للإصرار الصهيوني على تهويد الأرض ببناء المستعمرات واستقدام موجات جديدة من المهاجرين اليهود. ولدى استعراض التطورات التي مر بها هذا التهويد، يمكن التوقف عند المراحل التالية :

1- الاستيطان التمهيدي / التأسيسي :

ابتدأت هذه المرحلة في العام 1857 م بإنشاء أول حي يهودي خارج أسوار القدس هو " مشكانوت شتنانيم " الذي عرف باسم " يمين موسى " - نسبة إلى موسى منتفيوري - ثم بنيت أحياء أخرى مثل " معسكر إسرائيل " و " نحلات شفا " عام 1869 وغيرهما. وأنشئت في العام 1870 "مدرسة نيطر" التي سميت "مكفيه إسرائيل" وجاء إسرائيل " على أراضي قرية يازور العربية

(جنوب شرق يافا) وقد اعتبرت هذه المدرسة أول مستعمرة زراعية يهودية في فلسطين. وأقيمت مستعمرة " بتاح تكفا = باب الرجاء " عام 1878 على أراضي قرية ملبس (10 كم شرق يافا)، وكانت إقامة هذه المستعمرة بمثابة حلقة الوصل بين ما يسمى الاستيطان اليهودي التمهيدي وبين تأسيس الاستيطان الصهيوني الذي جرى على يد حركة " البيلو " التي أسست من قبل الشبيبة اليهودية في روسيا. ومع تزايد أعداد المهاجرين نشطت عملية إنشاء المستعمرات حتى بلغ عددها 24 مستعمرة مع نهاية فترة الهجرة اليهودية الأولى (1903) وتركزت في مناطق الجليل وأواسط فلسطين. وحتى عشية الحرب العالمية الأولى وصل عدد المستعمرات إلى 44 مستعمرة، وتوقف بناء المستعمرات خلال هذه الحرب (55) .

1- الاستيطان في مرحلة الانتداب البريطاني :

اتسعت عملية إنشاء المستعمرات بعد الحرب العالمية الأولى، وجرى تقديم التسهيلات والرعاية لهذه العملية من قبل سلطات الانتداب البريطاني، سواء في موضوع الهجرة أو الحصول على الأراضي أو في مجال التواطؤ الإداري، وأخذت المستعمرات تنتشر في مناطق مرج ابن عامر والسهل الساحلي. ومع تكثيف طرح قضية فلسطين في الأمم المتحدة (النصف الثاني من الأربعينات) ولتبرير مطالبة الصهاينة بالنقب فقد باشروا على عجل ببناء بعض المستعمرات هناك فأقاموا في غضون أيام 11 مستعمرة. وقد روعيت في إنشاء المستعمرات إبان هذه المرحلة الاعتبارات العسكرية في اختيار موقع المستعمرة وفي تخطيطها، وكان من ضمنها مثلاً 50 مستعمرة من نوع " حوما ومجدال = السور والبرج " . ومع أواخر عهد الانتداب، ارتفع عدد المستعمرات في مختلف أنحاء فلسطين إلى 291 مستعمرة (56).

2- الاستيطان منذ إنشاء الكيان الصهيوني (1948) :

كانت الأهداف الصهيونية الأساسية غداة قيام الدولة تدور حول استيعاب المهاجرين الجدد الذين تدفقوا على فلسطين المحتلة. فتم توطين أعداد كبيرة منهم في المدن والقرى العربية المهجرة، وبدأ في الوقت ذاته إنشاء نحو 175 مستعمرة أطلق على غالبيتها اسم " موشاف عوليم = مستوطنات المهاجرين " التي تحولت إلى مستعمرات دائمة. وخلال عقد الخمسينات أقيمت مستعمرات جديدة تركزت في المناطق الحدودية التي يقل فيها الاستيطان اليهودي مثل

الجليل والسهل الساحلي والنقب، وقد بلغ عددها 275 مستعمرة عام 1960 (57) .

في الستينات، صار الهدف الإسرائيلي يدور حول توحيد نمط الاقتصاد والاستيطان في المناطق الثلاث المذكورة، بالإضافة إلى ممر القدس، وعلى طول " الخط الأخضر " المتعرج الذي يفصل بين الكيان الصهيوني وكل من الأردن وسورية ومصر، فأنشئت مستعمرات الناحل الحدودية (وهي مستعمرات للشبيبة العسكرية العاملة في الاستيطان الزراعي)، كما أنشئت " مناطق وبلدات التطوير " في التخوم بغية توزيع السكان وخلق " بدائل حضرية " لمواجهة جذب المدن الكبرى. وفي السبعينات، وبسبب نتائج حرب 1967، تضاعفت أهمية "مناطق وبلدات التطوير " القريبة من " الخط الأخضر"، ولم تعد هناك حاجة لإقامة المزيد منها، خاصة وأن البلدات القائمة منها لم تحقق أهدافها. وظهرت أولويات جديدة تجلت باستيطان المناطق المحتلة عام 1967، وبدأت تتشكل جغرافية استيطان جديدة ذات أبعاد سياسية وأمنية تتجاوز الحدود القديمة (58) .

آ - الأعداد :

في أواخر الستينات، كان عدد المستعمرات القائمة في فلسطين المحتلة منذ عام 1948، على النحو التالي : (59)

المرحلة	المنطقة الشمالية	المنطقة الوسطى	المنطقة الجنوبية	المجموع
- حتى العام 1948	191	163	34	388
- حتى العام 1969	170	206	190	666
المجموع	361	369	224	954

يتضمن الجدول السابق جميع المستعمرات الصهيونية المسجلة منها في الوزارات والمؤسسات وغير المسجلة (لقلة عدد سكانها أو لإنشائها بمبادرات خاصة). ولتكوين فكرة عن التطور الذي طرأ على بناء المستعمرات في البلاد، يبين الجدول التالي توزيع التجمعات اليهودية الرسمية وأعداد اليهود فيها (عام 1995) حسب الأولوية الإدارية والأقضية /بالترسمية الإسرائيلية / : (60)

عدد اليهود (بالآلاف)	عدد التجمعات اليهودية الرسمية	المساحة (كم2)	الأقضية	الألوية
470.3	329	3314	- صفد - طبرية - يزرعيل (مرج ابن عامر) - عكا الجولان	اللواء الشمالي
75.5	60	660		
61.4	51	521		
166.5	101	1197		
152.7	86	936		
14.2	31			
575.6	75	854	- حيفا - الخضيرية	لواء حيفا :
436.6	21	283		
138.9	54	571		
1243.7	362	1242	- الشارون - بتاح تكفا - الرملة رحفوت - مستعمرات الضفة والقطاع	اللواء الأوسط
215.9	80	348		
403.8	51	284		
139.3	51	312		
347.4	44	298		
137.4	136			
1116.4	18	170		لواء تل أبيب
482.1	64	557		لواء القدس
661.5	213	14107	- عسقلان - بئر السبع	اللواء الجنوبي
329.2	99	1272		
332.3	114	12835		
4549.5	1061	20244		المجموع

يبين هذا الجدول أن عدد المستعمرات المسجلة أو المعترف بها في جميع أراضي فلسطين المحتلة 1030 مستعمرة (منها 136 مستعمرة رسمية في منطقتي الضفة الغربية وقطاع غزة) يضاف إليها 31 مستعمرة رسمية في منطقة الجولان العربية السورية المحتلة، وهي منطقة تدرجها الإحصائيات الصهيونية ضمن مجال اللواء الشمالي. يقيم في مستعمرات فلسطين نحو 4535.3 ألف يهودي (منهم المسجلون رسمياً في مستعمرات الضفة والقطاع 137.4 ألف يهودي) يضاف إليهم 14.2 ألف يهودي في مستعمرات الجولان .

وبعد استثناء أعداد المستعمرات والمستوطنين اليهود في الضفة الغربية وقطاع غزة والجولان (ومساحات هذه المناطق)، نستنتج من الجدول السابق ما يلي :

— نسب المستعمرات في الألوية الستة من مجموع عدد المستعمرات في فلسطين المحتلة منذ 1948 أو ما يسمى مناطق " الخط الأخضر "، هي على التوالي : 33.3%، 8.4%، 25.3%، 2%، 7%، 24%.

— يقيم في الألوية الستة من مجموع اليهود ضمن " الخط الأخضر "، على التوالي : 10.4%، 13%، 25%، 25.4%، 11%، 15% .

— يقيم في اللواء الأوسط ولواء تل أبيب نحو 50.4% من مجموع اليهود المقيمين داخل " الخط الأخضر " أي في نحو 7% فقط من مساحة فلسطين المحتلة منذ عام 1948. وبإضافة لواء حيفا، تصل نسبة اليهود في هذه الألوية الثلاثة 63.4% من مجموع اليهود في البلاد، يقيمون في نحو 11% من تلك المساحة .

— تبلغ الكثافة السكانية اليهودية (عدد اليهود / كم 2) في الألوية الستة على التوالي : 137,6، 674، 890.7، 6567، 765.5، 47 .

بـ الأنماط :

توزعت المستعمرات حسب عدة أنماط لطبيعة الحياة والعلاقات الاقتصادية والاجتماعية فيها. فبالإضافة إلى نحو 75 مدينة وبلدة يهودية أنشئت قبل العام 1948 وبعده، أقيمت مئات المستعمرات من أنواع الموشاف (زراعية تعاونية) والكيبوتس (زراعية جماعية) والموشاف شيتوفي (تعاونية جماعية) وأكثر من مائة مستعمرة من أنماط أخرى (معاهد زراعية— قرى زراعية خاصة — مراكز ريفية في مناطق التطوير — مستوطنات طائفية — معابر مهاجرين

..الخ) وفيما يلي جدول يتضمن أنماط المستعمرات وأعداد سكانها عامي 1961 و1995 (61).

عدد السكان اليهود (بالآلاف)		عدد التجمعات السكنية		
1995	1961	1995	1961	
4.549.5 (*)	1.932.4	1061 (*)	771	مجموع المستعمرات اليهودية
4.126.3	1,680.6	114	76	أ- مستعمرات مدنيّة:
983.6	718.9	3	3	200 ألف نسمة وما فوق:
417	165	-	-	- القدس:
341	380.3	-	-	- تل أبيب:
225.6	173.6	-	-	- حيفا:
1.283,1	-	9	-	199.999-100.000
528.6	144.6	8	2	99.999- 50.000
258.4	435.8	28	14	49.999- 20.000
239.1	173.1	16	14	19.999 -10.000
233,2	208.3	50	43	9.999 -2000
423.2	251.8	947	695	ب- مستعمرات ريفية:
162.2	120.2	411	346	- موشافات
12.9	4	43	20	- موشافات جماعية
121.8	77	267	228	- كيبوتسات
12.6	5.8	30	29	- معاهد زراعية قروية
105	40.6	196	68	- مستوطنات ريفية أخرى
8.7	4.2	-	-	- تجمعات خارج للمستعمرات
(*) ضمنا اليهود في الضفة والقطاع والجولان		(*) ضمنا مستعمرات الضفة والقطاع والجولان		

يتم تصنيف التجمعات (المستعمرات اليهودية) حسب نوعين، الأول/ مستعمرات مدينية (وهي التي يعيش في كل منها ألفا نسمة وما فوق)، والثاني / مستعمرات ريفية (وهي التي يعيش في كل منها أقل من ألفي نسمة). ومن معطيات الجدول السابق، يمكن ملاحظة التغيرات التي طرأت على التجمعات اليهودية وسكانها اليهود في الفترة 1961 إلى 1995 (بعد حذف المعطيات الخاصة بالجولان المحتلة عام 1995) على النحو التالي :

— أعداد التجمعات اليهودية :

- أ — ارتفعت نسبة المستعمرات المدينية من 10% إلى 11 %
- ب — انخفضت نسبة المستعمرات الريفية من 90 % إلى 89 %
- ج — عدد المدن الكبرى (التي يقيم في كل منها 200 ألف نسمة وما فوق) بقي على حاله : 3 مدن (القدس — تل أبيب — حيفا) .

— أعداد السكان اليهود :

- أ — ارتفعت نسبة المستوطنين اليهود في المستعمرات المدينية من 87% إلى 90.7% من مجموع اليهود في البلاد (منهم 37.2% كانوا يعيشون في المدن الكبرى الثلاث انخفضت نسبتهم إلى 21.6%) .
- ب — انخفضت نسبة المستوطنين اليهود في المستعمرات الريفية من 13% إلى 9.3% من مجموع اليهود .
- ج — تقلص عدد اليهود في الموشافات من 6.2% إلى 3.6%. كما تقلص عدد اليهود في الكيبوتسات من 4% إلى 2.7%. ولاشك أن هذا التقلص ينطوي على مؤشرات أيديولوجية واجتماعية، بينها تآكل قيم الجماعية والتعاونية الزراعية .

4 — معظم المستعمرات على أراضٍ مغتصبة :

لم تصدر السلطات الصهيونية الأراضي التابعة للمهجرين من عرب فلسطين لمجرد الاحتفاظ بها، وإنما جعلت هذه المصادرة في خدمة عملية التهويد، ببناء المستعمرات اليهودية وتوطين المهاجرين اليهود فيها. ولم تقتصر المصادرات على هذا النوع من الأراضي، بل طالت أيضاً نحو 40% من الأراضي التي يملكها العرب المتبقون في البلاد. وبسبب الاستيلاء على الأراضي، صار الكيان الصهيوني قادراً على تنفيذ عملية تهويد واسعة النطاق.

بلغ عدد المستعمرات التي أنشئت من تشرين الأول / أكتوبر 1948 إلى آب / أغسطس 1949 على أراضي قرى عربية أو في أماكنها 109 مستعمرات جديدة (62). ومن أصل مجموع 370 مستعمرة يهودية أقيمت بين 1948 وأوائل 1953، هناك 350 مستعمرة أقيمت على أرض تصنف " أملاك غائبين"، وفي العام 1954 كان أكثر من ثلث عدد السكان اليهود في البلاد وثلث المهاجرين اليهود الجدد (250 ألفاً) يعيشون على أراضي الغائبين وفي المدن القرى العربية المهجرة (63) .

اعتبر الصهليون الأراضي التي استولوا عليها بالقوة " هبة من السماء " منحت لهم لإقامة مستعمراتهم عليها، أو لتوسيع المستعمرات القائمة بجوارها. وفي حالات كثيرة كانت عدة مستعمرات تتقاسم " الغنيمة " فيما بينها، لما تملكه أراضي القرى العربية من خصوبة وقابلية لاستغلالها زراعياً. وعلى سبيل المثال، تقاسمت أراضي قرية عجور (في قضاء الخليل / ضمن المناطق المحتلة عام 1948) سبع مستعمرات هي : عجور — تسفيريم — لوزيت — مسواه — يشعياهو — اديريت — نفي ميخائيل . وتناهشت أراضي قرية الشيخ بريك (جنوب شرق حيفا عند مداخل مرج ابن عامر) ست مستعمرات (هي : كريات حروشيت — شاعر هعمكيم — الروي — ألونيم — كريات عمال — سدي يعقوب) — وفي جدول الدليل أمثلة أخرى.

5- الجليل والنقب .. نموذجان للتهويد :

أولت السلطات الصهيونية تهويد الجليل اهتماماً كبيراً خلال النصف الثاني من القرن العشرين، واعتبرت الجليل " منطقة جغرافية / سياسية " كونها تتميز بتمركز كبير للعرب فيها، ولوقوع الجليل الجبلي (الأوسط) ضمن الدولة العربية حسب قرار التقسيم الصادر عن الأمم المتحدة (1947). ومنذ أوائل الخمسينات كانت تلك السلطات تطرح عملية تهويد هذه المنطقة بأسماء ومصطلحات متعددة مثل : التطوير — توزيع السكان — التخطيط الإقليمي — الخرائط الهيكلية .. الخ .

قام تهويد الجليل على مصادرة الأراضي العربية وإنشاء المستعمرات وتوطين المزيد من اليهود . ففي 1955 أقيمت مستعمرة نئسريت على (الناصرة العليا) على أراضٍ صودرت من عدة قرى عربية، لتكون هذه المستعمرة أداة خنق للناصرة العربية وقراها. وفي العام 1962 أقيمت مستعمرة

كرمئيل، وصودرت أراض عام 1965 لصالح مشروع الناقل القطري للمياه. وتم منذ أوائل السبعينات إنشاء مستعمرات جديدة في أربعة تجمعات استيطانية، هي : تيفن / من ترشيحا إلى مجد الكروم - سيجف / من خليج حيفا إلى الجليل الأوسط - تسالمون / بين بحيرة طبرية ووديان الجليل الأوسط - ناكل تسيبوري إلى الجنوب منها. وأقيمت عشرات المناظر (المواقع المشرفة) أي النقاط الاستيطانية التي يستوطن كل منها 100-200 أسرة لتكون كمواطن أقدام وأدوات للسيطرة على المناطق المحيطة بها. وكان الهدف المشترك لجميع مخططات تهويد الجليل ولا يزال هو تحقيق أغلبية يهودية، وتوزيع للمستعمرات لا يترك أي مساحة واسعة نسبياً دون وجود يهودي، أملاً بإيقاف التراجع الديمغرافي لليهود بالمقارنة مع العرب (64) .

نفذت مخططات تهويد الجليل على مراحل (65) كرست لطمس عروبة المنطقة، وتطويق القرى العربية، وحرمانها من مناطق النفوذ، ولتعديل الميزان السكاني تم تشجيع اليهود على التوجه إلى المكان بإقامة مستعمرات ريفية وأخرى صناعية، بهدف ما يسمى تعزيز اقتصاد اليهود في المنطقة والذين ينضمون إليهم مستقبلاً (26) ليصبح الجليل منطقة جذب سكاني قوي. وبالإجمال، أسفرت عمليات التهويد المتواصلة عن وصول عدد للمستعمرات في الجليل إلى نحو 300 مستعمرة يقيم فيها نحو 456 ألف يهودي، مقابل 76 قرية عربية يقيم فيها نحو 464.6 ألف عربي، حسب تقديرات عام 1995 (67).

وبالمثل، كانت منطقة النقب، بتحريض رسمي تزعمه بن غوريون، تستأثر باهتمام من قبل السلطات الصهيونية. واعتبرت منطقة لإحداث توازن سكاني يخفف الضغط عن أواسط البلاد، وترويج دعاوى " الريادة وقهر الصحراء ". وفي حرب 1948 كان عدد مستعمرات النقب 34 مستعمرة جميعها كيبوتسات، فيها 3 آلاف يهودي، خدمت كقواعد للعمليات العسكرية ولاحتلال النقب حتى أقصى جنوبيه. ولم يكن في بئر السبع حاضرة النقب أي يهودي. وبعد ذلك (1951 - 1956) أقيمت عشر " بلدات تطوير " لتوطين المهاجرين الجدد، وتزايد عدد المستعمرات في النقب الشمالي، ثم امتدت إلى وادي عربة. ولا تزال هناك حتى الآن مناطق واسعة في النقب خالية من المستعمرات (68) .

أنشئت مستعمرات النقب بجميع أشكالها على أراض صودرت من أصحابها العرب (المقيمين أو المهجرين) بلغت مساحتها نحو 4 ملايين دونم (عام 1962)، تضاعفت في السنوات اللاحقة. وقامت السلطات الصهيونية

بتقليص مناطق انتشار التجمعات العربية في المنطقة، فأنشأت تجمعات ثابتة وألزمت العديد من عرب النقب الإقامة فيها، وفرضت على تجمعاتهم الأخرى قيوداً صارمة، وغيّرت نمط معيشتهم القائمة على تربية المواشي والعمل في الأرض، مما أدى إلى تفاقم معاناتهم. ولا يزال عرب النقب حتى تاريخه يعيشون أوضاعاً مأساوية، وخاصة في القرى غير المعترف بها والتي يبلغ عددها نحو 130 تجمعاً يعيش فيها 65 - 70 ألف نسمة، أي نحو 50 - 54 % من مجموع عرب النقب. وتعتزم السلطات الصهيونية تجميع هذه القرى في خمسة تجمعات جديدة، صودق حتى أوائل العام 2000 على ثلاثة منها (69).

غيض من اعترافات بالجريمة :

قلة هم اليهود الذين أدركوا ما حلّ بفلسطين وشعبها العربي بسبب إقامة المشروع الصهيوني، وأنفار محدودون منهم اعترفوا بما حلّ من كوارث بعرب فلسطين إبان حرب 1948 وبعدها. لدى فئة من مجموعة المدركين والمعترفين، لم يكن الأمر مرتبطاً بالدعوة إلى تصحيح الخطأ التاريخي وردّ الاعتبار إلى الواقع السابق لإنشاء الكيان الصهيوني، وإنما كان الأمر أقرب إلى حالة الخلاص من عبء الذنب، عبر الاعتراف به وحسب، دون أن يترتب على ذلك تغيير للنتائج. ولدى فئة أخرى كان الاعتراف بما حدث يرد في سياق التذليل على " الأعمال البطولية " والمنجزات التي حققتها الصهيونية، دون أي اكتراث بالثمن الذي دفعه عرب فلسطين جراء ذلك. وفي كلا الحالتين نحن أمام شهادات على الجريمة الكبرى التي ارتكبتها الصهيونيون بحق العرب خلال المراحل المتتالية لتهود البلاد .

أحد مناهضي الخدمة العسكرية والحرب في الكيان الصهيوني، يبين أن الحركة الصهيونية شبيهة بالحركات الاستيطانية الغربية، من حيث الهجرة والاستيطان، كما هي الحال في جنوب إفريقيا وروديسيا ونيوزلندة وأستراليا، بينما تقوم الاختلافات بين الصهيونية وهذه الحركات على حقيقة مفادها أن الصهيونية لم تأت إلى فلسطين لتستغل السكان الفلسطينيين بل لتحلّ محلهم، ولكي تجمع يهود الشتات، بزعم أن فلسطين هي الأرض القديمة لهؤلاء اليهود. وما جرى هو نزع الملكية وتجريد للعرب من الحقوق أنجزته الصهيونية بكامل الفاعلية (70) .

قصة "الأرض القديمة " تشكل الروح التي تغذي نشيد " هتكفا = الأمل "

الذي يبالغ الصهيونيون في ترديده، والذي يزعم أن " أملنا ابن الألفي سنة لم يضع .. بأن نكون شعباً حراً .. في أرضنا .. أرض صهيون وأورشليم ". هذا النشيد - يقول اليهودي اليساري أوري ديفيس - قائم برمته على كذبة كبرى، إذ أن حل مشكلة الشعب اليهودي الذي اقترحته الصهيونية على أساس الدعوة لأحادية ملكية فلسطين سعياً لإقامة وطن قومي لهم هناك، دولة ذات قوة تقوم في فلسطين (إسرائيل الموعودة)، استلزم اختلاق فكرة الجذور التاريخية تحت شعار الفتح اليهودي لهذا البلد والادعاء أن اجتثاث شعب هو أمر إلهي لامناص من تحقيقه (71) .

ثمة بين اليهود من اعتبر أن هذا الاجتثاث كان نتيجة دوافع قاتلة وعدوانية وقع عرب فلسطين ضحية لها، فقد عبّر الفيلسوف مارتن بوبر عن المصير الجائر والمحزن للفلسطينيين، وعن أن " ثورة داخلية هي وحدها القادرة على شفاء شعبنا - اليهودي - من غرائزه المميتة ومن حقده الذي لا مبرر له على العرب، وسيكون تدميرنا من صنع أيدينا، وعند ذلك فقط سيتحقق الجيل الصاعد والجيل القديم منا من مدى مسؤوليتنا وشمولها عن مصير العرب الذين اقتلعناهم من قراهم ومساكنهم ومزارعهم وكرومهم، لنحل محلهم يهوداً قدموا من مناطق أجنبية. ففي المدن التي سرقناها واغتصبناها منهم أقمنا دور ثقافة وتربية ومؤسسات خيرية ومعابد، ورحنا نردد ونتشوق بأن شعب التوراة هو نور أمم الأرض " (72) . ويرأي أحد الحاخامات المشهورين (ربنيامين) أن اليهود لا يملكون الحق في إيجاد وطن قومي وفي تحقيق الفكرة الصهيونية على ممتلكات الآخرين، وأن اللجوء إلى مثل هذه الأعمال يعد نوعاً من اللصوصية. أما وليم زوكرمان (رئيس التحرير السابق لمجلة نيوز ليتر/ 1958) فقد اعتبر المشهد الأكثر مأساوية لا يتجلى فقط في القهر أو الظلم الجماعي الذي تم ارتكابه باحتلال البلاد وتهجير العرب، وإنما أيضاً في أن الإسرائيليين ويهود الشتات يعتبرون هذا الأمر عملاً مشروعاً، ويعملون على تمجيده ويجعلونه في مستوى العمل الوطني العادل والتاريخي والبطولي (73) .

لقد عبّر عن هذا الموقف التمجيدي إسرائيلي كارلباخ (الكاتب الأول في معريف / 1953) والمرتبط بعلاقات وطيدة مع النخبة الصهيونية الحاكمة) في مقال حوار، يتحدث فيه إلى ابنته قائلاً : " يعود البلد للعرب في أيام لا نتذكرينها. إن تلك القرى هي قراهم، وتلك الأراضي هي أراضيهم، و اليوم أنت لا تريهم في أي مكان، فالمستوطنات الإسرائيلية المتطورة قد شغلت

مواقعهم و الأراضي التي كانوا يعتاشون منها، لأن هناك معجزة حصلت لنا. لقد أخذنا أراضيهم وبدأنا بزراعتها، أما أصحابها الأصليون فقد ذهبوا وسكنوا في بلدان أخرى " (74) . وبالطريقة ذاتها اعترف موشي دايان (وزير الحرب الأسبق ، وأسطورة اليهودي المحارب) أمام طلبة التخنيون في حيفا (1969) قائلاً : " لقد جئنا إلى هذا البلد الذي كان العرب قد توطنوا فيه ونحن نبني دولة يهودية . لقد أقيمت القرى اليهودية مكان القرى العربية ، أنتم لا تعرفون حتى أسماء هذه القرى وأنا لا أؤمكم ، لأن كتب الجغرافية لم تعد موجودة ، بل أن القرى العربية نفسها زالت أيضاً ، فقد قامت نهلال (مستعمرة دايان) في موضع معلول ، وكيبوتس جفات في موضع جباتا ، وكيبوتس سريد في موضع خنيفس وكفار يهوئيل في موضع تل الشومان . وما من موضع بني في هذا البلد إلا وكان فيه أصلاً سكان عرب " (75) .

إن هذا الاعتراف بوجود العرب في فلسطين قبل قيام إسرائيل ، يعدّ تصرفاً استثنائياً . فالقاعدة العامة التي وضعتها الصهيونية كانت تركز على " الخواء السكاني " للبلاد . وحسب تقرير أعده (عام 1973) إسرائيل شاحك — أحد دعاة حقوق الإنسان في فلسطين المحتلة — تعتبر الحقيقة التي تظهر أن القرى العربية التي استخدمت كجسر للوصول إلى الوجود في مناطق دولة إسرائيل قبل عام 1948 ، واحدة من الأسرار التي لا يمكن البوح بها في الحياة الإسرائيلية ، حيث تم الحظر على الكتابات والنشرات المتعلقة بهذا الموضوع ، حرصاً منا على أسطورتنا الرسمية " البلد الفارغ " التي يتم تعليمها في المدارس الإسرائيلية والتي تبلغ لجميع الذين يزوروننا . ويتابع شاحك : " إن هذا تزيف وأكذوبة ، فقد عمدنا إلى تدمير القرى ومسحها من الوجود ، دمرنا المنازل والحدائق والآبار والأوابد وحتى المقابر وحجارة القبور ، وبذلك يمكن القول إنه لم يبق حجر في مكانه ، حتى يقال للزوار إنها أرض قاحلة وصحراء مترامية الأطراف " (76) . لم يحدث هذا فقط بعد قيام إسرائيل ، وإنما قبل ذلك بكثير . وباعتراف اليعزر ليفنه ، إن القرى اليهودية التي تأسست في فترة موجات الهجرة الأولى (مثل : بتاح تكفا — ريشون لتسيون — رحفوت ..) والثانية (مثل : دجانيا — بيت شيمون — هولدا...) والثالثة (مثل : نحالا — عين حارود — مشمار هعيمق ..) أقيمت على الأراضي العربية وفي مكان قرى عربية كانت موجودة هناك قبل ذلك ، وما ينطبق على المستوطنات الزراعية ينطبق على المستوطنات المدنية . هذا بالإضافة إلى أن معظم المناطق

المجاورة لنل أبيب وحيفا أقيمت كلها في أماكن قرى عربية (77) .

الآن وبعد خمسة عقود ونيف من جريمة الطرد والتهجير الجماعي لعرب فلسطين، ينشط في الكيان الصهيوني تيار يقوم بدراسة ما جرى عام 1948 وسياقه، هو تيار " المؤرخين الجدد " الذين يعيدون النظر في الرواية الرسمية الإسرائيلية، التي وردت في كتب الهاغاه والبالماخ وقسم التاريخ في الأركان العامة للجيش الإسرائيلي. ومن أشهر المنتمين إلى ذلك التيار : شبتاي طيفت (مؤلف : بن غوريون وعرب أرض إسرائيل) — آفي شلايم (مؤلف : مؤامرة على الأردن) — إيلان بابيه (مؤلف : بريطانيا والنزاع الإسرائيلي — العربي) — يوسي أميتاي (مؤلف : إخاء الشعوب تحت الاختبار، حزب مبام ومواقفه) — بني موريس (مؤلف : نشوء مشكلة اللاجئين الفلسطينيين) — أوري ميلشتاين (مؤلف : تاريخ حرب الاستقلال) — أمنون راز — إيل نافية . وغيرهم. وتظهر بين حين وآخر تقارير في الصحف الإسرائيلية تتحدث عن مجازر ارتكبتها الصهيونيون عام 1948، وعن تهجير بعض القرى، ومطالبة أبناء القرى المهجرة بالعودة إلى قراهم. لكن كل هذا وذاك لا يعدو أن يكون أداء هامشياً بالقياس مع الفعل الصهيوني والتغطية الإيديولوجية / السياسية لهذا الفعل. وأكثر من ذلك، ثمة من يحاول توظيف تيار " المؤرخين الجدد " في خدمة تسويق إسرائيل في المنطقة، خاصة في هذه الظروف التي يجري فيها البحث عن السلام والتطبيع مع الدول العربية، عبر إظهارها بصورة الدولة التي تعترف بأخطاء الماضي لكن الواقع الجديد لا يسمح لها بتصحيح هذه الأخطاء، بشكل مترافق مع دعوة إلى نسيان الماضي، وفتح صفحة جديدة. إنهم يحلمون باستجابات عربية، ويسعون إلى اجتثاث الحقائق الراسخة في الذاكرة العربية التي تؤكد يومياً أنه " لا نسيان ولا غفران " .



الفصل الثالث

**تهويد أسماء المعالم الفلسطينية
(الإيديولوجيا . التطبيقات . المواجهة)**

لم تكثف الصهيونية، حركة وكياناً، باغتصاب الأرض الفلسطينية وتهجير غالبية الشعب الفلسطيني إلى خارج وطنه، وإنما عمدت إلى محاولات طمس كل أثر يدل على الهوية العربية للبلاد وعلى ارتباط شعب فلسطين بها. ومنذ تأسيس الدولة / الكيان، قامت المؤسسة الإسرائيلية الحاكمة بحملة محمومة لتهويد أسماء المعالم الجغرافية الفلسطينية بطريقة لم يسجل لها التاريخ مثيلاً، بالمعايير الكمية والنوعية.

المنطلقات الإيديولوجية للتسمية، والبدائيات :

قام المحتوى اليهودي للمشروع الصهيوني في فلسطين على إدعاء "يهودية البلاد وعودة اليهود إلى وطنهم". وجرى بناء جيش جرّار من المقولات الغيبية، بهدف ترويج هذا الإدعاء في النطاقين اليهودي والعالمي. ونشطت المحاولات الصهيونية الرامية إلى توفير الأغذية النظرية للعمل الصهيوني، بسبب أهمية التعاضد بين عاملي الإيديولوجيا والقوة في تهويد فلسطين، وإقامة الدولة الصهيونية.

كانت نسبة فلسطين إلى اليهود، وتهويد أسماء معالمها، في القلب من توجهات الصهيونية غير اليهودية، قبل ولادة الصهيونية السياسية. وسواء من حيث المنهجية أو الأفعال على الأرض، يعود الفضل في التفكير والأداء الخاص بتهويد أسماء المعالم الفلسطينية إلى "صندوق استكشاف فلسطين" الذي قام بعملية مسح للبلاد بين 1871-1877، وجمع أسماء المواقع القديمة والخرائب والقرى، وأعدّ قوائم للأسماء تحوي أكثر من 10 آلاف اسم نقلت بحروف إنجليزية. بعد ذلك طبع الصندوق خارطة لفلسطين الغربية على أربعة أشكال :

- الأولى، عليها الأسماء العربية الحديثة .
- الثانية، عليها أسماء العهد القديم (التناخ).
- الثالثة، عليها أسماء العهد الجديد (الاناجيل).
- الرابعة، عليها أسماء مصادر المياه وتوزيعها .

ومن أهم النتائج التي أسفر عنها العمل، برأي العاملين في الصندوق، تحديد أعداد كبيرة من الأماكن المذكورة في التوراة لم تكن مواقعها معروفة سابقاً (622 اسماً توراتياً في غرب الأردن كان قد تحدد منها 262 اسماً قبل العام 1870). (1). وطبقاً لما نشر عن الصندوق، وضع الكولونيل كوندر منهجية للخرائط التي صممها، محاولاً تعيين مواقع الأسماء التي ورد ذكرها في " العهد القديم " ورسم حدود أسباط بني إسرائيل الإثني عشر، وقام بما يسمى " اقتفاء آثار الجيوش الغازية والهجرة القديمة "، بالإضافة إلى قراءة النقوش الباقية وفك رموزها (2). وفي المنحى ذاته، تحدث بيسان (السكرتير الفعلي للصندوق لمدة 25 عاماً) عن العمل الذي قاموا به ،قائلاً: "كنا نقوم بثورة كاملة في فهم التوراة ودراستها ، كنا نحوي العظام وهي رميم، كنا نستعيد مجد فلسطين في عهد هيرودس، كنا نستعيد بلاد داوود، كنا نردُّ إلى الخارطة أسماء المدن التي دمرها القائد العظيم يوشع. لقد أعدنا البلاد (فلسطين) إلى العالم، بالخارطة وبالأسماء والأماكن المذكورة في التوراة. واسمحوا لي أن أفاخر بذلك، إذا علمتم أن شخصاً واحداً (هو كوندر) قد استعاد من الأسماء القديمة، أكثر مما فعله جميع الباحثين والرحالين حتى الآن. عندما وضعنا الأسماء القديمة في أماكنها، أصبح في وسعنا تتبع سير الجيوش في زحفها " (3) .

منذ ذلك الحين بدأت التعديلات على التاريخ الفلسطيني خدمة للمشروع الصهيوني، عبر إقحام الرواية التناخية على هذا التاريخ الذي يثبت الباحثون والمنصفون أنه طمس وأسكت، ليحل محله تاريخ مختلف، لرواية لم تؤكد التوقيعات الأثرية صحتها، باعتراف الكثيرين من علماء الآثار اليهود أنفسهم .

قبل تأسيس إسرائيل كانت " الهوية اليهودية " لفلسطين إحدى المسلمات التي لاجدال فيها لدى التيارات الصهيونية المختلفة، وقد عبّر المفكر اليهودي موشي مینوحي في كتابه " انحطاط اليهودية في عصرنا " عن تشريب الناشئة اليهود المفاهيم الصهيونية المتعلقة بفلسطين وبدولة اليهود القادمة على الطريق. فتحدث عن دراسته في مدرسة " جمنازيا هرتسليا العبرية " قائلاً : " كانوا يعلموننا يومياً واجباتنا المقدسة نحو عمينو، أرثسينو، مولادتينو (=شعبنا، بلدنا، وطننا). وغرسوا في قلوبنا الفتية بشكل متكرر أن أرض الآباء يجب أن تعود لنا مطهرة من الغوييم (نظيفة من الأجانب — العرب) وعلينا تكريس حياتنا لهذا الغرض " (4).

يقدم شموئيل كاتس (عضو الكنيسة الأولى وأحد مؤسسي حركة أرض

إسرائيل الكاملة، ومستشار رئيس الحكومة مناحيم بيغن أواخر السبعينات (نسخة تقليدية للتوصيف الصهيوني الخاص بموقع فلسطين في الصراع الدائر حول هويتها. فيذهب في أحد مقالاته إلى أن ليس هناك شعب فلسطيني تاريخي، وليس هناك في التاريخ العربي شيء اسمه فلسطين. ويورد قول بن غوريون (رئيس الوكالة اليهودية) أمام اللجنة الانجلو أميركية للتحقيق عام 1945 بأن " هذا البلد صنع منا شعباً، وشعبنا صنع هذا البلد. لم يصنع أي شعب آخر غيرنا هذا البلد، كما أن هذا البلد لم ينجب أي شعب آخر ". ثم يكتب كاتس تاريخاً حسب القوالب الصهيونية، فيذكر أن صلة الشعب اليهودي بـ "أرض إسرائيل" فريدة من نوعها في تاريخ الشعوب، وقد فرض اسم فلسطين عليها من قبل القيصر ادرينوس. ويتحدث عن تاريخ البلاد حتى الاحتلال البريطاني (1918) زاعماً أنه طوال هذه القرون لم يفلح أحد في القضاء على الوجود اليهودي في "أرض إسرائيل"، وعلى الرغم من حكم البلاد من قبل 14 جهة أجنبية، فقد كان التراث الحضاري اليهودي هو الوحيد والأوحد الذي تميز به واقع "أرض إسرائيل". ثم يعزو وجود العرب في البلاد إلى هجرة أبناء المناطق المجاورة في القرنين الماضيين. ويورد سيلاً من الأوهام في أن اسم فلسطين كان ملازماً للشعب اليهودي، ولم يتخذ العرب لأنفسهم هذا الاسم إلا تدريجياً. ويرى أن النجاح في محو هذه الحقيقة من أذهان الكثيرين في العالم كله ومن أذهان الكثيرين من اليهود شهادة قاطعة على النجاح غير العادي الذي حققته الدعاية العربية. فمثلاً — يتابع كاتس — كانت كل مؤسسة تحمل اسم فلسطين في العالم هي مؤسسة صهيونية : النادي الفلسطيني في باريس — مصرف انكلو/فلسطين — الصندوق التأسيسي لفلسطين — صندوق مال فلسطين — الفرقة الموسيقية الفلسطينية — شركة الكهرباء الفلسطينية — الإقليم البحري الفلسطيني — شركة البوتاس الفلسطينية. وبالمثل: أناشيد فلسطين في المهجر كانت أناشيد صهيونية — عيد الشجرة الفلسطيني — أحد الكتاب الصهيونيين وقع مقاله بعبارة " رأي فلسطيني ". ويضيف كاتس قائلاً : " لقد غير اليهود صفة فلسطيني لدى إقامة دولة إسرائيل ونشوء الهوية السياسية إلى إسرائيلي، وعندئذ تلقف السياسيون العرب الفكرة وتحولوا إلى فلسطينيين منذ القدم وجعلوا فلسطين وطناً لهم، ومن هنا تطورت الخرافة بنجاح مذهل " (5).

هذا جزء يسير من القصف التضليلي الصهيوني بالمفاهيم والمقولات ذات الصلة باغتصاب الاسم للوصول إلى نتيجة واضحة وهي أن العرب غير

موجودين في فلسطين، وإذا وجد أناس فيها فهم أغراب عنها. وفي ظل الإصرار على تسويق الرؤية الصهيونية، كان الربط بين اليهود واسم البلاد يمثل رافعة للعمل الصهيوني الرامي إلى تهويد فلسطين ووحدانية ملكيتها لليهود. ففي أحد الكيبوتسات قال مناحيم بيغن " إن اليهود لو تحدثوا عن فلسطين بدلاً من إيرتس إسرائيل، فإنهم يفقدون كل حق لهم في الأرض، لأنهم بذلك يعترفون ضمناً بأن هناك وجوداً فلسطينياً، وبالتالي إن عبارة أرض إسرائيل تدل على عدم الاعتراف بأي شعب آخر على هذه الأرض " (6). وضمن محاضرة ألقاها موشي دايان في معهد التخنيون بحيفا، جاء : "إن فلسطين كانت موجودة، لكنها لم تعد كذلك الآن. جزء منها أصبح إسرائيل، والجزء الآخر اندمج في المملكة الأردنية .. لقد فضل العرب الانضمام إلى هذه المملكة والتخلي عن خصوصيتهم السياسية، وقد أنهى هذا الحدث مصير فلسطين السياسي " (7). ويتخرص آخرون بالقول : إن اسم هذه الأرض لآلاف السنين هو " إيرتس إسرائيل " (الأرض اليهودية الموعودة) أما كلمة فلسطين فإنها لم تستعمل إلا في اللغتين الإنجليزية والألمانية. وأن أبسط تعريف للصهيونية هو ما قاله هرتزل بأنها تعني استبدال اسم فلسطين بالدولة اليهودية (8) .

أمام قوة اسم فلسطين ومدلولاته التاريخية والسياسية، سعى الصهليونون إلى حسم المسألة عبر تحريف هذه المدلولات. وعلى سبيل المثال، كان مناحيم بيغن (رئيس حكومة إسرائيل وزعيم الليكود الأسبق) يشدد على جرف "ش" من أجل إبراز مصدر الاسم البلشتي. وتباينت الآراء حتى اليوم حول التسمية الصحيحة — من وجهة نظر الصهليونيين — هل هي بلشتين (التناخية) أم فلسطين (السياسية). وبعد حرب 1967، أطلق " الصقور " على الفلسطينيين تسمية بلشتيم، أما " الحمام " فأطلقوا عليهم تسمية فلسطينيين. وحتى تاريخه، يكتبون في أخبار قناة التلفزيون الأولى فلسطينيين، أما صحيفة هآرتس فتكتب بلشتيم (9). هنا إذن محاولة لجعل مدلول الكلمة في خدمة تهويد المكان، واستبدال هويته .

تتطوي عملية الاستبدال هذه على مسعى محموم لامتلاك البلاد وحرمان العرب من الانتساب إليها. وطبقاً لتقديرات بعض المتخصصين، وصل هذا الحرمان إلى درجة انتحال الاسم القديم للمكان. فمثلاً — يقول د. أحمد سوسة — إن الصهيونية مشتقة من لفظة " صهيون "، وهي رابية في أورشليم كان قد

أقام عليها اليهوديون أبناء عمومة الكنعانيين العرب حصناً قبل ظهور بني إسرائيل (قوم موسى) بحوالي ألفي عام . ولذا تكون لفظة "صهيونية" كنعانية (عربية) وليست عبرية (يهودية) شأنها في هذا شأن أسماء مدن وقرى فلسطين القديمة التي كانت ولا تزال تحمل أسماءها الكنعانية الأصلية حتى يومنا هذا (10) .

ارتباطاً بالتسمية اليهودية للبلاد، فضل الصهيونيون استخدام اسم " إسرائيل " لدولتهم بدلاً من الاسم الذي كان قد اختاره هرتزل وهو " دولة اليهود " لأسباب - أوردها د. رشاد عبد الله الشامي - هي: (11)

- إيجاد تناسق بين اسم الدولة والاسم العبري لفلسطين وهو " إيرتس إسرائيل " .

- إيتار الصفة العنصرية الكامنة في اسم إسرائيل على الصفة الدينية في لفظة اليهود .

- عدم الرغبة في التذكير بالحدود القديمة لمملكة يهودا البائدة التي لم تكن تشمل إلا القسم الجنوبي من فلسطين من دون ساحل البحر (..) ، مما يمثل قيوداً تاريخياً للمطامع التوسعية الاستعمارية للصهيانية .

في مسعى لحقق هذه التوجهات بمضامين مادية وسياسية، تسارعت عملية تهويد فلسطين بأرضها وأسماء معالمها مع محاولة طمس عروبتها وتشويه هوية شعبها، حتى أنهم سرّبوا مضامين مسمومة لمعنى " الفلسطينيين " إلى المعاجم الأجنبية، و صار هذا المعنى في معجم أوكسفورد مثلاً " أحد الشعوب الغربية المعادية التي أغارت على شعب إسرائيل " ووصف الشعب الفلسطيني بأنه غير حضاري، غريب، معيب .. الخ (12) .

لقد تنبّه الصهيونيون إلى موضوع أسماء المعالم الفلسطينية منذ وقت مبكر، وتوصلوا إلى أن هذا الموضوع يرتبط بهوية الدولة وطبيعتها . لهذا سعوا بعد تأسيس إسرائيل إلى معالجة المسألة كحالة تطبيقية في عملية تهويد البلاد . وتم التشديد على هذا الربط بين الدولة ككيان سياسي منظم وبين ما يسمى " القومية العبرانية التوراتية " ، حسب تحديدات بن غوريون (أول رئيس حكومة لإسرائيل) ، الذي كان يركز على أن هناك ضرورة لبلورة طابع عبري وأسلوب عبري لم يكونا قائمين في السابق، ولم يكن بالإمكان إقامتهما في المنفى (13) .

وهكذا صار وعي إسرائيل لذاتها وعياً عبرياً، من حيث كونه يستمد مادة الحياة التاريخية من العهد القديم (التناخ) ومن التلمود، أي أنه مدعوم بأشباح الماضي. وحسب اسحق دوينشر، إن الأغلبية الساحقة من هذا الجيل من الإسرائيليين لم تكن لها أي جذور في إسرائيل ، وإن إسرائيل هي دولة الأشخاص المنقولين (دولة الشخص الطريد، المشرّد)، وهذا هو السبب في أنهم يتحدثون كثيراً عن " الجذور الضاربة " و" زرع الجذور " (14).

إن عقيدة " التشريش " هذه هي إحدى السمات اللصيقة بالخطاب الإيديولوجي الصهيوني - الإسرائيلي. وبالمثل، إن استخدام التاريخ والأسطورة لتفسير الوضع السياسي المعاصر والأحداث الراهنة هو علامة مميزة لما يسمى " الثقافة السياسية الإسرائيلية " (15). وتعكس عملية تهويد أسماء المعالم الفلسطينية هاتين الخاصتين .

آلية تهويد الأسماء :

غداة قيام الدولة، أثير موضوع أسماء المعالم عندما تقرر أن يُعهد إلى بلدية تل أبيب بالمسؤولية البلدية عن مدينة يافا. آنذاك جرى نقاش بشأن الاسم الذي يطلق عليهما، فاقترح البعض اسم يافو، وزعموا أن هذا هو الاسم التوراتي، و كان بن غوريون بينهم. واقترح آخرون اسم تل أبيب بصفته الاسم الصهيوني. وبعد نقاش عكس الارتباك، انتصر الصهايون في النهاية وصار الاسم تل أبيب - يافا (16) .

لم تحدث عملية تهويد أسماء المعالم الفلسطينية دفعة واحدة، حتى أنه في السنوات الأولى لقيام إسرائيل كانت بعض المؤسسات والوزارات الإسرائيلية تستخدم التسميات الفلسطينية / العربية. فمثلاً، تضمن الكتاب السنوي الهيدرولوجي الصادر عن وزارة الزراعة أسماء غير مهوَّدة لأنهار ووديان (مثل : الزرقاء - العوجا - الحاصباني - بانياس - القرن - الحلزون - اسكندرونة - الحنداج - وقاص .. الخ) وبنابيع (مثل : عين المشرفة - عين التينة - عين الفوار - عين عسل .. الخ) (17). لكن هذه المرحلة لم تدم طويلاً، إذ سرعان ما شنت إسرائيل حملة تهويدية استهدفت طمس الأسماء الفلسطينية / العربية للمناطق والمواقع والمعالم الجغرافية في البلاد، وإحلال أسماء عبرية / تهويدية مكانها .

اعتمدت المؤسسة الحاكمة في الكيان الصهيوني - في حملتها التهودية تلك - عملية متشعبة الأداء ومتعددة الميادين، داخلياً وخارجياً. وكانت هذه العملية تخضع إلى منظومة ايديولوجية / سياسية ذات طبيعة دعائية موظفة في خدمة تهويد فلسطين والمشروع الصهيوني برمته. وقد مرت عملية تهويد الأسماء بالمحطات الرئيسة التالية:

(1) تم تشكيل لجنة خاصة عام 1948 باسم " اللجنة الحكومية للأسماء " من شخصيات رسمية وأكاديمية (ضمت متخصصين في الموضوعات التاريخية والدينية والجغرافية) فضلاً عن مسؤولين في ميادين التخطيط والتنظيم . وكان بعض أعضائها مستشرقين أو مهتمين بالشؤون العربية .

كانت مهمة اللجنة دراسة أسماء الأماكن والمعالم والمواقع الجغرافية، ووضع بدائل للأسماء العربية. وأخذت اللجنة - التي لا تزال مهمتها قائمة حتى الآن بصرف النظر عن تبديل الأشخاص - تنظم قوائم بين حين وآخر تصدرها في " نشرة الوقائع الإسرائيلية " باللغتين العبرية والعربية، منها مثلاً : مجالس السلطات المحلية - القرى والمستوطنات - المواقع التاريخية والخرب - المناطق الطبيعية - المعالم الجغرافية الخاصة - الأنهار - العيون والآبار - السهول - الجبال والتلال - المغارات - الطرق - المناطق المحتلة حديثاً .. الخ (18) .

ظلت " اللجنة الحكومية للأسماء " تستقي توجهاتها من الاستراتيجية العليا للكيان الصهيوني، وتسخيرها في المجال الثقافي - الاجتماعي - السياسي الخاص بالتسمية. ومن خلال عملها التهودي لا تزال هذه اللجنة تؤدي مهمتها العدوانية إزاء الشخصية العربية الفلسطينية وهوية البلاد، سواء من خلال جهودها الذاتية، أو عبر محصلة تعاونها مع مختلف الجهات والهيئات المحلية والدولية التي تعنى بشؤون الجغرافيا والتاريخ والآثار والتراث وغير ذلك من الميادين التي تستخدم فيها تسميات المعالم الفلسطينية.

(2) أوردت إسرائيل في الكتب والمقررات الدراسية الأسماء العبرية للمعالم الفلسطينية، وطالبت التلاميذ والمعلمين، حتى العرب منهم، بعدم استخدام الأسماء العربية لتلك المعالم. وأصررت على تقديم العهد الإسرائيلي الراهن بكل وقائعه ومفرزاته ومزاعمه دون اكتراث بالهوية العربية للمكان .

.. بهذه الطريقة، وسواها، كان تهويد أسماء المعالم الفلسطينية يترافق مع انتزاع الماضي العربي من الأذهان. واستناداً إلى حقيقة استمرارية التنشئة

الاجتماعية / السياسية في نفوس المتلقين، وتمثلهم المفاهيم والآراء التي تشبّعوا بها، يصبح من الممكن تفسير بعض الاعتبارات التي حكمت الاهتمام الإسرائيلي بتهويد الأسماء في الكتب والمقررات لمختلف المراحل المدرسية .

(3) أنجزت إسرائيل خارطة معدلة للخارطة التي وضعتها حكومة الانتداب البريطاني عام 1944 بمقياس 1:100.000، وبلغ عدد أجزائها 16 جزءاً، لكنها لم تدرس منطقة النقب. فلجأت إدارة المساحة الإسرائيلية إلى زيادة 8 أجزاء على هذه الخارطة لتلافي النقص في خارطة الانتداب، ثم أجرت تعديلات على أطوال الأجزاء، فصدرت الخارطة الكلية بمجموعة من 26 جزءاً وبمقياس الرسم ذاته، شاملة جميع المناطق من أقصى الشمال حتى إيلات على البحر الأحمر. وكانت الطبقات الإسرائيلية المتعاقبة لهذه الخارطة تحمل الأسماء العبرية التي تم إطلاقها على الأماكن الفلسطينية (19). وفي العام 1996 صدر في إسرائيل "أطلس الطرق" بمقياس رسم 1:100.000 على شكل كراس مكون من نحو 100 صفحة متضمناً بالمثل الأسماء العبرية للطرق والمعالم المذكورة في هذا الأطلس. (20)

(4) تقدمت إسرائيل إلى " المؤتمر الدولي لتوحيد المصطلحات الجغرافية " المنعقد في جنيف (4-1967/9/22) - بمذكرة تضمنت محاولاتها لإحلال أسماء عبرية محل الأسماء العربية الأصلية للمواقع العربية في فلسطين. (21). وتعاونت إسرائيل مع الهيئات الدولية ودوز نشر الأطالس والكتب الجغرافية في العديد من المؤسسات المنتشرة في دول العالم (22) لتكريس ذلك الإحلال.

(5) أولت المؤسسة الصهيونية الحاكمة اهتماماً كبيراً للتعامل العام مع مسألة التسميات، واعتبرت عملية تهويد الأسماء " مهمة قومية "، لا فرق في ذلك بين أسماء المعالم وأسماء الأشخاص الذين وجهت الدعوة إليهم لاستبدال أسمائهم، وفي بعض الحالات اشترط بن غوريون للتطوع في الجيش وفي الترقية تغيير الاسم (23).

وانسجاماً مع ذلك، جرى إعداد أطالس وموسوعات إسرائيلية تضمنت تسميات عبرية لغالبية معالم البلاد، منها مثلاً : أطلس إسرائيل - الموسوعة اليهودية - موسوعة الصهيونية وإسرائيل - كل البلاد / المعجم الجغرافي لإسرائيل - الدليل السياحي / بمختلف اللغات، وغير ذلك من الكتب والمؤلفات والأعمال الدعائية التي نشرت في فلسطين المحتلة وخارجها .

(6) ركز المسؤولون في وسائل الدعاية الصهيونية المقروءة والمسموعة

والمرئية على استخدام الأسماء العبرية الجديدة للمواقع والأماكن في البلاد وفي الضفة والقطاع وعدم استخدام الأسماء العربية. وتم تجديد الأوامر بين حين وآخر، ومنها مثلاً التعليمات التي أصدرها مدير عام هيئة البث أرييه ماكل بهذا الخصوص في أيلول / سبتمبر 1990، وعلى سبيل المثال يجب أن يقال قرية هشلوخ وليس قرية سلوان (24). ويومها أثارت المسألة انتقادات لدى بعض الأوساط الإسرائيلية، منها قول داني روبنشتاين (المتخصص بالشؤون الفلسطينية) إن تنفيذ هذه التعليمات سيعني دعوة للحرب ونوعاً من الرغبة في الانتقام ومحاولة لطمس أو نفي الوجود الشرعي للأماكن العربية. كذلك فإن توقيت صدور تلك التعليمات لم يكن اعتباطياً، بل كان مفاده أنه إذا لم يكن بالإمكان إبعاد العرب من هنا (الآن) فعلى الأقل لنبعد أسماء قراهم عن لغتنا (25) .

وتكررت المسألة ذاتها عام 1997، حين لجأت وزارة الداخلية إلى إطلاق أسماء عبرية على مجالس محلية لقرى عربية. واعتبر المستشرق يوسف جينات هذا الإطلاق من الأمور التي تبعث على الدهشة، وتساءل : هل الاسم العبري لقرية عربية يساهم في أمن إسرائيل ؟! وسخر من اسم المجلس المحلي " زيمر " الذي أصدرت وزارة الداخلية على إطلاقه ليشمل أربع قرى عربية في المنطقة الوسطى من البلاد (26) .

7) زعم الصهيونيون أن العديد من الأسماء العربية هي تحريف للأسماء العبرية القديمة، وأن ما قاموا به خلال عملية تهويد الأسماء هو بمثابة إعادة الأسماء الأصلية إلى المواقع. وحول ذلك خصص الباحث ميرون بنفستي في كتابه " المقذوف والعصا " فصلاً كاملاً للموضوع، فأكد أن رسم خارطة وتحديد أسماء يعنيان عملاً لامتلاك شيء، وكل مجتمعات مكون من المهاجرين، حاولنا أن نمسح من خارطة البلاد الأسماء الغريبة (لاحظ !!) ونثبت ملكيتنا (..) بواسطة أسماء جديدة حملناها في قلوبنا طوال مئات السنين المهجّرة. ثم يبلغ بنفستي نروة الاستهتار بالعقول قائلاً : " لقد صنع سكان البلاد العرب معروفا معنا وحافظوا على الأسماء القديمة. فكيف كنا سنعرف أين هي عنوت لولا عناتا، وكيف كنا سنجد شيلوخ لولا خربة سلوان " (27) . وعلى المنوال ذاته، كرر الكثيرون انتحال الأسماء الكنعانية للمواقع والأماكن، وتقديمها كأسماء عبرية قديمة.

أنماط التسميات اليهودية / الصهيونية :

ففي ظل الإدراك الإسرائيلي التام لأهمية التسمية ودلالاتها الخاصة بمعالم البلاد، حرصت اللجنة الحكومية للأسماء على إشراك العديد من المؤسسات والهيئات والفعاليات الإسرائيلية في عملية التسمية. وأرادت هذه اللجنة ومشاركوها توفير عوامل الاقتناع الإسرائيلي العام بالأسماء الجديدة. لهذا روعيت في عملية التسمية اعتبارات كثيرة، تتعلق بالتاريخ المزعوم أو المتصور وبالقراءة المقولبة أو التحريفية لمعطيات علم الآثار والتفقيبات (القديمة والجديدة)، كما تتعلق بدواع اجتماعية وسياسية وجغرافية، بطريقة تتضح فيها عملية استبعاد الأسماء العربية شكلاً ومضموناً.

توزعت التسميات الصهيونية للمعالم الفلسطينية وفق عشرة أنماط رئيسة — استطعنا رصدتها — تنتمي إلى كل منها مئات الأسماء الموضوعة. وإذا كان من المتعذر، في هذا المقام، إيراد جميع الأمثلة المنتمية إلى تلك الأنماط، فإن انتقاء بعض العينات يفي بغرض التعريف الذي يتوخاه هذا العرض .

١- أسماء تتاخية :

قسمت المؤلفات اليهودية الدينية والتاريخية أرض فلسطين إلى مناطق جغرافية / إدارية، بالطريقة التي تحدث عنها التناخ (= العهد القديم) في سفر يشوع، أي بين أسباط بني إسرائيل. وبهذا أقدمت تلك المؤلفات على إجراء مطابقة قسرية ومصطنعة بين الرواية التناخية وبين الأرض الفلسطينية، في وقت لم تحسم فيه بعد مسألة " الجغرافية التاريخية للتناخ "، بل وتزداد باطّراد المسافة بين هذه الجغرافية المتصورة ومعطيات علم الآثار والتفقيبات العلمية المحايدة. وحسب ذلك التقسيم جرت تسمية المناطق الفلسطينية على النحو التالي (28) :

المناطق الراهنة (بصورة تقريبية)	التسميات اليهودية
— منطقة حيفا وعكا، حتى الليطاني.	أشير
— الجليل الشرقي بمحاذاة المنطقة السابقة	نفثالي
— منطقة الناصرة وقسم من منطقة عكا.	زبولون
— منطقة طبرية وبيسان .	يساكر

منسي	- مناطق جنين ونابلس وطولكرم .
أفرايم	- منطقة رام الله .
بنيامين	- منطقة القدس وشمالها .
دان	- منطقة اللد والرملة ويافا .
يهودا	- منطقة جنوب القدس - الخليل .
شمعون	- منطقة النقب الشمالي .

وفي الخرائط والأطالس وشتى الكتب الإسرائيلية، أعطي العديد من أسماء الأماكن والمعالم الجغرافية الفلسطينية أسماء تتأخية، إما بسبب ورود هذه الأسماء في " العهد القديم " أو بفعل التقدير أن الأماكن المسماة كانت مسرحاً لحدث معين حسب الرواية التأخية، وفيما يلي بعض للنماذج (29) :

التسميات اليهودية الإسرائيلية	الأسماء العربية
عميق زبولون	- سهل حيفا / عكا
عميق حيفر	- وادي الحوارث
عميق يزرعيل	- مرج ابن عامر
يم هميلح (يم لوط)	- البحر للميت .
يم كنيرت (يم هجيل)	- بحيرة طبرية
بركة ياعار	- بركة عطا (بين حيفا و حيفا)
ناحل يركون	- نهر العوجا (يصب شمال يافا)
ناحل كيشون	- نهر المقطع (يصب شمال حيفا)
ناحل ديشون	- وادي الحنداج (الجليل الأعلى)
ناحل بسور	- وادي غزة
عين ليشم	- عين تل القاضي (أقصى الجليل الشرقي)
عين لبيدوت	- عين الحياة (الجليل الأسفل)
عين طيفت	- عين الدفلة (شمال قيسارية)

هار ميرون	- جبل الجرمق (منطقة صفد)
هار جلبوع	- جبل فقوعة (شرق العفولة)
جفعات همورية	- جبل الدحي (قرب العفولة)
جفعات منشية	- هضبة الروحة (غرب مرج ابن عامر)
جفعات يوأشياهو هار يهو شفاط	- تل الأسمر (بين الخضيرة و العفولة)
هاريم يهودا وشومرون	- جبل الرياحية (أقصى الجنوب)
عير يروشلايم	- جبال الخليل و نابلس
عير حبرون	- مدينة القدس
عير شكيم	- مدينة الخليل
عير جنين	- مدينة نابلس
	- مدينة جنين

تجدر الإشارة هنا إلى أن الغالبية العظمى لأسماء الأماكن التي تزعم المصادر اليهودية أنها عبرية، هي أسماء كنعانية انتحلتها إسرائيل، كما في الأسماء السابقة، وغيرها مثل : يردن = الأردن، عكو = عكا، يافو = يافا، نصريت أو نئسريت = الناصرة، عراد، عربية، نهلال، عدولام، الجليل .. الخ (30) .

2- تسميات تلمودية :

أطلقت هذه التسميات على أماكن ورد ذكرها في المشنا (و التلمود عموماً) وكانت مستعملة في العهدين البيزنطي و الروماني، و منها مثلاً (31):

-خربة نبرتين (في الجليل الأعلى) :

خربة نبورياه

-خربة المنارة (في الجليل الأسفل) :

خربة منوريم

-خربة المسكنة (في الجليل الأسفل) :

خربة مشكنة

-خربة اللجون (في مرج ابن عامر) :

خربة عوتناي

-خربة اليبس (بين الخليل و بيت جرين) :

خربة كفاربيش

وفي حالات أخرى أطلقت تسميات يهودية على أماكن فلسطينية (تخليداً) لأسماء شخصيات ورد ذكرها في الرواية اليهودية لتاريخ البلاد. فمثلاً سمي

جبل الشيخ مرزوق (جنوب غرب القدس) : هار غيوراً على اسم شمعون بار غيوراً (أحد قادة التمرد اليهودي !! ضد الرومان) و سمي جبل العريمة (في منطقة الخليل) باسم هار هكنائيم (لذكرى المتعصبين اليهود الذين تمردوا ضد الرومان و تحصنوا في قلعة متسادا = مساده) .

3 — تسميات نسبة إلى حاخامات وأدباء :

من أمثلة ذلك : (32)

- تسمية جبل حيدر (في الجليل الأعلى) باسم هار هاري / لذكرى رئيس حاخامات الكابالاه في صفد .
- تسمية عين الحمرة (جنوب صفد) عين همبيط / لذكرى الحاخام موشي مطراني الذي قيل إنه عاش في صفد في القرن السادس عشر (...)
- تسمية عين التينة (في الجليل الأعلى) باسم عين يكيم / لذكرى حارس الكهنة الذي كان مقيماً في صفد (...)
- تسمية عقبة أبو مدين (قرب حائط المبكى) باسم عقبة الشاعر يهودا هليفي .

4 — تسميات لرموز صهيونية :

- من العينات التي تدرج تحت هذا النمط، ما يلي : (33)
- جبل شرفة (غرب القدس) : هار هرتسل ، لدى نقل عظام مؤسس الصهيونية الأول إليه عام 1949 .
- تل عين الصابون (منطقة الحولة) : تل روعيم، لذكرى مجموعة الرعاة الصهاينة الذين أسسوا مستعمرة تل حاي .
- هضبة أبو خنزير (منطقة الحولة) : جفعات هاتيم، لذكرى هنريتا زولد التي يلقبونها " أم هجرة الشبيبة " .
- عين رواحنة (منطقة الحولة) : عين هشومير، على اسم منظمة الحراس = هشومير الصهيونية .
- عين عبده (منطقة الحولة) : عين هليل، لذكرى طبيب صهيوني من المهاجرين الأوائل .

- عين الرصيف (منطقة الحولة) : عين هاروفيه، لذكرى طبيب صهيوني عمل في مجال البيئة و الصحة بالمنطقة.

5- تسميات لمحاربين صهاينة :

- من الأمثلة على ذلك، ما يلي : (34)
- جبل قليلة (جنوب مرج ابن عامر) : هار جيبوريم (= الأبطال) لذكرى المحاربين الصهاينة الذين سقطوا هناك عام 1948 .
- تل أوقية (في الجليل الغربي) جفعات همشوريان، لذكرى معركة خاضها محاربون صهاينة في حرب 1948 .
- جبل رأس أبو ربيعة (شرقي النقب) : هار أرنون على اسم أحد المحاربين الذين سقطوا خلال احتلال المنطقة عام 1948 .
- في جبال القدس : هار هاغناه، لأنه كان مكان تدريب سري لعصابات الهاغناه أيام الانتداب، وتل هطياسيم (الطيارين) لذكرى سقوط 6 طيارين صهاينة قتلوا خلال حرب 1948 .
- عين السمن (الجليل الشرقي) : عين شموه، لذكرى قتلى مستعمرة تل حاي الثمانية.
- عين البيضا (الجليل الغربي) : عين كو فشم، لذكرى الصهاينة الذين احتلوا قرية حانوتا العربية وهجروا سكانها العرب أيام الانتداب البريطاني .

6- تسميات منسوبة لمستعمرات صهيونية :

أطلقت إسرائيل على المستعمرات التي أنشأتها أسماء خاصة بنفس الطريقة التي انتهجتها في تسمية المعالم الفلسطينية، ومحت من الخرائط غالبية أسماء القرى العربية التي أقيمت تلك المستعمرات على أراضيها. وعمدت إلى نسبة معالم أو مواقع فلسطينية إلى المستعمرات الصهيونية، وهنا بعض الأمثلة : (35)

- تل رخمة (النقب) : جفعات يروحام، نسبة إلى مستعمرة في المنطقة.
- في منطقة الحولة، عين أبو جال : عين مرجليوت، عين دبية : عين لهفوت، عين مأمون : عين جونين، وذلك نسبة إلى مستعمرات في المنطقة

7 - تسميات محرّفة عن العربية :

حسب هذا النمط، جرى تحريف الأسماء العربية لمعالم، واستخدمت عوضاً عنها ألفاظ عبرية، مع إبقاء بعض الحروف الأصلية في هذه الألفاظ ..
أمثلة : (36)

جبل أباريك	(للنقب الجنوبي) :	هار برك
جبل الدرج	(للنقب الجنوبي) :	هار درجا
جبل الرحمة	(للنقب الأوسط) :	هار رحاماه
جبل طوال النفخ	(للنقب الأوسط) :	هار نفحاه
تل أبو هريرة	(منطقة غزة) :	هارور
تل الشريعة	(منطقة غزة) :	سيرع
تل سيحان	(منطقة غزة) :	شبحان
تل المالحه	(منطقة بيسان) :	ملحاه

8 - تسميات مترجمة إلى العربية :

تم حسب هذا النمط الحفاظ على التسميات العربية، لكن ترجمت معانيها إلى العبرية، وأطلقت الأسماء المترجمة بلفظها العبري (وأحياناً مع تحريف بسيط) على المعالم الفلسطينية. أمثلة : (37)

جبل جرادة (النقب):	هار جوفاي . (= جرادة)
جبل رجم القناصية (النقب):	هار تسياد (= قناص)
جبل الراكب (النقب):	هار ريخف (= مركبة)
جبل السويدي (النقب):	هار شحوروت (= أسود)
جبل رجم الضبعة (النقب):	هار تسافواع (= ضبعة)
ولاي التبان (النقب):	تيفن (= تبين)
تل رحيب (الجليل الأعلى):	هار راحيف (= واسع)
تل القنيطرة (منطقة غزة):	تل كيشث (= قنطرة)
عين غزال (سهل الكرمل):	عين إيلاه (= غزاله)

9- تسميات حسب طبيعة المكان :

أخذت التسميات المنتمية إلى هذا النمط من واقع الأماكن و أبرز سماتها الخاصة. ويتمثل عنصر التهود في هذه الحالة بإطلاق ألفاظ عبرية على موجودات الأماكن 00 أمثلة: (38)

- منطقة السهول المتاخمة من جهة الغرب لجبال الخليل، سميت هشفيل (= المنخفضة).
- جبل رأس الرب (منطقة القدس): هار أوراه (على اسم نبات الجرجير المنتشر في المنطقة).
- عين العنكايت (الجليل الغربي): عين يراك (على اسم نبات حول النبع).
- عين أم عامر (منطقة الحولة): عين أجمون (على اسم نبات موجود في المنطقة).
- وادي مكل (يصب في البحر الميت): أوج (على اسم نبات السماق الشائك الذي ينمو بين صخور المنطقة).

10- تسميات لزعماء إسرائيليين أو أجانب :

ارتبطت هذه الحالة بموت زعماء إسرائيليين أو أصدقاء لإسرائيل، فمثلاً أطلق اسم الوزير موشي حاييم شابير على تل المشارف في القدس، و أطلق على منطقة مجاورة لباب الأسباط (أحد أبواب المدينة القديمة) اسم شارع مردخاي غور. كما سميت مستوطنات وغابات و شوارع و مواقع مختلفة على هذا النحو، و من الشخصيات التي استخدمت أسماؤها : وايزمن - بن غوريون - اشكول - بلفور - ترومان .. الخ .

لدى استعراض قوائم التسميات الإسرائيلية، يلاحظ المدقق وجود حالات تسمية غامضة يصعب التكهّن بالمغزى أو السبب الكامن وراء إطلاقها. لكن الأمر بالنسبة للجنة الحكومية للأسماء معلل، و يمكن الجزم بأنه جاء نتيجة اقتراحات مدروسة و حثيثة ونقاشات أسفرت في النهاية عن تبلور تلك الحالات .

على أي حال، مهما تعددت أنماط التسميات المعتمدة في تهويد أسماء الأماكن الفلسطينية، يجدر التأكيد على أن الاسم العربي يثبت الوجود العربي

والهوية العربية للمكان، و أن التهويد عمل عدواني يتوخى طمس الوجود و الهوية في إطار السعي إلى تهويد البلاد برمتها. هذا بالإضافة إلى أن التسميات الإسرائيلية، عبر أخذها بالأساطير والتراث و التلاعب بالعقول، قامت بعمليات مسخ و تزيف للواقع، و انتزعت من البلاد روحها الحضارية و تألقها التاريخي الحقيقي.

التسميات والتراث الوطني الفلسطيني / صراعياً :

لقد أوجدت الصهيونية وكيانها في فلسطين المحتلة، خارطة للبلاد انطوت على بنى وسمات مغايرة لهويتها القومية، وتحولت عبرها العلاقة بين المكان ومحيطه العربي من وضعية التوافق والتآلف إلى حالة التضاد والتنافر. وشكل هذا الأمر تحدياً بالغ الخطورة، ليس فقط للوجود العربي الفلسطيني في البلاد، وإنما أيضاً لطبيعتها الحضارية وذاكرتها التاريخية .

ولم يعد خافياً كيف يطبق الصهيوينيون قانون التغيب السكاني والحضاري على التراث الوطني الفلسطيني، وكيف ينتحلون هذا التراث بما يناسب ادعاءاتهم وتوجهاتهم. فيما يطمسون منه مالا يستطيعون تزيفه ونسبته إليهم، بهدف تفكيك الشخصية الفلسطينية وإلغاء خصوصيتها. لماذا؟! لأن هذه الشخصية راسخة بمكوناتها وخصائصها واستمراريتها. ناهيك عن كونها أصيلة وصادمية (مارست جميع أشكال الصراع مع الصهيونية) ووطنية (تجسدت بالدفاع عن الهوية وبالموقف الموحد من قبل المسلمين والمسيحيين في مواجهة العدو) وتوحيدية (على مستوى فلسطين ومحيطها المباشر والوحدة العربية ككل) (39) .

إزاء التحدي الصهيوني، يغدو من المهم التركيز على التراث الشعبي الفلسطيني، باعتباره أحد مكونات الشخصية الوطنية الفلسطينية الحية، خاصة وأن هذا التحدي يتضافر مع الآثار السلبية للعولمة الثقافية التي تحاول الهيمنة على الخصوصيات الوطنية والقومية وتقزيم التمايزات وتغطية الملامح والسمات المعبرة عن أي هوية مستقلة. يضاف إلى هذا أن التركيز على قيمة المسألة التراثية بالنسبة لشعب فلسطين وقضيته، يأتي موضوعياً من واقع ديمومة ارتباط هذا الشعب بوطنه، وضرورة تغذية الحقيقة القائلة إن التراث الفلسطيني لم يكن له أن يتكون لولا الصلة الوثيقة للإنسان الفلسطيني بأرضه وتاريخه وحضارته. وبهذا المعنى، إن الحفاظ على هذا التراث هو حفاظ على

أحد المقومات الرئيسية لخصائص الوطن الفلسطيني وهويته القومية / الإنسانية. ذلك أن الاتصال من الماضي، في الموضوعات المتعلقة بفلسطين، واقعاً وحضارة، يعتبر جريمة تتكامل نتائجها مع عمليات الاغتصاب والتهويد للصهيونية للبلاد .

من المهم الإشارة هنا إلى أن وضع التراث على قائمة أولويات العمل الوطني / القومي، لا ينبع من مجرد رغبة رومانسية بإحياء الماضي أو إعادته من حيث هو ماضٍ، وإنما المسألة هنا تتعلق بفعل وطني — إنساني يشكل جسراً لتقرير المستقبل وفق عملية التطور التاريخي. وفي ضوء هذا التحديد لدور التراث، ثمة ما يدعو إلى تقريب الماضي من الحاضر في سبيل المستقبل، بعيداً عن الإغراق في سحر الماضي وجاذبيته، وبعيداً عن رفض الماضي بذريعة المعاصرة. لهذا فالبحث عن التراث بإبعاده المختلفة من أجل إعادة اكتشافه هو — كما يقول د. سامي مرعي — ضروري لتجديد الشخصية الحضارية والوطنية، لأن هذا التراث نما على أرض، على وطن. ولكن هذا شرط غير كاف مع أنه ضروري. فإذا توقفنا عند بحث التراث وتكوينه نقع في شبكة العقم الفكري التاريخي المتحفي، بينما المطلوب أن يكون هذا البحث خطوة تقود إلى خطوات أخرى، في سبيل ربط التراث بالواقع، وفق دينامية التطور العلمي للمدروس، في سبيل مستقبل يعكس وجوداً فكرياً ومادياً غير مشوه وغير مبعثر (40).

ضمن التراث الوطني الفلسطيني، ثمة حضور لأسماء المعالم الفلسطينية يعكس جانباً مهماً من هوية البلاد، ذلك أن هذه الأسماء ليست إشارات عابرة تتعلق بالمكان، بل هي تعبير عن الارتباط الموهل في القدم بهذا المكان. إنها تحمل نبض المكان وتاريخه، لاسيما وأنها صدرت بالأصل عن صورة جماعية للواقع. وفي وضعية كهذه، تؤدي الأسماء عدة وظائف دفعة واحدة : اجتماعية — نفسية — عاطفية — قيمية — معرفية — تربوية — نفعية .. الخ. وعلى هذه الوظائف تدور المعركة مع الكيان الصهيوني بشأن عملية تغيير أسماء المعالم الفلسطينية، لتؤدي الأسماء الجديدة الوظائف ذاتها لكن في الدائرة اليهودية .

إن أحد المنطلقات المنهجية لعملنا هنا، هو أن الكيان الصهيوني قوة محتلة، وبالتالي لا يحق لهذه القوة إجراء تغييرات تستهدف طمس التراث الثقافي للشعب الواقع تحت الاحتلال أو الذي طرد من بلاده بسبب هذا الاحتلال. وعند هذه النقطة تعود المسألة بطبيعة الحال إلى صراع بين المطلق

والمطلق، بين النافي والمنفي، بين نقيضين لا سبيل لتآلفها، تماماً كما يتعذر الانسجام بين الظلم والعدالة. لقد بنوا مستعمرات على الأرض العربية واستحدثوا بنى واصطنعوا هيئات ومعالم جديدة، ثم قاموا بتسميتها، هذا شأنهم طالما أننا نتناول المسألة من زاوية اغتصاب الأرض برمتها، لكن تهويد الأسماء الثابتة على الخرائط وفي الذاكرة أمر يمثل بحد ذاته اعتداءً على الشخصية الفلسطينية وعلى الهوية العربية للبلاد. وأمام اعتداء كهذا نحن مدعوون إلى حماية أسماء معالم البلاد من الضياع والاندثار، مدعوون إلى إحيائها في سبيل توثيق الصلة بين الأرض وشعبها، وتعزيز الترابط بين ماضي هذا الشعب وحاضره ومستقبله. هذه هي كلمة السر في إعادة الاعتبار إلى الأسماء العربية، ورفض عمليات التهويد الصهيونية .

ماذا عن المواجهة؟!

إن تحدياً خطيراً بحجم الإجراءات الإسرائيلية المتخذة لطمس عروبة فلسطين وتزييف هويتها الحقيقية، يستدعي مواجهته على المستويين الجماعي والفردى. وإذا كانت عملية المواجهة لم تحدث بالقدر المطلوب، إلا أن ما ظهر من أنشطة يعدّ نواة مناسبة لبناء قلعة تحمي التراث الفلسطيني والأسماء الفلسطينية من التهويد والانتحال. وننوه هنا بالأفكار والمشاريع والأعمال التالية:

1 - اجتماع حلقة الخبراء العرب (41) في بيروت (1971/8/31-23) لتوحيد أسماء المواقع الجغرافية في الوطن العربي بإشراف الإدارة الثقافية في جامعة الدول العربية. ويومها شكلت ثلاث لجان، إحداهما " لجنة فلسطين " التي كانت مهمتها مناقشة ما تقوم به إسرائيل من تغيير لأسماء المواقع الجغرافية في الأرض المحتلة. وقد شارك مركز الأبحاث التابع لمنظمة التحرير الفلسطينية في أعمال هذه الحلقة، وقدم مذكرة تتضمن قائمة شاملة للمواقع الفلسطينية التي غيرت السلطات الإسرائيلية أسماءها إلى أسماء عبرية، مع ذكر الاسم العربي الأصلي لهذه المواقع. كما قدم المركز مجموعة من الدراسات والكتيب والخرائط التي صدرت عنه بهذا الخصوص. وثمة حاجة للتوقف عند توصيات هذه اللجنة لأهميتها، وهي :

أ. التحقيق بالأسماء العربية الدقيقة للأعلام الجغرافية في فلسطين حتى منتصف أيار 1948 وبالأسماء الحالية المحرقة .

ii. تشكيل لجنة تضم خبراء في الجغرافيا والخرائط واللغويات وشؤون فلسطين تتولى هذه المهمة، وتحال نتائج عملها إلى م. ت. ف لإيداء الرأي، ثم تقوم الأمانة العامة لجامعة الدول العربية بنشر هذه النتائج على الصعيدين العربي والدولي .

iii. تسجيل الأعلام الجغرافية المحققة على خارطة مليونية، ثم على خارطة بمقياس 1: 250000 ثم على ثلاثة منفصلة بمقياس 1: 100000 بحيث تصبح هذه الخرائط مرجعاً علمياً وتراثياً وجغرافياً لفلسطين العربية .

iv. تقوم الإدارة الثقافية بتعميم قوائم الخارطة المليونية التي راجعتها لجنة فلسطين وصحتها على البلاد العربية، وإرسال نسخ منها إلى " المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع للأمم المتحدة " وإلى منظمة اليونسكو لتثبيت الأسماء العربية الأصلية وما يقابلها بالحروف اللاتينية.

تتصف هذه التوصيات بأهمية بالغة، وتمتلك من الشمولية والوضوح ما يجعل أي زيادة عليها (حتى بعد مرور عقود على اتخاذها) أمراً يدخل في عداد التكرار. ومع ذلك ثمة حاجة للتذكير بضرورة إنجاز أو استكمال ما تحدثت عنه التوصيات. ونقتبس عن الكاتب والأديب الفلسطيني علي الخليلي تأكيد الحاجة إلى قاموس وطني شامل لكل الأسماء التي تكاد أن تموت وتندثر فعلاً، تحت ضغط الأسماء التي ابتدعتها إسرائيل .. قاموس يشرف عليه خبراء مختصون ويطلع بأداء متقن ويجري توزيعه إلى كل مكان في الوطن، و يلتزم به وسائل الإعلام المسموعة والمرئية والمقروءة (42).

2 - قيام مركز الأبحاث الفلسطيني بإصدار " بلدانية فلسطين المحتلة " من إعداد د. أنيس صايغ (عام 1968) متضمنة العديد من الأسماء الفلسطينية / العربية للمواقع. وإصدار " موسوعة فلسطين الجغرافية " عام 1969 للأستاذ قسطنطين خمار الذي صدر له أيضاً (عن المؤسسة العربية للدراسات والنشر بيروت عام 1980) كتاب يتضمن أسماء الأماكن والمواقع والمعالم الطبيعية والبشرية والجغرافية المعروفة في فلسطين حتى العام 1948 .

3 - التدقيق الذي قدمه الباحث فرج الله صالح ديب في كتابه " معجم معاني وأصول وأسماء المدن والقرى الفلسطينية " (الصادر عن دار الحمراء في بيروت / 1991). وفيه أكد أن تاريخ فلسطين أخضع للتزوير المتعمد،

وَعَرَّبَ الفلسطينيون واعتبروا غزاة من بحر إيجه، لحظة مارست للصهيونية سلاح الاقتلاع والنفى ومحو الذاكرة عبر تزوير الآثار وعبرنة أسماء الأماكن. وقد رصّد المؤلف أسماء القرى والمدن والحرب / مع جنورها ومعانيها في القاموس العربي وما يماثلها من أسماء قرى ومدن وعشائر في المحيط العربي واليمن خاصة. وخلص الباحث إلى النتائج التالية :

- أسماء القرى والمدن والحرب الفلسطينية، هي أسماء عشائر عربية .
- لا وجود لأسماء عبرية في فلسطين .
- غالبية أسماء القرى والمدن الفلسطينية تتردد في اليمن ولبنان .
- غالبية الحرب الفلسطينية، تحول أصحابها إلى عائلات في المدن والمناطق اللبنانية، أو شكلوا قرى بالاسم نفسه أحياناً .
- وأكد الباحث أن هذه العروبة الواضحة للأسماء الفلسطينية تكشف مدى الكذب والإسفاف في ما كتبه الغربيون عن تاريخ فلسطين، ومدى التزوير في إسقاط جغرافية التوراة على مناطق فلسطين وبلاد الشام عموماً (43) .
- 4 - تنظيم عدد من الندوات والمؤتمرات التي تناولت القضايا الثقافية والتراثية والتاريخية الخاصة بفلسطين، ومنها على سبيل الذكر :
- الندوة العالمية الأولى للآثار الفلسطينية التي عقدها المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم (في جامعة حلب)، أيلول / سبتمبر 1981 .
- المؤتمر الأول للجمعية العالمية للحفاظ على التراث الثقافي الفلسطيني / تونس ، أواخر العام 1982 .
- الندوة العالمية لدعم وحماية الثقافة العربية الفلسطينية في الأرض المحتلة بمبادرة من المجلس القومي للثقافة العربية بالرباط والحركة الثقافية لعموم اليونان / أثينا 3/39 - 1/4/1986. ويومها تحدث الأديب محمد علي طه (المقيم في فلسطين المحتلة) عن مسألة التهويد قائلاً : منذ السنوات الأولى أيقنا نحن الذين بقينا منغرسين في وطننا أن حكومة إسرائيل - بعد أن أفضانا بأجسادنا محاولاتها لاقتلاعنا من وطننا - أخذت تعمل جاهدة وبدهاء لخنق لغتنا العربية ومحو حضارة شعبنا العربي الفلسطيني وتراثه. وأضاف : نحن نعيش معركة ثقافية، ومن أجل بقائنا وبقاء أطفالنا، ومن أجل مستقبل شعبنا، وجبنا أنه ممنوع علينا أن نياس، وممنوع علينا أن نرتاح، وممنوع

علينا أن نضعف. نحن نعيش ظروفًا خاصة ،ظروف المواجهة طوال الأربع وعشرين ساعة في اليوم. عندما نرى أنهم بعد أن سلبوا شعبنا وطنه، أخذوا يسلبون تراثه ويمحون حضارته، كيف نياأس أو نضعف ؟! أحياناً كثيرة نخوض صحافتنا معارك من أجل اسم أو كلمة، نرى بها قضية وطنية من الدرجة الأولى. كيف لا عندما نسمع أو نقرأ أنهم يحولون اسم صنف إلى تسفات، واسم مرج ابن عامر إلى عيمق يزرعيل، واسم الخليل إلى حفرون (44) .

5 - العمل المتميز والرائد الذي أنجزه الباحث الجغرافي د. شكري عراف (المقيم في فلسطين المحتلة) وأصدره (عن دار الشفق في كفر قرع / 1992) بعنوان " المواقع الفلسطينية بين عهدين - خريطتين " وفيه أحصى المؤلف نحو 2780 موقعا تم تغيير أسمائها، هي : 340 قرية ومدينة - 1000 خربة - 380 عين ماء - 560 واديا ونهرا - 14 بركة وبحيرة - 50 مغارة - 28 قلعة وحصنا وقصرا - 198 جبلا - 210 تلال. وبعد هذا المرجع - على حد علمنا - الأشمل بين كل ما كتب إحصائيا وعينيا عن تهويد أسماء المعالم الفلسطينية .

6 - المبادرة القومية المسؤولة التي صدرت عن مجمع اللغة العربية في القاهرة، بالإعلان (في نيسان / أبريل 1997) عن عزمه على مواجهة إجراءات التهويد الإسرائيلي لأسماء المواقع والأماكن التاريخية في القدس. حيث يعتبر هذا الإعلان مثالا على الوعي العربي لمسألة الأسماء الفلسطينية .

.. تشكل هذه المساهمات وسواها مكونات مهمة في مواجهة عمليات تهويد الأسماء الفلسطينية. بيد أن هناك حاجة لأنشطة على نطاق أوسع تنطلق بوقائع المواجهة إلى مختلف الأمكنة التي يصل إليها الخطاب التهويدي الإسرائيلي، وتسعى إلى سد جميع الثغرات التي يمكن أن يتسلل منها. إنها معركة حول الهوية والذاكرة ، وفي معركة كهذه لا تملك الأمة أي خيار غير نشدان الانتصار.



هوامش الدراسة

هوامش الفصل الأول :

- (1) إبراهيم عبد الكريم، المشروع الصهيوني وتوليد الصراع في المنطقة العربية .. ص 66/67 (بتصرف) .
- 2) Maxim Rodinson, *Quelques Idées simples sur L'antisemitisme*, P.5-21
- (3) ريجينا الشريف، للصهيونية غير اليهودية .. ص 26، 54، 83
- (4) أسعد رزوق، إسرائيل الكبرى .. ص 40، 45
- (5) عبد الوهاب المسيري، موسوعة تاريخ الصهيونية، ج 1 .. ص 78/77 .
- (6) أسعد رزوق، قضايا الدين والمجتمع في إسرائيل .. ص 145
- (7) إبراهيم عبد الكريم، قصة تأسيس إسرائيل كما تروى للناشئة اليهود .. ص 76 .
- (8) إبراهيم عبد الكريم، المشروع الصهيوني وتوليد الصراع في المنطقة العربية .. ص 68/69 .
- (9) مكسيم رودنسون، إسرائيل واقع استعماري .. ص 115/89
- (10) أسعد رزوق، إسرائيل الكبرى .. ص 129 .
- (11) Pierre Demeron, *contre Israel*. pp.85/86
- (12) فير بلوفسكي، مقال في " من الفكر للصهيوني المعاصر " .. ص 28 .
- (13) لمزيد من التفاصيل حول هذه النقطة، انظر مثلاً :
- أ - إبراهيم عبد الكريم، قصة تأسيس إسرائيل كما تروى للناشئة اليهود .. ص 153 وما بعدها .
- ب - فوزي الأسمر، الشخصية العربية في قصص الأطفال العبرية للتجارية، بحث في " الأبعاد التربوية للصراع العربي - الإسرائيلي " .. ص 459 وما بعدها .
- (14) عبد الوهاب المسيري، الإيديولوجية الصهيونية ق 1 .. ص 302_304
- (15) لولرد سعيد، بحث في " الصهيونية حركة عنصرية " .. ص 134 .
- (16) .. القضية الفلسطينية والخطر الصهيوني .. ص 183 .
- (17) تيودور هرتزل، مدينت هيهوديم = دولة اليهود .. ص 20 .
- (18) السيد يسين، بحث في " الصهيونية والعنصرية " المجلد الأول .. ص 90 .
- (19) آلن تايلور، بحث في الصهيونية والعنصرية "، المجلد الأول .. ص 76

- (20) ميخائيل بالومبو، كيف طرد الفلسطينيون .. ص 28 .
- (21) ريزا بومب، صورة العربي في الأدب اليهودي . ص 39 .
- (22) خالد القسطيني، الجذور التاريخية للعنصرية الصهيونية . ص 103 .
- (23) إدوارد سعيد، بحث في " الصهيونية حركة عنصرية .. " _ ص 135 .
- (24) لمزيد من التفاصيل انظر مثلاً :
- أ - بولس حنا مسعد، همجية التعاليم الصهيونية .. ص 139 وما بعدها .
- ب - أسعد رزوق، التلمود والصهيونية، ط 1 _ ص 265
- ج - إسرائيل شاحك، حقيقة بيغن وشركاه . ص 142.
- (25) عبد الوهاب المسيري، الإيديولوجية الصهيونية، ق 2 .. ص 150/151 .
- (26) إسرائيل شاحك، من الأرشيف الصهيوني . ص 54/55 .
- (27) Isral , Government Year Book , 1957 _ P.13.
- (28) نور الدين مصالحة، أرض أكثر وعرب أقل .. ص 79 .
- (29) للتوسع، انظر : Terence Prittie / Israel –Miracle in the Desret
- 30) Georges Vaucher , La voie de la paix, p.3
- (31) سلمان ناظر، نور الكاتب في مكافحة العنصرية، الاتحاد/حيفا، ع 149 / 42(11/8) / 1985 - ص 4
- (32) سميح القاسم، أضواء على الفكر الصهيوني 000 ص 155 .
- (33) مارتس 1972/11/6 .
- 34) Pierre Demeron , contre Israel , P.25.
- 35) Geoges Friedman , fin du peuple juif , p.344.
- (36) رشاد عبد الله الشامي، الشخصية اليهودية الإسرائيلية و الروح العنصرية ص 126
- (37) عبد الوهاب المسيري، الإيديولوجية الصهيونية، ق 2 ص 150.
- (38) إسرائيل شاحك، الديانة اليهودية و موقفها من غير اليهود ص 164.
- (39) إسرائيل شاحك، حقيقة بيغن وشركاه . ص 145.
- 40) Chaim Weizmann , Trial and Error, ...p.224
- 41) J.C.Hurewitz, Diplomacy in the near and Middle East , vol2, P.70.
- (42) القضية الفلسطينية والخطر الصهيوني .. ص 183 .
- (43) حبيب كهوجي (إشراف)، مسيرة العصابات الاستعمارية . ص 27/28.
- (44) حبيب كهوجي (إشراف)، الصهيونية والعنصرية بين الفكر والممارسة، ص 68 (عن يديعوت أحرونوت 30 / 5 / 1976) .

هوامش الفصل الثاني :

- (1) جاك بومال، التحدي الصهيوني . ص 35 .
- (2) F.A. Sayegh, le colonialisme sioniste, P.41.
- (3) عبد الوهاب الكيالي، تاريخ فلسطين الحديث . ص 47 .
- (4) جون ديفيز، السلام المرلوع . ص 15 .
- (5) عبد الوهاب الكيالي، تاريخ فلسطين الحديث . ص 48 .
- (6) ج. جيفرز، فلسطين، إليكم الحقيقة . ص 61
- (7) للتفاصيل انظر مثلاً : محمد سلامة النحال، سياسة الانتداب البريطاني حول أراضي فلسطين العربية . ص 35 وما بعدها .
- (8) عمر رشدي، الصهيونية وريبتها إسرائيل، ص 154 .
- (9) سامي مداوي زولتر لهن، بحث في " الصهيونية حركة عنصرية " . ص 74 .
- (10) صبري جريس، تاريخ الصهيونية، ج 1 . ص 433 + شيل ريان، بحث في " الصهيونية حركة عنصرية " . ص 254 .
- (11) عبد الوهاب المسيري، الإيديولوجية الصهيونية، ق 2 . ص 117/ 118 .
- (12) حسين طنطاوي، الصهيونية والعنف . ص 19 .
- (13) عباس نمر، عرض كتاب شريف كناعة " الشتات الفلسطيني .. هجرة أم تهجير " صحيفة القدس المقدسية 1997/2/27 - ص 15 .
- (14) بحث تيراقس بريتي في : Michel Curtis(ed.), The Palestinians. P.54.
- (15) ميخائيل بالومبو، كيف طرد الفلسطينيون . ص 16 .
- (16) عباس نمر، عرض كتاب شريف كناعة " الشتات الفلسطيني .. هجرة أم تهجير "، صحيفة القدس المقدسية 1997/3/4 - ص 15 عن : Biny Moris, Middle Eastern Studies, January, 1986.
- (17) سلمان أبو ستة، سجل النكبة . ص 10 .
- (18) تقرير، السفير اللبنانية 1995/2/9 - ص 3 (عن : اف ب) .
- (19) ميخائيل بالومبو، كيف طرد الفلسطينيون من ديارهم عام 1948 . ص 48 .
- (20) نور الدين مصالحة، طرد الفلسطينيين . ص 166 .
- (21) بني موريس، طرد الفلسطينيين وولادة مشكلة اللاجئين . ص 153 .
- (22) .. حرب فلسطين 1947 - 1948 / الرواية الرسمية الإسرائيلية . ص 347 .
- (23) ميخائيل بالومبو، كيف طرد الفلسطينيون . ص 48 .
- (24) عبد الجواد صالح ووليد مصطفى، التدمير الجماعي للقرى الفلسطينية . ص 32/31 .

- (25) سلمان أبو ستة، سجل النكبة 1948 .. ص 9-11 .
- (26) عباس نمر، عرض كتاب شريف كفاعنة " لشتات الفلسطيني .. القدس المقدسية 3/4/1997 _ ص 15 .
- (27) بني موريس، طرد الفلسطينيين وولادة مشكلة اللاجئين .. ص 152-163 .
- (28) المصدر السابق ذاته، ص 157، 170، 100 .
- (29) .. يوم الأرض في فلسطين المحتلة، كراس .. ص 17 .
- (30) توم سيغف، الاسرائيليون الأوائل .. ص 84، 91 .
- (31) فلاح خالد علي، الحرب العربية الإسرائيلية .. ص 362 .
- (32) ميخائيل بالومبو، كيف طرد الفلسطينيون .. ص 171 .
- (33) هنري كتن، فلسطين في ضوء الحق والعدل .. ص 46 .
- (34) صبري جريس، العرب في إسرائيل .. ص 139 .
- (35) .. القضية الفلسطينية والخطر الصهيوني .. ص 33 .
- (36) .. محاضر الكنيست 1966/1967 .. ص 386 .
- (37) للتفاصيل، أنظر مثلاً :
- أ - ميخائيل نمير، سياسة إسرائيل تجاه الأوقاف الإسلامية .. ص 21 وما بعدها .
- ب - إبراهيم عبد الكريم، الأوقاف الإسلامية في فلسطين والتحديات الإسرائيلية عليها .. ص 48-63 .
- (38) للتفاصيل، أنظر : ... — Laws of the state of Israel, vol.1, pp.25 .
- (39) جون رودى، بحث في تهويد فلسطين " .. ص 152 .
- (40) حسن آمون وآخران، العرب للفلسطينيون في إسرائيل .. ص 22 .
- (41) للتفاصيل، أنظر : Laws of the state of Israel, vol.4, PP.3-12 .
- (42) للتفاصيل، أنظر : Laws of the state of Israel, vol.5, PP.45- 48 .
- (43) للتفاصيل، أنظر : Laws of the state of Israel, vol.4, PP.68-82 .
- (44) نشرة " الأرض والإنسان "، إصدار مركز اللوبي لمساواة حقوق الأقلية العربية في إسرائيل، حيفا 1998/3/30 - ص 12 + جون رودى، بحث في تهويد فلسطين " .. ص 154 .
- (45) حسن آمون وآخران، العرب للفلسطينيون في إسرائيل .. ص 22 .
- (46) ورقة " الأوقاف والمقنسات " المقدمة إلى المؤتمر العام للجامع العربية، الناصرة 13-14/ 12/ 1996، كتاب الملخصات _ ص 18 .
- (47) الوقائع الإسرائيلية / كتاب للقوانين ع 17 (1949/8/3 ص 184)، ع 27 (11/23/ 1949 ص 1) ، + مجموعة الأنظمة ع 18 (1949/6/8 ص 230)، ع 215 (1951/11/2)

- (ص144) + حبيب قهوجي (إشراف) الصهيونية والعنصرية بين الفكر والممارسة .. ص73 _ 79 .
- (48) ورقة " الأرض والتنظيم " المقدمة إلى المؤتمر العام للجماهير العربية في الناصرة 13 -14/12/1996، كتاب المخلصات _ ص9 .
- (49) للتفاصيل، انظر : Laws of the state of Israel, vol.4, P114 .
- (50) أنيس فوزي القاسم، قانون العودة وقانون الجنسية الإسرائيليان .. ص44/43 .
- (51) (1967- Uri Davis and Norton Mezvinsky, Documents from Israel 1973), P.1.
- (52) للتفاصيل، انظر :
- Laws of the state of Israel, vol. 6 (1951/1952-5712) PP.50-53
- (53) سميح القاسم، العرب في إسرائيل / حرب الثلاثين عاما .. ص9 .
- (54) الكتاب الأسود عن يوم الأرض .. ص14 + فضل نعمانة، يوم الأرض الخالد، الاتحاد / حيفا، 1966/3/28 _ ص3 .
- (55) إبراهيم عبد الكريم، بدايات الاستيطان .. ص79 _ 82، عن :
- حسن عبد القادر صالح، سكان فلسطين ديمغرافياً وجغرافياً .. ص142 .
 - عبد الوهاب وهب الله، الاستيطان اليهودي في الألب الصهيوني .. ص15 .
 - عبد العزيز محمد عوض، مقدمة في تاريخ فلسطين الحديث .. ص73 .
 - صبري جريس، تاريخ الصهيونية، ج1 .. ص137 .
 - حبيب قهوجي (إشراف)، استراتيجية الاستيطان .. ص157 .
- (56،57) حبيب قهوجي (إشراف) استراتيجية الاستيطان .. ص159، 160 .
- (58) الشيخ إفرات، الجغرافية والسياسة في إسرائيل .. ص18 - 20 .
- (59) ... المستعمرات الإسرائيلية في الأراضي العربية المحتلة .. الجداول والخارطة .
- (60) Central Bureau of Statistics, statistical abstract of Israel, No 47(1996), PP.52-55.
- (61) Ibid., PP.66/67. وأخذت أرقام المساحات من بايبريش، إسرائيل - كتاب معالم البلاد .. ص210 .
- (62) عباس نمر، عرض كتاب شريف كناعنة " الشتات الفلسطيني "، صحيفة القدس المقدسية ج2 _ 1997/3/4 _ ص15 .
- (63) ... الكتاب الأسود عن يوم الأرض .. ص13/12، عن : نشرة حارس أملاك الغائبين 953/1/16، Don Peretz, Israel and Palestine Arabs .
- (64) الشيخ إفرات، الجغرافية والسياسة في إسرائيل .. ص222 _ 234 .
- (65) انظر، مثلاً: غازي فلاح، الجليل ومخططات التهويد .. ص23 _ 42 .
- (66) الكتاب الأسود عن يوم الأرض .. ص19-21 .

- 67) Central Bureau of Statistics . statistical abstract of Israel, No. 47 (1996), PP. 52-55.
(68) الليشع لغرات، الجغرافية والسياسة في إسرائيل . ص 250-258.
(69) مزال موعلام، هارتس 2000/4/4م ص 4 .
70) M. Blatt, U. Davis, P. Kleinbaum (Ed) Dissent and Ideology in Israel, P. 90.
71) U. Davis, N. Mezvinsky (ed.), Documents from Israel, P. 223.
(72) روجيه ديورم، إني لهم . ص 45/46.
73) Pierre Demeron, contre Israel, PP. 169/170.
74) U. Davis, N. Mezvinsky (ed) Documents, P. 14.
(75) نور الدين مصالحة، أرض أكثر وعرب أقل . ص 123.
(76) Davis, N. U. Mezvinsky (ed.) Documents, PP. 43/44.
(77) إسرائيل شاحك (إعداد)، من الأرشفة الصهيوني . ص 52.

هوامش الفصل الثالث :

- (1) خيرية قاسمية، نشاطات صندوق استكشاف فلسطين . ص 83.
(2) اسعد رزوق، إسرائيل الكبرى . ص 42.
(3) محمود وادي المرش، صندوق الاستكشافات الفلسطينية . ص 200.
(4) Moshe Menuhin, The Decadence of Judaism in our time, PP. 51/52.
(5) شموئيل كاتس، مقال في " هل القضية الفلسطينية حل ؟ " . ص 48.
(6) مجاهد علي شراب، بحث في " الصهيونية حركة عنصرية " . ص 200.
(7) إسرائيل شاحك، من الأرشفة الصهيوني . ص 55.
8) M. Blatt, U. Davis, P. Kleinbaum (ed), Dissent and Ideology in Israel, PP. 28, 38.
(9) توم سيفغ، أين أرض إسرائيل، هارتس 2000/4/7م ص 12.
(10) أحمد سوسة، مفصل العرب واليهود في التاريخ . ص 651.
(11) رشاعبد الله الشنامي، إشكالية الهوية في إسرائيل . ص 114.
(12) إبراهيم فاروق عباس، الوضع الحضاري للعرب والإسرائيليين، صحيفة الشرق الأوسط 1998/4/16 ص 10.
(13) توم سيفغ، الإسرائيليين الأوائل . ص 306، 266.
(14) اسحق نويشر، دراسات في المسألة اليهودية . ص 50.
(15) ميرون كرونوف، الثقافة السياسية في المجتمع الصهيوني . ص 79.
(16) توم سيفغ، الإسرائيليين الأوائل . ص 307.

- (17) شنتون هيدروولوجي لبيسرائيل .. (ص متفرقة)
- (18) اللوائح الإسرائيلية، مجموعة النشرات، العدد 2633 (1980/6/10) /قائمة أسماء صادرة عن اللجنة الحكومية للأسماء .
- (19) شكري عراف، المواقع الفلسطينية بين عهدين _ خريطتين . ص5
- (20) Israel, The New Road Atlas, 1:100/000.
- (21) قسطنطين خمار، حلقة الخبراء لتوحيد أسماء المواقع الجغرافية في الوطن العربي.. ص 311.
- (22) شوقي شعث، فلسطين أرض الحضارات .. ص194.
- (23) توم سيفغ، الإسرائيليون الأوائل .. ص307.
- (24) تقرير إخباري، هارتس 1990/9/4 _ ص8 .
- (25) داني روبنشتاين، عبر جنيم في السامرة، هارتس 1990/9/9 _ ص1/ب.
- (26) يوسف جينات، اللبدو يستطيعون كذلك، هارتس 1997/1/30 _ ص2ب.
- (27) داني روبنشتاين، عبر جنيم في السامرة .. م. س. ذ.
- (28) انظر مثلاً الخارطة المنشورة في : la Emil G. kraeling, Michael Avi-Yonah, vraie histoire de la Bible..., P.83.
- (29) تسميات مختارة كأمثلة، من مئات الأسماء الواردة ضمن القوائم المنشورة في: شكري عراف، المواقع الفلسطينية .. م. س. ذ .
- (30) ربحي كمال، مقال حول قاموس للكتاب المقدس .. ص26 _ 29 .
- (31_34) تسميات مختارة، كأمثلة، من :
- إفرايم ومناحيم تلمي، كول هارتس / ليكسيكون جيوغرافي شل بسرائيل .. (ص متفرقة)
- (35) تسميات مختارة، كأمثلة، من :
- شكري عراف، المواقع الفلسطينية بين عهدين .. (ص متفرقة)
- (36) تسميات مختارة، كأمثلة، من :
- قسطنطين خمار، أسماء الأماكن والمواقع والمعالم الطبيعية والبشرية والجغرافية في فلسطين حتى العام 1948 .. (ص متفرقة)
- (37_38) تسميات مختارة من :
- إفرايم ومناحيم تلمي، كول هارتس / .. (ص متفرقة).
- (39) سامي نبيان، الشخصية الفلسطينية .. ص161 _ 163 .
- (40) شكري عراف، الأرض والإنسان والجهد .. ص11 (مقدمة دسامي مرعي) .
- (41) قسطنطين خمار، حلقة الخبراء .. ص311 .
- (42) علي الخليلي، من أجل ذاكرة فلسطينية حية _ معركة التسمية والمصطلح، القدس

المقدمة 1997/4/16 _ ص 13 .

(43) فرج الله صالح نيب، معجم معاني وأصول وأسماء المدن والقرى الفلسطينية.. ص 5 .

(44) صالح أبو أصبع، تقرير/ الندوة العالمية لدعم وحماية الثقافة العربية الفلسطينية في الأرض المحتلة . ص 181/182 .



دليل

المواقع وأسماء المعالم الفلسطينية المهودة

يتضمن هذا الدليل التعريف بعملية تهويد المواقع وأسماء المعالم الفلسطينية المثبتة على الخرائط أو التي ترد في الأطلال والموسوعات والكشافات وسواها، فيتضمن المفردات التهودية مع مقابلاتها العربية، ومعلومات مختصرة لتحديد أماكنها.

الأهداف:

تتلخص الأهداف الرئيسية المتوخاة من وضع هذا الدليل، بالمساهمة فيما يلي:

- (1) كشف التبعات الصهيونية المتمثلة بتهويد المواقع وأسماء المعالم الفلسطينية، وفضح محاولات طمس الأسماء الأصلية.
 - (2) رفق المساعي الجماعية الرامية إلى تخليد الأمكنة والأسماء العربية في فلسطين المحتلة، وتعزيز الصور والوقائع التي تعكس عروبة البلاد وهويتها وأصالة تراثها.
 - (3) تفسير معرفة الأسماء العربية للمعالم الفلسطينية التي قد ترد تسمياتها العبرية في وسائل الإعلام أو مصادر المعلومات المرئية والمسموعة.
 - (4) نشر المعرفة المتعلقة بالمواقع وأسماء المعالم الفلسطينية المهددة بإخراج هذه المعرفة من دائرة المشتغلين بالخرائط، لتصبح في متناول شرائح أخرى أشمل.
 - (5) إظهار الغنى الجغرافي والطبوغرافي والعمراني لفلسطين، وتوثيق العلاقة بين الاسم والمكان المرتبط به.
- في كل من هذه الأهداف، من المتعذر فصل الأغراض البحثية عن خصوصية الموضوع المدروس، لأن العمل التهودي الصهيوني يمارس ضمن سياسة ذات شقين / ايديولوجي وإجرائي.

المنهج :

- 1- يختص هذا الدليل بالمواقع والمعالم الجغرافية والطبيعية المثبتة على خرائط فلسطين، قبل العام 1948، وتسمياتها الجديدة من قبل السلطات الصهيونية. فيرصد الدليل تسميات المستعمرات اليهودية التي أقيمت على

انقراض القرى العربية المدمرة أو على أراضيها، مع ذكر أسماء هذه القرى ومواقعها التقريبية. كما يورد الدليل التسميات التهودية للمعالم الفلسطينية وفق تقسيمات طبيعية المعلم، بينما لا يعنى الدليل بالمستحدثات والانشاءات الصهيونية الأخرى (طرق - جسور - مقالع ومناجم - موانئ ومطارات - مصانع - مزارع - غابات - حدائق - نصب تذكارية - مؤسسات استيطانية 00 الخ).

2- جرى ترتيب التسميات التهودية للمعالم الفلسطينية وفق الأبجدية العبرية (أ، ب، ج، د، هـ، و، ز، ح، ط، ي، ك، ل، م، ن، س، ع، ف، ص، ق، ر، ش، ت) . ووقع الاختيار على هذا الترتيب لأسباب عملية فمن جهة أولى، يتضمن الدليل التسميات التهودية التي تستدعي الضرورة معرفة مقابلاتها العربية، ومن جهة أخرى، انه (الدليل) موضوع لخدمة المهتم العربي أساساً، عبر تسهيل عملية استخراج الاسم العربي للموقع أو المكان المطلوب.

3- إن محور الدليل هو تثبيت الأسماء العربية للمعالم الفلسطينية، ولهذا كان الاهتمام منصباً على معرفة مواقع هذه المعالم، دون تركيز على التقسيمات الإدارية القديمة أو الجديدة ذات الصلة بتلك المواقع. وهكذا ينطوي الدليل على تداخل بين منطقة وأخرى أو أكثر، كما في الحالات التالية: الجليل الأعلى الشرقي/ سهل الحولة - الجليل الأسفل الشرقي/ منطقة طبرية وغور بيسان ومرج ابن عامر - الجليل الأعلى الغربي/ سهل عكا وسهل حيفا - الجليل الأسفل الغربي/ منطقة الكرمل ومداخل مرج ابن عامر - السهل الساحلي/ منطقة الكرمل والسهل الداخلي - السهل الساحلي الجنوبي/ السهل الداخلي المنخفض والنقب الشمالي الغربي - النقب الشمالي الشرقي/ بادية الخليل ووادي عربة - النقب الأوسط والجنوبي الشرقي/ وادي عربة.

بتأثير هذا التداخل في تحديد المواقع، لم يكن هناك في بعض الحالات تطابق ضمن جداول الأسماء بين التقسيمات الإدارية والتقسيمات الجغرافية أو المتداولة. وقد جاء عدم التقيد بذلك التطابق على خلفية الرغبة في الأخذ بأسهل تحديد للموقع، لا سيما وأن هدف الدليل لا يتركز على دراسة الترابط بين الموقع وتبعيته.

4- يلاحظ من يستعرض المواقع التقريبية في الدليل، قيام الباحث بنسبة كثير

من المعالم إلى قرى عربية مدمرة. ومن ثم قد يثار تساؤل عن سبب هذه النسبة وجذورها طالما أن غالبية هذه القرى قد محيت من الوجود من الوجود ومن الخرائط الصهيونية. أمام حالة كهذه، ثمة ضرورة للتأكيد على نسبة العديد من المعالم إلى القرى العربية المدمرة كان أمراً مقصوداً ومتعمداً، للدواعي الرئيسية التالية:

أ - عدم التسليم بحذف القرى المدمرة من الوجود وعن الخرائط الصهيونية، ورفض الاعتراف بشرعية الأمر الواقع الجديد.

ب - التذكير بأسماء التجمعات العمرانية السكنية العربية وبالتدمير الذي لحق بها على يد سلطات الاحتلال.

ج - إثارة الاقتران الشرطي بين اسم القرية العربية المدمرة واسم المستعمرة اليهودية، وإسقاط المقولة الصهيونية الخاصة بما يسمى "الفراغ السكاني" للبلاد قبل غزوها من قبل المستوطنين اليهود.

المشكلات:

فيما يلي أبرز المشكلات التي واجهت تنظيم هذا الدليل:

- 1- تعذر معرفة المقابل العربي لكثير من التسميات العبرية، بسبب غياب الاسم العربي عن الخرائط المعتمدة، أو الاستحداثات الصهيونية بعد عام 1948، كما في حالة الأقاليم الاستيطانية والممرات وسواها.
- 2- تداخل المصطلحات الخاصة بطبيعة المعالم المصنفة وغموض مدلولاتها، وتأثيرها بالمعاني الشائعة أو المولدة، وعدم تقيد التسمية بالمضمون العلمي الجغرافي للمصطلح.
- 3- صعوبة ضبط الاسم العبري وكتابته بدقة بالحروف العربية، وذلك بسبب كيفية نطق الحروف العبرية، وغياب الحركات الكبيرة أو الصغيرة عن رسم هذه الحروف، فضلاً عما ينجم من لبس بفعل ارتباط العديد من الأسماء بأل التعريف العبرية (الهاء).
- 4- ارتباط الحفاظ على التسلسل الأبجدي الدقيق، ارتباطاً بالصعوبة المتضمنة في النقطة السابقة.
- 5- اختلاف شكل كتابة الاسم بين المصادر، أو اقتصار وروده في مصدر دون آخر.

بيد أن جميع هذه الصعوبات هي من النوع الذي لا يحول دون التوصل إلى الاسم العربي المقابل للتسمية العبرية، بصرف النظر عن مقدار الجهد والعبء الخاصين بالكشف عن هذا الاسم.

ويلتمس المؤلف العذر للهئات التالية:

— نقص تحديد الاسم العربي أو العبري، أو التحديد غير الكافي للموقع، لعدد من المعالم الفلسطينية الواردة في الخرائط والمصادر الإسرائيلية، فتركت أماكنها فارغة برسم البحث المستقبلي.

— ربما وقعت أغلاط غير مقصودة، سهواً أو طباعياً، في أشكال الأسماء وفي للقياسات وللتبعية الإدارية الجغرافية للموقع أو في التسلسل الأبجدي... إلخ.

— لم تتضمن جداول الدليل الأسماء بالحروف العبرية والإنجليزية واحداثياتها على الخارطة، وغير ذلك من التفاصيل التي تهم للمتخصصين، لأن أسباباً فنية وعملية حالت دون تنفيذ هذا الخيار.

مفتاح استخدام الدليل:

جرى تقسيم الدليل إلى مجموعات المعالم الطبيعية والجغرافية والعمرانية، ويمكن الكشف فيه على مرحلتين، الأولى/ تحديد طبيعة المعلم بالاستعانة بتسلسل أقسام الدليل في الفهرس العام، والثانية/ اتباع طريقة الكشف في معجم يأخذ بأوائل الكلمات (حسب الترتيب الأبجدي العبري).

وبغية تذليل بعض العقبات التي قد تعترض عملية الكشف في الدليل، من المفيد إيراد الملحوظات التالية:

— الأسماء العبرية التي تبدأ بالحروف التالية: ب، ك، ف، تلفظ P, K, B، وتلفظ بالطريقة ذاتها إذا جاء قبل أي منها حرف ساكن. وما عدا ذلك، تلفظ ف (V)، خ، هـ.

— حرف (ق) يلفظ (ك) في اللغة العبرية المستعملة حالياً، مما يؤدي إلى اختلاط الأسماء العبرية الخاصة بهذين الحرفين، ويمكن حل هذه المشكلة بالبحث عن الاسم العبري المطلوب في قائمتي هذين الحرفين.

— إذا لم نجد الاسم العبري المطلوب في قائمة أسماء حرف (س) الأول (سامخ)، الذي يرد في التسلسل الأبجدي بعد حرف (ن) ربما يكون الاسم

في قائمة أسماء حرف (س) الثاني (أي الحرف ما قبل الأخير في الأبجدية العبرية).

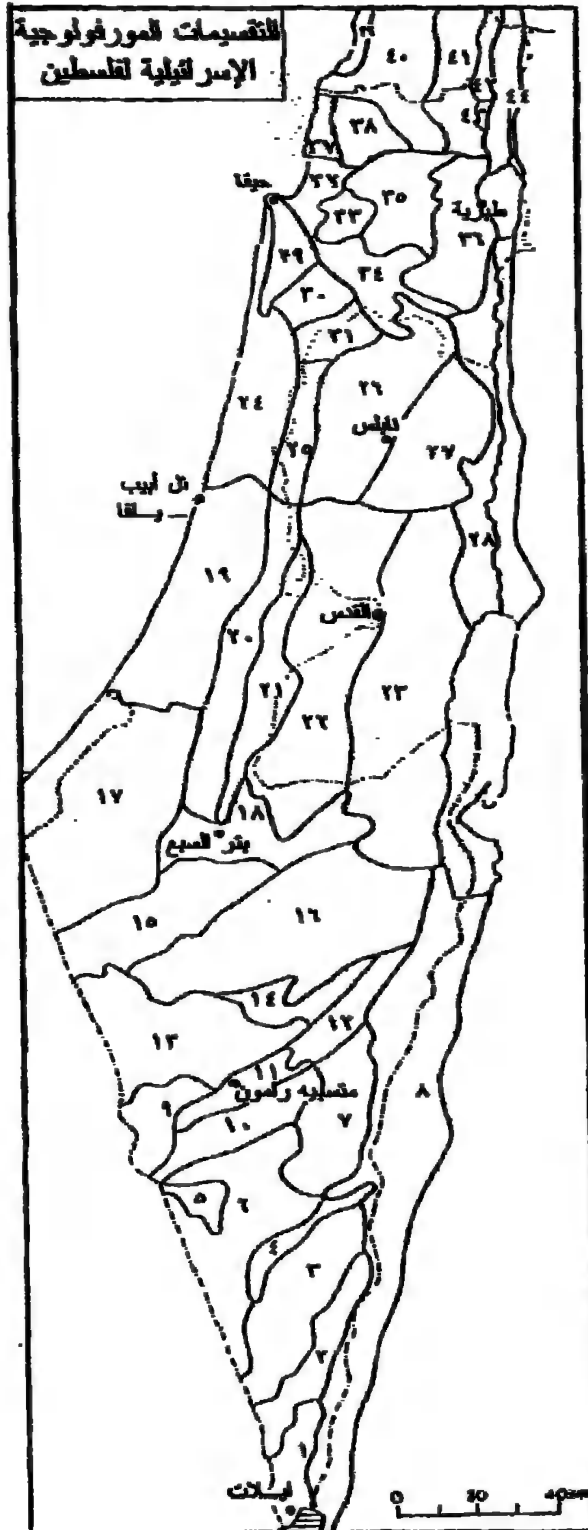
— ثمة حروف أخرى يختلف شكل كتابتها عن لفظها، هي: (ص) يلفظ (تس)، (ط) يلفظ (ت)، (و) يلفظ في معظم الحالات (V).

— قد يحل حرف (س) في بعض الحالات محل (ش) وبالعكس، بسبب عدم وضع النقطة على يمين الحرف العبري أو يساره.



التقسيمات الإسرائيلية المورفولوجية لفلسطين(*)

() - لتحديد المناطق /انظر الخارطة المرفقة



التسميات الإسرائيلية للمناطق الفلسطينية حسب التقسيمات المورفولوجية	
1- منطقة إيلات	2- نجد أطراف يوتقاتا
3- جرن أو حوض ناكل هيونا	4- سلسلة تسنيفيم - إيشيت
5- جبال ساجي وكركوم	6- جرن أو حوض ناكل بران
7- نجد ياهف	8- عربا
9- جبل لوتس وجبل خورشيا	10- منطقة جبل باطور وجبل عاريف
11- مختيش رامون	12- منطقة أردون - اينمار
13- نجد عوفدات	14- وادي تسين
15- أقدام النقب الشمالي	16- سلاسل النقب الشمالي
17- السهل الساحلي للنقب	18- وادي بئر السبع
19- بليشيت	20- الشفلا الكبيرة (السفلى)
21- الشفلا العليا	22- جبال اليهودية
23- صحراء اليهودية	24- شارون
25- أقدام شومرون	26- الشومرون المركزي (الأوسط)
27- شومرون الشرقي	28- وادي الأردن
29- الكرمل	30- منطقة منشيه
31- جبل أم الفحم	32- السهل الساحلي لحيفا

33- تلال تيفيون	34- وادي يزرعيل
35- الجليل الأسفل الغربي	36- الجليل الأسفل الشرقي
37- السهل الساحلي لنهاريا	38- الجليل الأعلى الغربي
39- السهل الساحلي لصور	40- الجليل الأعلى المركزي (الأوسط)
41- الجليل الأعلى الشرقي	42- جبل نفتالي
43- أقدام الجليل الأعلى	44- سهل الحولة

أقاليم استيطانية(*)

(*) بالعبرية: حيفليم، مفردهما: حيفل
مدلولات أخرى: - مناطق استيطان منظمة
- تجمع مستعمرات

الموقع التقريبي	إقليم استيطاني مخطط أو مستحدث (تجمع مستعمرات) = حيفل
بين منطقة الخليل وقطاع غزة	- أدورايح / باسم مدينة قديمة
النقب الشمالي الغربي	- هيسور
جنوب غرب الرملة	- يفتيه
بين منطقة الخليل وشمال قطاع غزة وضمناً منطقة عسقلان	- لخيش / باسم مدينة قديمة
بين جبال نابلس و جبل الكرمل	- مناشي
النقب الشمالي، قضاء بئر السبع	- معوز
بين السهل الساحلي وجبال القدس	- عدولام / اسم تناخي
بين البحر الميت وبئر السبع	- عراد
جنوبي مرج ابن عامر	- تعناخ / باسم مدينة قديمة

مدن(*)

(*) بالعبرية: عيريم، مفردھا : عير

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للمدينة
وسط الجليل الأعلى الشرقي	صفد	- تسفات
الساحل الشمالي لفلسطين	عكا	- عكو
على الشاطئ الغربي لبحيرة طبرية	طبرية	- طفرياه
وسط الجليل الأسفل	الناصره	- نتسيريت
وسط غور نهر الأردن	بيسان	- بيت شان
الساحل الفلسطيني الأوسط	قيسارية	- كيساري
منطقة حيفا	شفاعمرو	- شفار عام
السهل الداخلي الجنوبي (مقاطعة عسقلان)	لاشيش	- لخيش
الساحل الساحلي الأوسط	يافا	- يافو
الساحل الساحلي الجنوبي	أسدود	- أشدود
السهل الساحلي الجنوبي	عسقلان	- اشكلون
السهل الداخلي الأوسط	الرملة	- رملاه
السهل الداخلي الأوسط	اللد	- لود
السهل الساحلي، جنوب حيفا، شمال غرب طولكرم	الخضيره	- حديرا
شمالي الضفة الغربية	نابلس	- شليم
شمالي الضفة الغربية	جنين	- جنيم
جنوب القدس	بيت لحم	- بيت ليحيم
جنوبي الضفة الغربية	الخليل	- حفرون
شمالي النقب	بئر السبع	- بئير شيفع
أقصى جنوبي النقب	المرشرش	- ايلات
وسط البلاد	القدس	- يروشلايم

قرى / مستعمرات(*)

(*) بالعبرية: موشافيم (مفردها: موشاف) وكيبوتسيم (مفردها: كيبوتس).
مدلولات أخرى: بلدات تطوير، مراكز بلدية، مدن جديدة.

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- أبيم	نجد	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق غزة بنحو 14 كم
- ابن يتسحاق، جلعيد	خبيزة	جنوب شرق حيفا بنحو 30 كم، على طرف مرج ابن عامر
- ابن مناحيم	تربخا	الجليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان
- أداميت	الجرديّة (العراشّة)	الجليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان
- أديريرت	عجّور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- أوب	زرنوقة	جنوب غرب الرملة بنحو 10 كم
- أومتيل	المنشية + فاقون	شمال غرب طولكرم بنحو 7 كم
- أونو	كفر عانة	شرق يافا بنحو 11 كم
- أوكايم	أبو سريحان	النفق الشمالي، شمال شرق بئر السبع بنحو 4 كم
- أوراه	الجورة	جنوب غرب القدس بنحو 8 كم
- أورهنير	نجد	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان، شمال شرق غزة بنحو 14 كم
- أوروب	البطاني	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب يافا بنحو 34 كم
- أور يهودا (أ + ب)	ساقية + كفر عانة	شرق يافا بنحو 11 كم
- أور عكيفا	قيسارية	السهل الساحلي، جنوب غرب حيفا بنحو 37 كم
- أوشاه	هوشة	شرق حيفا بنحو 15 كم
- أزور	يازور	جنوب شرق يافا بنحو 6 كم
- أحيهود	البروة	شرق عكا بنحو 10 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- أحيطوف	الجلمة	شمال غرب طولكرم بنحو 8 كم
- إيل	الدردارة	جنوب طولكرم بنحو 12 كم
- إيلانياهو	الشجرة	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب طبرية بنحو 13 كم
- إيلون	خربة سمخ	الجليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان
- إيليت مشاخر	كراد البقارة وكراد الغنامة	سهل الحولة الأوسط
- إيرز	دمرة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 12 كم
- اكزيف	الزيب	شمالي سهل عكا، على ساحل البحر المتوسط
- ألونا	السنديانة	السهل الساحلي، جنوب حيفا بنحو 30 كم
- ألوني أبا	أم العمدة	شمال غرب الناصرة بنحو 13 كم
- ألونيم	طبعون + الشيخ بريك	غرب الناصرة بنحو 15 كم، جنوب شرق حيفا بنحو 18-20 كم
- للياكيم	أم الزينات	جنوب شرق حيفا بنحو 23 كم
- الياشيف	وادي الحوارث	السهل الساحلي، جنوب قيسارية
- اليفاليط	الزنغرية (زحلق)	منطقة الحولة، شمال بحيرة طبرية
- الكوش	دير القاسي	الجليل الأعلى الأوسط، قرب الحدود مع لبنان
- الروي	الشيخ بريك	قرب المدخل الغربي لمرج ابن عامر
- اماتسيه	الدوايمة	غرب الخليل بنحو 18 كم
- أميريم	فراضية	الجليل الأعلى الشرقي، جنوب غرب صفد بنحو 8 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- أسدود	أسدود	السهل الساحلي الجنوبي، تبعد عن يافا بنحو 30 كم
- أفريدار	الجورة	السهل الساحلي الجنوبي بجوار عسقلان
- أرغون دروز	الحميدية	شمال بيسان بنحو 5 كم
- أرغوت	القسطينة	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم
- أشدوت يعقوب	الدلهمية	جنوب بحيرة طبرية، بين نهري الأردن واليرموك
- أشكلون	عسقلان + الجورة	السهل الساحلي الجنوبي
- أشليم	بئر هداج	النقب، جنوب غرب بئر السبع بنحو 30 كم
- أشناؤول	إشوع، عسلين	غرب القدس بنحو 20-22 كم
- بئير مسهاقيم	عسلوج	النقب الشمالي، جنوب غرب بئر السبع بنحو 25 كم
- بئير شيفع	بئر السبع	النقب الشمالي
- بورجاتا	للبرج	جنوب شرق الرملة
- بورياه	بورية	جنوب غرب بحيرة طبرية
- بيرانيت	المنصورة	الجليل الأعلى الغربي، بجوار الحدود مع لبنان
- بيرياه	بيرية	الجليل الأعلى للشرقي، شمال صفد بنحو 2 كم
- بيت جوفرين	بيت جبرين	شمال غرب الخليل بنحو 23 كم
- بيت دلجون، داجان	بيت حجن	جنوب شرق يافا بنحو 10 كم
- بيت هجدي	خربة الجندي	النقب الشمالي، جنوب شرق غزة بنحو 13 كم
- بيت هليل	لزالة	شمالي سهل الحولة
- بيت هعيمك	كويكات	شمال شرق عكا بنحو 9 كم
- بيت هشطاه	شطه	شرقي مرج ابن عامر، شمال غرب بيسان بنحو 8 كم
- بيت حلقياه	المخيزن	السهل الساحلي، جنوب غرب الرملة بنحو 17 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- بيت يهوشع	غابة كفر صور	جنوب غرب طولكرم 15 كم
- بيت ليحم هجليليت	خربة بين لحم	الجليل الأسفل، شمال غرب الناصره بنحو 10 كم
- بيت مثير	بيت محسير	غرب القدس بنحو 20 كم
- بيت نحمياه، نفلات	بيت نبالا	شمال شرق اللد بنحو 7 كم
- بيت نكوفاه	بيت نقوبة	شمال غرب القدس بنحو 8 كم
- بيت عزيل	أبو شوشة	جنوب شرق الرملة بنحو 10 كم
- بيت عزرا	حمامة + بيت داراس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 5-10 كم
- بيت عريف	دير طريف	شمال شرق الرملة بنحو 10 كم
- بيت ريمون	طمرة/المرج	جنوب شرق الناصرة بنحو 13 كم
- بيت شأن	بيسان	مدينة عند الحافة الغربية لغور الأردن
- بيت شيكماه	الجبة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب عسقلان بنحو 4 كم
- بيت شيمش	عرتوف	غرب القدس بنحو 23 كم
- بيت شعاريم	الشيخ بريك	قرب المنخل الغربي لمرج ابن عامر
- بكوع	دير محيسن	جنوب شرق الرملة بنحو 13 كم
- بكوراه، بخوره	سطاف	غرب القدس بنحو 10 كم
- بلوجوت	الفالوجة	السهل الداخلي الجنوبي، شمال شرق غزة بنحو 30 كم
- بناياه	بشيت	جنوب غرب الرملة بنحو 18 كم
- بن زكاي	بينى (بينه)	السهل الساحلي الجنوبي، تبعد عن يافا نحو 21 كم
- بنيامينا	بنيامينا (الشونة)	السهل الساحلي، شمال شرق قيسارية بنحو 7 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- بني براك	بني برق (الخيرية)	شمال شرق يافا بنحو 9 كم
- بني داروم	خربة صقير	السهل الساحلي الجنوبي، تبعد عن يافا بنحو 26 كم
- بني عايش	المسمية الكبيرة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 22-24 كم
- بني عطروت	ويلهما (الحميدية)	شرق يافا بنحو 15 كم
- بني رنيم	المسمية الكبيرة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 22-24 كم
- بن عامي	أم الفرج	سهل عكا، شمال شرق عكا بنحو 10 كم
- بستان هجليل	المنشية	شمال عكا بنحو 3 كم
- بتسيت	البصة	سهل عكا، قرب الحدود مع لبنان
- برور حايل	برير	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 13 كم
- بركاي	وادي عارة	جنوب حيفا
- بركياه	جولس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 10 كم
- بركيت	طيرة دندن	شمال شرق الرملة بنحو 12 كم
- برعام	كفر برعم	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد بنحو 12 كم
- بتاحيا	أبو شوشة	جنوب شرق الرملة بنحو 10 كم
- جناء	الجية	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 5 كم
- جنالياهو	القببية	السهل الساحلي الجنوبي، غرب الرملة بنحو 12 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- جنولي تيمان	وادي الحوارث	السهل الساحلي، جنوب قيسارية
- جازيت	طيرة/بيسان	شمال غرب بيسان بنحو 17 كم
- جالؤون، جالعون	كدنا + زيتا	شمال غرب الخليل بنحو 25-28 كم
- جان يواشياه	قاقون	شمال غرب طولكرم بنحو 8 كم
- جان يفنيه	برقة	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان 17 كم
- جان شموئيل	خربة السركس	السهل الساحلي، جنوب شرق قيسارية بنحو 8 كم
- جات، جت	عراق المنشية	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 22 كم
- جيبم	هوج	شرق غزة بنحو 14 كم
- جدود	جلجولية	السهل الساحلي الأوسط، جنوب قلقيلية بنحو 4 كم
- جدوت	الدرادارة	شرقي سهل الحولة، قرب جسر بنات يعقوب
- جديرة، عامير	قطرة	جنوب غرب الرملة بنحو 16 كم
- جونين	غرابة	شمال بحيرة الحولة المجففة، قرب الحدود مع سورية
- جيتسر، جيزر	أبو شوشة	جنوب شرق الرملة بنحو 10 كم
- جيفن	مغلس	جنوب الرملة بنحو 22 كم
- جينيجر	جنگار	جنوب غرب الناصرة بنحو 7 كم
- جينوسار	غويزر أبو شوشة	شمال غرب طبرية، قرب شاطئ البحيرة
- جينوت هدار	بيار عدس	شمال شرق يافا بنحو 20 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- جيفع كرمل	جبع	جنوب حيفا بنحو 20 كم
- جيشر	جسر المجامع	شمال شرق بيسان، قرب جسر على الأردن
- جيشر هزيف	الزيب	شمالي سهل عكا على ساحل المتوسط
- جيتا	جت ويانوح	الجليل الأعلى، شمال شرق عكا بنحو 15 كم
- جليلوت	اجليل	شمال شرق يافا بنحو 12-14 كم
- جليل يام	اجليل	شمال شرق يافا بنحو 12-14 كم
- جمزو	جمزو	جنوب شرق اللد بنحو 5 كم
- جنيعام	بيار عدس	شمال شرق يافا بنحو 20 كم
- جعميد	المر (المحمودية)	شمال شرق يافا بنحو 15 كم
- جفعات حاييم (أ+ب)	المنشية	شمال غرب طولكرم بنحو 7 كم
- جفعاتي	بيت داراس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 7 كم
- جفعات يشعياهو	عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- جفعات كوح	قولة (قولية)	شمال شرق الرملة بنحو 25 كم
- جفعات عداة	المراح، قنير	جنوب حيفا بنحو 35 كم
- جفعات رام	صارونة	شمال يافا بنحو 4 كم (ضاحية لئل أبيب)
- جفر عام	سمسم	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق غزة بنحو 16 كم
- دالياة	أم الدفوف	جنوبي مرج ابن عامر، جنوب شرق حيفا بنحو 28 كم
- دالتون	دلته	الجليل الأعلى، شمال صفد بنحو 6 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- دان	خان الدوير	أقصى شمالي الحولة، بجوار الحدود مع سورية
- دافناه	دفة	شمالي شرق الحولة، مقابل تل العزيزات
- دور	الطنطورة	ساحل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 23 كم
- دوروت	هوج	شرق غزة بنحو 14 كم
- ديمونا	الهواشلة	المنقب الأوسط، جنوب شرق بئر السبع بنحو 30 كم
- ديشون	ديشوم	الجليل الأعلى، شمال صفد بنحو 12 كم
- هاوجين	شويكة	شمال طوكرم بنحو 4 كم
- هاون	السمرا	على الشاطئ الشرقي لبحيرة طبرية
- هبونيم	كفر لام	ساحل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 20 كم
- هود هشارون	بيار عمن	شمال شرق يافا بنحو 20 كم
- هودياه	جولس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 9 كم
- هزوريع	قامون	قرب الأطراف الغربية لمرج ابن عامر، جنوب شرق حيفا بنحو 25 كم
- هزورعيم، سرجوناه	عرب المنارة + ناصر الدين	جنوب غرب مدينة طبرية بنحو 5-7 كم
- هحور شيم	جلجولية	السهل الساحلي الأوسط، جنوب قلقيلية بنحو 4 كم
- هحوتريم	طيرة / حيفا	ساحل الكرمل جنوب حيفا بنحو 7 كم
- هكريات	صارونة	شمال يافا بنحو 4 كم (ضاحية لنل أبيب)
- هرئيل	بيت جيز	جنوب شرق الرملة بنحو 16 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- هرتسليا (+ريشف)	الحرم + ارسوف + الجليل شمالي	السهل الساحلي الأوسط، شمال شرق يافا بنحو 16 كم غرب القدس بنحو 22 كم
- هرتوف	عرتوف	جنوب غرب القدس بنحو 25 كم
- زانوح	بيت نتيف	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 15 كم
- زوهار	حليقات + برير	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب عسقلان بنحو 7 كم
- زيكيم	هريبا	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم وجنوب غرب القدس بنحو 29 كم
- زكاريا، زخريا	زكريا	السهل الساحلي، جنوب حيفا بنحو 29 كم
- زخرون يعقوب	زمارين	السهل الساحلي، شمال شرق عسقلان بنحو 7 كم
- زموروت	بيت داراس	غرب القدس بنحو 22 كم السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 20 كم
- زئوخ، نسانوح - زرحياه، تسرحياه	دير أبان الجلدية	جنوب غرب الرملة بنحو 10 كم
- زرنوقاه (آ + ب)	زرنوقة	الجليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان
- زرعيت	تريخا	قرب الحدود مع لبنان، شرق رأس الناقورة بنحو 7 كم شمال شرق اللد بنحو 4 كم الجليل الأسفل الشرقي، جنوب صفد بنحو 12 كم
- حانينا	حانوتا	
- حديد	الحديثة	
- حوكوك	ياقوت	
المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي

سهل الحولة، شمال شرق صفد بنحو 12 كم	الحسينية	- حولاتا
الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق عكا بنحو 24 كم	سحماتا	- حوبس
السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 15 كم	حليقات	- حيلتس
شمال بيسان بنحو 5 كم	حميدية	- حمادية
السهل الساحلي، غرب طولكرم بنحو 6 كم	البرج	- حننيل
السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم	ياصور	- حنصاف
الجليل الأعلى الشرقي، شمال شرق صفد بنحو 5 كم	مفر الخيط + فرع م	- حنصور
جنوب الرملة بنحو 22 كم	إذنبه	- حروفيت
الجليل الأسفل الشرقي، على الشاطئ الغربي لبحيرة طبرية	طبرية	- طفرياه
على السفوح السفلى لجبل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 7 كم	طيرة / حيفا	- طيراه، طيررات هكرمل
شمال شرق الرملة بنحو 12 كم	طيرة دنن	- طيرات يهودا
جنوب بيسان بنحو 9 كم	الزراعة + الحمراء	- طيرات تسفي
جنوب شرق حيفا بنحو 10 كم	ياجور	- ياجور
السهل الساحلي الجنوبي، جنوب عسقلان بنحو 10 كم	دير سنيد	- ياد مردخاي
السهل الساحلي، شرق عسقلان بنحو 15 كم	بيت عفا + كرتيا	- ياد نتان
السهل الداخلي الجنوبي، شرق غزة بنحو 15 كم	المحرقة	- ياكيني

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- يانون	المسمية الكبيرة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 22-24 كم
- يهود	العباسية	شرق يافا بنحو 12 كم
- يودفات	كوكب أبو الهيجا	الجليل الأسفل الغربي، جنوب شرق عكا بنحو 20 كم .
- يوكنعام	قيرة وقامون	جنوب شرق حيفا بنحو 25 كم .
- يوفال	آبل القمح	أقصى الجليل الأعلى الشرقي .
- يوشفاه، يوسفياه	المجرقة	السهل الداخلي الجنوبي، شرق غزة بنحو 15 كم .
- يزرعيل	زرعين	مرج ابن عامر، شمال شرق جنين بنحو 10 كم .
- يحيعام	ترشيحا + الكابري + خربة جدين	الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق عكا من 15-22 كم
- يكون	فاقون	شمال غرب طولكرم بنحو 6 كم .
- يسود همعلاه	الحسينية + تليل	سهل الحولة، شمال شرق صفد بنحو 15 كم .
- يسعور	البروة	شرق عكا بنحو 9 كم .
- يفينيم	الخلصة	جنوب غرب بئر السبع بنحو 20 كم .
- يفينيه، يفنا	ينى (بينه)	السهل الساحلي الجنوبي، تبعد عن يافا نحو 21 كم .
- يفتاح	جاحولا	الجليل الأعلى الشرقي، شمال شرق صفد بنحو 22 كم .
- يروون	صلحة	الجليل الأعلى الشرقي، شمال صفد بنحو 12 كم .
- يرحيف	خربة خريش	جنوب غرب طولكرم
- يشعي	دير أبان	غرب القدس بنحو 22 كم .
- يشعياهو، جفعات يشعياهو	عجور	شمال غرب الخليل، بنحو 25 كم .

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
-كابري	الكابري	الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق عكا بنحو 15 كم
-كوخاف هيردن -كوخاف ميخائيل	كوكب الهوا كوكبا	شمال بيسان بنحو 10 كم . السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 10 كم
-كسالون -كفار أقيف، أبيب	كسلا بشيت	غرب القدس بنحو 17 كم . جنوب غرب الرملة بنحو 17 كم
-كفار أهرون -كفار أحيم	وادي حنين القسطينة	غرب الرملة بنحو 7 كم السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم
-كفار أتا	كفريتا	سهل عكا، شرق مدينة حيفا بنحو 11 كم
-كفار باروخ	مزرعة الوراقاني	مرج ابن عامر، جنوب غرب الناصرة بنحو 12 كم
-كفار داننيل -كفار هاريف	دانيال المسمية الصغيرة	شرق الرملة بنحو 6 كم السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 22 كم
-كفار هفراديم	ترشيحا	الجليل الأعلى، شمال شرق عكا بنحو 21 كم
-كفار همكابي	الدامون	خليج حيفا، جنوب شرق حيفا بنحو 12 كم
-كفار همسبيم	الخيرية	شرق يافا بنحو 7 كم، على يمين وادي المصراة
-كفار هناسي	منصورة الخيط	جنوبي سهل الحولة، شرق صفد بنحو 10 كم
-كفار هنجيد	القبيبة	جنوب غرب الرملة بنحو 12 كم
-كفار هنيطر	غابة كفر صور	جنوب غرب طولكرم بنحو 15 كم
-كفار هرونيه	خربة المنشية	السهل الساحلي، شمال غرب طولكرم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- كفار ولربورغ	السوافير الشرقي	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 16 كم
- كفار فيتيكين	زلفة	السهل الساحلي، شمال غرب طولكرم
- كفار زيتيم	حطين / شمالاً	شمال غرب طبرية بنحو 6 - 8 كم
- كفار حايم	وادي الحولة + وادي القباني	السهل الساحلي، جنوب قيسارية بنحو 15 كم
- كفار حباد	السافرية	جنوب شرق يافا بنحو 12 كم شمال غرب اللد بنحو 5 كم
- كفار حيطيم	حطين / شرقاً	شمال غرب طبرية بنحو 6 - 8 كم
- كفار حسيديم (آ+ب)	خربة الهريج	الكرمل، جنوب شرق حيفا بنحو 12 كم
- كفار يهوشع	تل الشام	المدخل الغربي لمرج ابن عامر، جنوب شرق حيفا بنحو 23 كم
- كفار كيش	الحنثة	جنوب غرب طبرية بنحو 12 كم
- كفار مناحيم	إننبة	جنوب الرملة بنحو 22 كم
- كفار مسريك	الدامون	خليج حيفا، جنوب شرق حيفا بنحو 12 كم
- كفار مردخاي	بشيت	جنوب غرب الرملة بنحو 17 كم
- كفار سابا	كفر سابا	السهل الساحلي، شمال شرق يافا بنحو 20 كم
- كفار ساكيا	ساقية	شرق يافا بنحو 8 كم
- كفار عقرون	عاقر	جنوب شرق يافا بنحو 22 كم
- كفار شاؤول	دير ياسين	غرب القدس بنحو 4 كم (حي في القدس الموسعة)
- كفار شمائي	السموعي	الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد بنحو 5 كم
- كفار شموئيل	البرية + عنابة	جنوب شرق الرملة بنحو 7 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- كفار تابور	مسحة	الجليل الأسفل الشرقي، شرق الناصرة بنحو 12 كم
- كفار ترومان	دير طريف، بيت نبالا	شمال شرق اللد بنحو 7 كم
- كركور	كركور	السهل الساحلي، شرق قيسارية بنحو 10 كم
- كرمثيل	دير الأسد + مجد الكروم	الجليل الأعلى، شرق عكا بنحو 20 كم
- كرم بن زمراه	الرأس الأحمر	الجليل الأعلى الشرقي، شمال صفد بنحو 8 كم
- كرمون	جولس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 9 كم
- كرمياه	هريبا	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب عسقلان بنحو 7 كم
- كرم مهراي	إجزم	ساحل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 20 كم
- لافي	لوبيه	غربي طبرية بنحو 12 كم
- لهاقيم	أم بطين	المنقب الشمالي، شمال شرق بئر السبع بنحو 9 كم
- لوزيت	عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- لينون	عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- ليمان + لوحامي	الزيب + السميرية	شمالي سهل عكا
- هجيطوت	القببية	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- لخيش		
- مافو بيتار	بتير	جنوب غرب القدس بنحو 12 كم
- مافو موديعيم	المدينة، خربة زكريا	شرق الرملة بنحو 10-12 كم
- مبسيرت يروشاليم	القسطل	غرب القدس بنحو 9 كم
- مبسيرت نسيون	قالونيا	شمال غرب القدس بنحو 7 كم
- مجدال	المجدل	شمال مدينة طبرية بنحو 6 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- مجدال افك	مجدل يابا (الصادق)	شمال شرق اللد بنحو 15 كم
- مجدال اشكلون	المجدل	السهل الساحلي الجنوبي، بجوار عسقلان
- مجدال هعيمك	المجيدل + جنجار	جنوب غرب الناصرة بنحو 6 كم
- مجدو	اللجون	غربي مرج ابن عامر، شمال غرب جنين بنحو 17 كم
- مدراخ عوز	المنسي	غربي مرج ابن عامر، شمال غرب جنين بنحو 20 كم
- موليدت	الطيبة	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب شرق الناصرة بنحو 18 كم
- موتساعيليت	قالونيا	شمال غرب القدس بنحو 7 كم
- مزور	المزيرعة	السهل الداخلي، شمال اللد بنحو 11 كم
- مزكيرت باتيه	عقرون	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 10 كم
- محنايم	الويزية	منطقة الحولة، شمال شرق صفد بنحو 10 كم
- محسياه	دير أبان	غرب القدس بنحو 22 كم
- مطاع	علا	جنوب غرب القدس، غرب بيت لحم بنحو 3 كم
- مي نفتواح	لقتا	شمال غرب القدس بنحو 4 كم
- مي عامي	أم الفحم	شمال غرب جنين بنحو 17 كم
- ميتسر	باقة الغربية	منطقة المثلث، شمال طولكرم بنحو 13 كم
- ميشار	بشيت	جنوب غرب الرملة بنحو 17 كم
- ملكياه	المالكية	الجليل الأعلى الشرقي، شمال صفد بنحو 15 كم
- ممشيت	كرنب	جنوب شرق بئر السبع بنحو 35 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- منوحاه	جسير	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 21 كم
- منوراه	المنارة	جنوب مدينة طبرية بنحو 2 كم
- منحات	المالحة	جنوب غرب القدس بنحو 5 كم
- معاليه حميشا	أبو غوش	شمال غرب القدس بنحو 12 كم
- معبراه	عرب السوالمه	شمال شرق يافا بنحو 12-15 كم
- معجان	سمخ	الشاطئ الجنوبي لبحيرة طبرية
- معونا	ترشيحا	الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق عكا بنحو 20 كم
- معيان باروخ	السنبرية	شمال سهل الحولة
- معلوت	ترشيحا	الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق عكا بنحو 20 كم
- معرابا	القسطينة	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم
- مفكيعيم	بربرة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 5 كم
- متسودات يوآف	عراق سويدان	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 14 كم
- متسوفاه	معصوب	شمال سهل عكا، قرب قرية البصة
- مرحافياه	القفلة	جنوب الناصرة بنحو 13 كم (جنوب القفلة)
- مرجليوت	هونين	الجليل الأعلى الشرقي، قرب الحدود مع لبنان
- مشابي سديه	عسلوج	المنقب الشمالي، جنوب بئر السبع بنحو 25 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- مشمار ايلون	القباب	السهل الداخلي، جنوب شرق الرملة بنحو 11 كم
- مشمار دافيد	خلدة	جنوب الرملة بنحو 18 كم
- مشمار هيردن	يردا	سهل الحولة الأوسط، غرب جسر بنات يعقوب
- مشمار هعيمك	أبو شوشة	غربي مرج ابن عامر، جنوب شرق حيفا بنحو 27 كم
- مشمار هشارون	وادي الحوارث + وادي القباني	السهل الساحلي، جنوب قيسارية بنحو 15 كم
- مشميع شالوم	المسمية الكبيرة	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 22 - 24 كم
- مشميرت	مسكة	جنوب غرب طولكرم بنحو 15 كم
- مسجاف عام (ومزرعة شفارتس)	الناعمة	شمالي الجليل الأعلى الشرقي
- مسواه	عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- مسووت يتسحاق	السوافير الغربي + بيت داراس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 15 كم
- متولا	المطللة	أقصى الجليل الأعلى الشرقي
- نفي افرايم	كفر عانة	شرق يافا بنحو 11 كم
- نفي أور	البشاثوة	شمال شرق بيسان بنحو 11 كم
- نفي يردن	مسيل الجزل	جنوب شرق بيسان بنحو 7 كم بجوار نهر الأردن
- نفي ميخائيل	عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- ناعن، نعن	نعاني	السهل الساحلي، جنوب الرملة بنحو 8 كم
- نجياه	بيت عفا	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 15 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- نوف يام	اجليل	شمال شرق يافا بنحو 12 - 14 كم
- نوجاه	عراق سويدان	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 14 كم
- نوفخ	رنتية	شرق يافا بنحو 17 كم
- نوردياه	خربة بيت ليد	غرب طولكرم بنحو 13 كم
- نوريت	نورس	شمال شرق جنين بنحو 10 كم
- نحلاه	صميل	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 23 كم
- نحام	عرتوف	غرب القدس بنحو 36 كم
- نحو شاه	دير نخاس	شمال غرب الخليل بنحو 18 كم، قرب بيت جبرين
- نحلات يهودا	أبو الفضل	شمال غرب الرملة بنحو 2 كم
- نحشوليم	الطنطورة	جنوب حيفا بنحو 23 كم
- نحشونيم	مجدل يابا (الصاداق)	شمال شرق اللد بنحو 15 كم
- نيس هاريم	دير الهوا + بيت عطاب + دار الشيخ	جنوب غرب القدس بنحو 18 - 20 كم
- نيس تسيونا	وادي حنين + صرقد الخراب	غرب الرملة بنحو 6 - 7 كم
- نير دافيد	الساخنة	غرب بيسان بنحو 3 كم
- نيريانيم	الجسير	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 20 كم
- نير عكيفا	الكوفخة	السهل الساحلي الجنوبي، شرق غزة بنحو 17 كم
- نتسانا	عوجا الحفير	جنوب غرب بئر السبع، تبعد 3 كم عن الحدود مع مصر
- نتسانيم	حمامة	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 5 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- نتسيرت عليت	الناصرية + اكسال	الجليل الأسفل
- نئابيا	+ عين	غرب طولكرم بنحو 15 كم
- نتيف هلميدي	ماهل + كفر كنا	شمال غرب الخليل بنحو 20 كم
- نتيف هشارا	أم خالد + أم القطف	شمال شرق عكا بنحو 10 كم
- نتيف هشارا	بيت نتيف	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد بنحو 12 كم
- ماسا	الغابسية + الشيخ داود	السهل الساحلي، شمال شرق غزة بنحو 14 كم
- سدروت	مسعع	السهل الساحلي، شمال شرق غزة بنحو 35 كم
- سيجولا	نجد + هوج	الجليل الأسفل الغربي، جنوب شرق عكا بنحو 17 كم
- سيجف	جمير	شرق يافا بنحو 5 كم
- سلامي، كفار شاليم	ميعار	الجليل الأعلى الشرقي، شمال غرب صفد بنحو 7 كم
- سفسوفاه	سلمة	جنوب غرب الناصرة بنحو 9 كم
- سريد	الصفصاف	
- عجور	خنيفس	
- عامينداف	موشاف عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- عامي كام، عميكام	الولجة	جنوب غرب القنس بنحو 8 كم
- عامي عاد، عميعاد	السنديانة	السهل الساحلي، جنوب حيفا بنحو 3 كم
- عامير	جب يوسف	شمال غرب بحيرة طبرية بنحو 5 كم
- عومر	الدوارة	شمالي الحولة، شرق ملتقى روافد نهر الأردن
	تل السبع (وجولها)	النقب الشمالي، شرق بنر السبع بنحو 3 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- عوفير	عين غزال	ساحل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 22 كم
- عزوز	بيرين	النقب الأوسط، قرب الحدود مع مصر
- عزرياه	البرية	السهل الداخلي الجنوبي، جنوب شرق الرملة بنحو 7 كم
- عزريكام	بطاني غربي	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب يافا بنحو 34 كم
- عيمك حيفر	وادي الحوارث	السهل الساحلي، شمال غرب طولكرم بنحو 16 كم
- عين إيلاه	عين غزال	ساحل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 22 كم
- عينات	عنان	السهل الساحلي، شمال شرق يافا بنحو 13 كم
- عين جيف	النقيب	عند الشاطئ الشرقي لبحيرة طبرية
- عين نور	اندور	الجليل الأسفل، جنوب شرق الناصرة بنحو 12 كم
- عين هود	عين حوض	جنوب حيفا بنحو 14 كم
- عين همفرا تس	المنشية	شرق عكا بنحو 5 كم
- عين هاتسيف	فرونة	جنوب بيسان بنحو 5 كم
- عين هشوفيط	جعارة	جنوب شرق حيفا بنحو 28 كم
- عين زيتيم	عين الزيتون	الجليل الأعلى، شمال صفد بنحو 4 كم
- عين حارود، إيحود	قومية + الغزاوية	شمال غرب بيسان بنحو 11 كم
- عين حارود، مئوحاد	قومية + الغزاوية	شمال غرب بيسان بنحو 11 كم
- عين كيرم	عين كارم	غرب القدس بنحو 7 كم
- عين تسوريم	سوافير غربي	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 12 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- عين شفا	الطابغة	عند الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية
- علماه	علما	الجليل الأعلى، شمال صفد بنحو 10 كم
- عمكاه	عمقا	شمال شرق عكا بنحو 12 كم
- عفولاه	العفولة	مركز مرج ابن عامر، جنوب الناصرية بنحو 10 كم
- عسيرت	بشيت	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب غرب الرملة بنحو 17 كم
- عتسيم	عراق سويدان	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 14 كم
- عروجوت	القسطينة	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم
- عرطوف	عسلين	غرب القدس بنحو 23 كم
- عتليت	عتليت	جنوب جبل الكرمل، جنوب حيفا بنحو 15 كم
- باطيش، فاطيش	فطيس	المنقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع بنحو 25 كم
- بارود، فارود	قراضية	الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد بنحو 7 كم
- بيتح تكفا	ملبس + فجّة	شمال شرق يافا بنحو 13 كم
- بكيعين حداشا	البقيعة	الجليل الأعلى، شمال شرق عكا بنحو 25 كم
- برديسيا	فرديسيا	السهل الساحلي، جنوب غرب طولكرم
- تسماهلاه	عرب المساومة	شمال شرق يافا بنحو 12 كم
- تسوباه	صوبا	غرب القدس بنحو 10 كم
- تسورئيل	سحمانا	الجليل الأعلى، شمال شرق عكا بنحو 25 كم
- تسورنتان	الطبية	منطقة المثلث، جنوب طولكرم بنحو 7 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- تسيبوري	صفورية	الجليل الأسفل، شمال الناصرة بنحو 7 كم
- تسيمح	سمخ	عند الشاطئ الجنوبي لبحيرة طبرية
- تسيروفاه	صرقند	جنوب حيفا بنحو 20 كم
- تسلافون	بيت فار	جنوب شرق الرملة بنحو 15 كم
- تسفات	صفد	وسط الجليل الأعلى
- تسفرياه	السافرية	جنوب شرق يافا بنحو 12 كم
- تسفيرييم	عجور	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم
- تسريفين	صرقند العمار	شمال غرب الرملة بنحو 3 كم
- تسرعاه	صرعة	غرب القدس بنحو 25 كم
- كاستل، قاستل	القسطل	غرب القدس بنحو 7 كم
- كديماه، قديماه	المنصورة	السهل الساحلي، شمال شرق يافا بنحو 30 كم
- كدماه	تل الترمس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 20 كم
- كدرون	قزازه	السهل الساحلي، شمال غرب طولكرم
- كومميوت	حنا	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 17 كم
- كريات أونو	كفر عانة	شرق يافا بنحو 11 كم
- كريات أتا	كفر عطا	شرق حيفا بنحو 13 كم
- كريات جات	عراق المنشية	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 22 كم
- كريات هيوفل	بيت زميل	قرية مجاورة للقدس الغربية
- كريات ولفسون	النبي صموئيل	شمال غرب القدس بنحو 9 كم
- كريات حروشييت	الشيخ بريك	قرب المدخل الغربي لمرج ابن عامر
- كريات يعاريم	أبو غوش	غرب القدس بنحو 13 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- كريات ملاخي	القسطينة+تل الترمس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم
- كريات عامال	الشيخ بريك	قرب المدخل الغربي لمرج ابن عامر
- كريات عنافيم	أبو غوش	غرب القدس بنحو 13 كم
- كريات عقرون	عاقر	جنوب شرق يافا بنحو 22 كم
- كريات شمنة	الخالصة	شمالي الجليل الأعلى الشرقي
- راميم	المنارة	الجليل الأعلى الشرقي، قرب الحدود مع لبنان
- رؤوفين	قاقون	السهل الساحلي، شمال غرب طولكرم بنحو 7 كم
- رقاديم	الخيمة	جنوب الرملة بنحو 20 كم، شمال شرق عسقلان بنحو 27 كم
- رفيفيم	عسلوج	جنوب بئر السبع بنحو 25 كم
- رجافيم	قنير+البطيمات	جنوب حيفا بنحو 33 كم
- رواحاه، رافاه	حنا	السهل الساحلي الجنوبي، شرق عسقلان بنحو 21 كم
- روحاما	خربة جمامة	السهل الداخلي الجنوبي، شرق غزة بنحو 23 كم
- روش بينا	الجاعونة	الجليل الأعلى، شرق صفد بنحو 5 كم
- روش هعابين	كفر قاسم ومحيطها	منطقة المثلث، جنوب قلقيلية
- رحوف	فرونة	جنوب بيسان بنحو 6 كم
- رجفوت، ديران	زرنوقة	جنوب غرب الرملة بنحو 10 كم
- ريشون لتسيون	عيون قارة	جنوب شرق يافا بنحو 10 كم
- رمات هكوفيتش	مسكة	جنوب غرب طولكرم بنحو 14 كم
- رمات حاييل	عرب السوالمه	شمال شرق يافا بنحو 12-15 كم
- رمات يوحنان	هوشة+المجل	شرق حيفا بنحو 15 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- رمات يشاي	جيدا	الجليل الأسفل، غرب الناصرة بنحو 13 كم
- رمات تسفي	طمرة / المرج	الجليل الأسفل، جنوب شرق الناصرة بنحو 13 كم
- رمات رزئيل	بيت أم الميس	غرب القدس بنحو 15 كم
- رناتياه	رنثية	شرق يافا بنحو 20 كم
- سدوت يام	قيسارية	السهل الساحلي، جنوب حيفا بنحو 37 كم
- سدوت ميخا	زكريا	شمال غرب الخليل بنحو 25 كم، جنوب غرب القدس بنحو 29 كم
- سديه إياهو	الحمراء	جنوب بيسان بنحو 7 كم
- سديه إيعيزر	الملاحة + الحسينية	سهل الحولة الأوسط
- سديه بوكر	عبيده + العزازمة	جنوب بئر السبع بنحو 22 كم
- سديه حيمد	حوارة	السهل الساحلي، جنوب غرب قلقيلية بنحو 5 كم
- سديه يعكوف	الشيخ بريك	المدخل الغربي لمرج ابن عامر، جنوب شرق حيفا بنحو 20 كم
- سديه موشي	عراق المنشية	السهل الساحلي الجنوبي شمال شرق غزة بنحو 33 كم
- سديه ناحوم	المرصص	شمال غرب بيسان بنحو 4 كم
- سديه نحميا	الزوق التحتاني + العابسية	سهل الحولة الشمالي
- سديه عوزياه	أسدود	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب يافا بنحو 30 كم
- سديه تيروموت	السامرية + فرونة	جنوب بيسان بنحو 7 كم
- شافير	سوافير غربي	السهل الساحلي الجنوبي، شمال عسقلان بنحو 15 كم
- شاروناه	شارونة	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب طبرية بنحو 10 كم

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- شدماء	بشيت	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 25 كم
- شدموت دفوراه	ديورية	الجليل الأسفل شرق الناصرة بنحو 10 كم
- شونيفاه	ساريس	غرب القدس بنحو 15 كم
- شوميراه	تريبخا	الجليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان
- شوفال	الهزيل	المنقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع بنحو 19 كم
- شوريش	ساريس	غرب القدس بنحو 15 كم
- شزور	سجور	الجليل الأعلى، شرق عكا بنحو 26 كم
- شيلات	شلنا	شرق الرملة بنحو 15 كم
- شفاييم، رموت هشفيم	اجليل	شمال شرق يافا بنحو 14 كم
- شلوحوت	الأشرفية	جنوب بيسان بنحو 4 كم
- شلومي	البصة	شمال سهل عكا، قرب رأس الناقورة
- شمعون نفى هدار	عرب أبو كشك	شمال شرق يافا بنحو 10 كم
- شعار افرايم	قلنسوة	جنوب غرب طولكرم بنحو 5 كم
- شعار هميكم	الشيخ بريك	قرب المدخل الغرب لمرج ابن عامر، جنوب شرق حيفا بنحو 20 كم
- شعلافيم	سلبيت	جنوب شرق الرملة بنحو 14 كم
- شفر	فراضية	الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد بنحو 8 كم
- شتولا	فسوطة+المنصورة	الجليل الأعلى، بجوار الحدود مع لبنان
- تل أبيب	يافا + اجريشة + الجماسين + صارونة + مسعودية (صميل) + سلمة	شمال يافا وشرقها

المستعمرة	القرية العربية	موقعها التقريبي
- تلاميم	برير	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق غزة بنحو 20 كم
- تل حنان	بلد الشيخ	جنوب شرق حيفا بنحو 8 كم
- تل يوسف	قومية + الغزاوية	شمال غرب بيسان بنحو 12 كم
- تل عديم	تل العدس	جنوب الناصرة بنحو 6 كم
- تل تسور	أم العلق	جنوب حيفا بنحو 30 كم
- تلمي إيعازر	خربة سركس	السهل الساحلي، جنوب شرق قيسارية بنحو 10 كم
- تلمي يافيه	بربرة + الحية + بيت طيما	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 7 كم
- تلمي بحتيل	بطاني شرقي	السهل الساحلي الجنوبي، جنوب شرق عسقلان بنحو 20 كم
- تلمي مناشيه	صرفند العمار + أبو الفضل	شمال غرب الرملة بنحو 3 كم
- تموريم	تل الترمس	السهل الساحلي الجنوبي، شمال شرق عسقلان بنحو 22 كم
- ناعوز	بيت سوسين	جنوب شرق الرملة بنحو 18 كم

جبال (*)

(*) بالعبرية : هاريم، مفردهما : هار.

الاسم العبري للجبل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- أفيهو، أبيهو	أبو الهوا	الجليل الأسف، شمال الناصرة (366م)
- أفينداف/باسم ابن الملك شاؤول	—	شرق العفولة، في جبال فقوعة (440م)
- أفيفيم	(صالحة)	الجليل الأعلى، على الحدود مع لبنان (800م)
- أفيشاي/باسم اخت الملك داود	—	بادية الخليل
- أفيمور	—	منحدرات جبال القدس (386م)
- أفنر/باسم قائد في جيش شاؤول	رأس أبو مرة	جنوب اللطرون (314م)
- أفعي	—	شرق العفولة، في جبال فقوعة (499م)
- أدامي (= انسان)	—	النفق الشمالي الشرقي، جنوب غرب البحر الميت، (595م).
- أدير (= قوي، كبير)	الدامية	الجليل الأسفل، جنوب غرب بحيرة طبرية (473م)
- آدمون (= من اللون الأحمر)	عدائر	الجليل الأعلى، شمال جبل الجرمق (1006م)
- أوفل	النطاح	الجليل الأعلى، منطقة صفد، شرق دلاته (820م)
- أوخمان (= الأسود / بالأرامية)	المكبر	جنوبي القدس
- أوراه (= نبات الجرجير)	الماردة	الجليل الغربي (451م)
- أوراه (= = =)	رأس الرب	جبال القدس (850م)
- أوراه (= = =)	حنس	النفق الأوسط، حدود وادي عربة (300م)
- أوراحوت (= طويل)	الأصفر	النفق الجنوبي (475م)
	القطر (القطار)	النفق الجنوبي، الحدود مع الأردن (421م)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
الكرمل (309م) الجليل الأعلى، جنوب غرب معليا (506م) النقب، جنوب عيدات (646م) الكرمل (515م) على شاطئ البحر الميت، جنوب جبل سبه	— (المشقة) — — —	— اورن (=الصنوبر) — ايجر (=من فعل جمع) — الدر — اللون — اليعازر/باسم قائد تمرد مسادا ضد الرومان — الكسندر/بناي (أمير)
المثلث، جنوب شرق أم الفحم (518م) بين الغور ونابلس (377م) الجزء الغربي من جبل السامرة النقب الأوسط، شرق وادي الرمان (مختيش رامون)، (651م) النقب الجنوبي الجليل الأعلى الغربي (695م) النقب الأوسط، شمالي وادي الرمان (مختيش رامون)، (713م) النقب الأوسط (863م) بادية الخليل (425م)	اسكندر قرن سرطبة جبل أم الفحم أبو النمار زريقة خربة جب الحج رأس اردية (رأس الريدة) الطويلة خشم العطر	— الكسندريون — — انمار — أسا — اشكار — اردون (=اللون البرونزي) — أريخاه (=طويل) — إيتاي/باسم أحد قادة داود
النقب الجنوبي، شمال غرب عين الويبة (350م) بادية الخليل، شمال غرب سبة (472م) جنوب جبال نابلس، شمال شرق رام الله (1016م) النقب الحدود مع مصر النقب الأوسط (643م)	المستقلة رجم البدرة العاصور — شجرة البقار	— بادار (=معزول) — بادور — باعل حتسور — باتور (=مقطوع، مبطور) — بوكر (=راعي البقر)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
النقب الشمالي، شرق بئر السبع (369م)	خشم جبيل	- بينير شيفع
شمال طوباس (713م)	بيزك	- بيزك
جنوبي بادية الخليل (672م)	البطيحة	- بيطاح (=هدوء، سكينة)
جنوب غرب بئر السبع (426م)	شقيب	- بيكاع (=شق، فلق، جزء)
الجليل الأعلى، قرب الحدود مع لبنان (790م)	المنصورة	- بيرانيت (=قلعة، حصن)
النقب الجنوبي، غرب المناعية (800م)	إباريك	- بيرينغ (=ركبة الرجل)
جنوب غرب البحر الميت (382م)	القطاعة	- بن يائير
أقصى جنوبي النقب (775م)	أم بطمة	- بسمات (=عطر)
منطقة عكا	البقيعة	- بقعيم
منطقة طبرية (30م)	خربة بنت الملك	- برنيكا/باسم أخت الملك أغريباس
في جبال فقوعة (497م)	رأس برقان	- بركان
في هضبة الروحة، غرب مرج ابن عامر (200م)	-	- جاحز (=جحر)
النقب الجنوبي (+75م)	رجم حديد	- جال مكرح
غور بيسان (-150م)	المنطار	- جامال
منطقة القدس	رأس أو خروب	- جاريف
وادي عربة، قرب عين الويبة (227م)	رأس الجيب	- جيبم/جفيم (=جاف)
النقب الأوسط، بجوار وادي الرمان (مختيش رامون)، (630م)	-	- جونيم (=متعدد الألوان)
النقب الجنوبي (677م)	جرادة (أم جراد)	- جوفاي (=جرادة)
في جبال فقوعة، منطقة العفولة (300م)	قليلة	- هجير بوريم (=الأبطال)/القتلى في المكان وسمي فيما بعد جبل شاؤول

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
جنوب غرب القدس (725م)	شيخ مرزوق	- جيورا/باسم أحد قادة التمرد اليهودي ضد الرومان
الجليل الأسفل، شمال شعب (346م)	جلون	- جيلون
في جبال فقوعة، منطقة العفولة (318م)	-	- جيقت (= ثقل العنب)
منطقة بيسان - العفولة (500م)	فقوعة	- جلبوع (قتل عنده الملك شاول وأولاده)
الجليل الأعلى، قرب مجد الكروم (300م)	جمال	- جمال
بادية الخليل	-	- جعنونيم
النقب الأوسط، جنوب غرب عبد (784م)	رأس أم جرفان	- جرافون
وادي عربة، شمال سبخة عرندل (525م)	أم جريفات	- جروفيت (فسيلة زيتون)
النقب الأوسط، شمال غرب وادي الرمان (هخيش رامون) (926م)	-	- جرزون
الجليل الأعلى (354م)	-	- جرشوم
النقب الجنوبي، على حدود سيناء (826م)	(جزء من) العديد	- جشور
النقب الشمالي الشرقي، جنوب شرق بنر السبع، (665م)	-	- دايا (= باز، صقر)
شرق الناصرة (437م)	-	- دبورا (= على اسم يهودية)
النقب الأوسط (888م)	-	- ديمونا
الجليل الأعلى (729م)	علون	- ديشون
النقب الأوسط، حدود سيناء (750م)	الديبة، الدبة	- دلاعات (= نبات القرع)
الجليل الأعلى، منطقة صفد قرب قرية دلاته المدمرة (874م)	الشيخ علي	- دلتون
النقب الجنوبي، جنوب غرب عين الويبة (374م)	الدرجة (الدرج)	- درجاه (= درجة)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
النقب الأوسط، شمالي وادي عربية (268م)	المدرا (المضرة)	- هاهار/على اسم أهرون الكاهن الوارد في التناخ
شمال بحيرة طبرية (-100م)	التطويبات	- هاوشرناحوم
الجليل الأسفل، غرب عرابة (521م)	عرابة	- هأحيم (=الأخوة)
الجليل الأعلى، منطقة عكا، قرب الرامة (1047م)	حيدر	- هآري/على اسم رئيس الزاهدين اليهود في صفد
النقب الشرقي (588م)	راس وادي جرابة	- هاري ديمونا
وسط مرج ابن عامر، شمال شرق العفولة (515م)	الدحي	- هاموريه (هموري)
أقصى جنوب النقب (500م)	القريق	- هاميشار (=المستقيم، ال سوي)
بادية الخليل، جنوب غرب عين جدي (454م)	ظهرة الحمارة	- هاردوف (=نبات الدقلى)
منطقة القدس (825م)	(أحد جبال القدس)	- هاغاناه/موقع تدريب سري لهاغاناه أيام الانتداب
النقب الغربي	حاروف	- هاريف
بادية الخليل، شمال غرب سبه (350م)	ضهرة الحمرا	- هداي/على اسم أحد قادة دافيد
الجليل الأعلى، شمال جبل سمسع (762م)	الكفوش	- هجودريم/بناة الجدار أمام الثوار العرب 1936-1939
النقب الجنوبي، قرب الحدود مع سيناء (625م)	رويسات الهجن	- هوجين
شرقي القدس (825م)	الطور	- هزيتيم (=الزيتون)
منطقة القدس (806م)	-	- هزكرون (=الذكرى)
الجليل الأسفل على حدود سهل عكا	حروبة	- محروفيم

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
غرب القدس (795م)	—	هطياسيم/الطيرون اليهود الستة الذين قتلوا في المكان عام 1948
في جبال الكرمل (انظر جبل حورشان)	راس أبو الندى	هطلايم (=الندى)
الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد (1071م)	—	هطري- (=الرطب)
(انظر: جبل همسراك)	العروس	هيلل/على اسم عجوز يهودي مدفون هناك
شرق بيت لحم (758م)	—	هيعريم (=المدن)
الجليل الأسفل، قرب عيلبون (304م)	فردوس (فراديس)	هيريديان
بادية الخليل، غرب سبه (446م)	ماقوف	هكوتس (=الشوك)
(انظر: جبل كدوميم)	العريمة	هكنائيم (=الغيورون)
في القدس القديمة	—	هكفيتسا (=الفقرة)
النقب، الحدود مع مصر (926م)	—	هموريا
الجليل الأعلى، شرق جبل كنعان (909م)	المغارة	همعاره
شرقي القدس (834م)	ج بيريا	هنوعزيم/لذكرى الشبيبة الصهيونية الذين احتلوا المكان أيام الانتداب
في جبال القدس (771م)	(جزء من) جبل الطور	هتسوفيم (=الكشاف)
غربي القدس (800م)	—	هروح (=الريح)
الجليل الأسفل (533م)	شرفة	هرتسل/دفن هناك عام 1949
الجليل الأعلى، جنوب الجرمق (1006م)	—	هشابي (=سحب)
منطقة الخليل، غرب دورا (400م)	زيد	—
الجليل الأعلى الشرقي (529م)	رسم الزيقة	زابود (=الممنوح، المهد ي)
الجليل الأعلى الغربي (567م)	خربة الهراوي	زيكت
الجليل الأعلى، جنوب حريفش (814م)	جبل نقار	زيمر (=اغنية، غزال)
جنوب شرق الخليل	مبلان	زيف (=بهاء، رونق)
	ظهرة الكولة	زفول (=مقام)/زبولون بن يعقوب
		—
		حاخيلاه

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
النقب الأوسط (350م)	رأس الحول	- حايل
النقب الأوسط (500م)	حلاق (حلقيم)	- حالاك (=صقل)/تناخي
الجليل الأسفل، (195م)	بياد الحبقوق	- حبقوق
من جنوب القدس حتى النقب	الخليل	- حبرون
النقب الجنوبي (619م)	الحذب	- حدف
جنوبي بادية الخليل (510م)	خشم صفرة خلند	- حولد
في تخوم القدس	-	- حوتسفيم (=الحجارون)
النقب الأوسط، شمال غرب وادي الرمان - مخيتش رامون (911م)	الحرشة	- حورشاه
الروحة، قرب قرية زمارين المدمرة (178م)	ظهرة الهيطري	- حورشان (=غابة)
الجليل الأسفل الشرقي (584م)	حزور	- حزون (=وحي)
النقب الجنوبي (686م)	-	- حزور (=الحجر الكريم)
النقب الجنوبي، (833م)	-	- حزقيا/باسم ملك يهودا)
الجليل الأعلى، شمال جبل الجرمق، (994م)	الطويل	- حيرام/باسم عملية احتلال الجليل الأوسط (1948م)
جبال القدس، جنوب القسطل (760م)	-	- حيرد (=الصباغ الأسود)
الجليل الأسفل (352م)	الحلزون	- حلازون
الجليل الأعلى الغربي، بين كسرا ونحف (729م)	حليصا	- حلويس (=الطليعي)
النقب الجنوبي (411م)	حمث	- حمدا (حمد) (=هدية)
النقب العبي، جنوب شرق عوجا الحفير (717م)	حمر الحفير	- حمران (=المنيوم)
جنوب غرب البحر الميت (245م)	حيمر	- حمرمر (=المحمص)
النقب الأوسط، شمال غرب وادي الرمان (مختيش رامون 923م)	حمتية	- حمت
النقب الأوسط الشرقي، (559م)	حظيرة	- حنسيراه (=الساحة المسيجة)

الاسم العبري للجبل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حتسرون - حردون - حريف (=اللاذع) - حتيرة (=حفرة)	رجم البقرة رأس رشيد خروف حفيرة	جنوب شرق جبال الخليل (556م) بادية الخليل (600م) النفق الأوسط، غرب وادي الرمان (مخيتش رامون) (853م) النفق الأوسط، شمال غرب واديالرمان (مخيتش رامون) (700م)
- طريف (=الفريسة) - طرشون	أم طرفة وعرة الدليمة	النفق الأوسط، جنوب شرق عبده، (525م) جنوبي الحولة
- ياهف (=منح، وهب) - يانوح/على اسم قرية عربية - يدعياه - يهوأحاز - يهودا - يهوياريف - يهورام - يهوشفاط - يوأش/باسم ملك يهودا - يودفات - يوحنان - يوطفاتا	الويبة يانوح الخروب - جبال القدس رأس الشرقي - مصري (الريحانة) - - فوعة غضيان	النفق الجنوبي، غرب عين الويبة (375م) الجليل الغربي، (661م) الجليل الأسفل قرب صفورية (308م) النفق الجنوبي، قرب الحدود مع مصر (827م) جنوب القدس باتجاه النفق (أعلى قمة 1020م) الجليل الأعلى، شرق الجرمق، (694م) النفق الجنوبي، قرب الحدود مع مصر (638م) النفق الجنوبي، قرب الحدود مع مصر (400م) النفق الجنوبي (700م) الجليل الأسفل، غرب عيلبون (526م) الجليل الأعلى (885) النفق الجنوبي/وادي عربة (950م، (500م)

الاسم العبري للجيل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- يونان (=جمامة)	السيخ (سرطبة)	الجليل الأسفل، جنوب عين ماهل (537م)
- يونتان	رحمات زيد	جنوب غرب البحر الميت (75م)
- يوريش	شعب سويدا	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين (393م)
- يحمور (=نوع من الأيائل)	-	الجليل الأعلى الشرقي، (549م)
- يعلون	رويسات البدن	النقب الجنوبي/وادي عربة (364م)
- يعليم	أم البدون (رأس القدير)	شمال غرب البحر الميت (375م)
- يفتنيل	-	الجليل الأسفل الشرقي (368م)
- يفتيت	-	الجليل الأعلى شمال بيريا (897م)
- يشاي/باسم ابن دافيد	-	بادية للخليل، شمال عين جدي
- يشع	النبي يوشع	الجليل الأعلى، قرب النبي يوشع، (400م)
- يتسبور	-	في جبال ققوعة، (475م)
- كافول/باسم قرية عربية	كابول	الجليل الأسفل جنوب قرية كابول (373م)
- كدود (=شرارة)	خشم أبو قدامة	النقب، شمال شرق بئر السبع وجنوبه (641م، 782م)
- كوخاف هيردن	كوكب للهوا	في جبال الجليل الأسفل، شمال بيسان (500م)
- كوخاف هشاحر	قبة النجمة	شمال غرب أريحا (724م)
- كور	التلؤل	الجليل الأسفل الشرقي، جنوبي الحولة (217م)
- كورزيم	التطويبات	شمال بحيرة طبرية
- كيشور	-	الجليل الغربي، شمال قرية كسرى (741م)
- كمون	الكمانة	الجليل الأسفل، جنوب الرامة (598م)
- كنعان	كنعان	الجليل الأعلى، بين صفد والجاعونة (935م)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
النقب الأوسط، صحراء جرافي، (467، 528م)	أبو طاقية	- كفاه (= القبة)
النقب الشمالي (375، 525م)	خشم الحذب	- كفون (= جائع)
الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد (982م)	كعدي	- كفير (= الأسد الشاب)
جبال القدس، (774م)	-	- كفيراه (= اللبوة الشابة)
النقب الأوسط، قرب وهدة حثيرة (مختيش هجدول)، (398م)	المضرة (المدرا)	- كربوليت (= عرف الديك)
النقب الجنوبي، على الحدود مع مصر (782م، 847م)	عديد	- كركوم (= الزعفران)
شرق حيفا	فرش أبو مدور	- كرميل أحوم
في حيفا	رأس اسكندر	- كرميليا
النقب، جنوب شرق بئر السبع (330م)	خشم زنة	- كتف ابراهيم
النقب، شمال بئر السبع (404م)	خشم البتير	- كتف بتاريم
بلدية الخليل، شمال غرب سبه (556م)	خشم الحظيرة	- كتف حتسرون
غرب البحر الميت (210م)	رأس ثرابه	- كتف طور
غرب البحر الميت، جنوب غرب سبه (75م)	خشم السويد	- كتف يونتان
النقب الجنوبي	أم حوايط	- كتف نتسانا
النقب الأوسط، غرب عبده (650م)	الأبيض (رأس الأبيض)	- لافان (= الأبيض)
جبال فقوعة، (434م)	المقطع	- لبيديم (= مشاعل جدعون)
الجليل الأسفل، شرق جبل حزور، (425م)	الغنيم	- لفانيم
النقب الأوسط، جنوب غرب وادي الرمان (مختيش رامون) (957م)	لسان	- لوتس (= السخرية)
جنوب جبال الخليل، (558م)	طويل الذكر	- لطاوت
في جبال القدس (700م)	-	- مايش (= نبات القريص)
الجليل الأعلى الغربي، (713م)	-	- ماجور (= الخوف)

الاسم العبري للجبل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- ماسا (=الحنين)	-	النقب الجنوبي، جنوب غرب عين الويبة (480م)
- ماعجانيث	رجم البحر	شمال البحر الميت
- مبشير (=المبشر)	-	جبال القدس، شمال القسطل
- مجدال (=البرج)	المجدل	الجليل الأسفل، (36م)
- مهاليل (=المثاق)	المحلل	جبال الكرمل، جنوب غرب دالية الكرمل (458م)
- موريا	(=المختار)	القدس القديمة، موقع الحرم
- مزار (=الحظ)	أبو سعيده	النقب الأوسط، شرق وهدة حثيرة (مختيش هجدول)
- محياه (=التدمير)	المحوية	النقب الأوسط، جنوب شجرة البقار (610م)
- ميداد (=الودود)	-	النقب الأوسط، جنوب شرق عبده (652م)
- ميخال	الشيخ محمد	الجليل العلى الغربى (614م)
- ميلاح	رجم لوط	بادية الخليل، جنوب غرب سبه (346م)
- ميناحيم (الذكرى أحد قادة مسادا)	رجم أم ويز	في جبال القدس، (750م)
- مينوحوت (=الراحة)	رأس العلاوي	النقب الأوسط، جنوب غرب وادي الرمان (مختيش رامون) (925م)
- ميعارة	المغارة	النقب الأوسط، جنوب غرب وهدة حثيرة (مختيش هجدول)
- ميروم حتسيراه	الجبل	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد (1208م)
- ميرون	الجرمق	النقب، (476م)
- ميشوراه	الماصورة (المنصورة)	النقب الجنوبي، الحدود مع الأردن، (466م)
- مخبير (=المبلغ)	المخبر	النقب الجنوبي، (230م)
- مخروث	-	في جبال فقوعة (536م)
- ملخيشوع/باسم ابن الملك شاؤول	-	

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
الجليل الأعلى، الحدود مع لبنان، (600م)	المنارة	-منور (=العارضة)
الجليل الأسفل، غرب طبرية، (242م)	المنارة	- منوريم (=العارضات)
قمة غربي جبال القدس، (622م)	مرقب المشط	- مسراك/بسبب المنظر كالمشط
شرق القدس على طريق اريحا، (275م)	طلعة الدم	- معاليه ادوميم
الجليل الأعلى الغربي، قرية شيحا (614م)	قبر الشيخ مجاهد	- معونا (=العريف)
الجليل الأعلى الغربي، شرق فسوطة (662م)	فسوطة	- مفشاطا (=الغموض)
على شاطئ البحر الميت (70م)	سبّة	- متسبادا، مسادا (=القلعة)
بادية الخليل	وعر الجهار	- متسبي (=مرصد)
الجليل الأعلى، شرق قرية الحجارة (250م)	المشيرفة	- متسبي زبولون
غرب البحر الميت	رأس الزويرة	- متسبي زوهر
الجليل الأعلى، طريق عكا - صفد (734م)	الأربعين	- متسبي هياميم
النقب الأوسط	رأس أبو السراييط	- متسبي رامون
النقب الأوسط، وادي عربية (500م)	رأس مرزبه	- مرزيفاه
الجليل الأعلى، غرب معليا (497م)	الجعساس	- مرفاه
النقب الأوسط، جنوب شرق وادي الرمان (مختيش رامون) (575م)	المريفق (المريفج)	- مرفك (=المرفق)
الجليل الأسفل، عليه قرية الرينة، (366م)	أبو هوا	- نداف (=المانح، الواهب)
الجليل الأعلى، جنوب غرب المطلة، (578م)	—	- نوطير (=الحارس)
الجليل الأعلى شمال صفد	—	- نوعازيم/لذكري صهاينة حاربوا في المكان عام 1946
النقب الجنوبي، (700م)	رأس النقب	- نطافيم

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
الجليل الأسفل (526م)	نطوفة	- نطوفة
في جبال القدس (800م)	—	- نيزير (=المستقيم الشريف)
الجليل الأعلى، قرب المنارة (744)	—	- نيزر (=التاج، الأكليل)
الجبل الأعلى، غرب جبل الجرمق (1104م)	—	- نيريا
النقب الجنوبي قرب الحدود مع مصر (844م)	—	- نيشف (=الظلام)
النقب الأوسط، جنوب غرب بئر السبع (584م)	أم طيران (العنصرية)	- نيتسر (=النسر)
بادية الجليل، شمال غرب سبه (435م)	خشم أم سويد	- نمر (=النمر)
الجليل الأسفل، شرق جبل طرعان، (397م)	جبل نمرين	- نمر (+التمرة)
بادية الخليل، شمال غرب سبه	—	- نعاما
النقب الجنوبي، (546م)	الأجفي	- نعانسوس (=الخندق)
النقب الشمالي، جنوب بئر السبع (م) 346	النعام، النعم	- نعماه (=الجاذبية الكيافة)
النقب الأوسط، جنوب عبدة (850م)	طوال النفخ	- نفحاه (=النفخة)
سلسلة المرتفعات الشرقية لجبال الجليل الأعلى	—	- نفتالي
القسم الجنوبي من الجليل الأسفل (500م)	جبل الناصرة	- نتسريت
النقب الجنوبي، قرب الحدود مع مصر (440م)	—	- نشبي (=شاهق)
النقب الأوسط، جنوب شرق عبدة (817م)	أم سعيد	- مساعد (=المساعدة)
النقب الأوسط، جنوب غرب بئر السبع (455م)	أم شكار	- سافون (=المخفي)
النقب الأوسط، قرب الحدود مع مصر	—	- سدان (=سندان)
جنوب غرب البحر الميت، (234م)	أسدم	- سدوم

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
سلسلة جبلية شرق رأس الناقورة الكرمل، (350م)	المشّح	- سولم تسور
الجليل الأعلى، جنوب غرب حوسان (695م)	-	- سومخ (=المؤيد)
جبال القدس (735م)	المناسين	- سيني (= شجرة شوكية)
الجليل الأعلى، قرب صفد	عدائر	- سنسن (=السغة)
النقب الجنوبي الشرقي (486م)	-	- عادر
النقب الأوسط، جنوب شرق عبده (647م)	راس أم كعب	- عايط (=الصقر)
النقب الجنوبي، (700م)	أبو علايق	- عاكف (=العقاب)
في جبال القدس، (538م)	خربة زعرور	- عوزياهو/باسم ابن امتسياهو ملك يهودا
النقب الأوسط، جنوب غرب وبيه (273م)	الغمر	- عوزراد (= التفاح البري)
النقب الغربي، قرب الحدود مع مصر (619م)	رأس العزيزي	- عومر (=السابل)
النقب الأوسط، شمال غرب وادي الرمان (مختيش رامون)، (800م)	الجحاشي	- عزوز (=البطل)
سلسلة جبلية شمال غرب القدس (819م)	الرمل	- عياريم (=الجحش)
وادي عربة، قرب بئر مليحة (297م)	-	- عيفرون (=الايـل الصغير)
الجليل الأعلى قرب الحدود مع لبنان (684م)	تل البياض	- عيشيت (=قضب حديدي)
الجليل الأعلى الشرقي، شمال غرب علما (729م)	-	- عيتا
في جبال القدس	-	- علمون
جنوب غرب نابلس، قرب فرعتا (570م)	فرعته	- عمينداف
النقب الجنوبي (570م)	أبو علايق	- عمليكي
الجليل الأسفل، شمال غرب البطوف (548م)	الديدبة (دبية)	- عمرام
		- عتسمون

الاسم العبري للجبل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عقرب (=العقرب)	-	النقب الأوسط، وادي الرمان (مختيش رامون) (845م)
- عرود (=الحمار الوحشي)	-	النقب الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختيش رامون) (935م)
- عريف (=السحابة)	عوريف	النقب الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختيش رامون) (957م)
- عركوف (=العنق)	عرقوب اسدود	النقب الأوسط، غرب عبده (659م)
- عرقان	-	في الكرمل، غرب عسفيا (440م)
باطيش، فاطيش	الفطيس	النقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع (125م)
- باروت ، فاروت	أم فروت	النقب الجنوبي، وادي عربة (472م)
- بورح (=المحلق)	-	الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية البصة (160م)
- بوريا (=السريز)	-	الجليل الأسفل، (145م)
- بكيعي (=التبن)	-	الجليل الأعلى، قرب البقيعة (886م)
- بركرك، تسفانيم	رأس أم غضة	النقب الجنوبي، غرب البحر الميت (462م)
- بتوليم (=التعرجات)	-	في جبال القدس، (628م)
- تسافواع (=الضبعة)	رجم الضبعة	النقب الأوسط بين بئر السبع و عين حصب (537م)
- تسيليم (=الظلال)	رجم خرزمية	جنوب شرق جبال الخليل، (598م)
- تسوك	المنطار	جنوب شرق القدس، شمال دير مار سابا القديم (515م)
- تسونم (=الصوان)	-	الجليل الأعلى، قرب فسوط (652م)
- تسوفيم (هتسوفيم)	رأس المشارف/سكوبس	شمالي القدس القديمة (700م)
- تسوفر (=صفارة الانذار)	-	في وادي عربة، (218م)
- تسوريم	البويب	جنوب غرب البحر الميت (.)
- تسيداد (=الصياد) هكنزي	رجم القناصة	النقب الأوسط، شمال شرق وهدة حثيرة (مختيش هجدول)، (656م)

الاسم العبري للجبل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- تسيماريم	طلعة السمرة	منطقة القدس (913م)
- تسلمون (=القمة)	سلامة	الجليل الأسفل، (304م)
- تسميرت (=القمة)		احدى قمم الناصرة، (477م)
- تسنيفيم	السناف، الصنف	النقب الجنوبي (600م)
- تسفاحوت (=الاردواز)		النقب الجنوبي (350م)
- تسفي (=الغزال)	الخريبة	الجليل الأعلى (530م)
- تسفيا (=الأم)	—	الجليل الأعلى جنوب غرب المطلة (615م)
- تسفيم (=الغزلان)	—	بادية الخليل، شمال غرب رأس رشيد (600م)
- تسفير ا (=الأكليل)	—	بادية الخليل، غرب سبة، (412م)
- تسفعون (=الطلاء)	—	الجليل الأعلى، جنوب جبل عداثر (994م)
- تسفير ا (=النسيم العليل)	الدليل	الجليل الأعلى، بين بيت جن والبقية (1045م)
- تسرويا/على اسم اخت دافيد		بادية الخليل
- تسرعا (=الدبور)	صرعة	في جبال القدس الغربية، (350م)
- كدوميم/كفيتسناه (مكان قفزة المسيح)	القفزة	الجليل الأسفل، جنوب الناصرة (397)
- كداريم (=الخزافين)	قعقور	الجليل الأسفل (337م)
- كوموت (=الطوابق)	—	بادية الخليل
- كطورة (=البخور)	القطار (القطر)	النقب على حدود وادي عربة (437م)
- كيمر (=الطية المحدبة)	—	النقب الأوسط، غرب جبل نفحة، (689م)
- كيرن (=طباشير، كرتون)	القرن	النقب الأوسط (374م)
- كيرن هكرمل	المحرقة	في الطرف الجنوبي الشرقي لجبال الكرمل
- كيرن حثيم	قرون حطين	غرب طبرية، قرب قرية حطين المدمرة

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجبل
الجليل الأعلى، منطقة صفد (510م)	الهراري	- كيرن نفتالي
جنوب شرق بحيرة طبرية (70م)	قرين الجرادة	- كيرن عين جيف
غرب البحر الميت، (446م)	العريمة	- كنائيم
الجليل الأعلى الغربي، قرب حانوتا (200م)	لحج	- كساميم
في جبال القدس	قسطل	- كسطل/بابيم قلعة رومانية
النقب الأوسط (609م)	-	- كراطون
الجليل الأعلى، على الحدود مع لبنان (753م)	الراهب	- راهف (=الهة البحر)
الجليل الأعلى، (752م)	الرحيب	- راحيب (=الواسع)
النقب الأوسط (582م)	البقار	- رامات بوكر
وادي عربة، (204م)	صفرة صلاح الوحي	- رامات تسوفار
النقب الجنوبي الغربي، (1035م)	رأس أم الرمان	- رامون
الجليل لأعلى، الحدود مع لبنان	المنارة	- راميم
الجليل الأسفل الشرقي	-	- رواح
في جبال القدس، (771م)	بطن العرش	- روم هكرمل
النقب الأوسط الغربي (528م)	أبيروثة	- روت
النقب الأوسط، قرب كرنب (538م)	زليقة	- روتيم (=اسم نبات)
النقب الأوسط، (625م)	الرحمة	- رحاماه
النقب الجنوبي	-	- رخبعام
الجليل الأعلى الشرقي، غرب علما (709م)	-	- ريحان
النقب الأوسط (433م)	الراكب	- ريخف
بادية الخليل، شمال غرب سبه (375م)	-	- ريفاي
الجليل الأعلى الغربي، قرب ترشيحا (591م)	-	- ركافوت
النقب الأوسط الغربي (561م)	ارسيمية	- رسميم
في جبال القدس، (800م)	-	- رفيد (=القلادة)
النقب الأوسط الغربي (406م)	أم الرثيمة	- رفيف (=الرداذ)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجيل
النقب، شمال غرب عبده (677م)	—	رتاميم
جبال فقوعة، (413م)	—	شاؤول (غير اسمه إلى جيبوريم)
النقب الأوسط (493م)	أم شوارب	شاحر (= الفجر)
النقب الأوسط، قرب وادي مشيشة	الشريف	شاحان
النقب، على الحدود مع مصر (890م)	تل الأحمر	شاني
سلسلة في الكرمل، شمال دالية الكرمل (300م)	—	شوكيف (= مطن)
الجليل الأعلى، قرب الحدود مع لبنان (500م)	—	شوميرا
سلسلة جبال، أعلاها جبل عيبال (940م)	—	شومرون (افرايم/نسبة لسبط)
جنوب غرب نابلس، (463م)	سبسطية	شومرون
الجليل الأعلى، جنوب البقيعة، (886م)	جبل نحف	شزور/تاريخي
النقب الجنوبي، (500م)	السويدي	شحوريت (= سوداء)
النقب الجنوبي (300م)	—	شحمون
النقب الأوسط، شمال غرب سهل عبده (450م)	—	شحرور/حسب طائر يعيش هناك
وادي عربة، (307م)	طويل الذيل	شحروت (= سود)
النقب الجنوبي (500م)	الصبيح	شحروت (= سود)
النقب الجنوبي (425م)	رأس الأسمر	شيزفون
بادية الخليل (366م)	السطح	شيطاح (= السطح)
جبال القدس الغربية (693م)	—	شيفي (= الوحيد)
الجليل الأسفل (461م)	وارت سانا	شخانيا
الجليل الأعلى قرب طريق عكا-صفد (734م)	رأس القبلي	شماي
النقب الأوسط، شرق كسيفة	رجم سلامة	شماع (= سمع)
النقب الجنوبي، (700م)	الرياحية	شلومو
رأس خليج العقبة	المصري	شلومو

الاسم العبري للجبل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- شمشون	—	جبال القدس الغربية (488م)، (546م)
- شنان	الشيخ عباد	الجليل الأعلى، شمال المنارة (912م)
- شعلاف	أم سليبيط	النقب الجنوبي الشرقي، (476م)
- شفرون (= المزخرف)	—	الجليل الأسفل، جنوب اعبلين (220م)
- ساجي	السماوي	النقب الجنوبي، قرب الحدود مع مصر (1006م)
- شجوف	أم جوف	النقب الجنوبي، (863م)
- سوخو	—	على أطراف جبال القدس، (432م)
- سغير/تناخي	سريس	في جبال القدس
- تابور/تاريخي	طابور (الطور)	الجليل الأعلى، شرق الناصرة (588م)
- تامير (= الطويل)	جبل دير ياسين	مداخل القدس (800م)
- ترعان/باسم قرية عربية	جبل طرعان	الجليل الأسفل، شمال شرق طرعان غرب قرية حطين المدمرة، (548م)
- تمناع (= المنع، التفادي)	المناعية	النقب الجنوبي (430م)

تلاال (*)

(*) بالعبرية: تليم، مفردها: تل
— مدلولات أخرى: مرتفعات، أكمام، رواب، كومات، ركام

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
الجليل الأعلى، شمال غرب قرية فسوط	عوض	- أفيعاد
شمال سهل الحولة، جنوب المطلة	آبل (المديره)	- آبل بيت معكة
غور الأردن الأوسط	أبو سفري	- آبل محولا
منطقة الخليل، جنوب قرية بيت جبرين المدمرة	الأقرع	- اجراه
الجليل الأعلى الغربي، شمال عكا	الزيب	- اكزيف
شمال شرقي سهل الحولة	الأخضر	- انافاه
النفق الأوسط، طريق بئر السبع امدم	المدر	- ايسدر
منطقة المثلث، مدخل وادي عارة غربا	الأساور	- أساور (أروبو) بتاخي / مكان مدينة عاش فيها أحد رسل الملك شلومو
شمال شرق يافا، قرب منابع نهر العوجا	رأس العين	- أفيك
في سهل عكا	كردانة	- أفيك
السهل الساحلي شمال شرق يافا	-	- افشار
شمال بيسان	المصطبة	- ايتسطبه
شمال يافا، قرب الحرم/سيدنا علي	أرسوف	- ارشاف
قرب الساحل، شمال عسقلان	اسدود	- اشدود
قرب الساحل، شمال قطاع غزة	عسقلان	- اشكلون
غرب مرج ابن عامر، قرب قرية المنسي المدمرة	الأسمر	- ايشمار

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
جنوب شرق بيسان	المالحة	- اشتوري/باسم اشتوري هفرحي يهودي عاش في بيسان في القرن الرابع عشر
المنقب الشمالي، شرق مدينة بئر السبع القديمة	بئر السبع	- بئر شيفع
الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية البصة المدمرة	البياض	- باد
السهل المرتفع، منطقة القدس	-	- بورني
سهل القدس، جنوب غرب اللطرون	البطاشي	- بطاش
غور الأردن الشمالي	الحمير	- بيحاه
سهل عكا، غرب قرية البروة المدمرة	البيير الغربي	- بيراه
شمالي الحولة، شمال غرب قرية الزوق التحتاني المدمرة	البطيحة	- بيت آحو
عند مخرج نهر الأردن من بحيرة طبرية	كرك	- بيت يرح
منطقة الخليل، شمال غرب قرية الظاهرية	بيت مرسم	- بيت ميرشام
في مدينة بيسان القديمة	الحصن	- بيت شان
منطقة القدس	الرميلة	- بيت شيمس
شمال غرب بيسان	بصول	- بتسول
غرب مرج ابن عامر، قرب قرية النغنجية المدمرة	اغبارية (نغنجية)	- بار
السهل الساحلي، شمال الخصيرة	البريج	- بورجاه
منطقة غزة	الفرائي	- بوران
شمالي الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية الخالصة المدمرة	المبروم	- بروم

الاسم العبري للتل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- برني	برناط	غرب جبال الخليل، شمال غرب قرية بيت جبرين الدمرة
- برور	الفراني	منطقة غزة
- جبوريم (=الأبطال) لذكر ي محاربين صهيانية قتلوا في المكان عام 1948	ابريش	شمال شرق يافا، قرب قرية تل الريش المدمرة
- جبوريم (=الأبطال)	قليلة	جنوب مرج ابن عامر
- جبوتون/تتاخي، مكان مدينة في أرض سبط دان	المالات	قرب الرملة
- جدور	الشيخ زراق	بين الخضرية وقيسارية، جنوب نهر المفجر
- جودد	الجديدة	بين الخليل وعسقلان
- جديم	قطعة الست	سهل الحولة غرباً
- جورن	جرن	في النقب الشمالي
- جازر	أبو شوشة	جنوب الرملة، قرب قرية أبو شوشة
- جيريت	الجرية	السهل الساحلي الأوسط
- جمه	الجمه	النقب الغربي، جنوب وادي غزة
- جماع	جماعين	في غور بيسان
- جان هشلوشا	العاصي	شرق مرج ابن عامر، قرب جبال فقوعة (جلبوع)
- جرار/تتاخي	—	بين السهل الداخلي والسهل الساحلي الجنوبي
- جروده	أبو جراد	الجليل الأعلى الغربي، قرب البيعة
- جيرشون	جسير	شمال الفالوجة
- جت	الشيخ العريان	السهل الجنوبي (125م)

الاسم العبري للتل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- ج- حيفر/تناخي، موطن النبي يونا	—	الجليل الأسفل، قرب قرية مشهد
- دبير/تناخي، مكان دبير القديم - دبشيت، شيم - دوبيير - دودائيم - دان (تناخي/مكان مدينة أسسها سبط دان)	— لشمام الدوير الدودحان القاضي	على أطراف جبل الخليل غرب مرج ابن عامر قرب طريق سمخ-الحمه في السهل الساحلي الجليل الأعلى الشرقي، قرب أحد منابع الأردن
- هوديم - هرباج، ريجف - هرور - هبوراح	الهنود (المريبد) — أبو هريرة الزائدة	على الشاطئ الغربي لبحيرة طبرية خليج حيفا المنقب الشمالي، وادي الشريعة (136م) الجليل الأعلى الغربي، جنوب شرق قرية البصة المدمرة
- زئيفاه - زئيفيم - زبدون - زاهراه، زهارة - زوميراه - زايث - زيتيم - زان - زرور - زريق	الذبابه أم الذباب زابد زهرة الكبير الشيخ أبو علي الديري خربة زيت الرب أبو زيتون الزنبقية الغربي ضرور أبو زريق	غور بيسان، غرب جسر الشيخ حسين السهل الساحلي الشرقي، شمال قرية ميسر مرج ابن عامر غور بيسان قرب الخضيرة شمال غرب جبال الخليل، (170م) شمال شرق يافا، قرب نهر العوجا غور بيسان شرق الخضيرة غرب مرج ابن عامر

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
غور بيسان سهل حيفا، شمال شرق قرية ابطن	برطع الكسبرة	- حوجاه - حالي همعرفي
النقب الشمالي الشرقي، جنوب غرب الظاهرية	الخويلقة	- حالييف
الجليل الأسفل، بالقرب من قرية كفر مندة	البديوة	- حانتون شيمين
جنوب غرب جبال الخليل، وشمال شرق قطاع غزة	تل الحسي	- حاسي
وادي الحوارث، السهل الساحلي الأوسط	الأفشر	- حيفر
شمال شرق صفد، جنوب سهل الحولة	وقاص (القدح)	- حنصور، حاصور
الجليل الأسفل، شمال مرج ابن عامر	الحظيرة	- حنسير
شمال شرق اسدود	أبو خرزة	- حرانز
غرب الخليل، جنوب غرب قرية الدوايمة المدمرة	الخراقة	- حركيم
الجليل الأعلى الغربي، جنوب قرية البقيعة	باب السوق	- حرشيم
النقب الشمالي، شرق بئر السبع	جر	- يجير
جنوب يافا، قرب الشاطئ	يونس	- يوناه
الجليل الأسفل الشرقي	النعام (النعم)	- ينعام
جنوبي سهل الحولة	القصب	- يعاف
غرب مرج ابن عامر، السفوح الشرقية للكرمل	قمون	- يكنعام
غور بيسان	اسماعيل	- يشماعيل
غور بيسان شمالاً	عشة (زبعة)	- يسسغار

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
النتقب الشمالي، شرق بئر السبع	المسوعة	- يشوعا، يشوع
السهل المرتفع (380م)	يرموك	- يرموت
الجليل الأعلى الغربي، سهل عكا، قرب قرية البروة المدمرة	كيسان	- كيسون
في غور بيسان	موسى	- كينان
شمال غرب بحيرة طبرية	تل العريمة	- كنروت/تناخي، مكان مدينة في أرض سبط نفتالي
الجليل الأعلى الغربي، شرق عكا	الفخار	- كفار عكو
في غور بيسان	أبو الفرج	- كفار قرنين
في جبال القدس	الكفيرة	- كفير
غور بيسان قرب جسر الشيخ حسين	الكرنتينا	- كرفس
منطقة غزة	أم كلخ	- كلخ
شمالي سهل الحولة	كواتيل	- كتليت
غرب منطقة الخليل، شمال شرق قرية بيت جبرين المدمرة	البيضا	- لفنين
غرب منطقة الخليل، جنوب قرية بيت جبرين المدمرة	الدوير	- لخيش
جبال الكرمل، جنوب غرب مرج ابن عامر	المتسلم (مجدو)	- مجدو/تاريخي، تناخي
جنوب حيفا، شمال عتليت	قرعة (أقرع)	- مجديم
مرج ابن عامر، شرق مجدو	المذهب (الذهب)	- مدهف
غور بيسان	المدرسة	- مدراش
السهل الساحلي الجنوبي، قرب مصب وادي صقير	مرة (مارا)	- مور
الجليل الأعلى، بين سخنين وعرابة	المرسان	- مورسان

الاسم العبري للتل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- موريشت جت/(مكان مدينة تتاخية)	الجديدة	السهل المرتفع، شمال بيت جبرين (398م)
- محور	السلطان (أبوسلطان)	السهل الساحلي الجنوبي، قرب مصب نهر روبين
- ميخال	مخميش	شمال يافا، على شاطئ الحرم/سيدنا علي
- ملواح	مكب الجزل (القطاف)	الغور الشمالي، جنوبي غور بيسان
- ملوت	مالات	جنوب الرملة
- ملحاه	المالحة	جنوب شرق بيسان
- ملحاه	المالحة (مليحة)	غرب منطقة الخليل، غرب قرية بيت جبرين المدمرة
- ملحاتا/تتاخي	الملح	النقب الشمالي، شرق بئر السبع (400م)
- ملكواح	مقخر	غور بيسان، على الطريق إلى أريحا
- منواح	العصيفير (المليح)	النقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع
- منور	المنارة	الجليل الأعلى، شمال غرب قرية إقرت المدمرة
- مفلسيم	الرسم (الرسوم)	النقب الشمالي، شرق غزة
- مفساح	المفشوخ	النقب الشمالي، شرق غزة
- متسباد رجفوت	القصر	النقب الشمالي، قرب بئر السبع
- متسبي حانيتا	مراد	الجليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان
- مقنا	مقناع	منطقة الرملة، غرب قرية قزازه المدمرة
- مريشا	صندحنة	غرب جبال الخليل، قرب قرية الدوايمة المدمرة
- مرعله، رعلة	الغلطة (غرلة)	غرب مرج ابن عامر
- مسوس	مشاش	جنوبي سهل الحولة قرب (نجمة الصبح)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
شمال شرق يافا (33م)	الجريشة	- نابليون/رابط عليه اثناء حصاره يافا
السهل الجنوبي، شمال بئر السبع (200م)	النجيلة	- نجيله
بين الجليل الأسفل ومرج ابن عامر (332م)	تل العجول	- نحارات
مدينة بيسان	الجسر	- نهرون
جنوب شرق القدس	-	- نوف
جنوب شرق بيسان	المنشية	- نيساه
الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية الجاعونة المدمرة	سنجق	- نس
سهل الحولة	النعيمة	- نعاما
الجليل الأعلى الغربي	الشريعة	- نفاح
شرق الخضيرة	-	- نربتا/تلمودي
غور بيسان جنوباً	الشيخ محمد القبو	- سهرون
بادية الخليل، جنوب شرق بني نعيم	رأس الكوفة	- سيلع همحلوكت
منطقة بيسان	الفرّ	- سلويم
الجليل الأعلى الغربي، جنوب قرية البصة المدمرة	البياض	- عايتيا
جنوب حيفا، جنوب مصب وادي الطنطورة	عبدون	- عبدون
منطقة الناصرة، جنوب جبل الطور	العجول	- عجول
بين جبال الخليل والسهل الساحلي	الشيخ مذكور	- عدولم
جنوب يافا، شمال غرب الرملة	غزة	- عوز
منطقة القدس شمال قرية عجور المدمرة	زريا	- عزيقاه
النقب الشمالي	الجبرية	- عييم

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
التقب الشمالي الغربي شرق غزة	ولدي للزيت	- عيريت
شرق عسقلان قرب عراق المنشية المدمرة	الشيخ أحمد العريني	- عيرني
منطقة الخليل، جنوب غرب قرية دورا	-	- عيتون
بين السهل الساحلي وجبال الخليل	العتر	- عيتر
جنوبي غرب بيسان	العليا	- عل عل
الجليل الأعلى الغربي بين عكا وحيفا	النحل	- عام عاد، ميشال
على حدود سهل عكا ومرج ابن عامر	-	- عمار
شمال شرق بيسان	الوقف	- عفروني
غور بيسان، جنوب جسر الشيخ حسين	الشيخ داود	- عرطال
بين اسدود وعسقلان جنوب شرق بيسان قرب عكا	الفراني الباشا (الحمير) تل نابليون	- فوران - فيحا - فخار
جنوب غرب شفاعمرو	للفار	- فر
شمال الروحة، غرب قرية أبو زريف المدمرة	فريد	- فرور
شرق حيفا	الصويات	- تسبات
في غور بيسان	الصفرائي	- تسوفريم
سهل حيفا، حوض نهر المقطع	أبو هوام	- تسلموناه
غور بيسان، جنوب شرق المدينة	الشيخ سماد	- تسמיד، تسيميد
غور أريحا، جنوب مخماس	الصولان	- تسمرم
السهل الجنوبي	الطيور	- تسفور/مكان مدينة وردت في التلمود
السهل الجنوبي، منطقة بيت جبرين	الصافي	- تسفيت

الاسم العبري للتل	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- تسفراه	الأصفر	النقب الجنوبي
- تسرور	مصرارة	مرج ابن عامر، قرب الشيخ بريك
- تسرعا/مكان موطن شمشون	صرعة	غرب جبال القدس
- تسرتان	سعدية	غور الأردن
- قادش، كادش	قدس	الجليل الأعلى الشرقي، قرب الحدود مع لبنان
- كديش	أبو قديس	مرج ابن عامر
- كطيف	القطاف	في غور بيسان
- كطرون	البيضا	وسط مرج ابن عامر
- كيداه/تناخي	المشفقة	الجليل الأعلى، غرب معليا
- كيغروس	العقبة	جنوب أريحا، في أرض مخيم عقبة جبر
- كاليل	الساخنة	شمال شرقي سهل الحولة
- كلاع	المطلة	سهل الحولة
- كنيه	المخمار	شرق يافا، على ضفة نهر العوجا
- كريات يعازيم/مكان مدينة قديمة.	أبو غوش	جبال القدس الغربية
- كريوت/تناخي	القربتين	النقب الشمالي الشرقي
- كرعاه	الأقرع	غرب مرج ابن عامر، قرب مجدو
- كشيون	قيسون	الجليل الأسفل الشرقي، قرب دبورية
- كشيث	القستيس	سفوح الكرمل الشرقية، على ضفة نهر المقطع
- كيشيت	القنيطرة	شمال شرق قطاع غزة، جنوب الفالوجة المدمرة
- كسيلاه	القصييلة	شمال يافا، قرب مصب نهر العوجا

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
الجليل الأعلى، على الحدود مع لبنان	الراهب	- راهف
سهل الحولة غرباً، شمال قرية الملاحه	الرمان	- راميم
الجليل الأعلى، قرب قرية فسوطه	الرويسه	- راش، روش/مكان بيت عناه التناخيه
شمالي سهل الحولة	الشيخ أبو يوسف	- رون
في غور بيسان	الرعيان	- روعيه
شمالي الجليل الأعلى الشرقي	عين الصابور	- روعيم/لذكرى الرعاة اليهود الذين اسسوا مستعمرة تل حي
النقب الشمالي	الراس	- روش
النقب الأوسط الغربي، قرب عوجا الحفير	روتا	- روت
خليج حيفا	-	- ريجف، هرباج/تتاي
في غور بيسان	الصارم	- رحوف
شمال غرب مرج ابن عامر	الريش	- ريسيم
الجليل الأسفل الشرقي	المقرش (المخرخش)	- رخس، رخيش
شمال يافا، قرب مصب نهر العوجا	الرقيت	- ركون، هركون
عند الشاطئ الغربي لبحيرة طبرية، جنوب المجدل	القنيطرة (اقلطية)	- رقت، راكات
مرج ابن عامر	غلطة	- رعلاه
النقب الأوسط، جنوب طريق بئر السبع - عوجا الحفير	السيبطة	- شبطاه
غور بيسان، غرب المدينة	الشوك (الشوق)	- شوخا
شمال شرق بئر السبع	السقاطي	- شوقت
مرج ابن عامر غرباً	طوره	- شور
غرب مرج ابن عامر	أبو شوشة	- شوش
غور بيسان	الشوك (الشوق)	- شوشان

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
سهل الحولة الأوسط	أباليس	- شحاف
سهل الحولة	الحية	- شحوميت
جنوب شرق الجليل الأسفل	الحدثة	- شحاتسومه
غور بيسان، شمال محطة كهرباء روتبرغ	الشجرة (الشهيرة)	- شحريت
جنوب شرق قطاع غزة	شيجان	- شيجان
منطقة نابلس، غرب قرية دير علا	أبو سدره	- شيزاف
شمال يافا	الحشاش	- شيكون بابلي
شرقي مرج ابن عامر	الفر	- سلاقيم
جنوبي غور بيسان	الردغة (الطين)	- شليم
شمال غرب القدس، قرب قرية القبية	الشلاف	- شليف
جبال القدس، جنوب شرق المدية	شلتا	- شلت
غرب مرج ابن عامر	الشمام	- شم/تتاخي
جنوب جسر الجامع على نهر الأردن	الشمدين (شوكيك)	- شماط
مرج ابن عامر	سيمونيه	- شمرون
الجليل الأعلى، قرب الحدود مع لبنان	أبو بابين	- شعار
على شاطئ حيفا جنوباً	السماك	- شقمونا
السهل الجنوبي، قرب قرية عراق المنشية المدمرة	الشقف	- شقيف
الغور الأوسط، جنوب بيسان	الشقف	- شقفيم
جنوب غزة	الفارعة	- شروخان
مرج ابن عامر، جنوب قرية المجيدل المدمرة	شدود	- سريد
جنوب حيفا، قرب قرية زمارين المدمرة	السرييس	- شريش
غرب بئر السبع	الشريعة	- سيرع/تتاخي

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتل
في غور بيسان السهل الجنوبي	الوحش ترمس	- تاحش - تورموس/مكان مدينة قديمة
الجليل الأعلى الشرقي، موقع قرية تلّيل المدمرة	التليل	- ثيلا/تلمودي
شمال غرب بيسان	توميس	- تمس
جنوب حيفا، قرب جسر الزرقاء	المالات	- تتينيم
السهل الداخلي	خربة المقنع	- التكي/تتاخي

هضاب(*)

(*) بالعبرية: جفعوت، مفردها: جفعاد
— مدلولات أخرى: مرتفعات، أكمام، تلال

الموقع التقريب	الاسم العربي	الاسم العبري للهضبة
النقب، جنوب غرب بئر السبع (338م)	الباحة	- جفعوت ايفحاه
منطقة الخليل، قرب ادنا (425م)	رسم أم الجماجم	- جفعوت جاعاداه
النقب، بين بئر السبع والخليل (473م)	طوايل أبو جرول	- جفعوت جورال
النقب، جنوب الخلصة (312م)	قوز قليب (ربوت)	- جفعوت جورال
منطقة القدس، شمال جي الشيخ جراج (750م)	المدورة	- جفعوت هاتاحموشيت
النقب، جنوب بئر السبع (367م)	رأس حيلين	- جفعوت حبلانيم
بادية الخليل	-	- جفعوت حنروريم
النقب، قرب وادي عربية (م)	شوشة القصيب	- جفعوت يوعادان
النقب، جنوب شرق بئر السبع (472م)	أم اتان	- جفعوت تينان
النقب، جنوب غرب بئر السبع (625م)	الجصاعية	- جفعوت كيتسيغاه
بادية الخليل (497م)	-	- جفعوت كفوداه
وادي عربية	-	- جفعوت لوفن
النقب الشرقي، (517م)	المسخ	- جفعوت مساخ
النقب الأوسط جنوب بئر السبع (476م)	-	- جفعوت متسورا
النقب، جنوب بئر السبع (346م)	قوز النعيم	- جفعوت ناعيم
النقب الجنوبي (375م)	أم حنيفة	- جفعوت عمرام
النقب، جنوب شرق بئر السبع (365م)	رأس غنام	- جفعوت تسون
النقب الأوسط (350م)	-	- جفعوت تسحيجا
النقب، جنوب غرب بئر السبع (176م)	قوز الحليلات	- جفعوت تسينيليم

الموقع التقريب	الاسم العربي	الاسم العبري للهضبة
النقب الشرقي، قرب وادي عربية (525م)	رجم الضبعة	- جفعوت تسفواع
النقب، وادي عربية، شمال عين الويبة (-90م)	عمور أبو مدر	- جفعوت شيزاف
منطقة الخليل، جنوب شرق بيت جبرين (442م)	رجم العازمة	- جفعوت تام
الجليل الأعلى الغربي، (177م)	الزعر	- ايزوف
في منطقة الروحة (180م)	أسمر	- اشمار
النقب، (113م)	(ثلة 113)	- أرنون/على اسم محارب صهيوني قتل في المكان عام 48
النقب الغربي	-	- بارنيع
الجليل الأسفل الشرقي (292م)	-	- جازيت
بادية الخليل (425م)	رأس الجرن	- جارني
منطقة غزة، غرب قرية بيت دارس	ثلاث الغناطيس	- جفعا 69
في منطقة الروحة (227م)	-	- بيتسا
شمال شرقي سهل الحولة (196م)	أبو خنزيرة	- هايم/لذكرى هنريتا زولد- للمسماة كم هجرة للشبيبة
النقب الأوسط الغربي (314م)	-	- هجار/تتاي
غور الأردن بين بحيرة طبرية وبيسان (120م)	-	- هجمال/لانه يشبه سنام الجمل
على حدود الجليل الأسفل مع مرج ابن عامر (515م)	جبل الدحي	- هموريه/تتاي
جنوبي سهل الحولة	زمزوم قاسم	- زمزوم
النقب الشمالي، جنوب بئر السبع	رأس حبلين	- حبلانيم
في جبال فقوعة (373م)	-	- حوحيث/باسم عصفورة
سهل عكا، شمال وادي الزيت (425م)	-	- حور
على حدود مرج ابن عامر (151م)	-	- حمود

الموقع التقريب	الاسم العربي	الاسم العبري للهضبة
الجليل الأعلى الغربي (93م) الجليل الأعلى، شمال شرق قرية الكابري (203م)	حمصين —	— حمودوت — حردليت
في جبال فقوعة (131م) قرب طريق الخضير-العفولة (235م) النقب الجنوبي، (300م) الجليل الأسفل، قرب قرية ياف الناصر (400م) النقب الشمالي، جنوب شرق بنر السبع (520م)	— الأسمر — — رحمة	— يهونثان/باسم الملك شاؤول الذي قتل في المكان — يواشياهو/لذكرى الملك يواشياهو الذي سقط في مجدو — يوخفيد — يفعا — يروحام
النقب الأوسط (432م) السهل الساحلي، شمال الخضير الجليل الأعلى الغرب، شرق قرية الكابري (221م)	المدرية مبارك اوقية	— مادور — مفوراخ/مكان عائلة رومانية غنية عاشت في قيسارية ق2م — همشوريان (المدرع) لذكرى معركة خاضها الصهيونيون عام 1948
في جبال فقوعة (257م)	جعارة	— نوح/على اسم عضو كنيسة قتل في حادث طائرة هناك
في بادية الخليل (570م) الجليل الأعلى (350م) في بادية الخليل (300م)	تل خربة أم سعيد — —	— عداسا — عيجل — عنيفا
منطقة القدس (715م)	—	— هفورتسيم/ لذكرى جماعة من البابالماخ حاربت في المنطقة
الجليل الأعلى	—	— تساحور/من الحجر الكلسي الأبيض

الموقع التقريب	الاسم العربي	الاسم العبري للهضبة
النقب الشرقي (455م)	رجم المرقب (المركب)	- تسافيت
غور بيسان (84م)	—	- تسفاتيم
منطقة الروحة (253م)	—	- كأت
الجليل الأعلى (220م)	المطلة	- كيلع
منطقة الروحة (251م)	—	- كيفود
الجليل الأسفل، شمال سخنين (312م)	—	- كيرد
الجليل الأعلى الشرقي مكان آبل القمح (414م)	—	- كورح
غرب القدس، موقع دير اليعازر	الأزهر	- كريات عنافيم
النقب الغربي (315م)	—	- كشاريم
شمال القدس	الفول	- شاؤول
وادي عربة الجنوبي	سويد	- شحورث
في مرج ابن عامر على الضفة الغربية لنهر المقطع	العمار (العمر)	- شيمين
النقب، جنوب شرق بئر السبع (473م)	طوال السمان	- شيمين
جبل الكرمل (130م)	—	- شنا
الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق الكاريري (203م)	—	- شعال
النقب الغربي (350م)	—	- شريونيم/على اسم سلاح المدرعات الذي حارب هناك
النقب، جنوب غرب بئر السبع (311م)	أبو رثة	- روت
النقب، شمال وهدة حثيرة (575م)	رأس المضيفي	- ريفيد
جبال الناصرة (260م)	—	- تمرات

النجوم (*)

(*) بالعبرية: راموت، مفردنا: راماه
— مثلولات أخرى: مرتفعات، مضاب مسطحة، درجات

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للتجدد
شمال غرب جبال النقب، (582م)	—	رامات بوكر
القسم الجنوبي من فلسطين	النقب	رامات هنيجف
في منطقة الروحة، غرب مرج ابن عامر	—	رامات هش-نايم/الذكرى حارسين صهيونيين قتلا هناك عام 1936
في بادية الخليل	—	رامات حيفر
النقب الجنوبي (200م)	—	رامات يوتام
الجليل الأسفل (200م)	—	رامات يساكر/تتاخي
النقب الأوسط، على حدود وادي عربة (80م)	مبزل أبو سعيدانة	رامات مزار
النقب الأوسط، جنوب غرب عبد (674م)	—	رامات مطرد
منطقة بين غرب مرج ابن عامر وجبال الكرمل	هضبة الروحة	رامات منشييه
النقب الأوسط بين وهدة رامون ووادي نفخ	قعة النفخ	رامات نفحاه
المرتفع الجنوبي الغربي من جبال صفد (612م)	—	رامات فشحور/على اسم مجموعة الكهنة التي عاشت في صفد
النقب الأوسط، غرب الطريق إلى عبد (510م)	—	رامات تسبوريم
النقب الأوسط الغربي	—	رامات روت
هضاب رمالية في النقب الجنوبي الشرقي	أبو شقعة	رامات شفريم، هشفريم

مرتفعات (*)

(*) بالعبرية: ريخسيم، مفردها : ريخس
— مدلولات أخرى: سلسلة جبال أو مضارب، أمكنة وعرة أو كثيرة
الصخور

الموقع التقريبي	الاسم العربي /	الاسم العبري للمرتفع
سلسلة في الجليل الأعلى للغربي من رأس الناقورة إلى حاتوتا (356م)	جبل المشافة	- ريخس هسولام
سلسلة مرتفعات في بادية الخليل	-	- ريخس زوهر
سلسلة مرتفعات في الجليل الأعلى الغربي (504م)	-	- ريخس يانوح
سلسلة مرتفعات في النقب الأوسط (630م)	-	- ريخس يروحام
سلسلة مرتفعات بادية الخليل (645م)	-	- ريخس كيدود
سلسلة مرتفعات في النقب الشمالي (411م)	-	- ريخس منوحا
سلسلة مرتفعات في النقب الأوسط جنوب عبده	-	- ريخس نفحاه
سلسلة مرتفعات في الجليل الأسفل	الشاغور	- ريخس شاغور

سلاسل جبلية (*)

(*) بالعبرية: شلوحوت، مفردها: شلوحاه
— مدلولات أخرى: امتدادات ...

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للسلسلة
سلسلة في جبال القدس (425م)	—	— شلوحات بوهن
سلسلة بين جبال فقوعة و مرج ابن عامر	—	— شلوحات يزريعل
سلسلة في النقب (782م)	خشم عديد	— شلوحات كركم
سلسلة في وادي عربية الجنوبي (600م)	—	— شلوحات نوتسا، نتسا
سلسلة على الحدود بين النقب ووادي عربا	سفر العمر	— شلوحات عومر
سلسلة في الجليل الأسفل، جنوب غرب بحيرة طبرية	—	— شلوحات تسفانيم
سلسلة في جبال النقب (700م)	—	— شلوحات كديش برنيع
سلسلة في النقب الأوسط الغربي	خشم الممدود	— شلوحات كيرن
سلسلة جنوب بيسان	—	— شلوحات ريشفيم

طلعات (*)

(*) بالعبرية: معلوت، مفردها: معاليه
— مدلولات أخرى: مرتفعات، منصات هضاب، طرق صاعدة

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للطلعة
النقب الجنوبي (طريق صاعدة)	—	- ايلات
بادية الليل، جنوب عين جدي	—	- ايسيم
بين الجليل الأسفل وغور الأردن	—	- ايلوت
النقب الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- إنمار
النقب الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- أفور
النقب الجنوبي الشرقي	—	- براك
في بادية الخليل	—	- جود
النقب الجنوبي	—	- جروفيت (=طلعة)
النقب الأوسط، ممر جنوب شرق وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- دكليم
النقب الأوسط، جنوب شرق وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- هميشار
النقب الأوسط (88 كم جنوب بئر السبع)	—	- هتس-مؤوت (=الاستقلال)
طريق صاعدة شقها الجيش الإسرائيلي في بادية الخليل	—	- ه-برادوت (=البغلات)
بادية الخليل، طريق صاعدة من عين جدي غربا	—	- هتسبتس
الجليل الأعلى، طريق مستحدثة صاعدة إلى جبل الجرمق	—	- هتسعريم/الذكرى منظمة الشباب اليهود في بريطانيا التي عملت في البلاد
ممر جبلي على شاطئ البحر الميت فسي وادي أم البدون (يعليم)	—	- يعليم
طريق صاعدة من سهل الحولة إلى جبال الجليل الأعلى	—	- ييشع

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للطلعة
النقب الجنوبي	—	- لوتس
طريق صاعدة في النقب الأوسط قرب وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- محمال
النقب الجنوبي الشرقي	—	- ملحان
مرتفع في بادية الخليل من وادي مهراش (مشماس) نحو جبل الجليل	—	- مشمار
مرتفع وممر في النقب الأوسط، قرب وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- نوح
مرتفع في منطقة فقوعة، شمال جنين (325م)	—	- نوريت
مرتفع في بادية الخليل من عين نميرة (نمير) وجبل خشم أم سويد (نمر)	—	- نمر
النقب الشمالي الشرقي، (300م)	—	- سدوم
مرتفع بادية الخليل، قرب عين جدي	—	- عين جدي
مرتفع في بادية الخليل، غرب جبل اسدم (سدوم)	—	- عميعاز
النقب الجنوبي (في جبال ايلات)	—	- عمرام
النقب الجنوبي	—	- عكوف
النقب الأوسط الشرقي	—	- عقربيم
جزء من الطريق الصاعدة من البحر الميت نحو بادية الخليل	—	- عروجوت
النقب الأوسط، جنوب غرب وادي الرمان (مختيش رامون)	—	- عرود
النقب الأوسط	—	- باران
مرتفع من جبال النقب الشمالية الشرقية إلى وادي عربة	نقب اليهود	- بلماخ

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للطلعة
ارتفاع في بادية الخليل، الضفة الشمالية لوادي سيال (تسليام)	—	— تسليام
بادية الخليل، جنوب غرب جبل اسدم (سدوم)	نقب البويب	— تسوريم
النقب الأوسط، قرب وحدة حثيرة (مختيش جدول)	—	— تسين
النقب الجنوبي	—	— تسنيفيم
النقب الأوسط الشرقي	—	— تسفير
ارتفاع في جبال القدس الغربية	—	— رومائيم (الرومان)
النقب الأوسط، الجدار الشمالي لوادي الرمان (مختيش رامون)	—	— رامون
النقب الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختيش رامون)	—	— مساجي
النقب الجنوبي الشرقي وعربا	—	— تمناع
النقب الشمالي الشرقي	—	— تمار
النقب الشمالي من بئر السبع إلى وادي الرمان (مختيش رامون)	طريق الآثار	— ديرخ هاتاريم
من منطقة العريش على امتداد الشاطئ الفلسطيني	طريق البحر	— ديرخ هيم
من النقب إلى مصر	درب الشور	— ديرخ شور

جروف صخرية(*)

(*) - بالعبرية: تسوكيم، مفردها: تسوك
- ملولات أخرى: منحدرات صخرية، صخور (سيلعيم، مفردها: سيلع)

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجرف
الجليل، جنوب جب (325م)	ظهر الشقف	- تسوكي جيتاه
النقب الجنوبي، (100م)	—	- تسوكي حدود
الجليل الأعلى، (700م)	—	- تسوكي يفتاح
النقب الأوسط، الغربي، منحدر جبل لسان، (100م).	—	- تسوكي لوئس
النقب الأوسط، شمال غرب عبده.	—	- تسوكي عبدا
النقب الأوسط، جنوب وهدة رامون (100م)	—	- تسوكي عريف
الجليل الأعلى	—	- تسوكي فشحور
على الشاطئ الشمالي الغربي للبحر الميت (125م).	رأس الفشخة	- تسوكي تسوكيم
النقب	—	- تسوكي تسبحور
النقب الأوسط، جنوب غرب الوهدة الكبيرة، (300م)	—	- تسوكي تسنيم
النقب الجنوبي	(المناف، الصنف)	- تسوكي تسنيفيم
بادية الخليل، قرب البحر الميت.	رأس النجدة	- تسوكي روم
النقب الشرقي، حدود وادي عربة.	القوافل	- تسوكي شياروت
النقب الجنوبي، قرب تمنة (725م)	المناعية	- تسوكي تمناع
البحر المتوسط، شاطئ يافا.	—	- سيلع آدم
البحر المتوسط، شاطئ يافا.	—	- سيلع اندروميذا/فتاة أسطورية يونانية.
على حدود النقب ووادي عربة.	الأسد	- سيلع هارييه/على شكل الأسد

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجرف
في بحيرة طبرية.	النمل	- سيلع/الاسم مرتبط بأسطورة النمل الفاجي من الغرق الذي أنجرف الصخرة الى البحيرة
الجليل الأعلى، قرب صفد، جنوب قرية عكبرة.	عكبرة	- سيلع عذرباه

وديان (٢)

(٢) بالعبرية: عيمقيم، مفردھا : عيمق
— مدلولات أخرى: غور، سهل بين جبال، مجرى نهر كان قائماً، انهدام

الاسم العبري للوادي	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عيمق ايلون	الكبير	على أطراف جبال القدس
- عيمق هنيلا	عجور/السمت	منحدرات جبال القدس، غرب منطقة الخليل
- عيمق هحولة	سهل الحولة	شمال بحيرة طبرية بمحاذاة الجليل الأعلى الشرقي
- عيمق هيردن	غور الأردن	غرب النهر من بحيرة طبرية إلى البحر الميت
- عيمق هميشار	قعة القريق	النفق الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختيش رامون)
- عيمق همصالبة (موقعاً حضرت منه الشجرة التي صنع منها صليب لصلاب المسيح)	-	منطقة القدس
- عيمق زبولون/تتاخي	(سهل حيفا / عكا)	من حيفا إلى عكا
- عيمق حيفر/تتاخي	وادي الحوارث/القباني	السهل الساحلي الأوسط، شمال غرب يافا
- عيمق يزرعيل/تتاخي	مرج ابن عامر	السهل الساحلي الأوسط، شمال غرب يافا
- عيمق مهرال	חנו	على أطراف جبل الكرمل يمر فيه وادي المغاور
- عيمق رفائيم / تتاخي	الورد	الجنوب الغربي لمدينة القدس

سہول (*)

(*) بالعبرية: ميشوريم، مفردھا: ميشور
— مدلولات أخرى: وھاد، اراض منبسطة، سطوح

الاسم العربي للسهل	الاسم العبري	الموقع التقريب
- أوغل/باسم أحد عبيد دافيد المسؤولين عن جماله	—	النقب الجنوبي، غرب جبل حمدة
- بوهر/بسبب بياض الحوثر الذي يغطي السهل	—	النقب الجنوبي الشرقي، شمال بئر المليحة (منوحا)
- بيت نطوفا .	البطوف	شمال الناصرة، وسط الجليل الأسفل بين جال سخنين وجبال طرعان
- دوتان (مرج)	—	بين جبال فقوعة (جلبوع) وجبال أم الفحم
- حافا	—	النقب الأوسط، شمال وادي الرمان (مختيش رامون)
- يمين	—	النقب الأوسط، جنوب شرق بئر السبع، غرب الحفرة الصغيرة
- عميعاز	(امعاز)	جنوب غرب البحر الميت، يمر فيه نهر امعاز (عميعاز)
- تسانور	صانور	بين جنين ونابلس، جنوب قباطية وشمال ميتلون
- شزافون	—	النقب الجنوبي، جنوب رأس جبل رأس الأسمر (شزافون)
- روتم	(زليقة)	النقب الأوسط، شرق جبل زليقة (روتم)
- شارون	سارونة	من حيفا إلى يافا، بين نهر الزرقاء ونهر العوجا
—	أم حريرة	جنوب شرق نابلس
—	الرعاة	جنوب القدس
—	الطيبة	شمال غرب القدس، شمال رام الله
—	عراية	شمال غرب نابلس/جنوب غرب جنين

الموقع التقريب	الاسم العبري	الاسم العربي للسهل
شرق نابلس	عسكر	—
شمال القدس	كفر استونا	—
جنوب نابلس	مخنة	—
شرق بيت لحم	البيقة	—
شرق نابلس	البيقة	—
شمال غرب بيسان	البواطي	—

أحواض(*)

(*) بالعبرية: بكعوت، مفردها: بكعاه
— مدلولات أخرى: وديان، سهول

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري لحوض
بين جبال القدس وأطراف يافا	—	- بكعات أونو/تتاخي
النفق الجنوبي، جنوب شرق وادي الرمان	—	- بكعات أرادون
النفق، في قلبه مدينة البئر السبع	—	- بكعات بئر شيفع
الجليل الأعلى الغربي	(مرج مجد الكروم)	- بكعات هكيرم/على اسم مدينة قديمة
شمال القدس، شمال شرق مخماس	الرامانة	- بكعات كمون
وسط الجليل، ينبع منه أحد روافد نهر المقطع	خربة النطيف	- بكعات بيت نطوفا/على اسم مدينة قديمة
قسم من غور الأردن يقع بين نهر الأردن وجبال فقوعة	بيسان	- بكعات بيت شان
القنطرة الغربية لبحيرة طبرية حتى جبال الجليل الأعلى	سهل الغوير	- بكعات جينوسار/تلمودي
النفق، على الحدود مع مصر	منبسطة الصدوع	- بكعات هتسبعوت (=الأصابع، بسبب شكله)
شرق عسقلان	النمل	- بكعات هنماليم
الجليل الأسفل، طريق صفد طبرية - غور الأردن	—	- بكعات يفتنيل
غور الأردن الأعلى	—	- بكعات كنيروت/تاريخي
غور في النفق، شمال شرق وادي الرمان	—	- بكعات محمال
الجليل الأسفل، جنوب (غور مجد الكروم)	—	- بكعات سخنين

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري لحوض
غور في النقب الجنوبي،	—	- بكعات ميباريم/سمي لذكرى الجولة من عملية عوفدا الذين تقدموا للقوات الصهيونية التي احتلت خليج ايلات مطلع 1949
غور في النقب الجنوبي،جنوبي العربة	ولدي العقبي	- بكعات عوفدا/علي اسم عملية احتلال ايلات في اذار 1949
من الطرف الشمالي للسهل الساحلي باتجاه مرج ابن عامر غور في الجليل الغربي	وادي عارة	- بكعات عبرون/تاريخي
غور في النقب،جنوب وهدة حثيرة(مختيش جلول)	—	- بكعات بكيعين
غور في بادية الخليل	—	- بكعات تسين/تاريخي
النقب الجنوبي،قرب سبيطة	المقرح	- بكعات كنائيم/لذكرى اليهود الغيورين الذين حاربوا في المكان
الجليل الأسفل، شمال شرق الناصره	غور طرعان	- بكعات كرحا - بكعات رمون/علي اسم مدينة في ارض مسيح زبولون/سفر يهوشع،وجملت الاسم بسبب الرمان الممتاز الذي يكثر هناك
غور في الجليل الغربي	مرج بانا	- بكعات شيفع/الاسم بسبب مواصفات الأرض الخصبة

وهاء (°)

(°) بالعبرية: جاييم، مفردها: جاي
— مدلولات أخرى: سهول، وديان، مجار قديمة جافة

الموقع التقريبي	الاسم للعربي	الاسم العبري للوحدة
مجرى ضيق في بلدية الخليل	—	- جي باهك/الاسم مأخوذ من لون صخور المجرى
بلدية واد في بلدية الخليل	وادي الجمال	- جي جميل
واد عميق في بلدية الخليل	—	- جي هارمون
النقب الجنوبي	الوادي الأحمر	- جي هكتيون هانوم/ بسبب لون الحجارة الرملية المحمرة
النقب الجنوبي، جزء من الوادي الأحمر	—	- جي شاني

* * *

أجران (*)

(*) بالعبرية : مختيشيم، مفردهما : مختيش
— مملولات أخرى: وهاد، حفر، تجاويف، فوهات براكين، فجوات، سهول
واسعة بين جبال شاهقة

الموقع التقريب	الاسم العربي	الاسم العبري للجرن
شمالي النقب الأوسط	الجرن الكبير (وهدة حثيرة)	- مخنيش هجدول
شمال غربي النقب الأوسط	—	- مخنيش لفان
شمالي النقب الجنوبي	—	- مخنيش تسحيجا
النقب الجنوبي	(وهدة السناف) الصنف	- مخنيش تسنيفيم
شمال شرقي النقب الأوسط	الجرن الصغير	- مخنيش هقطان
النقب الأوسط، تحيط به سلسلة جبلية في أعالي النقب الجنوبي	وادي الرمان	- مخنيش رامون

* * *

أنهار (*)

(*) بالعبرية : ناحليم، مفردها: ناحل
— مدلولات أخرى: جداول، مسيلات، وديان

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- افحا	نهيا	النقب الشمالي، جنوب غرب بئر السبع
- افتتاح	ابطح	شمال عسقلان
- أفيف (=ربيع)	عوبة	الجليل الأعلى، أحد فروع وادي ديشوم
- افحاييل	تيان	السهل الساحلي، يصب في وادي اسكندرونة
- ابلیم، افلايم	اعبلين	سهل عكا/حيفا، يصب في نهر النعامين
- اجريفيه	الغفر	القدس، قرب بيت أم الميس المجري الأعلى لوادي العرب
- ادا، اولياندر	الدفة	حيفا، جنوب الطنطورة
- أهاليم (=خيام)	أم خيام	النقب الجنوبي
- أوج	مكلك	شرق القدس، يصب في البحر الميت.
- أومتس (=شجاعة)	المويلح	يصب في وادي اسكندرونة في وادي الحوازث
- اوفاكيم	مليح	النقب الشمالي، قرب بئر السبع.
- أور (=نور)	مسلخة	يصب في بحيرة طبرية قرب خربة العشة.
- اوراه	حنس	النقب الجنوبي
- اورن (=نخلة)	فلاح	في الكرمل الغربي، من عسفا حتى عثليت.
- أورانيت (=نخيلة)	أبو الجع	في الكرمل الغربي، يصب في وادي فلاح.
- اوسمك	السماك	في الجولان، يصب في بحيرة طبرية.
- اوشرات	المفشوخ	يصب في البحر المتوسط شمال عكا بنحو 10 كم.
- از هاف	الذهب	منطقة عكا، بين كفر ياسيف وأبو سنان.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للنهر
غربي الكرمل، يصب في البحر المتوسط.	كفر سمير	- ازوف
في الكرمل، ضمن مدينة حيفا.	الريشة	- احوزا
النقب الأوسط، جنوب بئر السبع.	خضيرية	- احدير
يصب في وادي حياي جنوبية العربية.	عوسجات	- اطار
النقب الأوسط، يصب في وادي غزة.	عوسجة	- اطاريم
يصب في نهر العوجا شمال يافا.	الصرار	- ايلون
من جبال القدس إلى نهر العوجا	الكبير	- ايلون
الجليل الأعلى الغربي، يصب في وادي البصة.	السواد	- أخام
في النقب الأوسط، شمال غرب وادي الرمان.	بطمة	- إلاه
منحدرات جبال القدس.	عجور	- هالاه
جنوب شرق أسدود.	المرج	- هالاه
الكرمل الغربي، يصب في وادي فلاح	القصيب	- لون
غرب الروحة.	القنا	- الكاناه
في السهل الساحلي، في وادي الحوارث.	اسكندرونة	- الكسندر
فرع من الوادي الكبير/الاسكندرونة.	حواطات	- الكسندر
جنوب غرب البحر الميت، يصب في غور أسدم.	القصيب	- أمتسياهو
جنوب طبرية، يصب في غور الأردن.	جانين	- أنين
يصب في العربة قرب عين الويبة.	أبو النمار	- انمار
النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة.	معين	- أساف

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- أفون	ام حياة	غرب منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- افعيه	فاعي	جنوب شرق الخليل، غرب جبل أسد.
- اتسل	ياصول	جنوب شرق القدس، يصب في وادي النار/جئتم.
- آر بل	الحمام	الجليل الأسفل، يصب في بحيرة طبرية قرب المجدل.
- آر بل	ليمون	سهل الحولة الجنوبي.
- هآري	نبع سعيد	الجليل الأسفل، يصب في وادي سلامة.
- اشكلول	القاضي (النجاح)	جنوبي الخليل.
- اشليل	الأشاليل (شلالة)	الجليل الغربي، يصب في وادي الحزون.
- أشليم	ام الطرفة	جنوب غرب البحر الميت
- بئر شيفع	السبع	النقب الشمالي، في مرج بئر السبع.
- بادان	البيدان	شمال شرق نابلس
- باطيش	فطيس	النقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع.
- بو هو	البها	جنوب شرق بئر السبع، رافد لوادي غزة.
- بو طو	جمامة	النقب الشمالي الغربي
- بوقيق	فشة الدرويش	يصب جنوب غربي البحر الميت، قرب قصر أم البغق.
- بوقير	بقار	النقب الشمالي، جنوب عسلوج.
- بولغ	الفالق (أرسوف)	يصب في البحر المتوسط، شمال يافا.
- بيزق	شوباش	جنوب غور بيسان، يصب في نهر الأردن.
- بطاميم	أم بطمة	النقب الجنوبي.
- بيت ليحيم	بيت لحم	يصب في نهر المقطع جنوب الشيخ بريك.

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- بيت هعيمك	المجنونة	يصب في البحر المتوسط شمال عكا.
- بن هنوم	الربابة/جهنم	القدس، شرق البلدة القديمة.
- بتست، حزرتا	كركرة	الجليل الأعلى، يصب في المتوسط جنوب رأس الناقورة.
- بيكع	شقيب	النقب الشمالي، أحد روافد وادي السبع.
- برور	شقفات	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة.
- برك	الابريق	النقب الجنوبي، يصب جنوب في العربية.
- بروكاه	أم بريريق	النقب الجنوبي.
- برقان	براق	الروحة، غرب قرية معاوية.
- برتوت	برطوط	الجليل الأعلى، شمال معليا.
- بسور	البقرة	النقب الشمالي، يصب في وادي السبع.
- بسور	وادي غزة	يصب في البحر المتوسط، جنوب غزة.
- بسور	القملة	قطاع غزة، شرق خان يونس بنحو 18 كم.
- بسور	النميلة	النقب الأوسط
- بسور	شلالة (أم عرفان)	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة.
- بسور	شنق	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة.
- بسور	الخالصة	النقب الشمالي، جنوب غرب بئر السبع.
- بتارون	خلة	النقب الشرقي، جنوب البحر الميت 0
- بتاريم	عويجان	يصب في وادي الخليل عند التقائه بوادي السبع.
- برس	فرش	جنوب غرب البحر الميت
- جفي	المقرا	النقب الأوسط، قرب عبده

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- جبوريم .	روشميا	شرق حيفا.
- جفعات حاييم	خور الوادي	شرق وادي الحوارث
- جدور	الجديدة	النقب الشمالي
- جديرا	حديرة	النقب الجنوبي
- جدرون	قفريقية	النقب الشمالي
- جوف	الجوف	النقب الأوسط، أحد روافد وادي فقرا
- جوفرين	جلادية (الافرنج)	جبال الخليل، بالقرب من بيت جبرين
- جولحان	اجليحان	النقب الأوسط، جنوب الوهدة الكبيرة
- جونين	رمالة	يصب في سهل الحولة.
- جورفان	جرفان	شرقي القدس.
- جورير	جرّة	النقب الشمالي الشرقي.
- جزيت	حسن	الجليل الأسفل الشرقي، قرب الطيرة.
- جحار	القصص	أحد فروع نهر المقطع، قادماً من غرب الروحة.
- جي بن يائير	نمر	يصب في البحر الميت قرب سبة.
- جي جماليم	روض الجمل	النقب الشرقي جنوب غرب البحر الميت
- جي نمريم	روض النمر	الشمال الغربي من جبل اسدم.
- جي يفتاحئيل	الحلزون	الجليل الغربي بين مجد الكروم وكابول.
- جي تسفتاه	الصابي	شمال غرب بيت جبرين.
- جيلوه	أحمد	بالقرب من القدس
- جلال	مدورة	بين القدس وأريحا، جنوب الخان الأحمر.
- جملئيل	قرامة	شمال غرب أسدود
- جعتون	المفشوخ	الجليل الأعلى الغربي، يصب شمال عكا.

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- جفرين	زيتا	غربي جبال القدس.
- جروف	ام الجرف	يصب في ميناء ايلات(00)
- جروفيت	جرفينة	يصب في العربية، شمال غضبان
- جرزي	غبية	النقب الجنوبي
- جرار	الجارور	يصب في وادي العريش.
- جرار	الصيني	شمال غرب بئر السبع.
- جرار	الشريعة	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة.
- جشوري	عديد	يصب في وادي جرافي
- جشرون	جسرية	في جبال النقب الجنوبي.
- داليا	الدفة (الطنطورة)	في مرتفعات الروحة، يصب جنوب الطنطورة جنوب حيفا
- دان	القاضي	الجليل الأعلى، أحد روافد نهر الأردن.
- داقشون	عسلية	في جبال أقصى النقب الجنوبي.
- دافيد	سدبر	يصب في البحر الميت قرب عين جدي
- دودائيم	عراقيب	النقب الشمالي، شمال بئر السبع.
- دوحان	الوشاشة	وادي عربية، إلى الشمال من عين الويبة.
- دوخان	الدخان	الكرمل، يصب في وادي فلاح
- دوريم	مدور	الكرمل.
- ديمونا	جراية	يصب في البحر الميت شمال جبل اسد.
- ديشون	حنجاج	الجليل الأعلى، يصب في سهل الحولة.
- دروخ	مدروخ	النقب الأوسط، شرق الوهدة الكبيرة
- دروريم	أم طيران	النقب الأوسط، جنوب السبيطة.
- دريس	ام البرد	النقب الأوسط
- هد	المشاش	من منطقة بيت لحم، باتجاه الجنوب الشرقي إلى البحر الميت

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- هوج	هوج	السهل الساحلي الجنوبي
- هيد	-	النقب الشمالي، جنوب بئر السبع
- هولد	خالوند (خلند)	النقب الشمالي
- هرئيل	بغل	جبال القدس الغربية
- هردوف	أبو مرادف	بادية الخليل
- هلموت	أم حزم	النقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع
- وافسي، فافسي	الوفسي	النقب الأوسط، شمال وادي الرمان
- وردياه، فاردياه	عليق	حيفا
- زيديم	منبسة	أحد فروع وادي الحسي، شمال غزة
- زفيت	خلة الخنازير	الجليل الأعلى، أحد فروع وادي القرن، شرق معليا
- زحال	زحيفه	النقب الشمالي، جنوب بئر السبع
- زيد	الزيدة	النقب الشمالي الغربي
- زيمر	زيمار	قرب طولكرم، يصب في نهر اسكندرونة
- زيك	شهابية	النقب الأوسط، غرب الوهدة الكبيرة
- زيتان	زياتين	النقب الأوسط، جنوب سبيطة
- زلزال	عسليجة	النقب الأوسط، أحد فروع وادي غزة
- زمير	زومار	قرب بيت جبرين
- زهاف	أبو حنيك	وادي عربية، جنوب غرب عين الويبة
- زوهار	الزويرة	جنوب غرب البحر الميت
- حفيفاه	مسين	السهل الساحلي، شمال غرب جب/المتلث
- حفيون	مدسوس	النقب الأوسط، في الوهدة الكبيرة
- حقلال	موادي	في الكرمل غربا

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حيفر	خبرة (حبرا)	بادية الخليل، يصب في البحر الميت جنوب عين جدي
- حيفرون	الخليل	جبال الخليل/بئر السبع، يصب في وادي السبع
- حجور	الحجورة	النقب الأوسط، يصب في وادي صين
- حيجل	العرب	يصب في نهر الأردن، جنوب بحيرة طبرية
- حديرا	الخضيرة (المفجر)	يصب في البحر المتوسط، شمال الخضيرة
- حوفيقي تسيون	صهيون	القدس، غرب الجامعة العبرية
- حفاه	الهوا	النقب الأوسط، جنوب بئر السبع، شمال وادي الرمان
- حوسين	الحسينية	أحد روافد نهر العوجا
- حور شاه	خراشة	النقب الأوسط
- خيون	حياني	النقب الجنوبي، يصب في العربة
- حيمر، حيمار	المحوط	النقب الشمالي الشرقي، يصب في البحر الميت
- حيفوشيت	خنفسة	النقب الشمالي، يصب في وادي السبع جنوب غرب بئر السبع
- حيل	الخيال	غزة، قرب بيت حانون
- حيفر/الأراضي المزعومة التي سيطر عليها حيفر بن حسيدا مفوض الملك شلومو	الحوارث	السهل الساحلي
- حيق، حيك	الحق	الكرمل الغربي، يصب في وادي فلاح
- حلوقيم	حليقيم	النقب، جنوب عسلوج
- حليليم	زنانير	غرب القدس، يصب في وادي الصرار
- حلميش	الأسمر	يصب في البحر الميت جنوب سبه

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حلق	ركب	النقب الأوسط، جنوب غرب الوهدة الكبيرة
- حمده	أبو حمد (حمضة)	النقب الجنوبي، يصب في العربة
- حمود	حمود	الجليل الأسفل الشرقي، يصب في وادي البيرة
- حميشاه	الخروب	من جبال القدس إلى وادي الصرار
- حنوخ	الحليب	في قطاع غزة
- حنون	الحليب	شمال قطاع غزة، شمال بيت حانون
- حنون	الصافي	شمال غرب بيت جبرين
- حنيثا	الجعراني	الجليل الأعلى، قرب الحدود مع لبنان
- حننبا	الخرفيشة	الجليل الأسفل، قرب قرية كفر عنان المدمرة
- حفراه	الحفير (خبرا)	بين جبال الخليل والبحر الميت
- حتسفا	القطيفي	يصب في البحر الميت
- حتسف	حذب	منطقة غزة، يصب في وادي الحسي
- حتسور	وقاص (الشبابيك)	الجليل الأعلى، يصب في سهل الحولة
- حتسيراه	حصيرة	النقب الشمالي الشرقي، يصب في الوهدة الصغيرة
- حتستس	أبو الاحصية	النقب الأوسط، غر وهدة حثيرة (مختيش جدلول)
- حتستسون ثمار	حصاصة	فيه تمر الطريق بين بيت لحم وعين جدي على البحر الميت
- حتستسيم	أبو الاحصيات	النقب الجنوبي، يصب في وادي جرافقي
- حرود	جالود	من شرقي مرج ابن عامر إلى نهر الأردن

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حروز	خرز	النقب الجنوبي، يصب في وادي جرافي
- حريف	خروف	النقب الأوسط قرب عوجا الحفير
- حرتسيت	المزراب	الجليل الأسفل الشرقي
- حورشاه	خراشة	النقب الأوسط
- حثيرا	حثيرة	النقب الأوسط، يصب في وهدة حثيرة (مختيش جدول)
- حتروريم	جهينية، حترورة	المصب في وادي البدن ومنه إلى البحر الميت
- حرمون	بانياس	من روافد نهر الأردن
- طوف	الطيب	النقب الشمالي الشرقي
- طلياها	الطولة	يصب في نهر الأردن جنوب بحيرة طبرية
- طريف	أم طرفة	النقب الأوسط بين الوهدة الكبيرة ووادي الرمان
- طرشيم	المشيثة	النقب الأوسط جنوب وادي الرمان
- ظلم	لم اثنان	النقب الشمالي، أحد روافد وادي السبع
- يفتئيل	فجاس	الجليل الأسفل، يصب في نهر الأردن جنوب بحيرة طبرية
- يدبير	دبورة	يصب في سهل الحولة الأوسط
- يهود	المجنونة	السهل الساحلي، قرب اللد
- يهوياريف	الناشف	النقب الجنوبي، يصب في وادي العمود
- يهونئان	أبو طيون	قرب جبال فقوعة، يصب في وادي جالود
- يوآف	الجلس	شرق عسقلان
- يحيعام	جدين	الجليل الأعلى الغربي
- يطفاتاه	غضيان	في وادي عربة الجنوبي
- يحنسئيل	حوريش	الجليل الأسفل يصب في بحيرة طبرية

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- يسيف	الغميق	الجليل الأعلى الغربي، يصب في المتوسط شمال عكا
- يعلاه	الدير	غرب القدس
- يعلون	البيان	النقب الشرقي، غرب الغرنديل، يصب في العربة
- يعليم	أم البدون	يصب في البحر الميت، جنوب سبه
- يفيه	حليقات	النقب الشمالي
- يفروك	العجريمة	النقب الأوسط، يصب في وادي العبيرة
- يفتاح ايل	الحلزون	الجليل الغربي بين كابول ومجد الكروم
- يفتاح ايل	الخلادية	الجليل الأسفل، بين طرعان وكفر كنا
- يفتاح ايل	الملك	الجليل الأسفل، يخرج من مرج البطون ويصب في نهر المقطع من جبال فقوعة إلى غور بيسان
- يتسبور	الحرايق	يفصل جبل الكرمل عن الروحة سهل الحولة
- يكنعام	الملح	الحدود الشرقية لفلسطين يصب في البحر الميت
- يردنيون	الدقيلة	النقب الأوسط
- هيردن	الأردن	الجليل الأعلى، يصب في وادي ديشوم
- يروحام	رخمة	السهل الساحلي الداخلي
- يروون	فارة	يصب شمال يافا
- يرموت	بولس	النقب الشمالي، منطقة كرنب (ممشيت، ديمونا)
- يركون، يرقون	العوجا	النقب الشمالي الشرقي
- يركعام	يرقه (يركا)	شمالي غور بيسان، يصب في نهر الأردن
- يشوعاه	أم الرحيبة	النقب الشمالي الشرقي، يصب في نهر الأردن
- يسسخر	العشة (يبلى)	النقب الشمالي الشرقي، يصب في وادي السبع
- يتير	عتير	

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- يتان	أم اتان	النقب الشمالي، يصب في وادي بئر السبع
- يتر	لداثر	النقب الأوسط، شمال غرب وادي الرمان
- يتر	نفخ	النقب الأوسط، جنوب عبده
- يترو	شعيب	النقب الجنوبي، يصب شمال وادي غضيان
- كفوداه	الكبيدة	النقب الأوسط، غرب وهدة حثيرة (مختيش جدول)
- كفول	مصرارة (القبلي)	الجليل الغربي، قرب قرية كابول
- كدكود	قلايب	النقب الجنوبي، جنوب وادي غضيان
- كوفير	كفر	يصب في وادي الصرار شمال يافا
- كورزيم	أبو زلفة	سهل الحولة، يصب في بحيرة طبرية
- كورزيم	الوبداني	من الجليل الأعلى إلى بحيرة طبرية
- كورزيم	عبدان	يصب في الشاطئ الشمالي لبحيرة طبرية
- كزيف	القرن (القرين)	للجليل الأعلى الغربي، يصب شمالي الزيب
- كلخ، كيلخ	كلخ	الكرمل الأعلى
- كلخ	أم كلخة	النقب الشمالي الأعلى
- كمون	كمانة	الجليل الأسفل، يصب في وادي سلامة
- كموس	مدسوس	النقب الشمالي الشرقي
- كنر، كينر	جاموسة	يصب في الشاطئ الغربي لبحيرة طبرية جنوب النقب
- كموي	أم غضة	النقب الجنوبي
- كموف	كميفة	النقب الشمالي، يصب في وادي السبع

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- كرئيل - كريث	خراشة الفارعة	النقب الأوسط من شمال شرق نابلس إلى نهر الأردن
- كركوم	العبيرة (أبار)	النقب الأوسط، يصب في وادي الجراف
- كركشيت	عريس	النقب الأوسط، يصب في وادي مرزبة
- كرمة - كرميلاه	كرايم الغراب	النقب الجنوبي في جبال القدس، يصب في وادي الصرار
- لفان	الأبيض	النقب الشمالي، في منطقة عوجا الحفير
- لفنيم	السلطاني	النقب الجنوبي، من حزرور شرقاً إلى وادي العمود
- لوز - لوزيت - لوط	اللوزة الصوان (سفيرة) السطوح (السطح)	غرب القدس، قرب بيت نقوية أحد فروع نهر صقير (لخيش) النقب الشمالي الشرقي، يصب في البحر الميت
- هلوت	سَيال	يصب في البحر الميت شمال سبة
- لوتيم	التتار	على الكرمل، قرب حديقة الأم في حيفا
- لخيش - لخيش	عريقي صقير	غرب جبال الخليل. في السهل الساحلي، من جبال الخليل حتى أسدود
- لخيش - لوتس	قبيبة استان (لصان)	المجرى الأسفل لنهر صقير النقب الأوسط، غرب وادي الرمان (مختيش رامون)
- لعناه	قطون (قيطوم)	النقب الأوسط، قرب عوجا الحفير.
- مجتو	الغورت	مرج ابن عامر، يصب في نهر المقطع شمال مجتو

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- مجديم	نزارة	سهل الكرمل، يصب في البحر المتوسط.
- مدورا	المدرا	النقب الأوسط.
- مَهرال	חנו	على أطراف جبل الكرمل، يصب في البحر المتوسط
- مور	مرّ	يصب غربي البحر الميت، بين ام بغق وسبة.
- موراج	مريج	النقب الشمالي الشرقي.
- موران	المرّان	الجليل الأعلى، غرب الجرمق، جنوب شرق حريفش
- مي ميروم	ميرون	الجليل الأعلى، غرب صفد.
- مي نفتواح	قلونيا	غرب القدس، يبدأ من قرية لفتا.
- ميراف	العيون	الجليل الأعلى الغربي، يصب في وادي المفشوخ (جعنون).
- ميرون	الطواحين (التينة)	الجليل الأعلى، قرب صفد.
- هميشار	قاع القريق	النقب الأوسط، جنوب شرق وادي الرمان
- مخماس	السوانيط	شمال القدس، يبدأ قرب مخماس.
- مخنيه	المقنع	السهل الساحلي، أحد فروع وادي الصرار.
- ملحاه	مليحة	السهل الجنوبي، شمال بئر السبع، يصب في وادي الحسي.
- ملحان	ملحان	النقب الجنوبي
- ملحتا	الملح	النقب الشمالي، شرق تل الملح
- ممشيت	أم حيتان (كرنب)	النقب الشمالي، يصب في وادي حثيرة
- مناحيم	قدر	غرب البحر الميت، يصب في وادي حفح
- منجان	مناعية	النقب الجنوبي/العربة
- منجار	المنجر	النقب الأوسط.
- منواح	مليح	شمال غرب بئر السبع.
- منوحاه	مليحة	النقب الشمالي

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- منحات	الورد	غرب القدس.
- منحات	المناخ	السهل الساحلي، يصب في وادي روبين
- منشيه	الشجرة	في مرتفعات الروحة.
- مسور	منشار	وادي عربة الأوسط.
- مسعار	مصيعط	النقب الأوسط، جنوب بير عسلوج.
- معزير	معيزر	النقب الجنوبي.
- معلية حنسيئس	حصاصه	شرقي منطقة الخليل، يصب في البحر الميت
- معروت	المغارة	النقب الجنوبي، يصب في وادي الصرار
- معروت	المغاور	منطقة حيفا، يصب في البحر المتوسط قرب عتليت
- مفلسيم	الزيت	جنوب شرق قطاع غزة، رافد لوادي الحسي.
- متسادة، مسادا	السبة	يصب في البحر الميت، قرب خربة سبة.
- متسوبه	العش	الجليل الغربي
- مران	المرّة	النقب الأوسط، جنوب وهدة حثيرة (مختيش جدول).
- مرزيفاه	مرزبة (السبق)	النقب الأوسط، قرب الوهدة الصغيرة
- مشان	ماسان	الجليل الأعلى، أحد فروع وادي المجنونة
- مشوش	مشيشه الشرقية	النقب الأوسط، يصب في وادي مرة
- مشوشيم	الدردارة	سهل الحولة
- مشمار	مهراس	النقب الشمالي الشرقي، يصب في البحر الميت جنوب سبة
- مشك	خراشة	النقب الأوسط، يصب في العربة
- مشك	أبو شوشة	مرج ابن عامر
- متلاه	منسيلية	جبل الكرمل

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- متان	أم اتان	النقب الشمالي، رافد وادي السبع
- نبار	نوبور	النقب الجنوبي، من روافد وادي الصرار
- نوطيف	الجيب (القطر)	النقب الجنوبي
- نحشون	علي (باب الواد)	جبال القدس
- نيتسانة	الحفير	النقب الأوسط
- نيتسانة	عجيريم	النقب الأوسط
- نيريا	منبعا (سهيل)	الجليل الأعلى، جنوب شرق حرقيش
- نمراه	نمره	النقب الجنوبي، يصب في العربية
- نعيمه	النعيمة	يصب في نهر الأردن قرب جسر اللنبي
- نعمان	النعامين	من شفا عمرو إلى البحر المتوسط جنوب عكا
- نفالات	بيت نبالا	غربي جبال نابلس
- نئس	الجور	الكرمل، أحد روافد وادي فلاح
- نقروت	مرزبة	النقب الشمالي الشرقي، يصب في العربية
- نقروت	السيق	للنقب الأوسط، جنوب شرق وادي الرمان
- نشف	الناشف	شرقي سهل الحولة
- نشر	الطبل	يصب في نهر المقطع جنوب شرق حيفا
- ساسا	الشريف	الجليل الأعلى، أحد روافد وادي البصة
- ساجي	السماوي	النقب الجنوبي
- سبيوناه	أبو خلف	الجليل الأسفل
- سد	السد	النقب الشمالي، غرب بئر السبع
- سدراه	اسدارية	النقب الأوسط
- سوفيخ	أم سبيخة	النقب الأوسط
- موسي	موسية	أحد روافد أعلى نهر العوجا

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للنهر
يصب في البحر المتوسط جنوب يافا	روبين	- سوريك
النقب الشمالي، يصب في وادي غزة	نخابي	- سحف
النقب الشمالي الشرقي، يصب في العربة	سيف	- سيف
النقب الأوسط	الصقر	- سيكر
النقب الأوسط، يصب في وادي الجرافي	الننثشة	- سيراه
النقب الشمالي، استمرار لوادي السبع	مرطبة	- سخير
النقب الشمالي، جنوب بئر السبع	السد	- سخير
النقب الأوسط، يصب في العربة جنوب بحيرة طبرية	أبو عرقان	- سلحيت
مرج ابن عامر، أحد روافد نهر المقطع	سمخ	- سماخ
ينبع من لبنان، ويرفد نهر الأردن	عين الصيني	- سنينسانين
جبال القدس	الحاصباني	- سنير
النقب الجنوبي	السنط	- سنمن
النقب الشمالي، جنوب غرب بئر السبع	سنخ الجرافي	- سنعيف
النقب الشمالي، شمال بئر السبع	مدسوس	- سفون
يصب في البحر المتوسط جنوب حيفا	زبلة	- سفياح
في مرتفعات الروحة، أحد فروع وادي التماسيح	أبو حديد	- سفونيم، سبونيم
النقب الأوسط، يتحد مع وادي عوجا الحفير	الصفصافة	- سفول
الجليل الأعلى، غرب صفد	حرايق (جهاشي)	- سرباد
النقب الأوسط، جنوب غرب عبده	شق	- ستير
النقب الجنوبي	عبده	- عفدات، عوفدا
النقب الأوسط	الأجفي	- عفدات، عوفدا
	الرملية	- عفدات، عوفدا

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عفيد	العبيد	الجليل الغربي، يصب في وادي الحازون
- عداه	المراج	غربي مرتفعات الروحة، قرب المراح
- عداريم	القباب، مسيك	النقب الشمالي
- عدين	أم العيدان	النقب الأوسط، يصب في العربية
- عدهاه	أم العدمس	جنوبي جبال الخليل
- عدهيم	أم العديس	مرج ابن عامر، شمال غرب العقولة
- عوفيد	العبد	جنوب شرق قطاع غزة، يصب في وادي الحمي
- عوبادياه	عبد الله	الكرمل، يجري في الطيرة
- عويد، كركم	عديد	النقب الجنوبي، يصب في وادي الجرافي
- عوليم	المويلح	النقب الشمالي
- عومير	أم قصير	وسط العربية، جنوب عين الويبة
- عورقان	أم عرقان	النقب الأوسط، يصب في وادي الجرافي
- عزوز	أم عزيز	النقب الشمالي، جنوب عوجا الحفير
- عزوز	عزيزي	النقب الشمالي، أحدر واد وادي العريش
- عياريم	جحاشي	النقب الأوسط، غرب وادي الرمان (مخنيش رامون)
- عيون	بريغيث	سهل الحولة الأعلى
- عينان	البارد	سهل الحولة
- عيرون	عاره	جبال الكرمل، جنوبي مرتفعات الروحة
- عكبراه	ريحان (كحالة)	الجليل الأعلى، جنوب صفد
- عخين	عين الحية	الجليل الشرقي، يصب في وادي البيرة
- علوم	شلول العلم	الجليل الأعلى الغربي، جنوب جدين

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عمود	العمود	الجليل الأعلى، جنوب صفد، يصب في بحيرة طبرية
- عميعاز	امعاز	جنوب غرب البحر الميت، يصب قرب اسد
- عميق	الغميق	قرب حيفا
- عميرام	عامر	في جبل الكرمل، غرباً
- عمرام	حنس	النقب الجنوبي
- عمرام	عمراني (سيل عمران)	النقب الجنوبي
- عمل، عمال	العاصي	في غور بيسان
- عنيم	غوية (العوين)	النقب الشمالي، يصب في وادي السبع
- عفائيم	أبو علي	الجليل الأعلى، يصب في وادي القرن
- عفاريم	الغزليات	النقب الأوسط، يصب في العربة
- عفران	عفران	النقب الأوسط، جنوب غرب وهدة حثيرة
- عتسبونيت	اسبوية	الجليل الأعلى، منطقة صفد
- عقب، عاكيف	أم عقب (أم كعب)	النقب الأوسط، قرب عبده
- عقوف	خنق	النقب الأوسط
- عقرب، عقراف	أم عقارب	النقب الأوسط، جنوب شرق عوجا الحفير
- عقرون	عافر	السهل الساحلي الأوسط
- عرفاه	عربة (العربة)	بين البحر الميت وخليج العقبة
- عرفات نطوف	القطار	في جنوبي العربة
- عروجوت	عريجة	يصب في البحر الميت جنوب عين جدي
- عرود	أم صالح	النقب الأوسط، جنوب غرب وادي الرمان
- عرود	العمود	النقب الأوسط، في وادي الجرافي
- عرود	عريد	النقب الجنوبي، الحدود مع سيناء

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عروعر	عرعرة (عرعر)	النقب الشمالي، يصب في وادي السبع
- عشوش	عشيشية	وادي عربة الأوسط، جنوب عين الويبة
- عيسرون	عشارية (عشرية)	النقب الجنوبي
- عتير	عتير	منطقة الخليل، جنوب غرب الظاهرية
- عتق	أم عتاك	النقب الجنوبي، قرب خليج العقبة
- باران، فاران	الجرافي	بين النقب الأوسط والنقب الجنوبي، يصب في العربة
- بولغ	الفالق	السهل الساحلي، يصب في البحر الميت
- هبحامي	الفحام	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة
- بحار	الفخاري	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة
- بطيش	زميلي، فطيس	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة
- باعي	فاعي	النقب الشمالي الشرقي، غرب جبل اسدم
- بروس	فرش	النقب الشمالي الشرقي، يصب في البحر الميت
- برتسيم	نخابير البغل	في بادية الخليل، يصب في البحر الميت
- برت	فارة	القدس - أريحا، يجري إلى وادي القلط
- بكيعين	البقيعة	الجليل الأعلى، يلتقي مع وادي الحبيس
- تسلا	أم سيالة	النقب الجنوبي، يصب في العربة
- تسليم	سيال، السيل، (أبو مراديف)	بادية الخليل، يصب في البحر الميت
- تسفائيم	الخرار	الجليل الأسفل الشرقي

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- تسفي	الحلبي	من مرتفعات الروحة إلى نهر المقطع
- تسفيراه	حويرة	النقب الأوسط، يصب في وادي مرزبة فالعربة
- تسفيراه	سوريا	النقب الأوسط، يصب في العربة
- تسفعون	ضبيع	الجليل الأعلى، يصب في وادي ديشوم
- تسوبا	عوض	يصب في وادي الصرار
- تسوفر	الطبقة (الطبيقة)	النقب الجنوبي، يصب في العربة
- تسيداه	الزيدة	النقب الشمالي، شمال تل جرار
- تسيحور	سحير	النقب الجنوبي، أحد روافد وادي الجراف
- تسين	نفخ	النقب الأوسط، جنوب عبده
- تسين	فقرا (فاقورة)	النقب الشمالي الشرقي، يصب في العربة
- تسين	فقرا (فقرة)	النقب الجنوبي
- تسين	الصيني	النقب الأوسط، شرق عبده
- تسامون	سلامه (الربضية)	الجليل الأسفل، غور أبو شوشة، يصب في بحيرة طبرية
- تسمنه	عطشانة	النقب الجنوبي، يصب في وادي عربة
- تسنين	اقرش	في وادي العربة الشمالي، غور اسدم
- تسفيت	دانة	في وادي العربة الشمالي، جنوب اسدم
- تسفيت	المرقب	يصب جنوبي البحر الميت
- تسنيفيم	حياني	يصب في وادي عربة الجنوبي
- تسنع	أبو صنع	النقب الأوسط، يصب في وادي عبده
- تسفتسفاه	صفصاف	بادية الخليل، يصب شمال سبة
- تسروروت	الصرار	النقب الجنوبي، أحد روافد وادي السيق

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- تسبوري	صفورية	الجليل الأسفل، شمال غرب الناصرة
- تسبوري	الملك (مالك)	من شمال الناصرة إلى نهر المقطع
- كبوتسيم	الجمعين	في غور بيسان
- كديش برنياع	عين القديرات	النقب الأوسط الغربي، يجتاز الحدود مع مصر
- كدرون	الجوز	القدس
- كيدار	قديرة (قديرية)	النقب الجنوبي
- كوميم، قوميم	خلة جابر	السهل الساحلي الجنوبي، شمال عراق المنشية
- كومسيت	خلة الشيخ حسن	الجليل الأسفل الشرقي، أحد فروع وادي البيرة
- كورين	القروني	سهل الحولة، يصب في نهر الأردن
- كطلف، كطلاب، قطلب	قطليب	غرب القدس، يصب في وادي الصرار
- كتميت	قطامات	النقب الشمالي، أحد روافد وادي السبع
- كيناه، قيناه	القيني	النقب الشمالي الشرقي
- كينان	قني	النقب الأوسط، جنوب غرب وادي الرمان (مختيش رامون) -
- كيني	اللجون	مرج ابن عامر، أحد روافد نهر المقطع
- كيشون	المقطع	من مرج ابن عامر إلى البحر المتوسط (شمال حيفا)
- كيش، كيشيت	الطبازية	الجليل الأسفل الشرقي
- كليل	القاللي	يصب في شرقي سهل الحولة.
- كيلع	أم العقارب	يصب في نهر الأردن شمال بحيرة طبرية
- كمة	شعورة	الجليل الأسفل الشرقي، شرق جبل تابور
- كمران	-	شمال شرقي الحولة

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للنهر
النقب الجنوبي	عشاشية	- كن
جنوب بادية الخليل، يصب في البحر الميت شمال سبة	منبطحة	- كنائيم
السهل الساحلي، أحد فروع العوجا، شمال كفر قاسم	قانا	- كناه
النقب الجنوبي	أبو قصبة (قظابة)	- كتسف
الجليل الغربي، أحد روافد وادي سلامة	راحية	- كتسح
النقب الأوسط، يصب في وادي الجرافي	القصة	- كتسيحاه
النقب الجنوبي	أبو قراض	- كروتس
القدس الغربية	أم مدين	- كريات
غربي مرج ابن عامر، أحد روافد نهر المقطع	قيرة	- كريت
النقب الجنوبي الغربي	عديد	- كركم
النقب الأوسط، أحد روافد وادي العريش	قثري (القثري)	- رافيف
جبال نابلس، يصب في نهر العوجا	رباح (العيون)	- رابة
النقب الشمالي، يصب في وادي السبع جنوب غرب بئر السبع	عسلوج	- رفيفيم
جبال القدس	عين العرب	- رزئيل
في مرتفعات الروحة، يصب في وادي التماسيح	الراس (دقلة)	- راز
النقب الجنوبي، يصب في وادي عربة	الردادي	- روديد
النقب الجنوبي	المضبع	- روحماه
النقب الأوسط، منطقة عوجا الحفير	أبو روثة	- روت
النقب الجنوبي	رخمة	- رحام
يصب في البحر الميت جنوب سبة	حفحف، النصورى	- رحف
وسط العربة، شمال عين الويبة	الوشاشات	- رجش

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- رمسيسيم	ارسيمة	النقب الأوسط، قرب عوجا الحفير
- رعيم	الرباب	النقب الجنوبي، فرع لوادي السيق
- رفائيم (= أشباح)	الورد	جنوب غرب القدس
- رفيد	مديفي	النقب الشمالي، شمال وهدة حثيرة (مختيش جدول)
- ركت	أبو العميس	يصب في شمالي بحيرة طبرية
- شفياء	اسبيه (الشهابية)	النقب الأوسط
- شفاريم	أبو طبيعة	النقب الشمالي الشرقي
- شفاع	حندقوق	الجليل الأسفل، يرفد وادي سلامة
- شفعاه	عدي	الجليل الأعلى، يصب في وادي البيرة شمال شرق جبل تابور
- شجور	الشاغور	الجليل الأعلى، أحد روافد وادي الحلزون
- شجيا	سماوه	النقب الأوسط الغربي، يصب في وادي الجراف
- شوب، شوفاف	الشبابية	الجليل الأسفل، الشرقي
- شوقاه	سيحان	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة
- شوّح	فاجر	يصب في سهل الحولة قادماً من الجولان
- شوعليم	الضيقة	النقب الشمالي، أحد روافد وادي غزة
- شوكيك	جسق	في غور بيسان
- شوريك، سوريق	الصرار	جبال القدس، ويسمى مجراه الأسفل نهر روبين
- شحور	الأسمر	النقب الأوسط، جنوب شرق وهدة حثيرة (مختيش جدول)
- شحوريت	السويدي	النقب الجنوبي
- شحم	شحم	غرب القدس، يصب في وادي الصرار
- شحمون	خرمة أم جرف	النقب الجنوبي

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- شحك	مريغة	النقب الأوسط الشرقي
- شحروت	الذيل	النقب الجنوبي
- شطوح	السطوح	يصب جنوبي البحر الميت
- شيزاف	أبو سدر	النقب الأوسط الشرقي، يصب في العربة
- شيزافيم	السدر	غور بيسان، يصب في وادي جالود
- شيزور	سجور	الجليل الأعلى الغربي
- ستيح	السياح	الكرمل، جنوب الكباير
- شيطه	الطليح	النقب الأوسط، يصب في العربة
- شيلاه، شيلو	صريدة	جبال نابلس، يصب في نهر العوجا
- شيلاه	سلافة	غرب جبال الخليل
- شيلاه	أبو اللجا	يصب في نهر العوجا
- شيوخفي، شخوي	الجاجة	الجليل الأعلى، قرب قرية صفد
- شخيم	زيمر	جبال نابلس، يصب في نهر اسكندرونة
- شخنياه	النمر	الجليل الأسفل، يتحد مع وادي اعبلين ويصبان في النعامين
- شلهاف	شهابية	يصب في وسط العربة، جنوب عين الويبة
- شلومو	المصري	النقب الجنوبي
- شلوشاه	المالح	غربي القدس
- شلحيم	فلس	في النقب الشمالي الشرقي
- شلل	شلول الخنازير	الجليل الأعلى الغربي، يصب في وادي الغميق قرب جدين
- شلف	الشلف	مرتفعات الروحة
- شمرياهو	أبو سمرا	النقب الشمالي، منطقة بئر السبع
- شنييم	الرشراشة	مرتفعات الروحة، أحد روافد نهر المقطع
- شنير	الحاصباني	أحد روافد نهر الأردن (من لبنان)

الاسم العبري للنهر	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- شعال، شاعل	الصعاليك	الجليل الأعلى الغربي، يصب في جنوب الزيب في البحر المتوسط
- شقماء	المليحة (الحسي)	يصب في المتوسط بين عسقلان وغزة
- شقماء	هوج	في السهل الساحلي الجنوبي
- سرياه	عين الشريعة	منطقة حيفا، يصب في وادي عارة شرق القرية
- شرخ	السواد (سواده)	الجليل الغربي، يصب في وادي البصة
- شزير	شريرة	يصب شرقي بحيرة طبرية
- تثنيم	تين	جنوب غرب طولكرم، يصب في نهر اسكندرونة شمال قلنسوة
- تابور، تافور	البيرة	الجليل الأسفل الشرقي، يبدأ باسم وادي الشرار
- تبن	التبان	النقب الأوسط الشرقي
- توت	الشقاق	بين الكرمل ومرتفعات الروحة
- تيماء	المنش	منطقة عسقلان
- تمناع	المنيعة (أم غدق)	النقب الجنوبي، يصب في العربة
- تتينيم	الزرقاء (التماسيح)	من منطقة جنين إلى البحر المتوسط، يصب شمال جسر الزرقاء
- ثمنه	ثبنه	غربي جبال القدس
- ثرعان	العين	الجليل الأسفل، جنوب جبل طرعان
- ثرشيم	حدب	النقب الجنوبي
- ترتسا	الفارعة	بين منطقة نابلس و الغور، يصب في نهر الأردن

* * * *

عیون (*)

(*) بالعبرية: عینایم، مفردهما: عین.
— مدلولات أخرى: بناییم، آبار

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
مرج ابن عامر، قرب اللجون/مجدو.	—	- أفازيم/ الاسم تبعاً لعالم الحياة في المكان.
مرتفعات الروحة، قرب قرية السنديانة المدمرة	إسماعيل	- أفينيل/ باسم الوادي
الجليل الأعلى، في مجرى وادي الحنداج (ديشون)	—	- أفيف (=ربيع)/ تشابه مع الاسم العربي.
الجليل الأسفل، شمال شرق الناصرة.	موسى	- أفينوعم/ لذكرى قائد عسكري يهودي (براك بن أفينوعم)
أقصى شمالي الحولة، جنوب تل آبل بيت معكه.	—	- آبل، آفل/ تاريخي، باسم آبل بيت معكة
النقب الشمالي الشرقي، جنوب راس الزويرة (روش زوهر)	—	- أفوف، ابوب/ تبعاً لشكل فوهة العين.
الجليل الأسفل، جنوب غرب الناصرة	البيضا	- آفتس
الجليل الأسفل الشرقي، جنوب شرق خربة الشيخ بسوم (افتسام).	(الشيخ بسوم)	- افتسام باسم خربة، وتشابه النغمة
في غور بيسان.	الردغة	- افراهام
سهل الحولة.	أم عامر	- أجمون/ تبعاً للبردي والقصب
الجليل الأعلى، غرب ترشيحا.	الدرج	- إجير/ تبعاً للجليل
الجليل الأسفل، جنوب جبل الدامية (أدامي) شمالي منطقة بيسان، قرب نهر الأردن.	(الدامية)	- أدامي/ تناخي، باسم الجبل
جنوب غرب البحر الميت، قرب مصانع البوتاس.	الحمرة	- أدماه/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب جبل الدامية (أدامي).	—	- أدمون/ تبعاً للوادي.
	—	- أود

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- أوديم / باسم مستعمرة هناك	-	في وادي الفالق (بولج/ أرمسوف) الذي يصب في المتوسط.
- أولام / باسم قرية عولم	-	جنوبي منطقة طبرية، شمال قرية عولم المدمرة.
- أور / باسم مستعمرة نفي أور	-	منطقة بيسان، قرب قرية كوكب الهوا المدمرة.
- أورد، اورن	-	الكرمل، غرب قرية عين حوض المدمرة.
- اورز	-	غربي مرج ابن عامر، شمالي تل المتسلم / مجدو.
- أوريا / باسم مستعمرة كفار أوريا	-	غرب القدس.
- أورن / على اسم الوادي	-	جبل الكرمل، في وادي فلاح (أورن).
- أزوت / حسب تل بالتسمية اليهودية تل أزوت	-	الجليل الأسفل، شمال شرق الناصرية.
- آط / تبعاً للتدفق البطيء للمياه	البلاط (الجرن)	الجليل الأعلى الغربي، في وادي المشفوخ (جعتون).
- آيا / تبعاً لطائر هناك (صقر)	-	شمالي سهل الحولة، شمال غرب تل آبل.
- إدر / تبعاً لأشجار القيقب التي تكثر هناك	-	الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية حافونا المدمرة.
- ايلون، ايلان	أم الجمل	شرقي الحولة.
- ايلوت / باسم مستعمرة	-	شمال غرب بيسان، قرب تل يوسف.
- ايشد / حسب هيئة التدفق	-	المنقب الشمالي الشرقي، في وادي المحوط (حيمر).
- ايتان / باسم مستعمرة نفي ايتان	-	جنوب شرق بيسان
- إلاه، إيلاه / حسب معنى الاسم القديم	الشيخ محمود	شمالي الحولة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
غرب الكرمل، في وادي القصب.	رأس النبع	- ألون/ تبعاً للوادي
الروحة، جنوب قرية السنديانة المدمرة.	الميتة	- ألوناه/ تبعاً للوادي
الروحة، غرب قرية السنديانة المدمرة.	سنديانة	- ألوناه/ تبعاً للوادي
الروحة، شرق قرية السنديانة المدمرة.	أبو طه	- ألونيم/ تبعاً لأشجار الصنوبر
جنوبي مرج ابن عامر، على أرض أم الزينات المدمرة.	-	- الباكيم/ حسب المستعمرة الحالية
الجليل الأعلى الشرقي، شمال شرق صفد.	-	- اليعيزر/ باسم مستعمرة سديه اليعيزر
قرب أريحا.	السلطان	- اليشاع
جنوب الكرمل.	القناة	- الكناه/ تشابه مع الاسم العربي
جنوب القدس، قرب «برك سليمان».	النقا	- التاكون، تشابه مع الاسم العربي
شمالي الحولة.	قوص البلان	- هام/ لقب هزيتازولد أم هجرة الشبيبة
الجليل الأسفل، شمال شرق الناصرة، قرب قرية مشهد.	-	- اميتاي/ تناخي
في وادي عربة الشمالي.	قصيب	- امتسيهاو/ اسم ملك تناخي.
الجليل الأسفل، شمال شرقي الناصرة.	القنا	- أمت آفال/ تلمودي
شمال غرب غور بيسان.	أم غرز	- أنين/ تاريخي باسم قرية
شمال شرقي الحولة.	نوقاس	- أنفاه/ حسب الحياة في المكان.
شرقي الحولة.	نايفة	- أنفيت/ تشابه مع الاسم العربي
جنوب غرب الجليل.	كنار	- أنقور/ اسم طائر الدوري

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- أنقور / اسم طائر الدوري	المويلح	في غور بيسان.
- إسل	السهلة	الجليل الأعلى، مفرق بيت جن.
- أفياك	رأس النبع	منابع نهر العوجا
- أفعي	بئر وادي فعي	بادية الخليل، شمال شرقي النقب.
- أورا	حنديس (هنديس) بئر الظلمة	وادي عربة الشمالي.
- اوراحوت / حسب ترجمة المعنى	القطر (القطار)	النقب الأوسط الشرقي.
- أرازيم / حسب غور هأرزيم (الأرز)	-	في وادي الطرار (سورق).
- أربل / تاريخي، تنأخي	-	الجليل الأسفل الشرقي، في وادي الحمام (أربل).
- أروبوت / تنأخي	-	منطقة المثلث، جنوب تل الأساور (أروبوت).
- آري	الخضرة	الجليل الأعلى، قرب قرية عين الأسد.
- اشحار / تبعاً لنبات الشحيح	التينة	الجليل الأعلى الغربي، في وادي المفشوخ (جعتون).
- اشمورا / باسم مستعمرة حدودية	-	شرقي سهل الحولة الأوسط (على الحدود مع سورية).
- اشثوري / باسم اشثوري هقرحي يهودي عاش في بيسان القرن 14	أم الفلوس	شرق بيسان.
- بئراه / باسم قرية هناك	الفوقا	منطقة بيسان، قرب قرية البيرة المدمرة.
- بئير أهرون / تنأخي		النقب الجنوبي.
- بئير يام	شقيب	شمال شرق غزة قرب الشاطئ.
- بئروت بئير	عتير	أقصى جنوب جبال الخليل.

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- بئروت عوديد ،جيشور	عديد/ أم صالح	النقب الجنوبي الغربي.
- بئير عام/ باسم الوادي	—	الجليل الأعلى، المنحدر الشمالي لجبل كنعان.
- بئير فهار	الفخاري	النقب الشمالي، شمال بئر السبع.
- بئير تسيليم	شنق	النقب الشمالي، غرب بئر السبع.
- باز/ تبعاً لطائر الباز	بزوقية	شمالي الحولة.
- باريوحاي/ باسم حاخام	—	الجليل الأعلى، غرب صفد.
- بجة ،باجا/ حسب ترجمة المعنى	—	غربي مرج ابن عامر،
- بدولح/ باسم الوادي	الماسة	شمالي الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية الخالصة المدمرة.
- بديم	البياضة	غربي مرج ابن عامر.
- بدراه/ تشابه مع الاسم العربي	البدرية	غور بيسان، جنوب شرق قرية كوكب الهوا المدمرة.
- بويدد/ تشابه مع الاسم العربي	البويضة	الروحة، شمال قرية دالية الروحة المدمرة.
- بوكيك/ تشابه مع الاسم العربي	أم بغيق	على الشاطئ الغربي للبحر الميت.
- بولج/ باسم الوادي	—	في وادي الفالق (بولج) الذي يصب في المتوسط.
- بوسيس	عيون البصاص	منطقة طبرية، شرقي الشيخ بسوم.
- بوروت ،فوروت/ تشابه مع الاسم العربي	—	الروحة، مجرى وادي الراس/ الدفلة (راز).
- بوريا/ باسم الجبل والمستعمرة	—	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية.
- بطحا/ تشابه مع الاسم العربي	—	الجليل الأعلى، شرق صفد، بداية وادي عكبرة.
- بيرج/ ورد في كتاب زر وزهرة	—	غور الأردن، جنوب بيسان.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
الجليل الأعلى، شمال صفد، قرب قرية بيريا المدمرة. منطقة القدس.	—	— بيريا/ باسم القرية
غرب القدس، شمال قرية صطاف المدمرة.	بيت ظلمة	— بيت تيلم/
منطقة بيسان.	—	— بكورا/ باسم مستعمرة
على الضفة الجنوبية لوادي روبين (سوريك) الذي يصب جنوب يافا المدمرة.	—	— بلوجوت هاش /لذكرى (سرايا النار) سرايا الليل برئاسة وينغت 1939-36
الجليل الأعلى، شمال صفد، في موقع قرية عين الزيتون.	—	— بلماحيم/ باسم مستعمرة ساحلية
النقب الأوسط، قرب خربة بقوعه (هداج).	ببرحاج	— بن ماخير/ باسم حاخام من القرنين 16/ 17
شمال شرقي سهل الحولة.	(بركة)	— بقوعه
الشمال الغربي للحولة.	بربوط	— براخا/ حسب المعنى وتشابهه مع الاسم العربي
الجليل الأوسط، في مجرى وادي سلامة.	—	— ببربور/ تشابه مع الاسم العربي
سهل الحولة، موقع قرية السنبرية المدمرة.	—	— برود، فارود/ تاريخي، تناخي
شمالي الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية الخالصة المدمرة.	(المبروم)	— بروخ/ ارتباطا باسم مستعمرة معيان بروخ
جنوب غرب القدس، قرب قرية عين كارم.	الرواس	— بروم، باروم / باسم نل
شمالي الحولة.	القلم	— بروشم
الجليل الأعلى، قرب قرية حرفيش، عند خربة برزة (برزيت).	—	— برزيلاي/ منطقة فلزات الحديد
		— برزيت/ تشابه مع الاسم العربي

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
الروحة، جنوب غرب قرية معاوية.	براق	- بركان
الجليل الأعلى الغربي، في وادي القرن.	البستان	- برتوت
منطقة غزة، مشرق رفح.	الشلالة	- بسور/ تبعاً للوادي
منطقة الحولة، قرب قرية الملاحة المدمرة.	بيسمون (أم عامر)	- بسمون/ تشابه مع الاسم العربي
غربي مرج ابن عامر.	البواطي	- بت
الجليل الأعلى، شرق صفد، قرب قرية الجاعونة المدمرة.	(الجاعونة)	- جاي أوني/ تسمية صهيونية للمكان عام 1879 قبل تأسيس مستعمرة روش بينا
منطقة بيسان، قرب قرية جبول المدمرة.	مخزقة	- جبول/ باسم قرية هناك
منطقة طبرية، قرب قرية المجلد المدمرة.	القوان	- جبيعون
الشاطئ الشمالي الغربي للبحر الميت.	جدي	- جدي/ اسم تاريخي
الجليل الأعلى، عند جبل الكفوش (جودريم).	-	- جودريم/ بناء الجدار الصهاينة أمام الثوار العرب 1936-1939م
منطقة بيسان، قرب قرية كوكب الهوا المدمرة.	-	- جوزالوت/ تشابه مع الاسم العربي
الروحة، شمال شرق عارة.	أم غزلان	- جوزلان/ تشابه مع الاسم العربي
مرج ابن عامر، جنوب اللجون/ مجدو.	جوما	- جوما/ تشابه مع الاسم العربي
شمال غربي الحولة.	بربير	- جوما/
عند مصب نهر الأكن في بحيرة طبرية.	أبو زينة	- جوني/
شرقي الحولة.	مأمون	- جوني-ن/ باسم مستعمرة هناك

الاسم العبري للمعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- جوش حلاف/ تاريخي، وتشابه مع الاسم العربي	(الجش)	الجليل الأعلى، شمالي غرب صفد.
- جوريم/ لذكرى فتية يهود	العافية	الجليل الأعلى، قرب صفد.
- جوشريم/ باسم مستعمرة	—	شمالي سهل الحولة، جنوب قرية السنديانة المدمرة.
- جزير	الجزر	الروحة.
- جزيت/ تبعاً للوادي ومستعمرة هناك	الحسن	الجليل الأسفل الشرقي، قرب كفر مصر.
- جحام	الجحم	الوحة، شمال غرب قرية معاوية.
- جحار/ تبعاً للوادي والمعنى (جحر أو مغارة)	الباشا	الروحة، غرب قرية أبو شوشة المدمرة.
- جياح (= الاندفاع)/ تبعاً لترجمة المعنى	—	الجليل الأعلى الغربي، جنوب قرية الكابري المدمرة.
- جيفر/ تبعاً لترجمة المعنى	—	الجليل الأعلى، شمال صفد، عند الضفة الشمالية لوادي الجاجة (شخوي).
- جيورا/ باسم مستعمرة هناك	—	غرب القدس، قرب وادي قطاب (قطيب).
- جيزو/ باسم رجم في المكان	—	منطقة الرملة، في وادي بغل (هرئيل).
- جيزم/ باسم تل	—	غور الأردن، جنوب شرق بيسان.
- جيجون	أم الدرج	في القدس.
- جيل/ ربطاً باسم نبع قريب	—	غرب الروحة، قرب نبع الغربية (عين عيلز).
- جيلعام	التينة	الجليل الأسفل الشرقي، غرب مدينة شفاعمرو.
- جينونا/ تشابه مع الاسم العربي	—	الجليل الأسفل، شمال جبل السيخ/ سرطبه (يوناه)، قرب قرية عين ماهر.

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- جيرز/ تنأخي	بئر تمبلا	النقب الجنوبي.
- جلبون/ تشابه مع الاسم العربي	(الجلبينة)	شرقي سهل الحولة الأوسط، على الحدود مع سورية.
- جلد/ تشابه مع الاسم العربي	جلادة	النقب الأوسط، شمال شرق وادي الهرمان (مختيش رامون).
- جلعاد/ حسب النواة التي استوطنت كيبوتس جلعيد، أيفن يتسحاق	—	على الطرف الجنوبي لمرج ابن عامر، في مجرى وادي الزرقاء (التماسيح/ تينيم).
- جلعادي/ باسم الصهيوني يسرائيل جلعادي من مؤسسي هشومير.	—	أقصى الجليل الأعلى الشرقي، قرب الحدود مع لبنان.
- جعتون/ تاريخي	عيون...	الجليل الأعلى الغربي، في وادي المقشوخ (جعتون).
- جرجر/ تشابه مع الاسم العربي	جرجر	الجليل الأعلى، قرب قرية برعم المدمرة.
- جريس/ تبعاً للوادي	جواريش	جنوب غرب القدس، جنوب قرية علال المدمرة.
- دابارين	الدبور	شمال نابلس.
- داخ/ تشابه مع الاسم العربي	—	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية.
- داليا/ حسب اسم مستعمرة دالياه	—	في أراضي قرية أم الدفوف المدمرة، في مجرى وادي الدفلة (داليا) المتجه من الروحة إلى جنوب حيفا.
- دان/ باسم التل	—	أقصى شمالي الجولة، غرب تل القاضي (دان).
- دانا	—	منطقة بيسان، غرب قرية دنة المدمرة.
- دانيئيل/ تشابه مع الاسم العربي	—	منطقة بيسان، جنوب غرب قرية دنة المدمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للمعين
قرب عين جدي (على الشاطئ الشمالي الغربي للبحر الميت).	سُدِير	- دافيد/ باسم الملك داود وتُنقله المزعوم في المكان.
قرب الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.	—	- دار
الجليل الأسفل الشرقي، شمال خربة المغير (دبورا).	—	- دبوره/ باسم الخربة
الجليل الأعلى، بداية وادي الحنداج (ديشون).	—	- دبشا، دبشا/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية زحلق (الزنجرية) المدمرة.	—	- دوشان/ تبعاً لترجمة المعنى
غربي مرج ابن عامر.	المغِير	- دوخيفات/ باسم طائر يكثر هناك
الروحة، في مجرى وادي الراس/ الدقلة (راز).	—	- دولية/ تبعاً للوادي و مستعمرة دالية
مرج ابن عامر، في خربة الصفصافة (عين دور).	—	- دور/ تناخي
جنوبي غور بيسان	الدغيم	- دورايم
شرقي الحولة.	علي صاني	- دوربان/ حسب عالم الحياة هناك
غربي مرج ابن عامر.	—	- دوربخ/ تبعاً للمعنى وتشابه مع الاسم العربي
شرقي سهل الحولة.	—	- ديكل/ ربطاً بمعنى الاسم القديم.
غرب مرج ابن عامر.	—	- دينا
الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية.	دوس	- ديش/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى، عند الضفة الشمالية لـ وادي الحنداج (ديشون).	—	- ديشون/ باسم قرية ديشوم
شمال شرقي الحولة.	البردية	- دفنيت/ تبعاً لنبات الغار الذي يكثر هناك.

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- دكاليم	عيون وادي بولس	جنوب غرب القدس، قرب قرية بيت جمال.
- هداس	الريحان	الجليل الأعلى، جنوب صفد، شمال قرية عكبرة المدمرة.
- هدموم/ تشابه مع الاسم العربي	-	في وادي زنانير (حليليم) قبل دخوله وادي الصرار (سوريق).
- هيديد/ باسم بريطاني مدرب للهاغناه.	-	منطقة بيسان، قرب قرية كوكب الهوا المدمرة.
- هيلال/ باسم الطبيب الصهيوني هيلل يافية	عبد	شمالي الحولة، قرب قرية الخالصة المدمرة.
- هيكار/ نتاخي	البيضا	وادي عربة الشمالية.
- همبيط/ لذكري الحاخام موشي مطراني	الحمرة	الجليل الأعلى، جنوب شرق صفد.
- هموريه	-	شرقي مرج ابن عامر، قبل جبل النحي (هموريه).
- فارداه/ تشابه مع الاسم العربي	وردة	منطقة المثلث، شمال شرق قرية كفرقرع.
- فارديت/	الورد	الجليل الأعلى، غرب صفد.
- زئيف/ تبعاً للمعنى	ثياب	الجليل الأسفل الشرقي، في وادي البيرة.
- زاخ	-	وادي عربة الشمالي، غرب عين حصب (حتسفا).
- زبول، زفول/ باسم الجبل	(سبلان)	الجليل الأعلى، جنوب غربي جبل سبلان (زبول)، جنوب حرفيش.
- زهارة/ تشابه مع الاسم العربي	(زهرة)	غور بيسان، قرب تل زهرة الكبير (زهارة).
- زهف/ تبعاً للمعنى	الذهب	شمالي الحولة، قرب قرية الخالصة المدمرة.
- زهفيت	أبو زملة	الجليل الأعلى، قرب قرية كفر برعم المدمرة.
- زوهن/ تبعاً للوادي	زويرة	جنوب غرب البحر الميت.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
الجليل الأعلى الغربي، شمال غرب قرية كفر ياسيف.	ميماس	- زوك
الجليل الأعلى الغربي، شرق قرية معليا.	رأس النبع	- زيف/ باسم قرية الزيت
شمال شرقي منطقة بيسان، قرب قرية كوكب الهوا المدمرة.	الزاوية	- زيفان، زيوان/ باسم خربة
جنوبي الحولة، قرب قرية طوبى.	ظريفة	- زيفان/ تبعاً لنبات يكثر هناك
في مجرى وادي الدقلة (داليا) المتجه من الروحة إلى جنوب حيفا.	—	- زيفانيت، زيوانيت
الجليل الأعلى، غرب صفد، شرق خربة زابود (زيفد).	(زابود)	- زيفد، زفيد/ باسم خربة
النقب الأوسط، شرق عبده.	الشهابية	- زيق/ تبعاً للمعنى
الجليل الأعلى، شمال صفد.	الزير	- زير
شمال سهل الحولة.	—	- زيرح
الجليل الأعلى، غرب صفد.	الزيتون	- زيتيم/ باسم قرية هناك
الجليل الأسفل، عند السفح الشرقي لجبل تابور.	الزعلوطة	- زلف
الجليل الأسفل، شرق قرية مسحة المدمرة.	زامورة	- زمور/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى، قرب جبل الجرمق.	الورقة	- زاكين
شمال شرقي الحولة.	زاعة	- زرزير/ حسب مدلول الاسم القديم
شمال غرب بحيرة طبرية.	—	- حاط / تشابه مع الاسم العربي
غرب بيسان.	العاصي	- حايم/ بروك، صهيوني سقط هناك
النقب الشمالي.	التميلة	- حايل/ اذكري محاربة الجيش المصري 1948

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
ينابيع معدنية على شاطئ البحر الميت.	—	- حامي مزور
الروحة، شمال قرية صبارين المدمرة.	الحاجة	- حج/ تشابه مع الاسم لاعربي
جبل الكرمل، جنوب قرية قمبرة المدمرة.	الحاج عبيد	- حجيت
الجليل الأسفل الشرقي.	—	- حدّاه/ تاريخي، تناخي
الجنوب الغربي لدالية الروحة.	أبو خلة	- حدفاه
في سهل الكرمل.	الخضيرة	- حدور
منطقة بيسان، قرب قرية جبول المدمرة.	المرّة	- حدق/ حسب ترجمة المعنى
شرق بيسان.	السودا	- حوجا/ تبعاً لطائر يكثر هناك
الجليل الأعلى، جنوب صفد، جنوب قرية عكبرة المدمرة.	الخطارة	- حواطره
غرب مدينة بيسان.	الجماعين	- حوماه/ تبعاً لنمط مستعمرات حوماه ومجدال (سور وبرج).
منطقة طبرية، شرق قرية بيسوم المدمرة.	أم حميد	- حومط، حاميد/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى، شمال صفد.	—	- حوني/ باسم الصهيوني حوني همعجال
الجليل الأعلى، قرب قرية سحمانا المدمرة.	—	- حوسن/ باسم مستعمرة
منطقة حيفا، غرب قرية قيرة المدمرة.	الحافية	- حوفيز
جنوبي الحولة، غرب قرية العلمانية المدمرة.	أم حوران	- حور/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى، قرب البقيعة.	المزاريب	- حوتام
شمالي مرج ابن عامر.	صدر الخزينة	- حزين

الاسم الغيري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حيا / أحد الحاخامات	-	الجليل الأسفل، شمال الناصرة، غرب قرية صفورية المدمرة.
- حياه	الحاوي	قرب مصب لنهر الأردن في بحيرة طبرية.
- خيزار / تشابه مع الاسم العربي	خيرزان	الجليل الأسفل الشرقي، قرب كفر كما.
- خيشاه / تشابه مع الاسم العربي	أم خيشة	في غور بيسان.
- حيشور / تشابه مع الاسم العربي	المحشورة	الجليل الأعلى الغربي، في وادي المقشوخ (جعتون).
- ح خليل	نقب	الجليل الأسفل، جنوب الناصرة.
- حلاف / تبعاً لاسم قرية هناك	بلاط	الجليل الأعلى، قرب الجش.
- حليل / تشابه مع الاسم العربي	-	الروحة، في مجرى وادي اللجون (كيني).
- حليم / باسم الوادي	-	في وادي زنانير، الذي يصب في وادي الصرار (سوريق).
- حلميت / تبعاً لنبات الخبيزة	البلاطة	الروحة، شمال قرية معاوية.
- حماما / تشابه مع الاسم العربي	-	الجليل الأعلى، عند جبل الجرمق، قرب خربة حماما.
- حيد	إقبالة (الدلب)	غرب القدس، قرب بيت نقوبة.
- حمرمر / تشابه مع الاسم العربي	احيمر (البيتا)	جنوب غرب البحر الميت.
- حمت جيدر / من اسم المكان	الريح	جنوب شرق بحيرة طبرية.
- حن / تشابه مع الاسم العربي	الخان	شمالي الحولة، جنوب دان.
- حنان / زلينغر، الذي قتل في عملية الهاغاناه قبل 1948م	القصب	الكرمل، قرب قرية ياجور المدمرة.

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حنيوت بركاي	باركيت	جنوب نابلس، قرب قرية اللين.
- حنك، حجال/ تبعاً لطائر يكثر هناك	أم حجيل	شمالي غور بيسان.
- عينوت حسي	عيون الحاسي	بادية الخليل.
- حسيديا/ تبعاً لطائر يكثر هناك	السوداء	غور الأردن الشمالي.
- حسيل/ تشابه مع الاسم العربي	الحاصل	الجليل الأعلى، شرق صفد.
- حسف/ تشابه مع الاسم العربي	الخسيف	شمال شرق صفد، شمال قرية قباعة المدمرة.
- حفرفر/ تشابه مع الاسم العربي	الحفاير	منطقة الخليل، شمال غرب قرية بيت جبرين المدمرة.
- حنسفاه/ حسب كتابته اليونانية	حصب	وادي عربة الشمالية
- حريليت (= شلال)/ شديد التدفق	نردويل	الجليل الأعلى الغربي، في وادي القرن.
- حرود/ تناخي	جالود	غور بيسان..
- حورشيت/ تناخي وتشابه مع الاسم العربي	حارثية	بين سهل حيفا ومرج ابن عامر.
- حرتسيت/ تبعاً لنبات يكثر هناك	الحجل	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية.
- حشرات/ تشابه مع الاسم العربي	المحشورة	غربي مرج ابن عامر.
- طبول، طافول/ تشابه مع الاسم العربي	أم الطبول	الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية حانونا المدمرة.
- طبلان	نينات النمر	شمالي سهر الحولة.
- طبعون/ حسب الاسم السابق لمستعمرة كفار يحزقتيل	-	شمال غرب بيسان.
- طبعث/ تشابه مع الاسم العربي	نبعة طبغة	الجليل الأعلى، شرق قرية سحمانا المدمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
شرقي الحولة.	الطلحونة	- طوحين/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأسفل الشرقي، قرب قرية جب يوسف المدمرة.	بئر عباس	- طوفياح/ تبعاً لنبات يكثر هناك
الجليل الأعلى، شرق صفد، قرب قرية المنصورة المدمرة.	-	- طوفيم/ تشابه مع الاسم العربي
غربي غور بيسان، شمال الطيرة.	المزاريب	- طحافيت/ تبعاً لنبات يكثر هناك
في جبال القدس، جنوب قرية دير عمرو المدمرة.	الجديدة	- طياسيم (=الطياريين)/ على اسم جبل هناك
جنوب حيفا، على ضفة وادي طنطورة.	الدقلة	- طيفت/ تناخي، ابن شلومو زوجة حاكم دور
الجليل الأعلى، شمال غرب البقيعة.	-	- طيرية/ تاخي
الجليل الأعلى الغربي، شمال معليا.	أم طمرون	- طمير/ تامير/ تشابه مع الاسم العربي
في وادي عربة الجنوبي.	الروية	- ياهف
الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية.	-	- يينئيل، يفتئيل/ تاريخي، تناخي
الجليل الأعلى، شمال صفد، عند جبل بالاسم نفسه.	-	- يينيت، يفتيت/ باسم الجبل
منطقة حيفا، قرب قرية بيت لحم الجليلية المدمرة.	رأس العين	- ييكاع
الجليل الأعلى الشرقي، قرب الحدود مع لبنان.	-	- يفتاح/ باسم مستعمرة
جنوبي غور بيسان	الجرافي	- يديد
غور الأردن، جنوب شرق بيسان.	أم العمود	- يهودا/ باسم تسفي يهودا (هنتسيف)
غربي مرج ابن عامر.	عيون جوارير	- يهيل/
في جبال القدس، جنوب رأس أبو عمار.	المزrab	- يوثيل/ انكري صهيوني قتل في مستعمرة ميفوبيتار

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- يوجيف / باسم مستعمرة هيوجيف	مسحة	مرج ابن عامر.
- يودن	المطبعة	غربي مرج ابن عامر، قرب قرية الشيخ بريك.
- يونا (عينوت)	عيون وادي صقير	جنوب أسدود، قبل مصب الوادي في المتوسط.
- يونيم	بير ربة	غربي مرج ابن عامر.
- يوفلا / ييلي / باسم قرية مدمرة	-	منطقة بيسان، في وادي العشة (يسخار).
- يوتام / تنخي	-	منطقة بيسان، شمال غرب قرية للبيرة المدمرة.
- يزرعيل / تنخي	المينة	مرج ابن عامر.
- يطفاتا / تنخي	غضبان	في وادي عربية الجنوبي.
- يسكاه	جسق	الجليل الأعلى، جنوب صفد.
- يعال	بالو	جبال القدس، قرب قرية بالو المدمرة.
- يعلاه / تبعاً لحرش في المكان	شجرة الكلب	منطقة بيسان، بالقرب من قرية كفر المدمرة.
- يفيه / باسم طبيب صهيوني	الولويات	شمالي الحولة.
- يكيم / عن اسم مجموعة كهنة في صفد	التينة	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد.
- يكنعام / تبعاً للتل والمستعمرة.	عيون قيمون	غربي مرج ابن عامر.
- يكرات / تاريخي باسم اقرت	(اقرت)	الجليل الأعلى، قرب قرية اقرت المدمرة.
- ييرد / تشابه مع الاسم العربي	يردا	منطقة الرملة، قرب قرية أبو شوشة المدمرة.
- يردنيون / تلمودي، باسم نبات	البيضا	شمالي الحولة.
- يروحام	بير رحمة	النفق الشمالي، جنوب بئر السبع.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
الجليل الأعلى، شمال وادي فارة (يرؤون).	—	— يرؤون
الجليل الغربي الأعلى، في وادي المفشوخ (جعتون).	العنكايت	— يرك / تبعاً للخضرة الكثيرة في المكان
النقب، في مجرى وادي حثيرة (حثيرا).	يرقة	— يركعام / تشابه مع الاسم العربي
غور بيسان.	عشة	— يسبخار / نتاخي
غربي مرج ابن عامر، منطقة طبرية، غرب قرية الشجرة المدمرة.	كباشات	— كبود / اسم حيوان (القنفذ)
الجليل الأعلى الشرقي، غرب خربة قدس.	وحش	— كبشان / تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى، غرب صفد.	البحرية	— ككش
منطقة بيسان، قرب قرية كوكب الهوا المدمرة.	البيضا	— كوبيس، كويس
الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية حانوتا المدمرة.	كرازة	— كوخاف / تبعاً للجليل
جنوبي الحولة.	جولر مبارك	— كوفاشيم / على اسم محتلي قرية حانوتا العربية (1938م)
شمالي الخولة، جنوب قرية الخالصة المدمرة.	—	— كورزيم
الجليل الأعلى، قرب قرية دير القاسي المدمرة.	الكزية	— كوريم / لنكري عمال يهود في مقلع
شمال غرب الخليل، جنوب شرق قرية بيت نيتيف المدمرة.	كخالة	— كوش / باسم مستعمرة الكوش
الجليل الأعلى، جنوب صفد.	(الكخ)	— كزبي / تشابه مع الاسم العربي
جبل الكرمل، في مجرى وادي كلح (الكخ).	البيضا	— كخلي
جنوب البحر الميت.	—	— كيلح / تشابه مع الاسم العربي
		— كيكار، نثوت هكيكار

الاسم العبري للمعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- كليل / باسم الولادي والنل	(الساخنة السخنة)	شمال شرقي سهل الحولة، عند قدم تل الساخنة.
- كنار، كنور / تنأخي مرتبط بكنيروت	التينة	جنوبي الحولة.
- كيف	البيضا	جنوبي الحولة.
- كفيراه	الناموس	في جبل القدس، شرق قرية يالو المدمرة.
- كفار / تشابه مع اسم القرية العربية	البلاد	الروحة، جنوب قرية الكفرين المدمرة.
- كف-تور (= زر) / حسب كتاب زر وزهرة الذي وضعه اشتوري فرحي	أم عجرة	في غور بيسان، جنوب قرية أم عجرة المدمرة.
- كركوم / تبعاً لنبات يكثر هناك	فرقة	منطقة الحولة، شرق صفد، جنوب غرب طوبى.
- كرميت	الكرم	الجليل الأعلى، شمال شرق صفد، قرب قرية فرعم المدمرة.
- لئاه	أبو بلال	النقب الشمالي، جنوب غرب بئر السبع.
- لئاه	لبوه	جنوبي الحولة، شرق الزنغرية.
- لبلوب	العرايس	الروحة.
- لبان، لفان	العليق	جبال القدس، قرب قرية الولجة المدمرة.
- لباناه / حسب ترجمة المعنى	البيضا	غربي مرج ابن عامر.
- لجيون / اسم روماني	-	الروحة، في مجرى وادي اللجون (كيني).
- لهفوت / باسم مستعمرة	ذبية	شمالي الحولة.
- لوتس	لستان	النقب الأوسط الغربي.
- ليل / تشابه مع الاسم العربي	ست ليلي	مرج ابن عامر، قرب اللجون / مجدو.

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- ليمور	المجتوش	جبال القدس، غرب قرية عين الرافة المدمرة.
- ليش/ تنأخي	-	أقصى شمالي سهل الحولة.
- ليشيم/ رباطاً باسم تنأخي	عين تل القاضي	شمالي سهل الحولة، أحد مصادر نهر الأردن.
- لفيدوت/ تنأخي	الحية (الحياة)	الجليل الأسفل، جنوب شرق كفر كما.
- مالطا/ باسم منطقة	-	الجليل الأسفل، شمال الناصرة بنحو نصف كم.
- مبسير، مفاسير	اجوز	شمال غرب القدس، قرب قرية قالونيا المدمرة.
- مجدو/ تاريخي، تنأخي	القبة	مرج ابن عامر، قرب اللجون (مجدو). شمالي تل المتسلم (مجدو).
- مجوف	الباشا	وسط مرج ابن عامر.
- مجبتل، مجدال/ تخليداً لحوما ومجدال الذي نفذ في نيردفيد عام 1937م.	-	غور بيسان.
- مدراخ/ باسم مستعمرة مدراخ عوز	-	غرب مرج ابن عامر، قرب طريق حيفا - العفولة.
- مهلول/ تاريخي، تنأخي	-	الجليل الأسفل الغربي، شمال شرقي قرية معلول المدمرة.
- مهراي/ حسب المستوطنة والوادي	-	على أطراف الكرمل، في مجرى وادي حنو (مهراي).
- موداع/ تشابه مع الاسم العربي، وتقدير الحاخام هفرحي بأنها موقع موديعيت التناخية	المدوع	جنوبي غور بيسان.
- موتساف/ باسم مستعمرة	-	غرب القدس على الضفة الغربية لـ وادي الصرار (سوريق).
- موتساف/	-	غربي مرج ابن عامر، شمال شرق اللجون، مجدو.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
النقب الأوسط، شمال عبده.	المرّة	- مور/ تشابه مع الاسم العربي
وسط مرج ابن عامر، عند جبل الدحي (هموريه).	الرز	- موريه، هموريه/ باسم الجبل
الجليل الأعلى، مدينة صفد.	—	- موشيل/ تبعاً لترجمة المعنى
قرب الشاطئ الغربي للبحر الميت جنوب عين جدي.	—	- مزور
الروحة.	الفولار	- محولاييم/ تبعاً لاجتماعات الرقص والدبكة في مستعمرة داليا
الجليل الأعلى الشرقي، قرب جسر بنات يعقوب.	—	- محنايم/ باسم مستعمرة
شمالي غور بيسان.	أم الخصا (أم خيسة)	- محتشيسيم/ تشابه مع الاسم العربي
جنوب غرب للقدس.	—	- مطاع/ باسم مستعمرة
غور بيسان، جنوب شرق قرية كوكب الهوا للمدمرة.	الميتة	- مينتاه/ تشابه مع الاسم العربي
سهل الحولة.	المبور	- ميغفار
النقب الأوسط الغربي.	المغارة	- ميعاراه/ حسب ترجمة المعنى عند جبل المغارة
الجليل الأعلى الغربي، في وادي العيون (ميراف) جنوب شرق خربة الديبة (ميراف).	—	- ميراف/ تبعاً للوادي
الجليل الأعلى، شمال غربي صفد، في وادي الطواخين (ميرون).	—	- ميرون/ تاريخي
الجليل الأعلى، قرب قرية المالكية المدمرة.	أبو سعيد	- مليكاه/ باسم نفق يؤدي إلى بركة اصطناعية

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
غور الأردن، جنوب وادي شوباش (بيزك)، شمال تل مقحز (ملكوح).	—	— ملكوح/ باسم تل
الجليل الأسفل الشرقي، غرب عيلبون، قرب خربة ميملا (ملاح).	—	— ملاح/ تاريخي، تتاخي
جبال القدس، غرب قرية القبو المدمرة.	الشرقية	— منهار
النفب الشمالي، شمال غرب بئر السبع.	مليح	— منواح
في وادي عربة الجنوبي.	مليحة	— منوحاه
في غور بيسان.	وادي التينة	— مناحيم/ باسم مستعمرة
شرق صفد، جنوب شرق طوبى.	منصورة	— منتور/ باسم نبات يكثر هناك
الجليل الأسفل الشرقي، قرب جبل تابور، على أراضي قرية مسحة المدمرة.	—	— مساح/ تشابه مع الاسم العربي
شمالي الجليل الأعلى الشرقي.	—	— مسجاف
الجليل الأسفل الشرقي، قرب قرية مسحة المدمرة.	العرب	— مسيك/ حسب أشجار الزيتون الكثيرة هناك
جنوب غرب القدس.	—	— مسلاع / حسب الجدار الصخري الذي تتبع منه
أقصى شمالي الحولة، شرق نهر الحاصباني.	—	— مسراف/ باسم خربة
جنوب القدس، قرب برك سليمان.	صالح	— معيان حتوم .
أقصى شمالي الحولة.	—	— معكا/ تاريخي، باسم آبل بيت معكه
الجليل الأعلى الغربي، في وادي القرن، تحت قلعة مونفور.	دار أبو عقصة	— متسود/ تبعاً للقلعة

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- مكاف/ تشابه مع الاسم العربي	مقبة	الجليل الأسفل، غرب الناصرة.
- مرجنيث	اليستان	الجليل الأعلى الشرقي/ جنوب الحولة.
- مرجليوت/ باسم مستعمرة هناك	أبو جل (جال)	الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية هونين المدمرة.
- مرزيف	زريب	في وادي عربية، شمال عين الويهه (ياهف).
- مرزيفاه/ تشابه مع الاسم العربي	أبو مرزبة	وادي عربية الشمالي.
- مرخاف/ حسب ترجمة المعنى	عريضة	في غور بيسان.
- مرعيه/ تشابه مع الاسم العربي	مرعي	الجليل الأعلى، قرب قرية كفر برعم المدمرة.
- مشابيم	عسلوج	النقب الشمالي، جنوب بئر السبع.
- مشاك/ باسم للوادي	أبو صويرة (خرار، قطينة)	وادي عربية الأوسط، جنوب غرب حصص.
- مشاكيه/ تشابه مع الاسم العربي	ساقى	شمالي الحولة.
- مشاش	المشاش	النقب الشمالي، جنوب غرب بئر السبع.
- مشباط	سارين	منطقة نابلس، قرب بلاطة.
- مشوططيم/ ربطا بنزعات المتكلمين في المنطقة	—	في منحدر جبل الكرمل.
- مشمار/ باسم الوادي	—	النقب الشمالي الشرقي، في وادي مهران (مشمار).
- مشرا/ حسب اسم أراضي المشراع	—	في مجرى وادي الدفلة (داليا) المتجه من الروحة إلى جنوب حيفا.
- مسرافوت/ تتاخي	المشيرفة	جنوب رأس الناقورة.
- متان	بيروادي المتان	النقب، قرب الحبود مع مصر.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
غرب القدس، على الضفة الشرقية لواد الصرار (سوريق).	—	— ناحم/ باسم مستعمرة
الجليل الأسفل الشرقي، قرب وادي فجاس (يفنيل).	—	— ناحت/ تبعاً لجمال المنظر
شرقي بحيرة طبرية.	الساكنة	— نفيل
الجليل الأعلى، قرب قرية عين الزيتون المدمرة، جنوب خربة نبرتين (نبورياه).	—	— نبورياه/ باسم خربة
الكرمل، في مدينة حيفا.	نذير (نذر)	— نذر/ تشابه مع الاسم العربي
شرقي سهل الحولة الأوسط.	—	— نوطيرا/ باسم الحراس الصهاينة على الحدود
منطقة طبرية، قرب قرية المجتل المدمرة.	المدورة	— نون/ تاريخي، باسم مجدل نونيا
الجليل الأعلى، شمال صفد، قرب جبل بالاسم نفسه.	—	— نوعازيم/ لذكرى صهاينة حاربوا في المكان (بيريا) عام 1946م.
غرب القدس، شمال غرب قرية صرعة.	—	— نوعر/ تشابه مع الاسم العربي
النقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع.	المويلح	— ناحل عشان/
الجليل الأسفل، شمال شرق البطوف.	نطف	— نطوفاه/ تاريخي، تشابه مع الاسم العربي
النقب الجنوب، قرب رأس النقب المصري.	القطار	— نطاقيم/ تبعاً لتدفق المياه في النبع
منطقة حيفا، قرب قرية قامون المدمرة.	الجنيب	— نيف
النقب الشمالي، شرق بئر السبع.	بئر الحمام (مشاش)	— نيفاطيم
الجليل الأعلى الشرقي، قرب المنارة.	—	— نيزر/ باسم جبل

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
غربي مرتفعات الروحة.	أم الشقف	- نيلي/ باسم مستعمرة
خليج حيفا، قرب قرية الدامون المدمرة.	العاقية	- نيمفت/ حسب نبات نادر هناك
منطقة طبرية، شرق قرية سمخ المدمرة.	غزال	- نيسان/ باسم عنصر من الهاغاناه قتل هناك
غربي مرج ابن عامر.	المنسي	- نيسانيت
جنوب شرق بيسان.	باله	- نمروود/ باسم قل هناك
غرب البحر الميت، شمال خربة سبه.	نميرة (النميرة)	- نمير/ تشابه مع الاسم العربي
جنوبي الحولة.	محمد الحمي	- نيس
شرقي مرج ابن عامر، قرب قرية ناعورة.	-	- نعورا/ باسم القرية
الجليل الأسفل الشرقي، قرب قرية نين (نعيم).	-	- نعيم / تاريخي، تناخي
في سهل عكا.	كردانة	- نعمان/ تبعاً لوادي النعامين
غرب القدس.	-	- نفتوح/ تناخي
جنوب بيسان.	-	- نفتالي/ لذكرى نفتالي تسفي يهودا
غرب دالية الكرمل.	نصرة	- نفتالي/
شرقي سهل الحولة.	اندرأوس	- نتس/ حسب طائر يكثر هناك (الصقر).
غربي الروحة، قرب قرية السنديانة المدمرة.	النبعات	- نتساه
شمال غرب القدس، قرب قرية بيت نقوبة	جميل	- نكوفاه/ تبعاً لاسم قرية عربية هناك
في غور بيسان.	النشابي	- نشيف/ تشابه مع الاسم العربي
جنوبي الحولة، شرق صفد.	طوبى	- هتسسي/ باسم مستعمرة
جبل الكرمل، شمال مفرق الدامون.	البيضا	- نشر/ تبعاً لوادي النسور

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- نتائي / اذكري الصهيوني نتائي هأربيلي	الليمون	منطقة طبرية، في وادي الحمام، شمال قرية حطين الدمرة.
- ساسون	—	غرب مرج ابن عامر.
- سايف / تشابه مع الاسم العربي والمعنى	—	الجليل الأعلى لشرقي، قرب قرية كفر برعم المدمرة.
- سانين / حسب الوادي والنغما	—	مرج ابن عامر، في مجرى وادي عين الصيني (سانين).
- ساريج	الجديدة	جبال القدس، قرب قرية الجورة المدمرة.
- سبونيم / باسم المغاري والوادي	—	جبل الكرمل، جنوب وادي أبو حديد (سبونيم)، غرب مغارة البارود (سبونيم).
- سبخي	البستان	الروحة، جنوب قرية البطيمات الدمرة.
- سهار / تشابه مع الاسم العربي	الصهريج	شمال شرقي سهل الحولة.
- سوس / تشابه مع الاسم لآعربي	سوس	الروحة.
- سوسيم / حسب خربة بيت سوسين	أم البقر	جبال القدس، جنوب اللطرون.
- سوفياه	الصفصافة	جنوب الحولة، شرق قرية طوبى.
- سوكير / تشابه مع الاسم العربي	أبو صقير (شقر)	جنوب دالية الروحة، شرق قرية صبارين المدمرة.
- سيس	السيس	الجليل الأعلى، شمال صفد.
- سيسون / حسب ترجمة المعنى، نبات يكثر هناك	الغار	جنوبي الحولة، جنوب غرب قرية طوبى.
- سيلع (= الصخرة) حسب ترجمة المعنى	—	جنوب صفد، في وادي عكبرة.
- سيفان / حسب نبات يكثر هناك (لسان الثور)	البيضا	مرج ابن عامر.

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- سمدار / باسم مستعمرة	—	الجليل الأسفل، قرب جبل الدامية (أدامي).
- سمّال (= رقيب) لذكرى صهيوني قتل هناك عام 1937م.	جديدة	في جال فقوعة.
- سنونيت	العلق	الروحة.
- سنين	السيني	منطقة نابلس، غرب قرية سنيرية.
- سعارا / باسم الخربة	—	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب كفر كما.
- سعاديّاه / تشابه مع الاسم العربي	السعادة	شرق حيفا، قرب مفرق عكا — الناصرة.
- سعاديم / تشابه مع الاسم العربي	سعيدة	جبال القدس، غرب قرية الجورة المدمرة.
- سفير ، سابير / باسم مستعمرة	الخارجة (الخنق)	جبال القدس، قرب خربة اللوز.
- سفلول / باسم الوادي	—	الروحة، في بداية وادي الصفصافة (سفلول)، جنوب قرية كفرين المدمرة.
- ستير	رحانة	شمال غزب بحيرة طبرية، في وادي عمود.
- عاديا	نبع ابن عودة	النقب الجنوبي.
- عبادات ، عفدات / باسم خربة	مريفق (مريفج)	النقب الأوسط، قرب عيده.
- عبرونه ، عفرونه / تناخي	الدافية (الديفية)	في وادي عربية الجنوبي.
- عجلانيم	فشخة	قرب الشاطئ الغربي للبحر الميت.
- عدياه	عودة	جنوبي الحولة، قرب قرية طوبى.
- عدعد	خربة لد	مرج ابن عامر.
- عيرا	السنديان	الجليل الأعلى الشرقي، غرب قرية الخالصة المدمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
سهل الحولة.	نصر	- عدريم/ مكان سقاية قطعان ماشية
مَرج ابن عامر، في وادي أم العديس (عدشيم).	-	- عدشيم/ باسم الوادي
منطقة خيفا، شمال شرق طيرة الكرمل.	عبد الله	- عوبانياهو
النقب الجنوبي الغربي.	عديد (أم صالح)	- عودد/ تشابه مع الاسم العربي
وادي عربة.	الغزلان	- عوفاريم
منطقة خيفا، قرب قرية قامون الدمرة.	عزب	- عزوف/ تشابه مع الاسم العربي
شمالي الحولة.	الحمرة	- عزيناه/ حسب طائر العقاب
شمال شرقي الحولة، جنوب نهر باننياس..	(عزيزيات)	- عزرا، عزار/ تشابه مع الاسم العربي
منطقة بيت لحم، قرب أرطاس.	عيطان	- عيطام
الجليل الأسفل الشرقي، غرب قرية عيلبون.	عيلبون	- عيلبون/ تاريخي، باسم قرية
جنوبي الحولة.	الملاحة	- عينان/ تبعاً لغزارة النبع
غرب مصب نهر الأردن في بحيرة طبرية.	عشة	- عيش/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأسفل، في وادي البيرة.	التينة	- عخين
الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية العلمانية المدمرة.		- علوميم/ ارتباطاً باسم القرية
غربي مرج ابن عامر.	العليقة	- علوق، عالوك
غربي مرتفعات الروحة.	الغربية	- عليز
الجليل الأعلى، قرب خربة العلوية (علفا)، شمال الجش.	-	- علفا/ تشابه مع الاسم العربي
غربي مرج ابن عامر.	-	- غم، عام

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عمود/ تبعاً للوادي والصخرة	—	شمال غربي بحيرة طبرية، قرب صخرة العمود في وادي عمود.
- عميئيل	الخشبة	غربي مرج ابن عامر، شرق قرية الشيخ بريك.
- عميكام / باسم مستعمرة	—	منطقة شاطئ الكرمل، على أراضي قرية الشيخ بريك.
- عمال	الساخنة	في غور بيسان.
- عمال/ باسم تل عمال، مستعمرة.	العاصي	شرقي مرج ابن عامر، قرب الساخنة.
- عنيفاه/ تشابه مع الاسم العربي	عنيبة	بادية الخليل، قرب شاطئ البحر الميت.
- عفانيم/ باسم الوادي	جديدة	الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد، جنوب جبل الجرمق.
- عفروني/ تبعاً لطائر يكثر هناك	—	شمال شرق بيسان، في وادي جالود (حرود)، شمال شرق تل الوقف (عفروني).
- عوفريم/ حسب ترجمة المعنى	أبو غزالة	وادي عربة، الأوسط.
- عقابيه، عكفياه/ تشابه مع الاسم العربي	—	جنوب صفد، شمال خربة بالاسم نفسه.
- عقب، عاكف/ حسب تشابه الاسم العربي والمعنى	أم كعب	النقب الأوسط، شمال شرق عبده.
- عقيز، عيكر	العقارب	الجليل الأعلى الشرقي، غرب قرية الخالصة المدمرة.
- عقريئيم/ تشابه مع الاسم العربي	العقرب	وادي عربة الشمالي.
- عر، عار	الغار	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد، غرب جبل الجرمق.
- عرافوت/ حسب أشجار الصفصاف في المكان	—	الجليل الأعلى، جنوب شرق كفر برعم المدمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
النقب الشمالي الشرقي، في وادي عريجة (عروجوت). سهل الحولة. الجليل الأسفل، قرب خان التجار.	— العريقية عريدا	— عرجوت/ باسم الوادي — عرفاه — عرفاد/ تشابه مع الاسم العربي
شرقي الحولة. غور بيسان. شمالي الحولة، شرق نهر بانياس. الجليل الأعلى، وادي ديشوم. جنوب شرق صعد، وادي العمود. الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية الخالصة المدمرة. غور بيسان. النقب الشمالي. غربي مرج ابن عامر، جنوب خربة فخيخرة (فجاريم). جنوبي غور بيسان. الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية. منطقة الرملة، شرق تل أبو شوشة (جازر). الجليل الأعلى، في موقع قرية البقيعة المدمرة. الروحة. الروحة.	التينة الشيخة فضة فضة فوار الجن الخنزير فاز ببر الفواخري (فخيخرة) فاطور فجاس — — العسل فارس	— فاجيم — قدوت/ تشابه مع الاسم العربي — فوديه/ تشابه مع الاسم العربي — فوغة/ حسب طبيعة التدفق التناوبية — فوعيم — فاز — فاز، موفار/ تشابه مع الاسم العربي — فحار — فخاريم/ باسم خربة — فطور/ تشابه مع الاسم العربي — فطيل/ تبعاً لنبات يكثر هناك (الفريز). — فيرد/ تشابه مع الاسم العربي — فكيعين/ باسم مستعمرة — فرحاه — فرشيم/ تشابه مع الاسم العربي

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- فشخور / متدينون يهود عاشوا في صفد	—	الجليل الأعلى، جنوب صفد.
- تسليم / تبعاً لوادي	خشبية	غرب البحر الميت، شمال خربة سبته (مسادا).
- تساحر / تشابه مع الاسم العربي	—	شمال شرقي سهل الحولة، غرب نهر بانياس.
- تسآن / حسب ترجمة المعنى (الضأن)	أم الغنم	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب جبل تابور.
- تسبي، تسفي / باسم صهيوني	سبخة	غور بيسان.
- تسبيان، تسفيا / حسب ترجمة المعنى (ظبية)	أم غزلان	غور بيسان، غرب الأشرفية الدمرة.
- تسبريم، ستقاريم	البلاد	الروحة، قرب قرية صبارين الدمرة.
- تسونم / باسم الجبل	—	الجليل الأعلى، قرب فوطه.
- تسوعريم (= رعاة صغار) تبعاً لترجمة المعنى	—	الجليل الأعلى، شمال غربي جبل سعسع.
- تسوف / حسب ترجمة المعنى	العسل	منطقة عكا، موقع قرية الكابري المدمرة.
- تسور / باسم مستعمرة	أم العلق	جنوب غربي مرتفعات الروحة.
- تسورعا / باسم قرية	(صرعة)	جنوب القدس، جنوب غرب قرية صرعة المدمرة.
- تسيليم	شنق	النقب الشمالي، غرب بئر السبع.
- تسيميد / باسم التل	—	جنوب شرق بيسان، قرب تل الشيخ سعاد (تسيميد).
- تسلمون / تاريخي، تناخي	—	الجليل الأسفل الشرقي، شمال غربي جبل حزور (حزون) في وادي سلامة (تسلمون).

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- تسبوري/ باسم مستعمرة	القسطل	الجليل الأسفل، شمال الناصرة، قرب قرية صفورية المدمرة.
- تسفتساف/ تشابه مع الاسم العربي	الصفصاف	الجليل الأسفل الشرقي، قرب كفر كما.
- تسفتسيفاه/ حرب ترجمة المعنى	صفيف	بادية الخليل، غرب البحر الميت.
- تسفتسفوت/ تشابه مع الاسم العربي	صفصاف	شمالي الحولة، قرب قرية الخالصة المدمرة.
- تسرعوت/ تبعاً لعالم الحياة في المنطقة.	—	شرقي سهل الحولة الأوسط.
- كاءات/ تشابه مع الاسم العربي	القوعة	مرتفعات الروحة.
- كانيم/ تبعاً لترجمة المعنى	—	الكرمل، قرب حيفا.
- كارا، قرا/ تبعاً لترجمة المعنى	(القرع)	شمال بحيرة طبرية، قرب نهر الألبن.
- كباعت/ باسم القرية المدمرة	—	الجليل الأعلى، شمال صفد، قرب قرية القباعة المدمرة.
- كدش برنياع/ تاريخي، تناخي	قديس	النقب الغربي، قرب قدس.
- كديم	القبو	غرب القدس، قرب بتير.
- كديم، كيدم/ تبعاً لترجمة المعنى	—	الكرمل، قرب حيفا.
- كورن/ تشابه مع الاسم العربي	(القرن)	أقصى شمالي سهل الحولة.
- كورنيت	الزعرذ	الروحة، غرب قرية الكفرين المدمرة.
- كوتسير/ عينوت	عيون البستان	شمال غرب بحيرة طبرية.
- كطين	قطين	غربي مرج ابن عامر.
- كظلب/ باسم الوادي والمستعمرة	—	غرب القدس في وادي قطليب (كطلب) الذي يصب في واد الصرار.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
عند الحدود اللبنانية، شرق قرية المنصورة المدمرة.	قطمون	- كطم/ تشابه مع الاسم العربي
غربي الروحة.	العجلة	- كطنة/ باسم خربة قطينة
غرب مرج ابن عامر، قرب اللجون (مجدو).	إبراهيم (الخليل)	- كيني/
شمال غرب مدينة أم الفحم.	الحجر	- كيني/ باسم الوادي
الجليل الأسفل، شمال شرق الناصرة، غرب ادي الطبازية (كيشت).	—	- كيشت/ باسم مستعمرة
غربي مرج ابن عامر، شمال شرق عين المنسي.	أم القلايد	- كلد/ تشابه مع الاسم العربي
شمال مصب نهر الأردن في بحيرة طبرية.	القلعي	- كلع/ تشابه مع الاسم العربي
شرقي سهل الحولة.	—	- كمران/ تشابه مع الاسم العربي وباسم الوادي
منطقة حيفا، جنوب مدينة شفاعمرو.	القنابة	- كنبوس
...؟	القصص	- كني هزرزريم
الجليل الأعلى الغربي، في مجرى وادي كركرة.	—	- كركرة/ تشابه مع الاسم العربي
جنوبي غور بيسان، موقع قرية الزراعة المدمرة.	أبو فرج	- كرنيم/ تاريخي
غربي الحولة، شمال (نجمة الصبغ).	البستان	- كرين/ تبعاً للجبل
بادية الخليل، غرب البحر الميت.	الكرشية (القراشية)	- كرس/ تشابه مع الاسم العربي
منطقة حيفا، قرب قرنتي فيرة وقامون المدمرتين.	القيرية	- كرت/ تشابه مع الاسم العربي
غربي مرج ابن عامر.	عين وادي القصص	- كيشف
الروحة، في مجرى وادي اللراس/ الدفلة (راز).	—	- راز/ تشابه مع الاسم العربي

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للمعين
الجليل الأعلى، جنوب شرق صفد، في مجرى وادي عكبرة.	—	- رازيم / لذكري زهاد يهود من صفد
سهل الحولة الأوسط، قرب قرية بيسمون المدمرة.	الحورة	- راميم / باسم تل
الجليل الأسفل، شمال الناصرة، موقع قرية صفورية المدمرة.	أبو راس	- رابي (= حاخام) / لذكري يهودا هناسي الذي عاش في تسبوري.
منطقة طبرية، غرب قرية المجدل المدمرة.	الربضية	- ربيد / تشابه مع الاسم العربي
غور بيسان، جنوب غرب قرية الأشرفية المدمرة.	مجدع	- روياه / تبعاً لقرية راوية
الروحة / قرب داليا.	الخنزة	- رون / تبعاً لاجتماعت القص في داليا
غور الأردن، جنوب شرق بيسان، جنوب تل الرعيان (روعيه).	—	- روعيه / باسم التل
شمالي الجليل الأعلى الشرقي، قرب تل عين الصابور (روعيم).	—	- روعيم / لذكري مجموعة من الرعاة قتلوا في المنطقة.
شرقي سهل الحولة.	رصيف	- روفيه، هروفيه / لذكري طبيب صهيوني كافح الملايا في المنطقة (د. كلينجر).
شمال شرق يافا.	رأس العين	- روش هعائين / تشابه مع الاسم العربي
غور الأردن، جنوب شرق بيسان، جنوب شرق تل الصارم (رحوف).	—	- رحوف / باسم التل
شمالي الحولة.	الرخم	- رحوم، شامير / تشابه مع الاسم العربي
وادي عربة الأوسط، قرب عين الويبة (ياهف).	الخروف (حاروف)	- رحيل / حسب ترجمة المعنى

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
النقب الجنوبي.	رخمة	- رَحْم / تَشَابَه مع الاسم العربي
مرج ابن عامر، جنوب عين حارود.	ريحانية	- رِيحَان / تَشَابَه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى في مجرى وادي القرن، شرق قرية سحمانا المدمرة.	رويس	- رِيطَط / تَبْعاً لترجمة المعنى
النقب، جنوب خربة كرنب (ممشيت).	المريطبة	- رِطِيف
منرج ابن عامر، شمال قرية الطيرة.	البيضا	- رِيض / باسم وادي وتل
الجليل الأعلى، قرب قرية فراضية المدمرة.	رميلة	- رِمَيْل / تَشَابَه مع الاسم العربي
النقب الشمالي، قرب خربة رمون (أم الرمال).	كحلة	- رِمُون
جنوب غرب الناصرة، قرب قرية المجيدل للمعمرة.	نبح	- رِنَاه
الجليل الأسفل، شمال شرق الناصره، شمال شرقي الرينة.	-	- رِنَانِيم
الجليل الأسفل، شمال شرق الناصره، قرب الرينة.	المرجة	- رِنَاي، رِنَاي / تَارِيخِي، باسم قرية هناك
النقب الجنوبي.	ارميسة	- رِمَيْسِيم / تَشَابَه مع الاسم العربي
	-	- رِنَاي
النقب الأوسط، شمال عين الويرة (ياهف).	المريغة	- شَاحَاك
الجليل الأسفل الشرقي، الضفة الجنوبية لوادي البيرة (تابور).	-	- شَاحِل / تَبْعاً لترجمة المعنى
شمال شرقي سهل الحولة.	-	- شَاي / اسم مختزل لمستعمرة شاريشوف
الجليل الأعلى الشرقي، غرب قرية الخالصة المدمرة.	الجنية	- شَبُو، شَيْفُو

الاسم العبري للعين	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- شبوليت/ مأخوذ من عالم النبات هناك	أبو شاب	الجليل الأعلى، شمال شرق بيت جن.
- شيبيل، شفيل/ حسب ترجمة المعنى	طريق	قرب الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.
- شَبَع (= السبعة) / تَنَدُفَق 7 ينابيع في المنطقة	الطابغة	الجليل الأسفل الشرقي.
- شبتاي/ تنأخي، وباسم مستعمرة كفار شبتاي	—	جنوبي الحولة، شمال طوبى، شرق صفد.
- شوب، شوف/ باسم دافيد شوف من عمال المستوطنين الأوائل في الجليل.	عيون شاهين	شمالي الجليل الأعلى الشرقي، غرب عين الماسة (بدولح).
- شوهم/ تنأخي	—	شرقي سهل الحولة الأوسط.
- شَوَح (= إلتين الأبيض) / تبعاً للمعنى وتشابهه مع الاسم لاعربي	—	شمال غرب بحيرة طبرية.
- شوم/ حسب اسم نبات	—	السهل الساحلي الشمال، شرق خربة الشونة (كفار شومي).
- شومي/ ربطاً باسم تاريخي، تنأخي	—	شمالي الحولة.
- شومير، هشومير/ باسم منظمة صهيونية.	رواحنة	غرب دالية الكرمل.
- شوكف/ تشابه مع الاسم العربي	أم الشقف	جنوبي غور بيسان.
- شوكيك/ تبعاً، لغزارة النبات	الجسق	الروحة، شمال قرية كفرين المدمرة.
- شولاميت/ حسب نبات الشعير	شاغور الفخيت	الجليل الأعلى، قرب قرية الرامة.
- شزور/ ربطاً باسم قرية قديمة		

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
الجليل الأعلى الشرقي، جنوب قرية الخالصة المدمرة.	الخالصة	- شحوميت/ باسم تل
الجليل الأسفل الشرقي، جنوب خان التجار.		- شحور/ تبعاً لترجمة للمعنى
في غور بيسان، قرب قرية تل الشوك المدمرة.	الطولى	شحریت/ باسم تل
الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية الكابري المدمرة.	الباشا	- شيارا/ على اسم قافلة صهيونية سقطت في حرب 1948م.
الجليل الأعلى، جنوب قرية فراضية المدمرة.	البلانة	- شيبیت
الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية الكابري المدمرة.	-	- شيفع/ تبعاً لغزارتها
مرتفعات الروحة.	سكران	- شخار/ تشابه مع الاسم العربي
شمال شرقي الحولة.	جواريش	- شلداغ
غربي مرج ابن عامر.	ببر المدينة	- شلف
شمالي الحولة.	البدرية	- شلاخ/ تبعاً لطائر العقاب النسري
في جبال القدس.	شلف	- شلاقيم/ تشابه مع الاسم العربي
الجليل الأعلى؛ جنوب غرب صفد، في موقع قرية السموعي المدمرة.	-	- شمائي / اسم رئيس للسنهدرين
شمالي الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية الخالصة المدمرة.	-	- شموناه/ لذكرى قتلى تل حاي الثمانية
شمال شرقي الحولة.	تتورة	- شمير/ باسم مستعمرة
الجليل الأسفل الشرقي، شمال غرب بحيرة طبرية.	السمن	- شمن/ تشابه مع الاسم العربي
في مرج ابن عامر.	الشيخة	- شني
شمالي سهل الحولة، غرب نهر الحاصباني (شنير).	-	- شنير/ تبعاً للوادي

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
جنوبي الحولة، شرق الزنغرية المدمرة.	عيون أبو لوزة	- شكيد/ حسب ترجمة المعنى
الجليل الأعلى، الضفة الشمالية لوادي الصعاليك (شعال).	—	- شعال، شاعل/ باسم الوادي
منطقة حيفا، قرب مدينة شفاعمرو.	—	- شفار عام/ باسم القرية
شمالي الحولة.	شومة	- شفو
منطقة غزة، شرق رفح.	القملة	- شكيطان/ تبعاً لطائر يكثر هناك
الجليل الأسفل الشرقي، شرق كفر كما (عند خربة شارون).	—	- شروخان/ باسم تل
أقصى شمالي سهل الحولة، شرق نهر الحاصباني (شنير).	—	- شرونا، شارونا/ باسم الخربة
جنوب غرب بحيرة طبرية، بداية وادي شريرة (شرير).	(شريرة)	- شريون
شمالي الحولة.	الشومر	- شرير/ تشابه مع الاسم العربي
سهل الحولة الأوسط، شمال قرية بيعمون المدمرة.	البلاطة	- تاج
غرباً لقدس جنوب وادي بغل (هرثيل) الذي يصب في المتوسط.	—	- تاوؤ/ تبعاً للجاموس الذي يكثر في المنطقة
قرب الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.	التينة	- تااعوز/ باسم مستعمرة
مرج ابن عامر، جنوب شرق طمرة الزعبية.	الجندي	- تاناه، تينناه
عند الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.	—	- تومير/ تبعاً لقرية عربية
غربي مرج ابن عامر.	التريمة	- تور/ تشابه مع الاسم العربي
في وادي الشقاق (توت) بين الكرمل والروحة.	—	- توريم/ تشابه مع الاسم العربي
جبال القدس.	تلما	- توت/ باسم الوادي
		- تيلم/ تشابه مع الاسم لاعربي

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للعين
شمالي الحولة.	العجوز	- تَحْماس/ تبعاً لطائر يكثر هناك
جنوب البحر الميت.	عروس	- تمار/ باسم الوادي
وادي عربية الأوسط، غرب حصب.	أبيضة	- تميد
السهل الساحلي، شرق مبارك (جفعات مفور أخ).	—	- - تمساح/ تبعاً للتماسيح التي عاشت هناك
الجليل الأسفل الشرقي، قرب قرية طمرة.	(طمرة)	- تمرات/ باسم قرية
الجليل الأسفل، منطقة الناصر.	—	- تسميرات/ باسم أحد جبال الناصرة
الجليل الأعلى، شمال قرية سعسع المدمرة.	التفاح	- تفوحيم/ حسب ترجمة المعنى
الجليل الأسفل الشرقي، قرب جبل تابور على أراضي قرية مسحة المدمرة.	—	- تقور، تابور/ باسم جبل
الجليل الأسفل، شمال قرية طرعان.	—	- ترعان/ تاريخي
الجليل الأعلى، جنوب غرب صفد.	—	- ترون
الجليل الأعلى، شمال قرية سعسع المدمرة.	التريمة	- تريم
غربي مرج ابن عامر.	الجروانة	- ترموس
شمال شرقي سهل الحولة.	الببضا	- ترنس/ باسم نل
شرق نابلس، في وادي الفارعة.	الببضا	- ترنساه

* * * *

جزد (*)

(*) بالعبرية : إليم، مفردھا : إِي.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجزيرة
مقابل الزيب (أبعادها 100 × 50م).	—	- إي اخريف
مقابل الطنطورة (أبعادها 100 × 50م).	—	- إي دور
مقابل الطنطورة (أبعادها 120 × 120م).	—	- إي حوفاي/ على اسم طائر الزقراق.
مقابل الطنطورة	—	- إي طيفت/ على اسم بنت الماك شلومو، زوجة أفينداف مفوض شلومو في دور.
على شاطئ السهل الساحلي (35 كم جنوب حيفا).	الحمام	- إي يونيم
مقابل رأس الناقورة (أبعادها 200 × 100م).	أم سكعكع	- إي نحايثيلي
مقابل الزيب. (أبعادها 250 × 100م).	—	- إي شجبيون/ على اسم رئيس كنيس في الزيب.
جنوب رأس الناقورة (أبعادها 100 × 100م).	النورس	- إي شاحف
شمال غرب الطنطورة (أبعادها 200 × 100م).	—	- إي شحافيت/ باسم أحد أنواع طيور النورس.

* * *

بحیرات وبرک (٠)

(٠) بالعبرية : أجيم فبراخوت، مفردھا : أجم فبراخا .
— مدلولات أخرى : أحواض، مجمعات مائية

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للبحيرة والبركة
منطقة الرملة. قرب شاطئ المتوسط، قرب مستعمرة الخضيرة. القدس، البلدة القديمة. بجوار طريق حيفا - يافا، جنوب غرب الخضيرة. القدس، شمال الحرم الشريف. الغور الشمالي، على الحدود مع سورية. بادية الخليل. غور بيسان.	الوقع السناخية (السراخية) حمام البطرك عطا إسرائيل بحيرة طبرية النعيمية السخنة — — برك سليمان البحر الميت	- برخات بريكت - برخات جدور - برخات حزقياهو - برخات يعار - برخات يسرائيل - برخات كنيرت - برخات نعامه - برخات عمال/ جان هشلو شا لذكرى 3 صهاينة قتلوا في المكان بلغم عربي عام 1936م. - تسفيرا - تمسسا (بقايا) مستنقعات هكبارا) - برخوت شلومو - يم هميلح
في بادية الخليل. غرب طريق حيفا الخضيرة. جنوب القدس، بين بيت لحم والخليل. على الحدود بين فلسطين والمملكة الأردنية.		

* * *

دۇۋىس (*)

(*) بالعبرية : راشيم، مفردھا : روش.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للرأس
على البحر المتوسط، غربي خيفا.	رأس الكرمل	- روش هكرمل
أقصى الشمال الغربي، على الحدود مع لبنان، (50م).	رأس الناقورة	- روش هـنقراه، هنكراه
الجليل الأسفل، قرب ميعار، (250م).	رأس الزيتون	- روش زابت
بين النقب الشمالي الشرقي وبادية الخليل، (550م).	رأس الزويرة	- روش زوهر
النقب، جنوب غرب القصيمة، (1000م).	رأس الحرشة	- روش حورشاه
بادية الخليل، قرب البحر الميت، (234م).	خشم حثورة	- روش طير
على الشاطئ الشمالي الغربي للبحر الميت.	رأس فشخة	- روش عجلایم
قرب الشاطئ الغربي للبحر الميت، على خط عرض الخليل.	رأس المقدم	- -
قرب الشاطئ الغربي للبحر الميت، جنوب خشم حثورة.	رأس الترابية	- -
قرب الشاطئ الغربي للبحر الميت، على خط عرض حلحول.	رأس نقب حمار	- -

* * * *

مغر (*)

(*) بالعبرية : معاروت، مفردھا : معاراه .
— مدلولات أخرى : تجاویف، حفر، جیوب.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للمغارة
الجليل الأعلى، شمال غرب قرية ديشوم المدمرة.	مغربة	- أفيف
الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية حانوتا المدمرة.	مغر العروس	- معاروت إدير
الكرمل، في وادي فلاح.	مغر وادي فلاح	- أورن
غربي جبل الكرمل (من فترة ما قبل التاريخ).	-	- معاروت ايزوف
سهل الحولة، قرب نجمة الصيخ.	مغر الصفا	- معاروت ايبيلت
شمال غرب الكرمل.	الخضر	- الياهو
سهل الحولة الجنوبي.	الأميرة	- أميرة
الكرمل، على طرف وادي فلاح.	أبو أصبع	- هنتسباغ
الجليل الأسفل.	-	- معاروت أربل
في مجرى وادي داليه الذي يصب في الأردن.	ابن قاضي	- أروباة
في الجانب الغربي من جبل الكرمل.	-	- معاروت أرينت
مرج ابن عامر، جنوب شرق مجو.	الجيش	- جدود
على طرف جبل الكرمل، في وادي المغاور.	السخول	- هجدي
شرقي جبل فقوعة.	-	- جدعون/ باسم القاضي بن يروباعل.
الجليل الأعلى.	-	- جودريم/ لذكري المتطوعين بناة ما يسمى جدار الشمال
جنوب غرب الكرمل.	جمال	- جمال
سهل الحولة الشرقي في مدخل وادي الكرمل .	الزطية	- هجولجوايت (جمجمة)
الجليل الأعلى. الغربي، شمال وادي الزيت.	-	- جورن

الاسم العبري للمغارة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- هجاي - هجهينوم	الجي جهنم	منطقة القدس، قرب مخماس. مرج ابن عامر، قرب الشيخ بريك.
- معاروت جليل - جعتون	جليل ... أبو الجراجمة	الجليل الغربي، شمال معليا. الجليل الغربي، جنوب غرب معليا.
- دامون - ديشون	دامون -	الكرمل. الجليل الأعلى، منحدر جبل علما.
- دلاعات - هدرجا - معاروت هدروزيم	دبة الدرجة مغر الدروز	؟... ؟.. الجليل الأعلى الشرقي، شمال قرية الجاعونة المدمرة. في القدس.
- معاروت هرونوس - هروعيم (= الرعاة) - هتووميم	نقفوريا - أم التوأم	الجليل الأعلى الشرقي. جبال القدس.
- زوجان	عراق الفنش	منطقة الخليل، في موقع قرية بيت جبرين المدمرة.
- حجيت - حوتريم	الفرهود طشطوش	منطقة بيت جبرين. المنحدرات الغربية لجبل الكرمل.
- يفر هدرومييت (الجنوبية) - حيفر هتسفونيت (الشمالية) - حلزون عيليت (العليا) - حلزون حيتسونيت (المسفل)	الخوف - جوانية -	بادية الخليل. بادية الخليل. الجليل الأعلى، بين سخنين والبعنة. الجليل الأعلى، بين سخنين ومجد الكروم.
- يوسي / باسم حاخام - يونيم (= الحمام)	-	الجليل الأعلى، قرب قرية دلاته المدمرة. الجليل الأعلى، غرب مجد الكروم.

الاسم العبري للمغارة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- يروكت	خضير	مرج ابن عامر، في وادي اللجون.
- يشح	الوحش	جبال الكرمل.
- كباراه	الكواير	المنحدر الغربي للكرمل.
- كيلح	(الكليخ)	جبال الكرمل.
- كسيلوت /نسبة إلى قرية عربية	المتهومة	الجليل الأسفل، شمال إكسال.
- كفوروت	الكواير	شمال غرب بحيرة طبرية.
- معاروت كرمل	الواد	جنوب غرب جبل الكرمل.
- كفار شمرياهو	النيابشة	؟..
- كترون	عراق الأمد	جبال القدس.
- معاروت لوزيت	عراق اللدير	-
- مجاليت	مجل	غرب منطقة الخليل.
- مجلاش	المجالس	الجليل الأعلى، في وادي ديشوم.
- معاروت مختار	-	الكرمل.
- ملخيشوع ،	-	جبال فقوعة.
- معاروت معاخ	مغر الشيخ عبد الله	منطقة الخليل، جنوب غرب القبية.
- معاروت مسوءا	-	السهل المرتفع.
- مثلاه	المنطق	سهل الكرمل.
- هند نجيم	أم العمد	منطقة القدس.
- هناحل محروف	مغارة الواد	الكرمل.
- نحاليت	نحلايا (حنية)	الجليل الأعلى، شرق قرية ديشوم المدمرة.
- نطيفيم	الملايد	الجليل الأعلى.
- نيدر	-	غربي جبل الكرمل.
- نيشاريم (=النسور)	عقار	الكرمل، شرق مفرق الدامون - عسفا.
- نيتح	المنتك	غرب جبل الكرمل.
- معاروت نقورات	-	بجوار رأس الناقورة.
- معاروت ساهر	الساهرة (الصغيرة)	مرج ابن عامر، قرب طمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للمغارة
في جبل الكرمل. عند سفح الكرمل الغربي. الجليل الأعلى، قرب قرية الصفصاف المدمرة.	سماقة البارود النبعات	- معاروت سومك - معاروت سفونيم - سبونيم - سفسوفاف
بين جبال القدس والسهل الساحلي. شمال شرق طيرة الكرمل. شرق اللد. الجليل الأعلى، شمال شرق صفد. الجليل الأعلى. الجليل الأعلى، شمال شرق فسوطة.	- فرش العراق الوطواط مغر الخيط الحوتة -	- معاروت عدولام - معاروت عوفاديا - معطافافيم (=) الخفافيش) - عايي معاروت - علما - عقرب
الجليل الأعلى. شمال شرق القدس، قرب جلجال. منطقة رام الله، قرب عين بيروود.	الشيخ وهيب أبو شنجي قولية	- فاهر - هفروسيم - فيلباه
الجليل الأعلى، شمال وادي البصة. الجليل الأعلى، شمال غرب جبل الجرمق.	- -	- تساهر (= هلال) - تسوعريم
على حدود الجليل الأسفل ومرج ابن عامر. في جبل الكرمل. الجليل الأعلى الغربي، قرب العراشة. الكرمل، شمال شرق الطيرة. الكرمل.	- - فخت الطبقة مغارة الخربة - -	- كدوميم - كيدم - كيشث (= القنطرة) - كسطرا
الجليل الأعلى الغربي، قرب نحف.	عوبا	- شزور

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للمغارة
مرج ابن عامر، قرب الشيخ بريك.	السيح	- هسيح
الجليل الأعلى، غرب صفد.	سحماتي	- شخفي
جبال القدس.	-	- شمشون
جبال القدس.	أم التوأمين	- هتاوميم
في سفح الكرمل الغربي، أول وادي المغارة.	الطابون	- تنور

خوب (*)

(*) - بالعبرية: حرفوت، مفردها: حرباه.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
غرب القدس، جنوب غرب اللطرون بنحو 2 كم.	رأس أبو مرة	- أقيمور
شرق جنين بنحو 4 كم.	عوبة	- أفتس
منطقة طبرية، جنوب شرق كفر سبت.	الشيخ بسوم	- أفتسم، أفتسام
منطقة طولكرم.	ابنان	- افتان
غرب الخليل، شمال شرق قرية الدوايمة المدمرة.	الجوزة	- إجوز
منطقة اللد.	الدير	- اداراه
منطقة بيت جبرين.	الشيخ محمود	- إهود
جنوب مدينة شفاعمرو.	هوشة	- اوشاه
منطقة بيت لحم.	الخوخ	- أوحوح
النقب الغربي.	البرجالية	- احيعاد
منطقة الخليل، جنوب شرق قرية كدنا.	الرسم	- أحلاي
شمال شرقي سهل الحولة.	الدرع (الدبا)	- آيا
سهل البطوف، جنوب غرب قرية كفر مندة.	اللون	- ايلون/ ب
منطقة الرملة، قرب قرية جمزو.	الرويسون	- ايشون
سهل عكا، قرب الزيب.	البقباق	- اخزيف
الجليل الأعلى، شمال شرق إقرت المدمرة.	القصير	- أكم
الكرمل، في وادي فلاح.	الزراعة	- ألون
شمالي مرج ابن عامر.	كسكس	- ألونيم
شمال بيت جبرين.	علما	- أليم
شمالي مرتفعات الروحة.	زينة	- اليكيم
غرب رام الله، بين قريتي بيت عور الفوقا والتحتا.	العصا	- العشاه
شرقي مرج ابن عامر، قرب ناعورة.	مألوف	- ألوف

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
منطقة بيت جبرين، غربي جبال الخليل.	أم مالك، ملك	- أم هميلخ
جنوب غرب الخليل، جنوب شرق قرية السموع.	الأميرة	- أميرة
جبال نابلس، جنوب قرية دير بلوط.	المسمار	- أنوشا
غور بيسان.	عائين	- أنين
الجليل الأعلى، شمال شرق قرية سحور.	السهلة	- أسيل
الجليل الأسفل، بين قرية عيلبون وخربة مسكنة.	السعد (السييل)	- إسعد
غرب القدس، جنوب اللطرون بنحو 3 كم.	الفول	- أفول
جنوب شرق عكا بنحو 10 كم.	كردانة	- أفيك
منطقة الخليل، جنوب قرية الظاهرية.	الرهوة	- إريف
منطقة طبرية، شرق سهل حطين.	أريد	- أربيل / تنأخي
سهل الحولة، غرب جسر بنات يعقوب.	أريد الأردن	- أربيل بردن
النيق الشمال، شرق بئر السبع بنحو 30 كم.	أم التين	- أريحة
منطقة غزة، جنوب غرب قرية المحرقة.	الرسوم	- أرومين
غرب الخليل، جنوب قرية الدوايمة المدمرة.	الراية	- إرياه
منطقة الخليل، جنوب شرق قرية بيت أولا.	أرنب	- أرناف
منطقة الزملة، شرق قرية أذنبة المدمرة.	الواصون	- إشون
الجليل الغربي، بين قرיתי معليا والكابري.	السويد (سمارة)	- إشحار
الجليل الأعلى، جنوب قرية سحمتها المدمرة.	الشقارة	- إشكار

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- إشييف (إليست هشاخر)	نجمة الصبح	سهل الحولة، غرب جسر بنات يعقوب.
- بنوشيم	البويشات	مرتفعات الروحة، شمال شرق قرية معاوية.
- باحر	الفخيخرة	منطقة عكا، بين قريتي تحف وسخنين.
- بينار	البيار	منطقة القدس.
- بينار	البيار	الجليل الأعلى، جنوب قرية فوطه.
- بينار	البيار	وادي عارة.
- بئير شيفع	الشبية (أبو السبع)	الجليل الأعلى، قرب طريق عكا - صفد.
- بئير شيمع	الفار	النفق الشمال، شمال غرب بئر السبع بنحو 23 كم.
- بئيريت	البويرة	منطقة الرملة، جنوب قرية بير معين.
- بدير	بوديا	الجليل الأعلى، شمال غرب قرية سعسع المدمرة.
- بوهان، بوهن	نهبان	غرب القدس، شمال قرية دير الشيخ.
- بوهو	البها	منطقة غزة، جنوب غرب قرية المحرقة.
- بوسر	بشر	منطقة الخليل، جنوب شرق بيت جبرين بنحو 6 كم.
- بور	زونيتا	منطقة عكا، شمال غرب قرية ترشحيا.
- بورنشبر	البير المكسور	شرق مدينة شفاعمرو.
- بوتس	بيوص	منطقة الخليل، شمال غرب قرية صورييف.
- بوتسين	بسيمة	شمال غرب الناصرة، قرب قرية بسمة طبعون.
- بورجتاه	البرج	غرب طولكرم.
- بورني	برباطة	غربي جبال الخليل، شمال غرب بيت جبرين.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
مرتفعات الروحة، غرب كفر قرع.	البريج	- بوريك
غرب القدس، جنوب غرب قرية الدوايمة.	البيير	- بورير
الجليل الغربي، جنوب غرب قرية شعب.	البزوعة	- بيزع
جنوب شرق اللد.	بزقة	- بيزك
القدس، شرق جبل سكوبس.	بقيدان (بقيع دان)	- بحوريم
منطقة الخليل، جنوب شرق تل الصافي.	دير البطم	- بوطن
مرتفعات الروحة، جنوب غرب كفر قرع.	الرصيصة	- بيناه
غرب طبرية، جنوب غرب قرية الشجرة المدمرة.	بيين	- بينيت
الجليل الأعلى، شمال غرب قرية دير الأسد.	الليارة	- بير
شرق اللد، قرب قرية جمزو المدمرة.	اللبرية	- بيريت
شرق مجدل، عسقلان، منطقة بيت جبرين.	بيسية	- بيسا
الجليل الأعلى الغربي، غرب قرية معليا.	بيثيرية	- بيت أورياه
منطقة الخليل، جنوب قرية الدوايمة المدمرة.	بيت أمير	- بيت أمير
جنوب شرق بيت لحم بنحو 4 كم.	بيت بصة	- بيت بتساي
منطقة عسقلان.	زخرين	- بيت ديرخين
النقب الشمالي، جنوب شرق غزة.	الجندي	- بيت هجدي
الجليل الأعلى الغربي، غرب قرية معليا.	زوينيتا	- بيت زينيتا
شمال شرق بيت لحم بنحو 4 كم.	حجيلة	- بيت حجلاه
شرق القدس بنحو 12 كم.	حديون	- بيت حدودو

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- بيت لوية	بيت لي	منطقة الخليل، غرب قرية ادنا.
- بيت نطوفاه	ناطف	شمال شرق سهل البطوف.
- بيت نطيف	بيت نتيف	شمال غرب الخليل، في القرية.
- بيت عليم	بيت علم	منطقة الخليل، جنوب شرق قرية بيت جبرين.
- بيت فتسل	بيت فصل	منطقة الخليل، شمال قرية صورييف.
- بيت فليت	المذبة (المذبح)	جنوب شرق بئر السبع.
- بيت تسور	برج السور	منطقة الخليل، شمال قرية حلحول.
- بيت كيك	بيت كيك (قيقه)	منطقة القدس، شمال قرية لفتا بنحو 1 كم.
- بيت روش	بيت راس	جنوب غربي مرج ابن عامر، شمال غرب مجدو.
- بيت شيمش	عين شمس	غربي جبال القدس.
- بيت شمعون	بيت سمعان	جنوب شرق مجدل عسقلان بنحو 6 كم.
- بيت شعاريم/ تلمودي	الشيخ بريك	شاطئ الكرمل.
- بيت تفوح	تفوح	غرب الخليل.
- بلهان	البهلوان	منطقة غزة، غرب قرية برير.
- بلوعاه	البالوع	الجليل الأعلى، غرب قرية ترشيحا.
- بليط	بلاط (المزرعة)	قرب رأس الناقورة.
- بلطون	بلاتون	الجليل الأعلى، غرب قرية معليا.
- بلياه	المبالية	الجليل الأعلى، شمال قرية مجد الكروم.
- بناي	بنا	الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية العرامشة.
- بنافا	النصراني	غربي جبال الخليل.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- بندق	القصر	بين جبال نابلس والسهل الساحلي.
- بنه	صندحنة	منطقة بيت جبرين.
- بنيه	بنايه	منطقة الخليل، جنوب قرية الدوايمة المدمرة.
- بني داروم	صقير	بين يافا وأسدود.
- بعلان	بغلان	منطقة الخليل، جنوب شرق تل الصافي.
- بعناه	بعنة	منطقة الرملة، شمال شرق دير طريف.
- بتسير	البزيرية	الجليل الأعلى، شمال شرق عكا.
- بتسعا	كفربصة	منطقة المثلث، شمال غرب باقة الغربية.
- بيق	الجرمق	الجليل الأعلى، غرب قرية نحف.
- بقوعه	هداج	النقب الأوسط.
- بقراه	البقرة	منطقة الخليل، جنوب شرق دير نخاس.
- بربريت	بربرة	منطقة غزة، جنوب شرق شرق عسقلان.
- برود	بريدة	النقب الشمالي.
- برود	الخويلفه	شمال شرق بئر السبع.
- برزيت	برزة	الجليل الأعلى، قرب قرية حرفيش.
- بريخاه	الناموس	منطقة غزة، شمال شرق هوج.
- برخاه	بريكوت	منطقة الخليل، مرج العروب.
- بيرك	المباركة	جنوبي سهل الحولة.
- براك	الشيخ براق	منطقة الخليل، شرق بيت جبرين.
- بركت	البيرة	غرب جنبال القدس، غرب عرتوف.
- بركت	البراق	مرتفعات الروحة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
غرب القدس، شمال غرب عمواس المدمرة.	كفرته	- برتوتا
منطقة القدس، شمال غرب عناثا.	كعكول	- بات جليم
شمال بئر السبع.	فطيس	- باتيش
السهل الساحلي.	أم الجمال	- بات شلومو
الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق البعنة.	باط السيح	- بتاه
منطقة الخليل.	فرت	- بتورة
بين جبال الخليل والسهل الساحلي.	فصاصة	- بتساتسا
الجليل الشرقي، جنوب كوكب الهوا.	جبول	- جفول، جبول
جبال القدس، شرق دير نحاس.	جابر	- جبور
غور بيسان، قرية قومية.	قومية	- جيفع
الجليل الأعلى، غرب ترشيجا.	الكنيسة	- جيفع عيتس
شمال عكا (قرب نهاريا).	ظهر المزرعة	- جفعات اوشكين
منطقة الخليل، شمال غرب أذنا.	رسم أم الجماجم	- جفعات جعداه
قرب الرملة.	السبيري	- جفعات داني
سهل عكا، جنوب البصة.	حمصين	- جفعات حمودوت
جنوب غرب القدس بنحو 32 كم.	أم العدس	- جفعات يشعياهو
شمال شرقي سهل الحولة.	السمان	- جفعات همشورينيم
منطقة حيفا، في قرية المراح المدمرة.	المراح	- جفعات عداه
منطقة طبرية في مجرى وادي سلامة.	سلامة	- جفعات تسلمون
غربي غور بيسان.	قومية	- جفعات كومي
شمال شرق بئر السبع.	الجبين	- جفين
منطقة الخليل، شمال لحول.	جدور	- جدور
سهل حيفا.	جدرو	- جدوراه

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- جديد	جديدة	منطقة جنين، شمال فقوعة.
- جدير	جديرة	غرب القدس، جنوب غرب قرية عمواس المدمرة.
- جديشيم	أم الأكاديش	مرتفعات الروحة، قرب قرية قنير المدمرة.
- جديروت	الجديرة	غرب القدس، جنوب غرب عمواس.
- جديروت	الشيخ جدير	غرب القدس، قرب اللطرون.
- جوف	الجوف	الجليل الأعلى، قرب فسوطه.
- جوف ينوح	جب الهيج	الجليل الأعلى، على طريق قرية ينوح.
- جوفيت	جبياتا	منطقة حيفا، جنوب شفاعمرو.
- جويد	الجديدة	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- جومير	جماد	منطقة الخليل، جنوب غرب قرية الدوايمة المدمرة.
- جورس، جرس	الجولريش	جنوب غرب القدس، قرب المالحة.
- جحوش	الجاحوش	منطقة حيفا، في سهل اعبلين، غرب شفاعمرو.
- جيز	الجوزاية	الجليل الغربي، جنوب قرية الصولنة المدمرة.
- جيزراه	الجزيرة	منطقة يافا، قرب مستنقع وادي الفالق.
- جيلون	جلون	الجليل الأعلى، جنوب غرب مجد الكروم.
- جيلن	غيلانية	منطقة المثلث، جنوب كفر قرع.
- جيلت عليوت	ببرين	جنوب شرق الخليل.
- جيس	جوس	الجليل الأعلى، شمال غرب البقيعة.
- جالجال	الأكلة	قرب اريحا.
- جالجال	جليجيل	جنوب شرق نابلس.
- جالجال	جلجاليا	شرقي بادية الخليل.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- جلوم	الجلمة	منطقة المثلث، جنوب جت.
- جليل	جليل	الجليل الأعلى الغربي، جنوب غرب إقرت.
- جلمان	جلمة	منطقة حيفا، شمال غرب شفاعثرو.
- جلش	الجلس	منطقة غزة.
- جماء	جما	منطقة غزة، جنوب شرق دير البلج.
- جموم	جمجمة	الجليل الأوس، غرب سخنين.
- جميلاه	جميلية	الجليل الأعلى، شمال دير القاسي.
- جنيم	أم جنا	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- جنتاه	جنانا	منطقة الخليل، جنوب غرب الدوايمة.
- جعداه	أم الجماجم	منطقة الخليل، قرب قرية أذنا.
- جعتون	جعتون	الجليل الأعلى، غرب ترشيجا.
- جفج	الجوفة	منطقة جنين، شرق فقوعة.
- جرفيت	الجرابة	جبال القدس، شرق قرية باب الواد.
- جردي	الغرباوي	منطقة الرملة قرب قرية المدية.
- جتايم	العيد	قرب بيت لحن، شرق نحالين.
- ثباه	دوبية	شرقي الكرمل.
- دفوره، دبورة	المغير	الجليل الأسفل الشرقي، جنوب غرب بحيرة طبرية
- دفير	ثغرة الدبر	بادية أريحا.
- دفيلاه	دوبيل	جنوب قرية دالية الكرمل.
- دفشيت	الحديبة	النقب الشمالي الشرقي، وسط الشاطئ الغربي للبحر الميت.
- دجيش	بدغش	النقب الشمالي، شمال بئر السبع.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- دهان	داهنة (رسم داهنة)	منطقة الخليل، شمال شرق الدوايمة.
- دكار	دير نكر	منطقة عسقلان.
- دوفشان	العسلية	جنوب الحولة، شمال غرب قرية زحلق المدمرة.
- دودائيم	تل الدوحان	المسهل الساحلي الشمالي.
- دوماء	دومة الدير	منطقة الخليل، شمال قرية الظاهرية.
- دور	الدوير	الجليل الأعلى، جنوب قرية إقرت المهجرة.
- دور	البرج	جنوب حيفا، شمال قرية الطنطورة المدمرة.
- ديمونا/ تياخي	أم ديمونة	المنقب الشمالي، جنوب شرق بئر السبع.
- ديمين	الدامية	منطقة طبرية، شمال كفر سبت.
- دين	علاء الدين	شرق دالية الكرمل بنحو 4 كم.
- بيت شعار	بيت شعار	قرب شارع القدس - الخليل.
- دالياه	أم الدقوف	منطقة حيفا.
- دلوعيم	فقوسية	غرب القدس.
- دلعان	بيت علام	منطقة الخليل، جنوب شرق بيت جرين.
- نمدوميت	دمدم	منطقة الخليل، شمال تل الصافي.
- دمون	الدامون	جنوب حيفا بنحو 8 كم.
- دنعيلاه	نعيلة	الجليل الأعلى الغربي.
- دنفي	دفنة	شمالي الحولة.
- دفيس	الدفيس	غرب مرتفعات الروحة.
- دكار	دوقير	منطقة الرملة.
- دراجوت	الدريجات	شمال شرق بئر السبع.
- دربان	الشيخ إبراهيم	منطقة طولكرم.
- دردار	المدحرة	جنوب طولكرم بنحو 8 كم.
- دروماه	الداروم	الحي الجنوبي من غزة.
- درخ دورا	كنعان	منطقة الخليل، قرب دورا.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- درخمون	الدريهمة	جنوب حيفا، سهل الكرمل، جنوب الطنطورة.
- هوشيت	الخنيفة	جنوب غرب بئر السبع.
- هوج	النبي هوج	منطقة غزة، قرب قرية هوج المدمرة.
- هاريكوم	وعرموسى	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد.
- هارمنوريم	المنارة الصغيرة	جنوب طبرية.
- هارعميعاد	الخاشان	جنوب شرق صفد، قرب قرية جب يوسف المدمرة.
- هارتسفي	الخرينة	شمال صفد بنحو 3كم.
- فراديم	وادي الحمام	منطقة طبرية، في وادي الحمام.
- زفداه	الزبد	شمال خليج حيفا.
- زفيد، زيفد	زابد	الجليل الأعلى، شمال غرب صفد.
- زفنون	زبيد	مرج ابن عامر، شرق مجدو (اللجون).
- زفدي	زبدية	سهل عكا، قرب قرية البصة.
- زفود	الزابد	غرب القدس، شمال شرق قرية ساريس المدمرة.
- زفيت	الزوية	الجليل الأعلى، جنوب غرب قرية فسوط.
- زفت	الزاوية	شمال بيسان، قرب قرية كوكب الهرا المدمرة.
- زجاج	طيرة القزاز	الجليل الأعلى، جنوب شرق قرية مجد الكروم.
- زيد	خراب ابن زيد	منطقة الخليل، جنوب شرق قرية عجور.
- زوميره	ضميرة	السهل الساحلي الشمالي.
- زوهر	جلس	غربي جبال الخليل.
- زحال	زحيفة	المنقب الشمالي، جنوب بئر السبع.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- زديم	زيدان	النقب الشمالي، قرب قرية جَمَامَة المدمرة.
- زيفان، زيوان	الزيوان	شمال بيسان، شرق كوكب الهوا المدمرة.
- زيف	زيفة	النقب الأوسط، قرب قرية كرنب.
- زيتانيت	الزيتونة	جنوب الحولة.
- زخور	الزكور (الذكور)	منطقة طولكرم، جنوب شرق قرية حبلَة.
- زخري	نكر	جنوب غرب القدس.
- زنوح	زانوع	غرب القدس، قرب قرية عرتوف المدمرة.
- زخاريا	زكريا	شرق اللد بنحو 9 كم.
- زعك	الزعق	منطقة الخليل، قرب دورا.
- زر	المزار	في غور بيسان.
- زروع	المزيرة	منطقة حيفا، شرق قرية طبعون.
- زرع	الزارع	النقب الشمالي الغربي.
- زرعيت	المزرعة	الجليل الأعلى، قرب قرية اقرب المدمرة.
- حفتا	الحبين	منطقة القدس، شرق قرية علار المدمرة.
- حجال	أم حجير	شمال بيسان، جنوب شرق قرية سيرين المدمرة.
- حجلون	حجلة	غربي الكرمل.
- حدريم	حيدر	جنوب حيفا، شمال شرق قرية الطنطورة المدمرة.
- حدران	الخضرة (حدره)	الجليل الأعلى، بين فسوطه وقرية دير القاسي المدمرة.
- حدت	الحدنة	منطقة الرملة، جنوب قرية بير معين المدمرة.
- حدتاه	بئر العد	منطقة الخليل، جنوب شرق قرية السموع.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حوفيف	دير حبيب	الجليل الأعلى، شمال قرية ديشوم المدمرة.
- حوفير	حبرا	منطقة الخليل، شمال شرقي قرية الدوايمة.
- حرك	حزوق	منطقة القدس.
- حوليف	الخلف	منطقة عسقلان.
- حومراه	حمرية	غرب الرملة، شمال قرية النبي روبين المدمرة.
- حوتسي	الحسينية	الجليل الأسفل، شمال غرب الناصرة.
- حورياه	الحوارة	منطقة حيفا، جنوب قرية بيت لحم الجليلية المدمرة.
- حورفاه	دير خروف	منطقة الخليل، جنوب شرق قرية الدوايمة.
- حورشيم	خريش	منطقة المثلث، جنوب قرية جلجولية.
- حوتام	الخاتوم	الجليل الأعلى، غرب جبل الجرمق.
- حزان	حزانة	منطقة الخليل، جنوب قرية الدوايمة المدمرة.
- حزور	حزور	الجليل الأعلى، بين قرأتي الرامة والمغار.
- حطميت	العبرية	جنوب سهل الكرمل/الروحة.
- حي	الحي	شمال القدس، شرق قرية مخماس.
- جحيط	خاطي	جنوب شرق صفد.
- حيلافيم	الخلفتية	الهل الساحلي الأوسط.
- حيفوشيت	خنيفسة	النقب الشمالي، غرب بئر السبع.
- حيك	عين الحايك	قرب دالية الكرمل.
- حلي المزراحي	رأس علي	الجليل الأسفل الغربي، جنوب شفاعمرو.
- حلف	فليح	منطقة طبرية، جنوب قرية الشجرة المدمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
الجليل الأعلى، عند جبل الجرمق.	الحميمة	- حماماه
منطقة الخليل الأعلى، جنوب بيت جبرين بنحو 2 كم.	حمده	- حمده
شرق سهل الحولة الأوسط.	زحمول	- حمول
منطقة القدس، شمال قرية سلبيت.	الحمام	- حميم
منطقة صفد، جنوب شرق قرية طوبى.	الحمام	- حميم
الجليل الأسفل، بين صفد وقرية عكبرة.	الحمرا	- حمر
مرتفعات الروحة.	حنانة	- حنونا
منطقة طولكرم، قرب قرية علار.	الخان	- حنوت
على الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.	خان المنيا	- حنوت منيم
غربي مرج ابن عامر.	قيرة وقامون	- حنوت قيرة
منطقة طبرية، جنوب قرية الشجرة المدمرة.	سوق الخان	- حنوت تجاريم
منطقة الرملة، غرب قرية رنثيس.	برج الحنية	- حنى
منطقة قلقيبية، جنوب طولكرم.	حانوته	- حنيت
قرب الحدود مع لبنان، شرق رأس الناقورة بنحو 5 كم.	حانوته	- حنيثا
شمال الناصرة، جنوب قرية كفر منددا.	البدوية	- حنتون
جنوب شرق أسدود.	حسة	- حساه
منطقة طولكرم، شرق قرية يمة.	رأس أبو حستان	- حسون
شمال شرق صفد.	وقاص	- حتسور، حاصور
النقب الشمالي الشرقي.	القريتين	- حتسيون
غرب مرتفعات الروحة.	الخضيرة	- حتسيريم
جنوب شرق عسقلان.	الخصاص	- حتستس ب

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حنستون	حصاصة	على البحر الميت، شمال عين جدي.
- حنسر سوسة	الحضري	منطقة غزة.
- حنسر شوغال	المشاش	النقب الشمالي، جنوب شرق بئر السبع بنحو 16 كم.
- حربا	دير الخروف	بين جبال الخليل وسهل غزة.
- حرد	حرزان	شرق القدس، جنوب أبو ديس.
- حردون	حريدنية	منطقة بيسان، جنوب شرق قرية سيرين المدمرة.
- حروب	حرب	منطقة الكرمل، شمال شرق قرية جبع المدمرة.
- حروف	خروف	منطقة الخليل، شرق بيت جبرين بنحو 7 كم.
- حروفيم	الخريبة	منطقة حيفا، قرب شارع حيفا - عسيفيا.
- حروتس	حرازة	جبال القدس.
- حريب	الحاج حرب	منطقة غزة.
- حريم	حران	منطقة الخليل، شمال غرب ححول.
- حريم	حرة	غرب بحيرة الحولة.
- حريتسيم	بذفلوح	منطقة بيت لحم، شرق بيت ساحور بنحو 5 كم.
- حرمش	حراميش	على حدود مرتفعات الروحة - الكرمل.
- حرمشيت	حرموش	شرق اللد بنحو 6 كم.
- حرشاه	خرسة	منطقة الخليل، جنوب قرية دورا.
- حرشاه	خريسة	منطقة الخليل، شرق قرية يطه.
- حرشيم	باب السوق	الجليل الأعلى بين قريتي البقيعة وبيت جن.
- حشم	الخيشوم	غرب القدس، غرب باب الواد.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- حشق - حشيف - حشاش	قصر العاشق الخشيف (الخاسف) الخشاش	الجليل الأعلى، قرب قرية كسرى. النقب الشمالي الغربي. على الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.
- طاطي - طبوريت - طفت - طفس - طوفاح - طوراه - طوراه - طوريت - طيفاف - طيلم - طيريا - طفيح - طفيت - طربنيت - طرطر	طاطا طيبيريا بئر طيبيس طواس عباس طوره طنطورا الطنطور الطيب الطلمة الطيرة المزرعة طازة طربنه الطرايطير	المسهل الساحلي، قرب قرية زمارين المدمرة. الجليل الأعلى الغربي. وسط مرج ابن عامر. منطقة الخليل، جنوب شرق دورا. شمال بحيرة طبرية. غرب جنين. منطقة القدس، قرب دير الشيخ. الجليل الأعلى، قرب قرية كفر ياسيف. النقب الشمالي الشرقي. النقب الشمالي، جنوب شرق بئر السبع. شرق الناصرة بنحو 4 كم. المسهل الساحلي، جنوب قرية الطنطورة المدمرة. غرب القدس، جنوب غرب قرية بتير. شمال غرب العفولة بنحو 4 كم. منطقة الرملة، جنوب غرب قرية التينة المدمرة.
- يبلعام - يواح	بلعمة الشقاق	جنوب جنين بنحو 2 كم. الكرمل الجنوبي، قرب قرية أم الزينات.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- يودفات	شفاط (جفات)	الجليل الأسفل، شرق قرية كوكب أبو الهيجا.
- يونيت	يونس	منطقة الكرمل.
- يحم	يمه	منطقة طولكرم.
- يسود همعلاه	المعاصرة	سهل الحولة الأوسط.
- يفتاح ايل	الخلادية	شمال غرب الناصرة.
- يكفيم	أم الاقبا	السهل الساحلي، جنوب شرق رأس العين.
- يكمعام	قاعون	جنوب بيسان بنحو 10 كم.
- يكتسعام	الريحية	منطقة الخليل، شمال غرب يطه بنحو 4 كم.
- يرجام	الرجوم	منطقة طولكرم، جنوب غرب قرية زيتا.
- يريموت	مرميتا	غرب جبال القدس، جنوب شرق عرتوف.
- يرموت	اليرموك	شمال غرب الخليل، شمال غرب بيت نتيف.
- يركونيا	المرد	شمال شرق دير مارسابا بنحو 3.5 كم.
- يشوع	سعوة	النقب الشمالي، شرق بئر السبع.
- يشناه	برج اللسانة	مطقة نابلس، شمال شرق عين سينيا بنحو 4 كم.
- بيتان	الوطن	النقب الشمالي، شرق بئر السبع.
- يثير	عتير	منطقة الخليل، جنوب قرية السموع.
- كابون	حبرة	النقب الشمالي، شرق بئر السبع.
- كافير	كبارة	سهل الكرمل، جنوب قرية عين غزال المدمرة.
- كدوران	الشيخ محمد	الجليل الأسفل الشرقي، شمال جبل الطور.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- كوخاف	نجم	منطقة القدس، شرق قرية قطننة.
- كوخيم	العجلية	الجليل الأعلى، شمال شرق تريبخا.
- كونيس	الكنيسة	جنوب حيفا.
- كوس	كسيرية	منطقة طبرية، شرق قرية ياقوق.
- كوسيت	كوسية	منطقة المثلث، شمال غرب باقة الغربية.
- كور	للكور	جنوب مدينة طبرية، شمال قرية الطابغة.
- كورازيم / تتاخي، تلمودي	كرازة	شمال بحيرة طبرية.
- كوش	الخشة (المنصورة)	جنوب غرب بحيرة طبرية، قرب وادي فجاس.
- كوتليت	كوتيل	شمال شرقي الحولة.
- كزيفا	كوزية	منطقة الخليل، شمال قرية سعير.
- كُحال	كحلة	المنقب الشمالي، شمال شرق تل الملح.
- كيشور	أم كشرم	منطقة الخليل، شمال غرب الظاهرية.
- كليل	بئر إكليل	الجليل الأعلى الغربي، غرب قرية جت.
- كمون	للكماننة	الجليل الأسفل، جنوب غرب قرية للرامة.
- كنايس	الكنائس	الجليل الأسفل الغربي، جنوب قرية نحف.
- كنسيه	كنيسة العمري	سهل عكا، جنوب قرية البصة.
- كسيف	كسيفة	المنقب الشمالي، شمال شرق بئر السبع.
- كسكاس	كسيكس	الجليل الأعلى، قرب تريبخا.
- كفاه	أم قبة	مرتفعات الروحة.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- كفير	الطاحونة	الجليل الأعلى، قرب قرية عين الأسد.
- كفار أورياه	كفروريا	منطقة القدس، شمال قرية دير رفات.
- كفار أنو شار	كفرانشا	منطقة الرملة، شمال غرب رنتيس.
- كفار بيش	البس	جبال القدس، شمال شرق بيت جبرين.
- كفار بركائي	برقيت	منطقة بيسان، قرب قرية السامرية المدمرة.
- كفار ديكرين	ذكرين	السهل الساحلي، منطقة أسدود/المجل.
- كفار حيتاه	النبي حتى	منطقة المثلث، شمال غرب كفر قاسم.
- كفار طوف	الشيخ سليمان	منطقة الرملة، شمال قرية القباب المدمرة.
- كفار تابور	مسحة	جنوب غرب بحيرة طبرية.
- كفار ترومان	الراس	شمال اللد.
- كفار نبورياه	نبرتين	الجليل الأعلى الشرقي، شمال صفد.
- كفار عوزئيل	أم العمد	الجليل الأسفل، شرقي سهل البطوف.
- كفار عوتتاي	لجون	جنوب غربي مرج ابن عامر.
- كفار عتسيون	كفر عصيون	بين بيت لحم والخليل.
- كفار سما	سماوي الخان	جنوبي الحولة.
- كفار عزيز	عزيز	منطقة الخليل، جنوب بطه بنحو 3كم.
- كفار عانوت	كفرعانة	منطقة رام الله، بين الطيبة وجفنة.
- كفار فرشاي	فارسية	غرب طولكرم بنحو 2كم.
- كفار روخين	الحاج محمود	في غور بيسان.
- كفار روتاه	كفرلوط	منطقة رام الله، قرب بيت عور التحتا.
- كفار شومي	الشونة	السهل الساحلي الشمالي.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
شرقي الحولة. منطقة الخليل، شمال دير رافات وبيت جبرين. بين القدس واللد. منطقة الخليل، غرب بيت جبرين بنحو 7 كم. منطقة غزة، جنوب شرق قرية بريز المدمرة. بين بيت جبرين والفالوجة. النقب الشمالي، شمال بئر السبع. الجليل الغربي. شرق الخليل. جبال فقوعة.	أم العقارب السوريك اسم الله جحلش شعرته الخروع كركور كركرة الكرمل الكرم	- كفار شومير - كفار شوريك - كفار سوريك - كفار شيحلايم - كفار شعوراه - كرواع - كركر - كركرة - كرميل - كرميت
منطقة القدس، جنوب غرب قرية القبو المدمرة. منطقة الخليل، شرق قرية كننا منطقة الكرمل. منطقة القدس، شمال شرق قرية كسلا. النقب الشمالي، شمال بئر السبع. منطقة الخليل، جنوب بيت جبرين بنحو 4 كم. منطقة الخليل جنوب غرب بيت جبرين. السهل الساحلي الجنوبي، بين عسقلان والفالوجة.	العبر تل البيضاء لوبيه خير اللقية للحم مرعش أم لافس	- لفنيم - لفنين - لوفيم - ليحي - ليكيت، ليقط - لحمس - لعداه - لكيش
النقب الشمالي، شمال بئر السبع. جنوب شرق اللد.	براته زكريا	- مآرافيم، معرفيم - مافو موديعيم

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- مجبيش .	المخبية	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- مجدال	المجدل	منطقة المثلث، شمال غرب قرية جت.
- مجدال	المجدل	الجليل الأعلى الشرقي، شمال غرب بحيرة طبرية.
- مجدال أفريك	مجدل يابا	السهل الساحلي الأوسط، قرب رأس العين.
- مجدال جاد	المجدلة	غربي جبال الخليل.
- مجدال تسكلاج	مجادل	منطقة الخليل، جنوب بيت جبرين.
- مجدال ميلحا	المالحة	جنوب حيفا، جنوب نمايت.
- مجداليت	مجدلات	منطقة الخليل، غرب الظاهرية.
- مجداع	المجدعة	في غور بيسان.
- مدون	مدين	منطقة طبرية، قرب قرية حطين.
- مدور	المنذور	جنوب غزة بنحو 10 كم.
- مدار	المدورة	منطقة المثلث، غرب قرية برطعة.
- مدراس	درومية	جنوب غرب القدس.
- موديعين	المديّة	طريق اللطرون - رام الله.
- موخيس	المكوس	شمال شرق مجدل/ عسقلان بنحو 4 كم.
- مولادة	مشاش الملح	البنقبة الشمالي، شرق بئر السبع.
- مولادة	الوطن	البنقبة الشمالي، شمال غرب بئر السبع.
- موتس	دير الموس	جنوب غرب القدس، شمال شرق بيت جبرين.
- موريشيت	معرش بعة	جنوب غرب بيت جبرين بنحو 5 كم.
- المقيت	المينة	غرب وادي عارة، شمال غرب تل الأساور.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
الجليل الأسفل الشرقي، شمال غرب المجدل.	المزقة	- مزجا
السهل الساحلي الأوسط، جنوب رأس العين.	المزيرة	- مزور
الجليل الأعلى، منطقة الطوفانية.	ماحوز	- محوز
جنوب نابلس بنحو 5 كم.	مخة	- مخايم ب
الجليل الأعلى الشرقي، غرب قنس.	المحافر	- محفار
الجليل الأعلى، شرق قرية كفر ياسيف.	الديبة	- ميراف
منطقة الرملة، جنوب جلبا وقزارة.	دير النعمان	- ميتعام
قرب اسد على البحر الميت.	رجم المزغل	- ميتساد جوزال
منطقة الخليل، غرب دورا.	أم الميس	- ميش
منطقة الرملة، جنوب غرب قرية خلدة المدمرة.	المكنع	- مخوناه
جنوبي سهل الكرمل.	المالحة	- ملح
الكرمل الجنوبيين شمال شرق قرية أم الزينات المدمرة.	وادي الملك	- ملحي
شمال غرب الخليل، جنوب شرق بيت نيتف.	ملكته	- ملكاه
النقب الشمالي الشرقي.	تل الملح (كسيفه)	- ملحاتا
غور الأردن، جنوب بحيرة طبرية.	المويلحات	- ملحيت
الجليل الأسفل الشرقي، شمال غرب قرية المجدل.	ماميليا	- مميل
الجليل الأسفل الشرقي، شمال شرق قرية عيلبون.	ميملا	- مملاح
شمالي الحولة.	السنبرية	- ممتسيا
النقب الأوسط.	كرنب	- ممشيت
النقب الأوسط.	لريحه	- ممشيت
الجليل الأعلى الغربي، قرب قرية جت.	الملونة	- مناه

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- منواح	مليح	النقب الشمالي الغربي.
- منوس	المنصورة	شرق المجدل/ عسقلان، شمال شرق عراق المنشية.
- منوريم	المنارة	الجليل الأسفل.
- منوت	المنولات	الجليل الأعلى الغربي، شرق الزيت بنحو 7 كم.
- منزر	الدير (الصور)	منطقة حيفا، جنوب الكبابير.
- منحاء	المنحطة	الجليل الأعلى، قرب معليا.
- منيم	المنيا	الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.
- منعام	دير النعمان	منطقة غزة، شرق المسمية الكبيرة.
- منقسر	المناطير	مرج ابن عامر، شمال شرق اللجون (مجدو).
- مسادا	مسعدة	منطقة الخليل، غرب الدوايمة.
- مسادا، متسادا	سبة (مصعدة)	جنوب غرب للبحر للميت.
- مساح	مسحة	جنوب غرب بحيرة طبرية، شرق قرية مسجة.
- معني	للماس	غرب القدس، شرق باب اللواد.
- مسيك	عين العرب	جنوب غرب بحيرة طبرية، جنوب شرق مسحة.
- مسلاح	مسلخيت	شمال غربي سهل أو مرج البطوف.
- معبروت	مد الدير	السهل الساحلي، غرب طولكرم.
- معبرت يفتنه	الدير	منطقة غزة، قرب قرية بيني المدمرة.
- معون	المعين أبو مئة	شرق خان يونس بنحو 9 كم.
- معون	المخجة	مرج ابن عامر، شمال قرية الطيرة.
- معوناه	الشيخ مجاهد	الجليل الأعلى، جنوب قرية ترشيحا.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
الجليل الأعلى، قرب الحدود اللبنانية.	معارية	- معار
جنوب حيفا، شرق قرية الطنطورة المدمرة.	السليمانيات	- معارت تليمون
الجليل الأسفل، قرب مفرق وادي الملك.	الخزنة	- متساف
منطقة الخليل، شمال شرق بيت جبرين.	صافية	- متسفاه
منطقة الخليل، شرق قرية كدنا المدمرة.	حوران	- متساد حكايل
النقب الشمالي الشرقي.	قصر جهينة	- متساد حتروريم
النقب الشمالي الشرقي، جنوب البحر الميت.	قصر حمد	- متساد تسوريم
الجليل الأعلى، الحدود اللبنانية، شمال غرب المنصورة.	قلوع الراهب	- متساد راهف
النقب الأوسط، شمال غرب كرنب.	السر	- متساد شورير
النقب الشمالي الغربي.	فطيس	- متسودات باطيش
سهل عكا، جنوب شرق البصة.	معصوب	- متسوباه
الجليل الأسفل الغربي، شرق عرب الحجاجرة.	المشيرة	- متسي زبولون
جنوب يافا.	النبي يونس	- متسبي يوناه
غرب جسر بنات يعقوب.	المشيرة	- متسبي يردن
النقب الأوسط، قرب كرنب.	المشيرة	- متسبي شفتاه
غور بيسان.	المقرن	- مكرين
الجليل الأسفل الغربي، شمال شرق سخنين.	المرجم	- مرجام
شمال غرب القد، شمال قرية بيت نقوبة.	المران	- مرور
منطقة الخليل، جنوب بيت جبرين.	المران	- مروت

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
منطقة الخليل، جنوب شرق قرية السموع.	المركز	-- مركز
منطقة غزة، جنوب شرق قرية برير المدمرة.	المرشان	- مرشان
منطقة غزة، قرب قرية السوافير الغربية المدمرة.	رسم الشعف	- مسووت يتسحاق
منطقة غزة، قرب قرية برقة المدمرة.	مسلم	- مشولم
الجليل الأسفل، غرب عرابة البطوف.	المشنى	- مشطح
شمال غرب بحيرة طبرية.	المسلخة	- مشلح
الجليل الأسفل الشرقي، شمال غرب قرية لوبية المدمرة.	مسكنة	- مشكنا
النقب الشمالي، نوب غرب بيت جبرين بنحو 12 كم.	المقحز	- مشلات مأحاز
شمال غرب أم نجيله.	المشرفة	- مشكاف
سهل الحولة الشمالي.	شرف الدين	- مشرف مشكاف
جنوب رأس الناقورة.	المشيرة	- مسرفوت يام
منطقة الرملة، شرق قرية جمزو المدمرة.	المطوطح	- متاح
هل الكرمل، شمال شرق عتليت.	مئليا (عسلية)	- متلاه
شمال شرق قلقيلية.	ناشا	- ناشي
شمال اللد، في القرية نفسها.	بيت نبالا	- نفالات
الجليل الأعلى، شمال شرق قرية عين الزيتون المدمرة.	نبرتين	- نبورياه، نفورياه
منطقة غزة، جنوب قرية نجد المدمرة.	نجد	- نجيد
سهل الكرمل.	النجاسة	- نجوس
غرب القدس، جنوب شرق قرية دير أبان المدمرة.	بنت نوح	- نوح
الجليل الأعلى الشرق.	نيحا	- نوحا

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- نور	المنارة الصغيرة	سهل الكرمل، جنوب قرية جبع المدمرة.
- نوشا	المنشية	منطقة طولكرم، غرب قرية دير الغصون.
- نحو شاه	الرسني الكبير	منطقة الخليل، جنوب قرية كدنا.
- نطور	المنطار	الجليل الأعلى الشرقي، شرق قرية الجاعونة المدمرة.
- نطاعيم	النويطيح	منطقة الخليل، شمال غرب بيت جبرين.
- نيتسانا	عوجا الحفير	النقب الأوسط، على طريق بئر السبع - العريش.
- نيخس	الكنيسة	منطقة الرملة، شمال قرية القباب المدمرة.
- نعيثيل	يعنين	الجليل الأسفل، شمال قرية كابول.
- نتسور	النصرية	السهل الساحل، شمال قرية ميسر.
- نتسوراه	المنصورة	الكرمل الشرقي.
- نتسيف	بيت نصيب	جبال الخليل، جنوب غرب بيت أولا.
- نقيق	الوييدة (أبو ملسم)	منطقة الخليل، قرب قرية الدوايمة.
- نرياه	نتورية	الجليل الأعلى، جنوب قرية سعسع.
- ساسا	سعسع	منطقة حيفا، جنوب غرب شفاعمرو.
- ساسية	السور	جنوب شرق حيفا.
- سبان	سبانة	الجليل الأسفل الشرقي، بين المغار والمجدل.
- سدير	صعبانية	الجليل الأعلى، قرب قرية البقيعة.
- سوجير	سويجيرة	سهل عكا، شمال شرق الزيب.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- سومك	سمّاقة	جنوب دالية الكرمل بنحو 3 كم.
- سوف	القصبة (الكمّابة)	منطقة غزّة، جنوب قرية عرق المنشية المدمرة.
- سوفاه	الصوفي	النقب الشمالي، شمال غرب بئر السبع.
- سور	صيرة البيضاء	جنوبي الحولة.
- سيب	كفر سب	شمال طولكرم بنحو 4 كم.
- سيدان	الشيخ صندحاوي	مرتفعات الروحة، غرب قرية كفر قرع.
- سير	السيارة	جنوب غرب جسر بنات يعقوب بنحو 1.5 كم.
- سيراه	أم سيرة	منطقة الخليل، جنوب قرية الظاهرية.
- سيريم	سيريا	الجليل الأوسط.
- سكاكاه	السكة	منطقة الخليل، جنوب غرب دورا.
- سلّماه	سلمية	شمال شرق رام الله، غرب بيت إيل بنحو 3 كم.
- سمر	سمرة	النقب الشمالي الشرقي.
- سنونيت	السنينة	جنوب الحولة.
- سنسن	سناسين	جبال القدس، غرب بيت لحم.
- سنيف	السنيفة	الجليل الأعلى الشرقي، قرب قرية صلحا المدمرة.
- سنسنة	الشميسينيات	النقب الشمالي الشرقي.
- سعاراه	ساعير	الجليل الأسفل الشرقي.
- سعدون	السعدي	النقب الأوسط، قرب عوجا الحفير.
- سعديم	سعيدة	جبال القدس.
- سعود	الشيخ مسعود	منطقة الخليل، شمال شرق بيت نثيف بنحو 2 كم.
- سفيونا	وعرة السودا	غرب بحيرة طبرية.
- سفلول	قصبية	مرتفعات الروحة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
منطقة الخليل، جنوب شرق السموع.	أم القريتين	- سقموت
الجليل الأسفل.	سرجون	- سرغونا
الجليل الأعلى، قرب قرية تريبخا المدمرة.	سروح	- سَرَح
منطقة عسقلان، جنوب غرب قرية حمامة المدمرة.	السوارين	- سرعف
النقب الأوسط.	عبد	- عفدات
جبال الخليل.	عبد	- عفدات
الجليل الأعلى الغربي شرق الزيت بنحو 8 كم	عبد	- عفدون
الجليل الأعلى، شمال قرية ديشوم المدمرة.	عوبة	- عفوت
منطقة غزة، جنوب شرق قرية عراق المنشية.	الغبية	- عقياه
وادي عربية الجنوبي.	الدافية	- عفرونة
منطقة غزة، جنوب غرب عراق المنشية.	عجلان	- عجلون
غرب مرتفعات الروحة.	العجمي	- عجم
منطقة الخليل، شرق بيت جبرين.	البيضا	- عَدَاه
منطقة حيفا، قرب دالية الكرمل.	الفياضة	- عَدَاه
منطقة الخليل، شمال شرق بيت جبرين.	عيد المية	- عدولام
قضاء رام الله، شمال قرية يالو المدمرة.	الحديثة	- عديتيم
الجليل الأعلى الغربي.	الجعيلة	- عدرون
منطقة غزة، شرق البريج.	الدار	- عدريم
الجليل الأعلى الغربي، شمال قرية البقيعة.	رأس عباد	- عوفيد
النقب الشمالي، شرق بئر السبع.	عزة	- عوزاه

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عوتسماء	بيت ماعين	منطقة غزة، شمال غرب الفالوجة.
- عوتسيم	العياضية	الجليل الأعلى، قرب كفر ياسيف.
- عورفاه	غرابة	منطقة الخليل، شمال غرب صوريف.
- عزيكاه	تل زكريا	منطقة الخليل، قرب قرية زكريا.
- عطوليم	عطون	منطقة للخليل، جنوب شرق دورا
- عطوش	عطوشة	منطقة طبرية، بين بيسوم وسارونة.
- عطروت	عطارة	منطقة رام الله، غرب كفر عقب.
- عطروت	العوجا الفوقا	منطقة الغور، في وادي العوجا.
- عطوت أدار	للديرية	منطقة رام الله، غرب بيت عور للتحتا.
- عبيط	العبطاوية	منطقة عكا، قرب قرية طمرة.
- عيلي	عالية	منطقة صفد، جنوب شرق قرية الجاعونة المدمرة.
- عين دور	الصفصافة	مرج ابن عامر، شمال شرق نبع عين دور.
- عين حوني	عين للبستان	منطقة صفد، شمال غرب قرية فرعم المدمرة.
- عين حيمد	دير البنات	غرب القدس، قرب قرية أبو غوش.
- عين كوفشيم	عين البيضا	الجليل الأعلى الغربي، جنوب قرية حانونا المدمرة.
- عين ناحاس	دير نخاس	منطقة الخليل، شمال شرق بيت جبرين.
- عين سوكار	عسكر	جنوب نابلس.
- عين ريمون	للخويلفة	النقب الشمالي الشرقي.
- عين توت	عين التوت	منطقة القدس، جنوب غرب دير ياسين.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- عين تيلم	بيت طلما	منطقة القدس، شمال شرق قالونيا.
- عينايف	عنايف الصغيرة	منطقة الخليل، شمال غرب الظاهرية.
- عيراف	عربين	الجليل الأعلى، قرب عرب العرامشة.
- عيتس	العشة	منطقة طبرية، شمال شرق كفرناحوم.
- عيتانيم	الحميمة	الجليل الأعلى الغربي.
- عخين	عين الهيفا	منطقة بيسان، غرب قرية جسر المجامع.
- عخير	عكروم	الجليل الأعلى الغربي، غرب قرية جت.
- علفاه	العلوية	الجليل الأعلى، شمال قرية الجش.
- علي	العليا	شمال بحيرة طبرية، قرب كرازة.
- عليت	علين	شمال غرب الخليل، قرب صوريف.
- علميت	عومج	الجليل الأعلى، شمال غرب قرية علما المدمرة.
- عمد	العمود	الجليل الأعلى الغربي، شرق الزيب.
- عمودا	جلمة	شمال طولكرم بنحو 8 كم.
- عموداه	العمدان	منطقة الخليل، قرب انا.
- عموديم	أم العمدة	الجليل الأسفل.
- عمراه	عمرو	منطقة الخليل، جنوب شرق رعنا.
- عمريم	عمرو	منطقة الخليل، شمال قرية زكريا.
- عناف	عنايف الكبير	جبال الخليل.
- عنافه	عنايف	جنوب شرق الرملة.
- عنبال	الحنبلية	الجليل الأعلى الغربي، غرب قرية جت.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
منطقة الخليل، غرب للسموع. الجليل الأسفل الغربي، شرق مدينة شفاعمرو.	عوين التحتا الطيبة	- عنيم - عفراه
منطقة القدس، قرب بيت سوريك.	الجبل	- عفرون
جنوب شرق بئر السبع بنحو 18 كم.	العصم	- عتسيم
منطقة الخليل، جنوب عجور.	عقبر	- عكيفاه
منطقة صفد، جنوب قرية عكبرة.	عقيبة	- عكفياه
غرب جبال القدس.	أم العقود	- عكود
الجليل الأعلى الغربي.	العقدة	- عكوديم
الجليل الأعلى، شمال فسوطه.	عقبر (عكبرة)	- عكراف
الغور، جنوب شرق فصايل.	الدشة	- عركاه
الجليل الأسفل، شمال خان التجار.	عربده	- عرفاد
جنوب شرق بئر السبع.	عرعرة	- عروعر
منطقة الخليل، جنوب غرب الظاهرية.	عسن	- عشان
منطقة الخليل، شمال غرب بيت جبرين.	العتر (عتير)	- عتير، يتير
منطقة طبرية، غرب الشجرة.	فولية	- بوليم، فوليم
وادي عربة الأوسط.	فينان	- بونون
منطقة غزة، جنوب شرق تل انجيله.	الفوارة	- بوراه
منطقة نابلس، جنوب شرق سبسطية.	كفر عين فارات	- بوريم
مرج ابن عامر، قرب اللجون (مجنو).	فخيخرة	- بحاريم، فحاريم
منطقة غزة، جنوب عراق المنشبة.	فطاطة	- بطوط
جنوب بيت لحم بنحو 4 كم.	فالون	- بلون
منطقة طبرية، جنوب غرب لوبيه.	فولية	- بلوجتاه

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
منطقة الخليل، شمال شرق بيت جبرين.	الفلاح	- بلاح
غرب طبرية، غرب قرية الشجرة المدمرة.	فولية	- بلياه
شمال شرق الرملة، جنوب شرق مجدل صادق.	بيربندق	- بنداك
الجليل الأعلى، شمال شرق قرية دير القاسي المدمرة.	فانس	- ينس
منطقة المثلث، شمال شرق كفر فزع.	فنيثير	- بنتير
منطقة الخليل، شمال غرب بيت جبرين.	فسامة	- بتمسته
غرب الرملة، قرب قرية وادي حنين المدمرة.	البد	- يكيعين
مرج ابن عامر.	فقيمة	- بكعوت
منطقة القدس، شرق قرية حزما.	فارة	- براه
جنوب بيسان.	قرونة	- برقاه
منطقة غزة، جنوب غرب قرية عراق المنشية.	فزت	- بتوراه
جنوب شرق غزة.	سيحان	- تسانان
الجليل الأعلى، شرق البقيعة بنحو 2 كم.	صباينة	- تصاف
النقب الشمالي، شمال بئر السبع.	تل الخويلقة	- تسكلاج/ تل أثري
النقب الشمالي، جنوب بئر السبع.	الصفدي	- تسفاد
شمال شرق اللد.	البيضا	- تسفوعيم
الجليل الأسفل، جنوب غرب نحف.	العمدان	- تسهوراه
منطقة الخليل، شمال شرق ادنا.	البيضا	- تسوچار
الجليل الأسفل، جنوب جبل تابور.	أم الغنم	- تسونيم

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
منطقة الخليل، جنوب جبل بيت جبرين.	الصابية	- تسوفياه
الجليل الأسفل الغربي، جنوب مدينة شفاعمرو.	المسور	- تسور
منطقة الخليل، شمال شرق بيت جثرين.	الصورة	- تسوراه
الجاليل الأعلى الغربي، قرب الحدود مع لبنان.	الصوانة	- تسوريت
مرتفعات الروحة.	الصواوين (الخربة)	- تسوريم
الجليل الأسفل الشرقي، غرب طبرية.	صيادة	- تسيدناه
النقب الشمالي الشرقي.	بيوض	- تسية
مرج ابن عامر، شمال غرب قرية الناعورة.	الصيرة	- تسير
منطقة القدس.	صلاح	- تسيلاع هالف
منطقة الرملة.	بيت فار	- تسلافون
شمالي سهل الحولة.	صمادي	- تسمود
منطقة الخليل، جنوب شرق دير نخاس.	للصنابرة	- تسنوبر
جنوب شرق الرملة، جنوب غرب قرية عمواس المدمرة.	الصفرا	- تسوفرات
منطقة الرملة، شمال شرق تل الصافي.	الصغيرة	- تسعيره
السهل الساحلي.	صنصافة	- تسيف
النقب الأوسط.	سعفر	- تسفير
النقب الأوسط.	تل كاشفة	- تسفيت
منطقة طرية، شمال غرب قرية حطين المدمرة.	صعد	- تسر
مرج ابن عامر، جنوب قرية الشيخ بريك.	مصرارة	- تسروز
غرب القدس، شمال شرق قرية عرتوف المدمرة.	صرعة (السكر)	- تسرعاه
غور الأردن، جنوب وادي الملح بنحو 17 كم.	القارور (الغبرور)	- تسرتان

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
جنوب عسقلان.	القبو	- كاف ، قاب
شرق طيرة حيفا.	العين	- كنيم ، قديم
الجليل الأعلى الشرقي.	قدس	- كدش ...
غرب القدس، غرب بيت.	القبو	- كوبي ...
منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.	القوقا	- كوكياه
منطقة صفد، شرق قرية مغار الخيط المدمرة.	قطنة	- كطناه
جنوب شرق حيفا، قرب قرية وقانون.	القطينه	- كطناه
الجليل الأعلى، قرب قرية قديتا المدمرة.	القيومة	- كيوماه
منطقة الخليل، شرق بيت جبرين.	أم القطن	- كييط
شمال شرق الخليل.	يقين	- كيين
النقب الشمالي الشرقي.	أم رديم	- كيناه
جنوب مدينة حيفا بنحو 42 كم.	قيسارية	- كيساري
منطقة حيفا، قرب دالية الكرمل.	القلعة	- كليعاه
منطقة الخليل، شمال كدنا بنحو 3 كم.	قمحة	- كمحاه
مرج ابن عامر، شمال قرية الطيرة.	قمل	- كميل
جنوب شرق مجدل عسقلان بنحو 7 كم.	قمصة	- كمتساه
الجليل الأسفل الشرقي، شرق كفر مندة بنحو 4 كم.	قانا	- كناه
منطقة الخليل، شرق قرية عجور بنحو 5 كم.	قنية (قانيا)	- كنيم
المنحدرات الغربية لجبل الكرمل.	كفر سمير	- كسطراه
النقب الجنوبي.	أم قصير	- كسراه

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
شرقي مرج ابن عامر، قرب قرية شطة المدمرة.	صابر	- كبودان
جنوب شرق حيفا، شمال شرق قرية دالية الروحا.	قمبازة	- كبوز
شمال غرب صفد.	قاسيون	- كتسيون
منطقة غزة، جنوب غرب قرية الكوفخة.	القاضي	- كتسين
سهل غزة.	أبو قطمة	- كتسين
منطقة الخليل، شرق الدوايمة.	القصر	- كتسراه
جنوب طبرية.	قصر بنت الملك	- كتسراه دي طفرياه
مرج ابن عامر، جنوب غرب سولم.	قارة	- كراه
شمال غرب الخليل، جنوب بيت نتيف.	قرما	- كروميت
الجليل الأعلى الغربي، قرب وادي القرن.	قرحاطة	- كروحاه
جنوب نابلس، شمال شرق قرية يتما.	قراوى	- كريئاه
غربي سهل الحولة.	الهرأوي	- كرن نفتالي
غرب رام الله، شمال قرية بيت عور.	القرينة	- كرنياه
شمال شرق غزة، جنوب شرق السوافير.	قرقة	- كركفه
جنوب حيفا، شمال شرق عتليت.	دستري	- كرتاه
الجليل الأسفل، جنوب جبل تابور.	الخربة	- كشيون
الجليل الأسفل الشرقي، قرب قرية كفركما.	قسطة	- كشيت
منطقة طبرية، شمال شرق قرية الشجرة المدمرة.	قيشرون	- كشرون
جنوب شرق جنين، شرق قرية الزبابدة.	رابين	- رؤوفين
الجليل الأعلى، شمال قرية دير القاسي المدمرة.	تالي	- روش

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- روش	الرويسة	الجليل الأعلى، قرب دير القاسي.
- روش	الرأس	منطقة يافا. والنقب الشمالي.
- روش زابيت	رأس الزيتون	الجليل الأسفل الغربي، شمال غرب شعب.
- روش عايش	رأس عيشة	غرب ألقنس.
- روشيم	الرويسات	الجليل الأعلى، شمال ترشيحا.
- رفو	الربة	منطقة الخليل، شمال شرق بيت جبرين.
- ربود	الربضية	منطقة طبرية، شمال غرب غوير أبو شوشة.
- رقديم	بيت سكاريا	منطقة القدس.
- رفيتس	ربيص	الجليل الأعلى، شمال صفد.
- روجيم	أم الرجوم	النقب الأوسط.
- روما	الرومة	الجليل الأسفل، شمال قرية صفورية المدمرة.
- روميما	روشيما	منطقة حيفا.
- روتستس	الرصيصة	مرتفعات الروحة، جنوب قرية البريكة المدمرة.
- رزين	أم الروازين	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- رزق	أبو رزق	بين جبال الخليل وسهل غزة.
- رحوف	الغريب	سهل عكا، قرب قرية البصة المدمرة.
- رحقاه	الريحة	النقب الشمالي الشرق.
- رحوفوت	الرحيبة	النقب الشمالي، جنوب بئر السبع.
- رحنس	تليل الحمام	الجليل الأعلى، جنوب شرق مجد الكروم.
- ريحان	الريحانية	شرقي مرج ابن عامر.
- ريخاسون	ريخاسون	الجليل الأعلى، شرق اليقعة.
- رم	نترامي	الجليل الأعلى، غرب فسوطة.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- رمون	أم الرمالي	النقب الشمالي، شمال بئر السبع.
- رمياه	حوض الرومية	منطقة الرملة، جنوب قرية بئر معين.
- رمات راحيل	صالح	في القدس.
- رسك	الحسنيات	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- ريشفون	المنطار	شمال يافا بنحو 7 كم، قرب أرسوف.
- رعش	قرعش	منطقة المثلث، جنوب قرية الطيبة.
- رشم	رسم الرجوم	منطقة الخليل، شمال شرق بيت جبرين.
- ركيّت	رقطية	جنوب حيفا، شمال شرق عتليت.
- - شارونا	سارونة	الجليل الأسفل الشرقي، شرق كفر كما.
- شاري	النبي ثاري	شمال شرق الرملة، بين مجدل صادق ورأس العين.
- شفطاه	السبيطة	النقب الأوسط.
- شقيل	طارق	الجليل الأعلى، شمال غرب بيت جن.
- شوفاف	دير شبيب	منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.
- شوفال	الزباله	النقب الشمالي، بين منطقة الخليل وقطاع غزة.
- شوخه	شويكة	شمال غرب الخليل، جنوب غرب قرية بيت نتيف.
- شوخه	عباد	شمال غرب الخليل، جنوب غرب قرية بيت نتيف.
- شوم	الثوم	الشاطئ الشمالي الغربي لبحيرة طبرية.
- شومر	أم الشومر	منطقة الخليل، جنوب غرب زكرين.
- شوفريت	رسم الصفر	منطقة الخليل، قرب الدوايمة.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- شُونَاه	الشونة	جنوب صفد، عند كتف وادي العمود.
- شوك	الشقاق	منطقة الخليل، شمال غرب الدوايمة.
- شوك مازون	سوق مازين	جنوب شرق غزة.
- شوراه	الشورى	منطقة صفد، شرق قرية الجاعونة المدمرة.
- شوركاہ	السواركة	منطقة غزة، شرق قرية برير.
- شَحال	الشيخ علي	الجليل الأعلى، قرب قرية دلاته المدمرة.
- شَحام	الرقادية	جنوب شرق الرملة، جنوب غرب القباب بنحو 6 كم.
- شطناه	سطي	منطقة رام الله، شمال عين سينيا.
- سيئون	المغير	الجليل الأسفل الشرقي، شرق جبل تابور.
- شيزاف	سدرة عليا	جنوب الحولة، شمال شرق كرزة.
- سيَّح	السيح	الجليل الأعلى، غرب فسوطه بنحو 2 كم.
- سيَّح ناوور	العديني	جنوب غزة، منطقة دير البلح.
- سيلو	ستلون	منطقة نابلس.
- شرتاه	شرطة	الجليل الأسفل الغربي، غرب مدينة شفاعمرو.
- شياع	الشع	شمالي مرتفعات الروحة.
- شيخو	سويكة	جنوب شرق رام الله بنحو 2 كم.
- سخار	شكر	شمال بحيرة طبرية، قرب قرية زحلق المدمرة.
- شلاح	أم كلخة	سهل غزة.
- شلوم	سويلم	منطقة الخليل، جنوب غرب الدوايمة.
- شلومي	البصة	سهل عكا، جنوب قرية البصة المدمرة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
جنوب شرق الرملة، قرب قرية عمواس المدمرة. شرق اللد بنحو 5 كم.	دير سلام	- شليم / ج
منطقة الخليل، جنوب غرب قرية الدوايمة.	دير أبو سلامة	- شليم / ج
منطقة الخليل، قرب قرية الدوايمة.	دير سلام	- شليم / ج
منطقة عسقلان، شمال غرب كوكبا.	طيبة الاسم	- شم طوف
منطقة الخليل، شمال غرب الظاهرية.	ساما	- شمة
الجليل الأعلى الشرقي، جنوب غرب صفد.	سومرة	- شمير
منطقة حيفا، جنوب قرية عين غزال المدمرة.	شمع	- شمع
منطقة بيسان، غرب قرية العبيدية المدمرة.	السواير	- شمري
منطقة المثلث، شمال باقة الغربية.	الشمساوي	- شمش
الجليل الأعلى، شرق قرية تريبخا.	شمسين	- شمس
منطقة غزة، شرق المغازي.	شنة	- شنوناه
شمال غربي مرج ابن عامر.	القطشان	- سعوراه
الجليل الأسفل، جنوب كفر كما.	الحارثية	- شاعر هعمكيم
منطقة طولكرم.	شعارة	- سعراه
غرب مرتفعات الروحة.	بيت ليد	- شفوت عم
الجليل الأعلى الغربي، شمال شرق بيت جن.	الشفية	- شفياه
منطقة الخليل، جنوب شرق السموع.	شوفينين	- شفينيم
النقب الأوسط.	المعبد	- شغموت
سهل عكا، جنوب شرق الزيب.	سيطة	- شفتاه
	الشقف	- شكوف

الاسم العربي للخرية	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- شكوقاه	سقيفة	منطقة الخليل، شمال شرق القبية.
- شكموناه	القتاني	على الشاطئ الجنوبي حيفا.
- شمطوف	البيضا	جبال الخليل.
- سرطه	شرطة	شرق حيفا، أقيمت عليها مستعمرة كريات أتا.
- شريز	الشريعة	شرق بحيرة طبرية، قرب قرية السمرة المدمرة.
- مبرف	سمخ	الجليل الأعلى الغربي.
- شراك	الشرقية	منطقة حيفا، جنوب شرق عسفا.
- شريك	زرعية	منطقة طولكرم، جنوب غرب قرية كفر سابا المدمرة.
- شريشاه	السريسة	منطقة الرملة، قرب دير محسن المدمرة.
- تبناه	لم للتينة	منطقة الرملة، شرق قرية مجدل صادق المدمرة.
- تينات شبلو	تانا الفوقا	منطقة نابلس، شرق قرية بيت فوريك.
- تبناه	تبنه	غرب القدس، جنوب غرب قرية حرتوف المدمرة.
- تبناه	التبنة	شمال غرب الخليل، قرب بيت لتيف.
- توكيم	لم الطوالي	منطقة الرملة، جنوب شرق مجدل صادق.
- تحش توكيم	الوحشية	منطقة غزة، جنوب شرق برير.
- تولا	خويلقة	على أطراف جبل الخليل.
- تبناه	لم التينة	غرب جبال نابلس.
- تل ليدير	عين حور	سهل عكا، شرق البصة.
- تل بلر	الخشاش	مرج ابن عامر.
- تل بورجاه	تل البريج	السهل الساحلي.
- تل بيت شعاريم	الشيخ بريك	غربي مرج ابن عامر.
- تل بيت شمش	الرملة	جنوب غرب القدس.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- تل جت حيفر	الزراع	الجليل الأسفل، قرية المشهد.
- تل جلعام	الرجم	الجليل الأسفل الغربي، قرب مدينة شفاعمرو.
- تل دوف	الدوير	جنوب طبرية، عند العدسية.
- تل زابت	زيتا الخراب	منطقة الخليل، جنوب قرية زيتا.
- تل زرور	تل الذرور	منطقة المثلث، شمال غرب باقة الغربية.
- تل حاي	طلحة	شمال غربي الحولة.
- تل حبوريت	حبيك	منطقة الخليل، شرق قرية زكريا.
- تل حتسور	وقاص	شمال شرق صفد.
- تل حتسير	الخضيرة	منطقة حيفا، قرب بيت لحم الجليلية المدمرة.
- تل يسسغار	زبعة	شمال بيسان بنحو 8 كم.
- تل كنيروت	العريمة	منطقة طبرية، شمال غرب الطابغة.
- تل مي اليعيزر	السركس	السهل الساحلي، شمال الخضيرة.
- تل مكناه	المقنّع	جنوب غرب القدس بنحو 45 كم باتجاه المجلد.
- تل نعاماه	الناعمة	سهل الحولة الأوسط.
- تل سوفاه	الصوفي	النقب الشمالي، غرب بئر السبع.
- تل عيراني	الشيخ أحمد العريني	منطقة غزة، قرب عراق المنشية.
- تل عيره	الغرة	النقب الشمالي، شمال غرب تل الملح.
- تل عل	دير علا	شمال شرق اللد، قرب رنتيس.
- تل علي	الشيخ علي	جنوب بحيرة طبرية.
- تل بولج	الزبابة	السهل الساحلي الجنوبي.
- تل تسفي	ست ليلي	السهل الساحلي الأوسط.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للخربة
الجليل الأعلى الشرقي، شرق قرية قدس المدمرة.	قدس	- تل كدش همزراحي
الجليل الأعلى، شرق دير القاسي.	تل الرويس	- تل روش
منطقة حيفا، غرب قرية ابطن.	الهريج	- تل رجف
قرب بحيرة طبرية.	القنيطرة	- تل ركت
غرب طولكرم.	تل صبيح	- تل شيفج
الجليل الأسفل، غرب قرية معلول.	سمونية	- تل شروخان
في وادي غزة شرقاً.	تل الفارعة	- تل شروخان
منطقة الرملة، غرب اذنبه.	أبو القحوف	- تل تراسيم
غرب جبال القدس، جنوب شرق عرتوف.	تبنة آ، ب، جـ	- تمناه
في النقب الجنوبي الشرقي.	المنيعية	- تمناع
منطقة الخليل، قرب بيت جبرين.	الواوية	- تنيم
جبال القدس.	أم برج	- تنيم
منطقة غزة، جنوب غرب الفالوجة.	تتار	- نتر
جنوب غرب القدس.	بئر الليمون	- تبوح
الجليل الأعلى، شرق يركا بنحو 4 كم.	الطوفانية	- تيفن
جنوب غرب بيسان.	طفسه	- تقسح آ
جنوب بيت لحم بنحو 7 كم.	تقوع	- تكواع

* * *

قلاعم (٠) وقصور (٠٠) وأبراج (٠٠٠) وخانات (٠٠٠٠)

-
- (*) - بالعبرية: متسادوت، مفردها: متسادا.
**- بالعبرية: أرمونيم، مفردها: أرمون.
*** - بالعبرية: بورجوت، مفردها: بورجاه.
**** - بالعبرية: حانيم، مفردها: حان.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للقلعة أو القصر أو البرج أو الخان
منطقة طبرية، فوق الكتف الأيمن لوادي الحمام.	قلعة ابن معن، نعل	- متساد آريل / رومانية
منطقة طبرية العليا.	قلعة اللحم	- متساد جفعات لحم
بادية الخليل.	—	- متساد زوهر
منطقة طبرية، إلى الشرق من لوبية.	قلعة السوداء	- متساد جفعات سد
في بيت جبرين.	—	- متساد هحميشاه (الخمس)
في القدس.	قلعة الحمرا	- متساد حمراه
السهل الساحلي الجنوبي.	—	- متساد حشفاهو
بادية الخليل.	—	- متساد حتروريم
في القدس.	قلعة جالود	- متساد تانكرد
الجيل الأسفل، شمال غرب بيسان.	قلعة كوكب الهوا	- متساد كوخاف هيردن
في الجليل الأعلى.	قلعة النبي يوشع	- متساد كح / لذكرى 28 صهيونيا قتلوا في المكان عام 1948م (ك = 20، ح = 8)
الجليل الأعلى الغربي، في مجرى وادي القرن (كزيف).	القرين	- متساد مونفور / قلعة صليبية
المنقب الأوسط، جنوب وادي الرمان (مختش رامون).	—	- متساد محيلا
شرق بحيرة طبرية.	قلعة الحصن	- متساد سوسيتا
المنقب الشمالي، جنوب شرق بئر السبع.	—	- متساد عقربيم
المنقب، جنوب شرق وادي الرمان.	—	- متساد قفسيرا
غرب البحر الميت.	قلعة سبه	- متساد متساده، مبادا

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- متساد بيت حجله	قصر حجه	قرب مصب نهر الأردن في البحر الميت.
- متساد جفعات بنيامين	قصر الشونة	شمال الخضيرة.
- متساد ألوف	قصر رشيد بك	النقب، غرب بئر السبع.
- متساد بوكيك	قصر أم بغق	على شاطئ البحر الميت.
- متساد هردوف	قصر أم الحرمل	بادية الخليل، على شاطئ البحر الميت.
- متساد عيراه	قصر الزويرة	على شاطئ البحر الميت.
- متساد موحيلاه	قصر المحلة	النقب الأوسط، شرق وادي الرمان.
- متساد نيكروت	قصر السيق	أعلى النقب الجنوبي الشرقي.
- متساد عروجوت	قصر العريجة	بادية الخليل، قرب عين جدي على البحر الميت.
- متساد عتيرت	قصر عطارة (عتيرا)	جنوب سهل الحولة، قرب جسر بنات يعقوب.
- متساد فوكيس	قصر فقوس	في مرتفعات الروحة.
- متساد تسافير	قصر الصفر	النقب الأوسط، شرق الجرن الكبير.
- متساد تسوريم	قصر حماد	في النقب الشرقي الأوسط.
- متساد قتسراه دي طفرياه	قصر بنت الملك (القعقية)	قرب طبرية جنوباً.
- متساد شروير	قصر السر	النقب، شرق بئر السبع.
- متساد سيريا	قصر شرايع	جنوب غرب أم الفحم.
- متساد تامار	قصر الجهيئة	في النقب الشمالي، شرق ديمونا.
- متساد أوبورجات أبيريم	برج مصر	الجليل الأعلى، غرب قرية فسوطة.
- بيت تسور	برج السور	منطقة الخليل، بالقرب من ححول.

الاسم العبري للخربة	الاسم العربي	الموقع التقريبي
- بورجات جفعات منوحاه	برج المليحة	في وادي عربية.
- بورجات ميشور	برج السهل	في سهل حيفا.
- حانوت بيشان	الخان الأحمر	في غور بيسان.
- حانوت منيم	خان منيا (خربة الخان)	على الشاطئ الغربي لبحيرة طبرية
- حانوت تجاريم	خان التجار	الجليل الأسفل، على الطريق بين قريتي الشجرة ومسحة /منطقة طبرية.

* * *

جسود(*)

(*) بالعبرية: جيشريم، مفردھا: جيشر.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري للجسر
على نهر الأردن، عن طريق نابلس السلط.	دامية، الأمير محمد	- جيشر آدام
على نهر الأردن، على طريق صفد القنيطرة.	—	- جيشر بنات يعقوب
على مخرج الأردن من بحيرة طبرية إلى غور الأردن.	—	- جيشر دجانيا
غور الحولة من مستعمرة جدوت إلى الشرق.	—	- جيشر هبكاك
من مستعمرة غيشر إلى أسدوت يعقوب شمال من جسر المجامع.	—	- جيشر مناحميا
على نهر الأردن 21 كم جنوب بحيرة طبرية.	المجامع	- جيشر نهر ايم
في طرف غور بيسان على مسافة 2 كم شرق معوز حاييم شرق بيسان بنحو 7 كم على طريق بيسان — أريد.	الشيخ حسن	- جيشر معوز
على وادي الحاصباني.	الدلبة	- جيشر شنير
على نهر الأردن، على طريق أريحا — السلط.	الملك حسين	- جيشر النبي
على وادي صقير (الخيش).	أسدود	- جيشر عاد هلوم/ رمزي
القدس — العدمية — عمان — طريق ناعور.	الملك عبد الله	- -

* * *

بعض معالم القدس القديمة(*)

(*) عينات من الأسماء المهودة في المدينة.

الموقع التقريبي	الاسم العربي	الاسم العبري
وسط السور الشرقي للمدينة شمال الباب الذهبي.	باب الأسباط	- شاعر هاريوت (= الأسود)
وسط السور الشرقي.	باب الرحمة	- شاعر هزهف (= الذهبي)
عند الزاوية الشمالية الغربية للسور.	باب الجديد	- شاعر هحداش (= الجديد)
وسط السور الغربي للمدينة.	باب الخليل	- شاعر يافو
وسط السور الشمالي.	باب المساهرة (الزهور)	- شاعر هيرودوت
-	باب المغارة (الباب الصغير)	- شاعر هشافوت
في الجزء الجنوبي الغربي للسور.	باب النبي داوود	- شاعر تسيون
السور الشمالي لمدينة القدس القديمة.	باب العمود (باب دمشق)	- شاعر شخيم (= نابلس)
الجزء الجنوبي من السور الغربي للحرم القدسي الشريف.	حائط البراق / المبكى	- هكوتل همعرافي (= الحائط الغربي)
	طريق سليمان (القانوني)	- شارع المظللين
	تل الشرفة	- جبعات همفتار
	باب المغاربة	- رحوب بيتي محسي
	حارة الشرف	- مشغاف لداخ
	سوق الحصر	- حباد
	عقبة درويش	- حيفر حايم
	عقبة غنيم	- سوليه هالكوت
	طريق المجاهدين	- دير شاعر هيروت
	جبل المكبر	- هار أوفل
	جبل المشارف (سكوبس)	- هار هتسوفيم

* * *

* مصادر الدراسة والإحالات المرجعية:

* الكتب:

- أحمد نوسة، مفصل العرب واليهود في التاريخ (بغداد: منشورات وزارة الثقافة) 1981/ ط5.
- اسحق دويتشر، دراسات في المسألة اليهودية، ترجمة مصطفى الحسني (بيروت: دار الطليعة) 1971.
- إسرائيل شاحك، حقيقة بيغن وشركاه، مقتطفات وثائقية (بيروت: منشورات فلسطين المحتلة ودار العودة) 1979.
- إسرائيل شاحك، الديانة اليهودية وموقفها من غير اليهود، ترجمة حسن خضر (القاهرة: سينا للنشر) 1994.
- إسرائيل شاحك، من الأرشفة الصهيوني (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) 1975م.
- أسعد رزوق، إسرائيل الكبرى/ دراسة في الفكر التوسعي الصهيوني (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) 1968م.
- أسعد رزوق، التلمود والصهيونية (بيروت: الناشر للطباعة والنشر والتوزيع) 1991/ ط2.
- أسعد رزوق، قضايا الدين والمجتمع في إسرائيل (القاهرة: معهد البحوث والدراسات العربية) جامعة الدول العربية، 1971م.
- إليشع افرايم، الجغرافية والسياسية في إسرائيل، ترجمة منير كنعان (دمشق: مركز الدراسات العسكرية) 1993م.
- أنيس القاسم، قانون العودة والجنسية الإسرائيليان (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) 1972م.
- بني موريس، طرد الفلسطينيين وولادة مشكلة اللاجئين (عمان: دار الجليل للدراسات والأبحاث الفلسطينية) 1993م.
- بولس حنا مسعد، همجية التعاليم الصهيونية (بيروت: دار الكتاب العربي) 1969م.
- تومس سينغ، الإسرائيليين الأوائل ترجمة خالد عايد وآخرين (بيروت: نيقوسيا: مؤسسة للدراسات الفلسطينية) 1986م.
- جاك دومال، التحدي الصهيوني، تعريب نزيه الحكيم (بيروت: دار العلم للملايين ودار الآداب) 1968م.
- جورج كنعان، العنصرية اليهودية (بيروت: دار النهار) 1983م.
- جون ديفيز، السلام المراءوغ، ترجمة محمود فلاح (دمشق: دار طلاس) د. ت.

- ج. جيفرز، فلسطين/ إليكم الحقيقة، ترجمة أحمد الحاج، (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر): 1970م.
- حبيب قهوجي (إشراف)، استراتيجية الاستيطان الصهيوني في فلسطين المحتلة، دمشق: مؤسسة الأرض للدراسات الفلسطينية (1978م).
- حبيب قهوجي (إشراف)، للصهيونية والعنصرية بين الفكر والممارسة (دمشق: مؤسسة الأرض للدراسات الفلسطينية) 1980م.
- حبيب قهوجي (إشراف)، مسيرة السادات الاستسلامية (دمشق: مؤسسة الأرض للدراسات الفلسطينية) 1978م.
- حرب فلسطين 1947-1948م/ الرواية الرسمية الإسرائيلية، ترجمة أحمد خليفة (بيروت: مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1984م.
- حسن آمون (وآخرون)، العرب الفلسطينيون في إسرائيل (بيروت: دار الكلمة للنشر) 1979م.
- حسن عبد القادر صالح، سكان فلسطين ديمغرافياً وجغرافياً (عمان: دار الشروق) 1985م.
- حسين طنطاوي، الصهيونية والعنف.. للفلسفة والاستراتيجية (بيروت: دار المسيرة) 1977م.
- خالد القشطيني، الجذور التاريخية للعنصرية الصهيونية (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1979م.
- رشاد عبد الله الشامي، إشكالية الهوية في إسرائيل، سلسلة عالم المعرفة 224 (الكويت: المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب) آب 1997م.
- رشاد عبد الله الشامي، الشخصية اليهودية الإسرائيلية والروح العدوانية، سلسلة عالم المعرفة/ 20 (الكويت: المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب) حزيران 1986م.
- روجيه ديورم، إني أتهم، ترجمة نخلة كلاس (دمشق: دار الجرمق) 1980م.
- رجينا الشريف، للصهيونية غير اليهودية، ترجمة أحمد عبد الله عبد العزيز، سلسلة عالم المعرفة/ 96 (الكويت: المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب) كانون الأول 1985م.
- ريزا دومب، صورة العربي في الأدب اليهودي، ترجمة عارف عطاري (عمان: دار الجليل للنشر) 1985م.
- سلمان أبو ستة، سجل النكبة 1948م (لندن: مركز العودة الفلسطيني) 1998م.
- سميح القاسم، أضواء على الفكر الصهيوني (بيروت: دار القدس) 1978م.
- شكري عراف، الأرض والإنسان والجهاد (فلسطين المحتلة/ عكا: مكتبة ومطبعة أبو رحمون) 1982م.
- شكري عراف، القرية العربية الفلسطينية (القدس: جمعية الدراسات العربية) 1986م/ ط2
- شكري عراف، المواقع الفلسطينية بين عهدين/ خريبتين (فلسطين المحتلة/ كفرقرع: مطبعة الشرق العربية، شعفاط/ القدس) 1992م.
- شوقي شعث، فلسطين أرض الحضارات (دمشق: دار الطرقيج) 1994م.

- صبري جريس، تاريخ الصهيونية/ ج1 (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) 1977م.
- صبري جريس، العرب في إسرائيل (بيروت: مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1973م.
- عبد الجواد صالح ووليد مصطفى، التدمير الجماعي للقرى الفلسطينية والاستعمار الاستيطاني الصهيوني خلال مائة عام/ 1882-1982م (لندن: مركز القدس للدراسات الإنمائية) 1987م.
- عبد العزيز محمد عوض، مقدمة في تاريخ فلسطين الحديث (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1983م.
- عبد الوهاب الكيالي، تاريخ فلسطين الحديث (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1979م.
- عبد الوهاب المسيري، الإيديولوجية الصهيونية، قسمان/ سلسلة عالم المعرفة 60 و61 (الكويت: المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب) كانون الأول 1982م وكانون الثاني 1983م.
- عبد الوهاب المسيري، موسوعة تاريخ الصهيونية/ ج1 (القاهرة: دار الحسام) 1997م.
- عبد الوهاب وهب الله، الاستيطان اليهودي في الألب للصهيوني (بيروت: دار الكلمة للنشر) 1983م.
- عمر رشدي، للصهيونية وريبتها إسرائيل (القاهرة: مكتبة النهضة المصرية) 1965م ط2.
- غازي فلاح، الجليل ومحطات التهويد (بيروت: مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1993م.
- فرج الله صالح، ب، معجم معاني وأصول وأسماء المدن والقرى الفلسطينية (بيروت: دار الحمراء) 1991م.
- فلاح خالد علي، الحرب العربية الإسرائيلية 1948/1949م وتأسيس إسرائيل (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1982م.
- قسطنطين خمار، أسماء الأماكن والمواقع والمعالم الطبيعية والبشرية والجغرافية المعروفة في فلسطين حتى العام 1948م (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1980م.
- ...، القضية الفلسطينية والخطر الصهيوني (بيروت: الأركان العامة في الجيش اللبناني بالاشتراك مع مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1973م.
- ...، الكتاب الأسود عن يوم الأرض (فلسطين المحتلة/ حيفا: إصدار اللجنة القطرية للدفاع عن الأراضي العربية، مطبعة الاتحاد) 1976م.
- مجموعة من الباحثين، الصهيونية والعنصرية/ مجلدان، أبحاث مؤتمر بغداد الفكري حول للصهيونية (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1977م.
- مجموعة من الباحثين، الصهيونية حركة عنصرية، أبحاث ندوة طرابلس/ ليبيا حول الصهيونية والعنصرية (بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر) 1979م.
- مجموعة من الباحثين، تهويد فلسطين، إعداد وتقرير إبراهيم أبو لغد (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني بالاشتراك مع رابطة الاجتماعيين بالكويت) 1972م.

- مجموعة من الباحثين، الأبعاد التربوية للصراع العربي - الإسرائيلي (بيروت: مركز دراسات الوحدة العربية بالاشتراك مع جامعة الكويت) 1986م.
- مجموعة من المقالات، «من الفكر الصهيوني المعاصر» (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) 1986م.
- ... محاضر للكنيست 1967/1996م (القاهرة: مركز الدراسات الفلسطينية والصهيونية بالأهرام ومؤسسة الدراسات الفلسطينية/ بيروت) 1971م.
- محمد سلامة النحال، سياسة الانتداب البريطاني حول أراضي فلسطين العربية (بيروت: منشورات فلسطين المحتلة) 1981م/ ط2.
- ... ملخصات الأوراق المقدمة إلى المؤتمر العام للجامعير العربية (فلسطين المحتلة/ الناصرة) 13-14/2/1996م.
- ... المستعمرات الإسرائيلية في الأراضي العربية المحتلة (دمشق: وزارة الدفاع/ شعبة المخابرات) 1970م.
- مكسيم رونسون، إسرائيل واقع استعماري، ترجمة إحسان الحصني (دمشق: وزارة الثقافة) 1967م.
- ميخائيل بالومبو، كيف طرد الفلسطينيون من ديارهم عام 1948م (بيروت: دار الحمراء) 1990م.
- ميخائيل دمير، سياسة إسرائيل تجاه الأوقاف الإسلامية في فلسطين (بيروت: مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1992م.
- ميرون أرئوف، الثقافة السياسية في المجتمع الصهيوني (بيروت: دار الحمراء) 1991م.
- نشرة «الأرض والإنسان» (فلسطين المحتلة/ جيفا: إصدار مركز اللوبي لمساواة الأقلية العربية) 1998/3/30م.
- نور الدين مصالحة، أرض كثر وعرب أقل (بيروت: مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1997م.
- نور الدين مصالحة، طرد الفلسطينيين - مفهوم للتفسير في الفكر والتخطيط الصهيونيين 1882-1948م (بيروت: مؤسسة الدراسات الفلسطينية) 1992م.
- هنري كتن، فلسطين في ضوء الحق والعدل، ترجمة وديع فلسطين (بيروت: مكتبة لبنان) 1970م.
- ... الوقائع الإسرائيلية/ كتاب القوانين، مجموعة الأنظمة، مجموعة النشرات (سنوات متفرقة).
- ... يوم الأرض في فلسطين المحتلة (دمشق: مؤسسة الأرض للدراسات الفلسطينية) 1976م.
- افرام ومناحيم تلمي، كول هارتس ليكسيكون جيوغرافي مشل إسرائيل = كل الأرض/ المعجم الجغرافي لإسرائيل (تل أبيب: إصدار عميحي) 1973م (بالعبرية).
- مجموعة من الكتاب الإسرائيليين، إعداد وتحرير آلوف هارلين، هل للقضية الفلسطينية

- حل؟! (القدس: معهد فان لير) 1981م (بالعبرية).
- تيودور هرتسل، مديناه هيهوديم = دولة لليهود (تل أبيب: قسم الشباب في الهستدروت الصهيوني) 1946م (بالعبرية).
- ...، شنتون هيدرولوجي لاسرائيل = الكتاب السنوي الهيدرولوجي لاسرائيل، مصادر المياه في اسرائيل لعامي 1949/1950م (وزارة الزراعة الإسرائيلية) 1952م (بالعبرية).

- Central Bureau of statistics, statistical Abstract of Israel (Jerusalem) NO.47, 1996
- Chaim Weizmann, Trial and Error, (London: Hamish Hamilton) 1949
- Don Perez, Israel and the Palestine Arabs (Washington: Middle East institute) 1958.
- H. M. Sacher, Course of Modern Jewish History (New York) 1958
- J. C. Hurewitz, Diplomacy in the Near and Middle East (New York: D. van Noster and company) 1956, Vol. 2.
- ..., Israel, The New Road Atlas, 1: 100.000. (Tel Aviv: Map. Mapping and Publishing ltd) 1996.
- ..., Laws of the state of Israel, Published by the government printer vol. 1 (1948 - 5708), Vol. 4 (1949/1950-5710), Vol. 5 (1950/1951 - 5711), Vol. 6 (1951/1952-5712), Vol. 12 (1958- 5718).
- Martin Blatt, Uri Davis, Paul Kleinbaum (Ed.) Dissent and Ideology in Israel, (London: Published by the Ithaca press for Housmans Book shop. WRI) 1975.
- Meir Ben - Horin, Max Nordau, Philosopher of Human solidarity (London) 1956.
- Michel Curtis and oth. (Ed.) 'the Palestinians, people, History, Politics (New Jersey, New Brunswick: Transaction Books) 1975.
- Moshe Menuhin, The Decadence of Judaism in our Time (Beirut: The institute for Palestine studies) 1969.
- Terence Prittie, Israel - Miracle in the desert, (New York; Washington, London) Frederick A. Pracges publishers, 1967.
- Uri Davies and Norton Mezvinsky Documents from Israel (1967-1973) Reating for a critique of zionism (London: published by Ithaca press) 1975.

* * *

- Georges Fridman, fin du peuple juif, (Paris: Gallimard) 1965.
- Georges vaucher, la voie de la paix passe par la justice et comment connaitre ce qui est just si l'on camoufle la verite' (Geneve: Groupe d'etudes sur le Moyen - orient) 1970.
- Favez, A. Sayegh, Le colonialisme sioniste en Palestine. (Beyrouth: centre de recherches, O. L. P.) 1966.

- Maxim Rodinson, *Quelques idee simples sur l'antisemitisme*, revue de l'etudes Palestiniennne, No. 1 (Beyrouth: I. E. P) Automne 1981.
- Michael Avi - Yonah, Emil G. Kraeling, *La vraie histoire de la Bible.....* (Paris: Edition Mouton, La Haye) 1962.
- Pierre Demeron, *Contre Israel* (Paris: Jam - Jacques Pauvert editeur, libertes nouvelles) 1968.

* المجلات والصحف:

- ابراهيم عبد الكريم، الأوقاف الإسلامية في فلسطين والتحديات الإسرائيلية عليها، مجلة شؤون عربية، ع92 (القاهرة: جامعة الدول العربية) كانون الأول 1997م.
- ابراهيم عبد الكريم، بدايات الاستيطان والمواجهة الفلسطينية - الصهيونية في الثلاث الأخير للقرن التاسع، المجلة العربية للعلوم الإنسانية، المجلد التاسع، ع3 (جامعة الكويت) شتاء 1989م.
- ابراهيم عبد الكريم، فلسفة العنف العنصري الصهيوني الموجه ضد العرب، مجلة شؤون عربية، ع58 (القاهرة: جامعة الدول العربية) حزيران 1989م.
- ابراهيم عبد الكريم، قصة تأسيس إسرائيل كما تروى للناشئة اليهود، مجلة شؤون عربية، ع76 (القاهرة: جامعة الدول العربية) كانون الأول 1993م.
- ابراهيم عبد الكريم، المشروع الصهيوني وتوليد الصراع في المنطقة العربية، بحث في كتاب «الاستيطان الصهيوني وصراع الوجود» (مشرق: ندوة أذار الفكرية التاسعة/ إصدار مجلة صباح الخير) 1990م.
- ابراهيم فاروق عباس، الوضع الحضاري للعرب و الإسرائيليين، صحيفة الشرق الأوسط (لندن) 1998/4/16.
- توم سيغف، أين أرض إسرائيل، هآرتس 2000/4/7م.
- خيرية قاسمية، نشاطات صندوق استكشاف فلسطين 1868-1915م، مجلة شؤون فلسطينية، ع114 (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطينية) تموز 1980م.
- داني روبينشتاين، غير جنيم في السامرة، هآرتس 1990/9/9م - ص1/ب.
- ربحي كمال، مقال حول قاموس الكتاب المقدس، مجلة الثقافة للعربية السنة الأولى، ع6 (ليبيا) 1974م.
- سامي نبيان، الشخصية الفلسطينية، مجلة شؤون عربية، ع56 (تونس: جامعة الدول العربية) كانون الأول 1988م.
- سلمان ناطور، دور الكاتب في مكافحة العنصرية، صحيفة الاتحاد/ حيفا، (ع149/ 42) 8/ 1985م.
- سميح القاسم، العرب في إسرائيل/ حرب الثلاثين عاماً من أجل البقاء والهوية القومية، مجلة الجديد/ حيفا، (ع10) تشرين الأول 1978م.

- صالح أبو إصبع، تقرير عن الندوة العالمية لدعم وحماية الثقافة العربية الفلسطينية، مجلة شؤون عربية، ع48 (تونس: جامعة الدول العربية) كانون الأول 1986م.
- عباس نمر، عرض كتاب شريف كناعنة «الشتات الفلسطيني/ هجرة أم تهجير»، صحيفة القدس المقدسية 1997/2/27م + 1997/3/4م.
- علي الخليلي، من أجل ذاكرة فلسطينية حية/ معركة للتسمية والمصطلح، القدس المقدسية 1997/4/16م.
- فضل نعامنة، يوم الأرض الخالد، الاتحاد/ حيفا 1996/3/28م.
- قسطنطين خمار، حلقة الخبراء لتوحيد أسماء المواقع الجغرافية الوطن العربي، مجلة شؤون فلسطينية/ ع5 (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) كانون الأول 1971م.
- محمود وادي المرش، بريطانية/ صندوق الاستكشافات الفلسطينية، مجلة شؤون فلسطينية / ع9 (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) أيار 1972م.
- مزال موعلام، مقال، هآرتس 2000/4/4م.
- يوسف جينات، مقال، هآرتس 1997/1/30م.

* * *

* مصادر الدليل ومراجعته:

- أنيس صايغ، بلدانية فلسطين المحتلة 1948-1967م، سلسلة كتب فلسطينية/ 9 (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطيني) 1968م.
- حبيب قهوجي (إشراف)، استراتيجية الاستيطان في فلسطين المحتلة (دمشق: مؤسسة الأرض للدراسات الفلسطينية) 1978م.
- روجي الخطيب، تهويد القدس (عمان: لجنة إنقاذ القدس) 1970م.
- شكري عراف، القرية العربية الفلسطينية (القدس: جمعية الدراسات العربية) 1986م/ ط2.
- شكري عراف، المواقع الفلسطينية بين عهدين/ خريبتين (فلسطين المحتلة/ كفرقرع: مطبعة للشرق العربية في شعفاط/ القدس) 1982م.
- عبد الجواد صالح ووليد مصطفى، التدمير الجماعي للقرى الفلسطينية والاستعمار الاستيطاني الصهيوني خلال مائة عام/ 1882-1982م (لندن: مركز للقدس للدراسات الإنمائية) 1987 + الخارطة المرفقة.
- عيسى محمود بيضون، دليل المسجد الأقصى المبارك (فلسطين المحتلة/ كفر كنا: مركز التخطيط والدراسات) 1993م.
- فضيل حداد، إسرائيل/ جغرافية وموطن (تل أبيب: دار النشر العربي) 1966م.
- قسطنطين خمار، أسماء الأماكن والمواقع والمعالم الطبيعية والبشرية والجغرافية المعروفة في فلسطين المحتلة حتى العام 1948م (بيروت: المؤسسة العربية

- للدراسات والنشر 1980م.
- قسطنطين خمار، موسوعة فلسطين الجغرافية (بيروت: مركز الأبحاث الفلسطينية) 1969م.
- اللجنة الحكومية للأسماء (في إسرائيل)، مجموعة النشرات، اللوائح الإسرائيلية/ سنوات متفرقة.
- المؤسسة العامة للمساحة، خارطة فلسطين مقياس 1: 100.000 + مقياس 1: 50.000 (دمشق: سنوات متفرقة).
- مجموعة من المؤلفين، قاموس الكتاب المقدس (القاهرة: دار الثقافة بالاشتراك مع رابطة الإنجيليين بالشرق الأوسط) 1995/ ط10.
- مجموعة من المؤلفين، موسوعة الكتاب المقدس (بيروت: دار منهل الحياة) 1993م.
- محمد حسن شربل، معجم بلدان فلسطين (عمان: الأهلية للنشر والتوزيع) 1996/ ط2.
- ...، المستعمرات الإسرائيلية في الأرض العربية المحتلة (دمشق: وزارة الدفاع - شعبة المخابرات) 1970م.
- مصطفى مراد الدباغ، بلادنا فلسطين، عدة مجلدات (بيروت: دار الطليعة) 1973م.
- ...، معجم المواقع الجغرافية في فلسطين (دمشق: وزارة الدفاع - إدارة المخابرات العامة) 1984م.
- موسى الصايغ، جغرافية إسرائيل للمدارس الثانوية (القدس: إصدار وزارة المعارف والثقافة) 1969م.
- هيئة الموسوعة الفلسطينية، الموسوعة الفلسطينية/ للقسم العام/ 4 مجلدات (دمشق) 1984م.
- ي. بابوريش، إسرائيل/ كتاب معالم البلاد وخزائنها (تل أبيب: منشورات دار يهوئيل جيك) 1963م.
- يحزقنيل قوجمان، قاموس عبري/ عربي (القدس) 1970م.

* * *

- افرايم ومناحيم تسلي، كل هارتس/ ليكسيكون جيوغرافي شل إسرائيل = كل الأرض/ المعجم الجغرافي لإسرائيل (تل أبيب: إصدار عميحي) 1973م (بالعبرية).
- الياهو شتيرن (وآخرون)، أطلس النقب (إسرائيل: قسم للجغرافية في جامعة بن غوريون ومعهد أبحاث الصحراء في سديه بوكز/ النقب) 1986 (بالعبرية).
- يهودا كرمون، أطلس يديعوت أحرونوت محدث = الجديد (إسرائيل) 1992م. (بالعبرية).
- يهودا كرمون، إيرتس إسرائيل، جيوغرافية شل هارتس وأزوريه = أرض إسرائيل، جغرافية الأرض ومناطقها (تل أبيب: دار النشر يفته) 1973م (بالعبرية).
- ...، يلكوت هنرخيم بيسرائيل = دليل الطرق في إسرائيل (القدس: إصدار كارتا) 1991م (بالعبرية).

* * *

- ..., *Atlas of Israel*, (Jerusalem: Macmillan) 1984.
- Central Bureau of Statistics, *Statistical Abstract of Israel*, No. 47, (Jerusalem) 1996.
 - ..., *Israel, the new road Atlas*, 1:100,000 (Tel Aviv :Map .Mapping and Publishing Ltd) 1996.
 - Leo Picard, *Geology and oil Exploration of Israel*, (Jerusalem: Department of Geology ,the Hebrew University) No. 216, May 1959.
 - Leo Picard, *Geomorphogeny of Israel, Part 1, the Negev*, (Jerusalem : Department of Geology , the Hebrew University) No. 117, 1 March 1951.
 - Leo Picard , *the Geological Evolution of the Quaternary in the central Northern Jordan Graben , Israel*(Boulder, Colorado ,U.S.A) 1965.
 - The Planning Department of the Ministry of the interior , *Physical Planning in Israel* (Haartz Press) 1964.
 - Yosef Griden and Saadia Gelle, *the Kibbutz Experience dialogue in Kfar Blum* (New York , Herzl press) 1974.

* * *

- Dov Nire , *Geomorphologie d' Israel* , (Paris : Edition du centre national de la recherche scientifique) 1975.
- Michael Avi-Yonah, Emil G. Kraeling , *La vraie Histoire de la Bible... ..* (Paris : Editions Mouton ,La Haye) 1962.
- Rinna Dafni , *le Neguev ,aux editions de la semaine Israelienne* (Jerusalem) 1960.

- مصادر ملحق الخرائط التوضيحية :

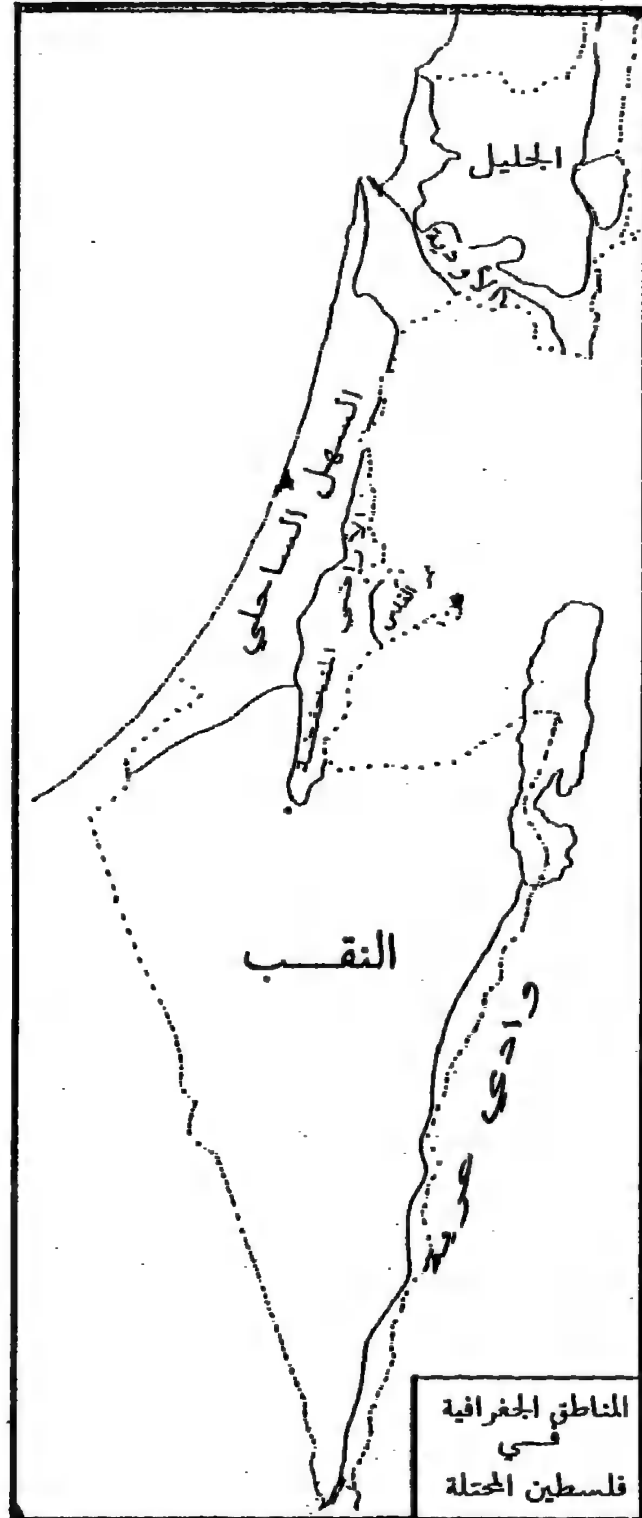
- أ- مجلدات بلادنا فلسطين / مصطفى مراد الدباغ .
- ب- مجلدات الموسوعة الفلسطينية / القسم العام.
- ج- كتب اسرائيلية للمدارس العربية في فلسطين المحتلة.

* * *

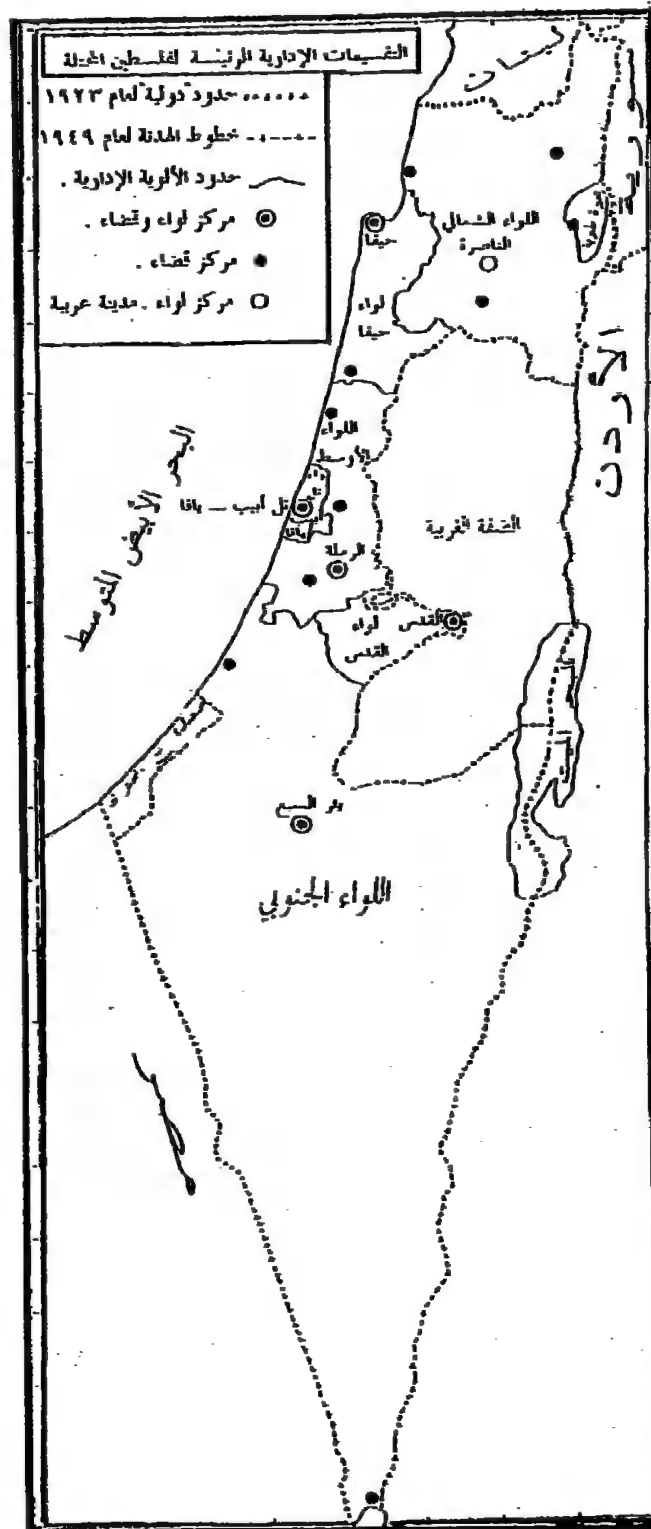
ملحق

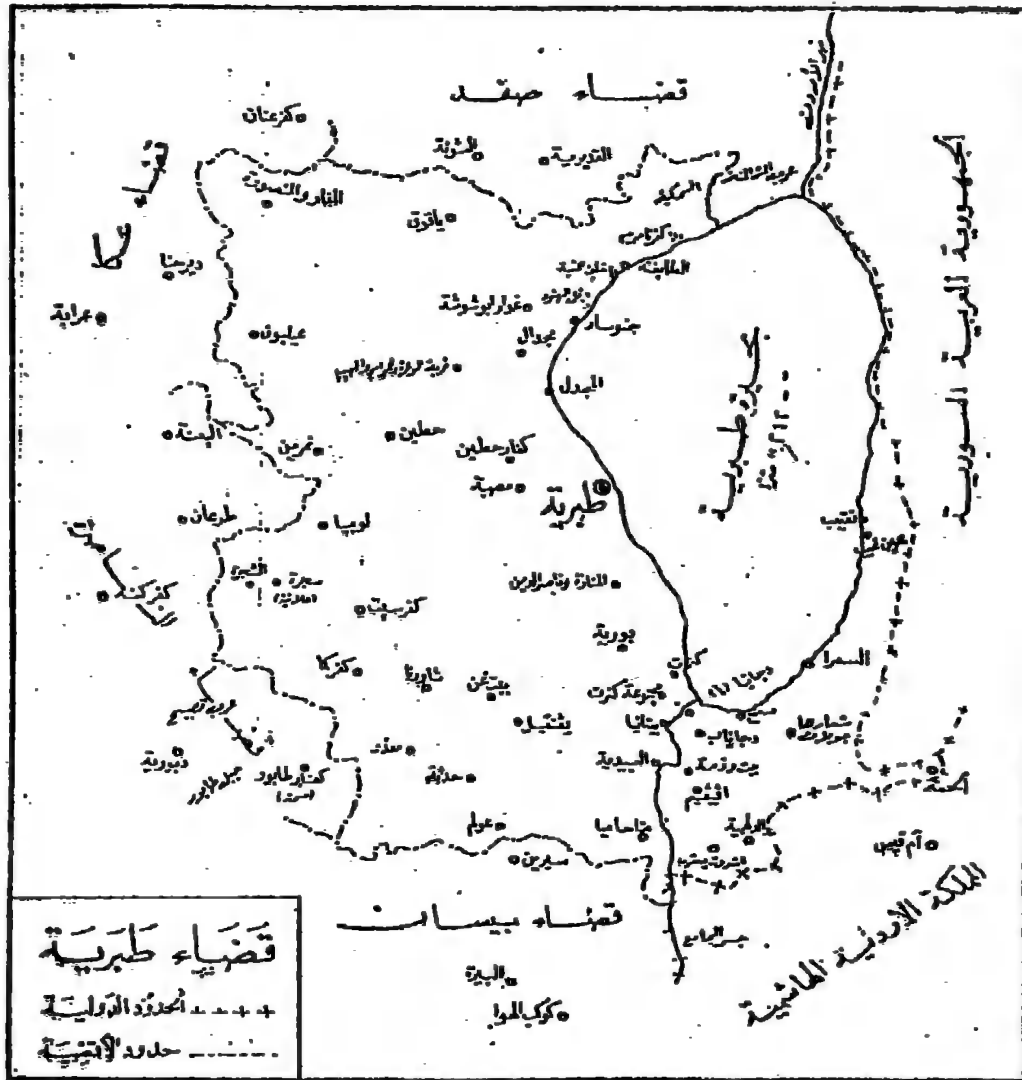
خرائط توضيحية (٢)

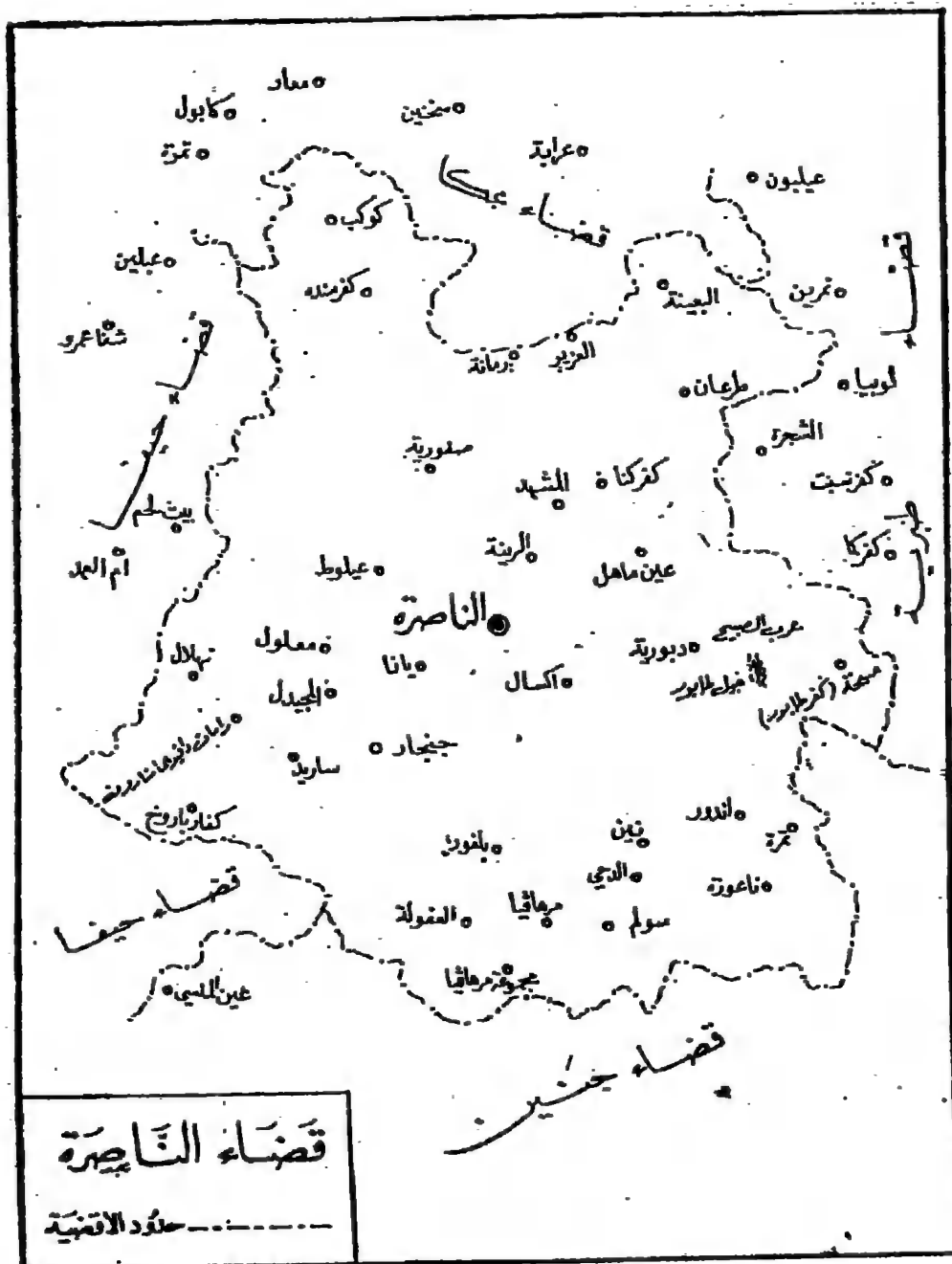
(٢) - روعي في ترتيبها تسلسل أقسام الدليل.

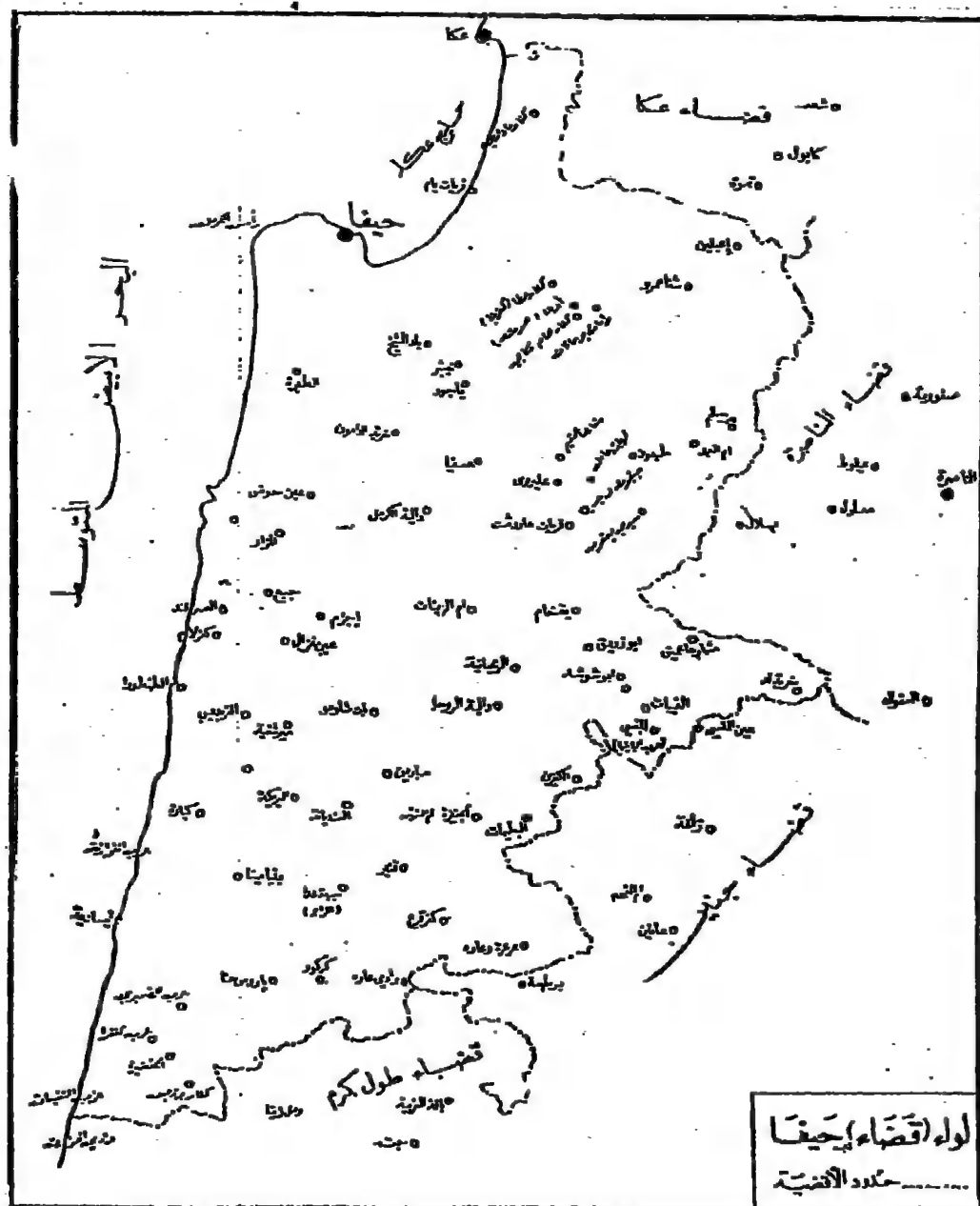


المناطق الجغرافية
فلسطين المحتلة





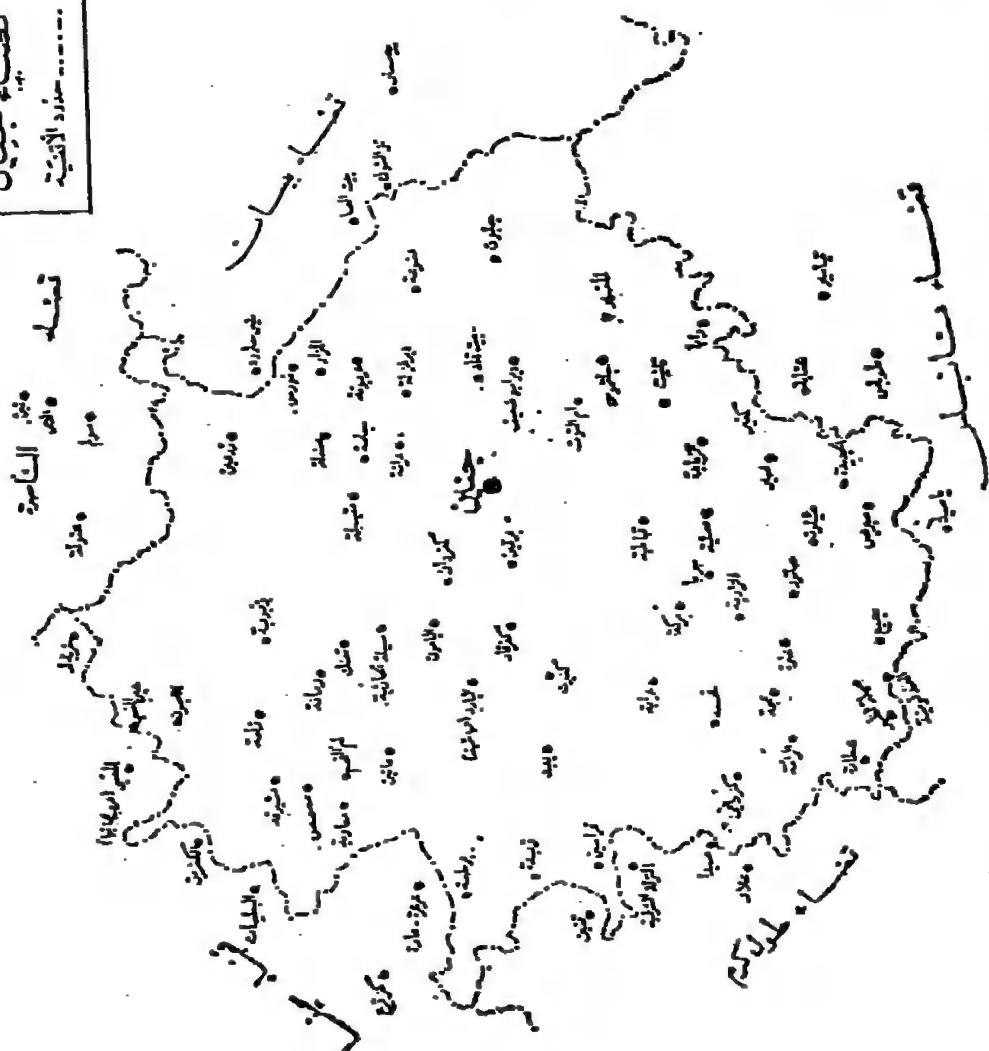


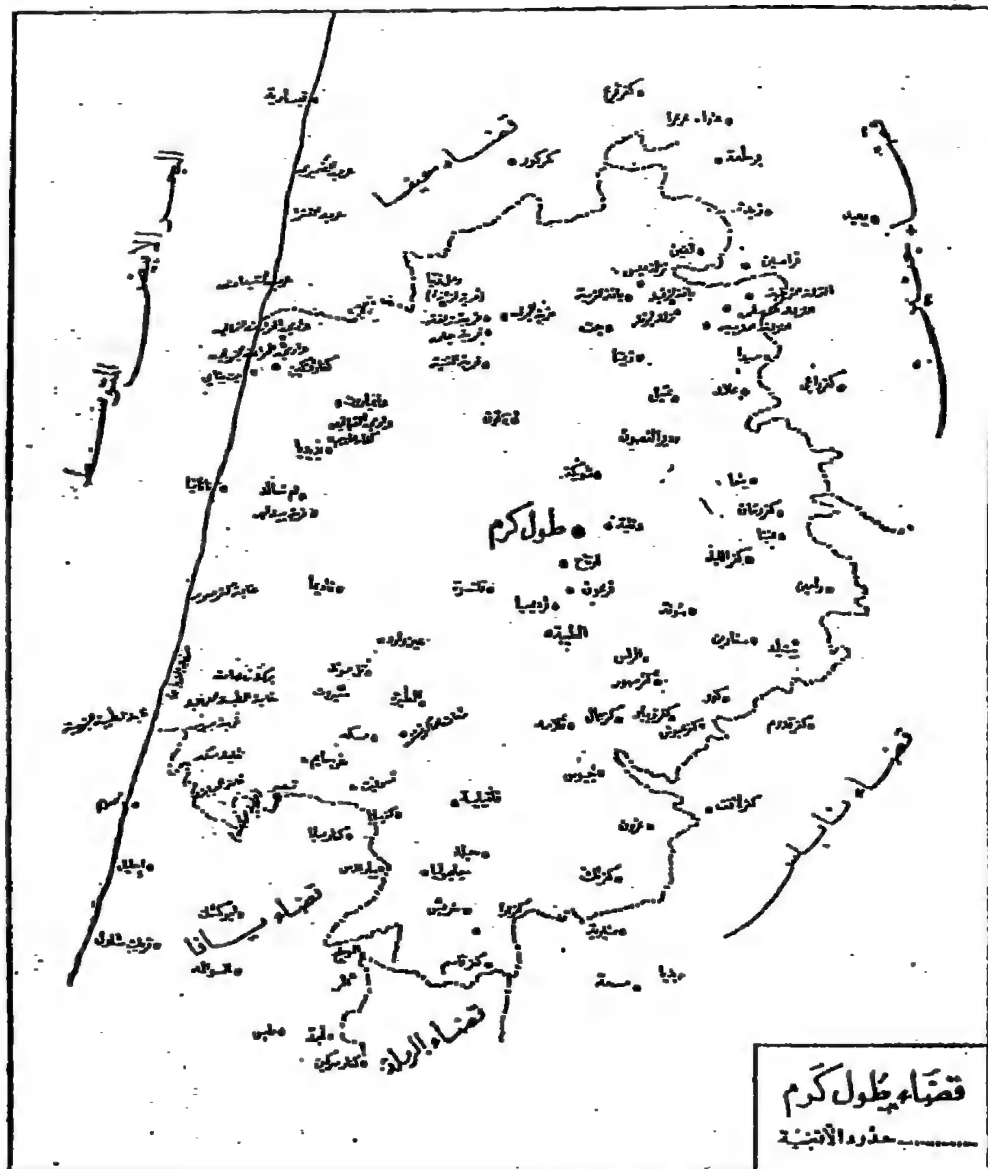




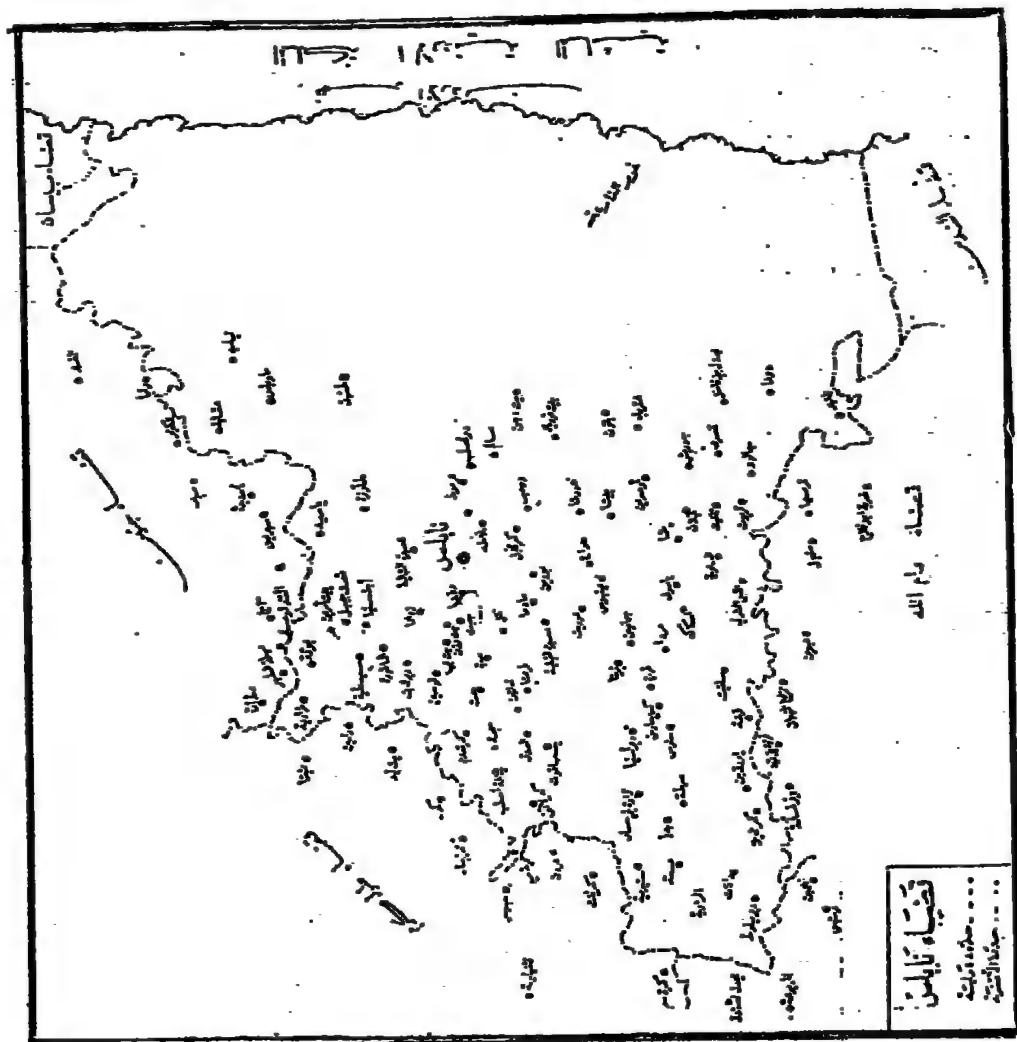
تاریخ

..... الحدود الأخيرة



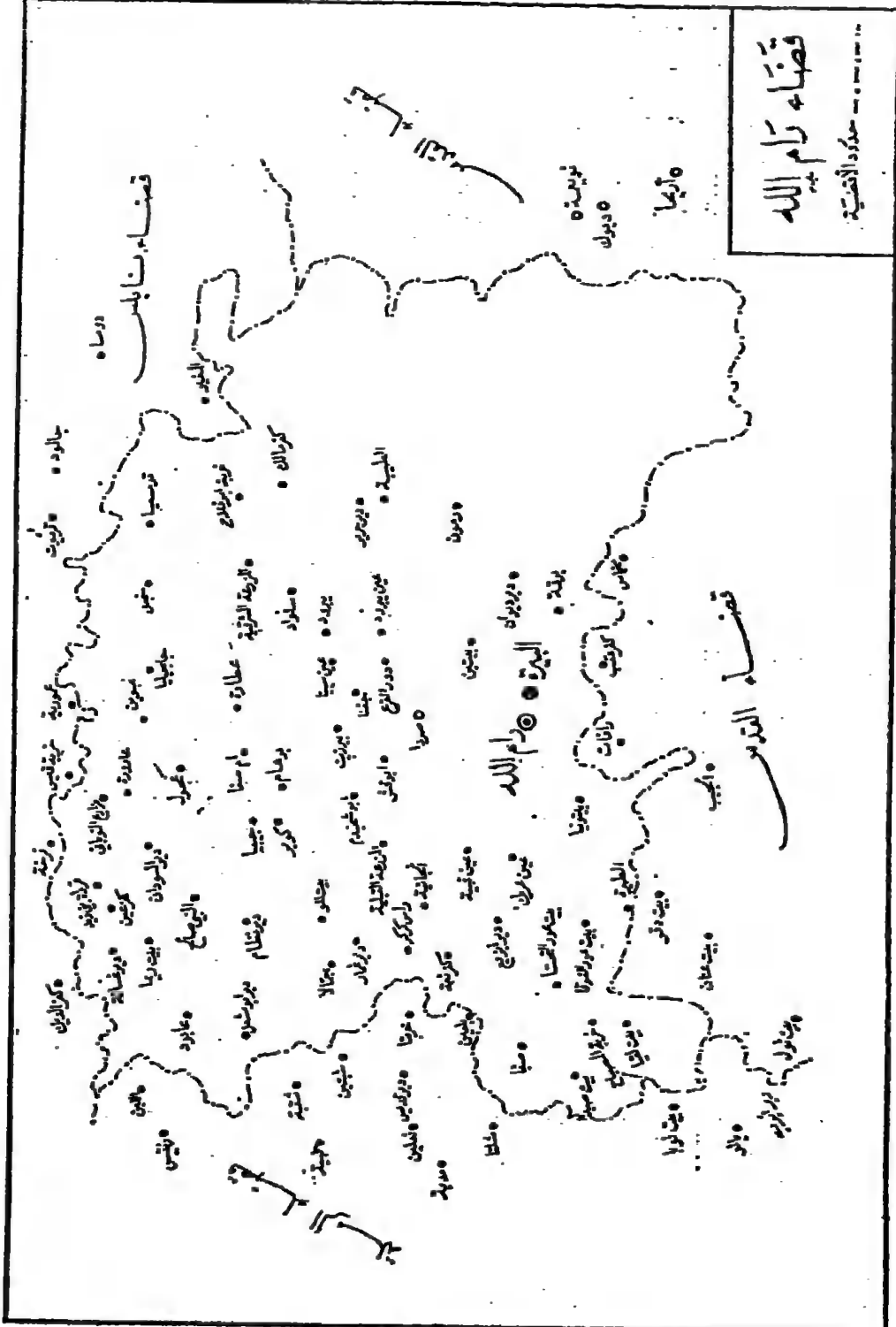


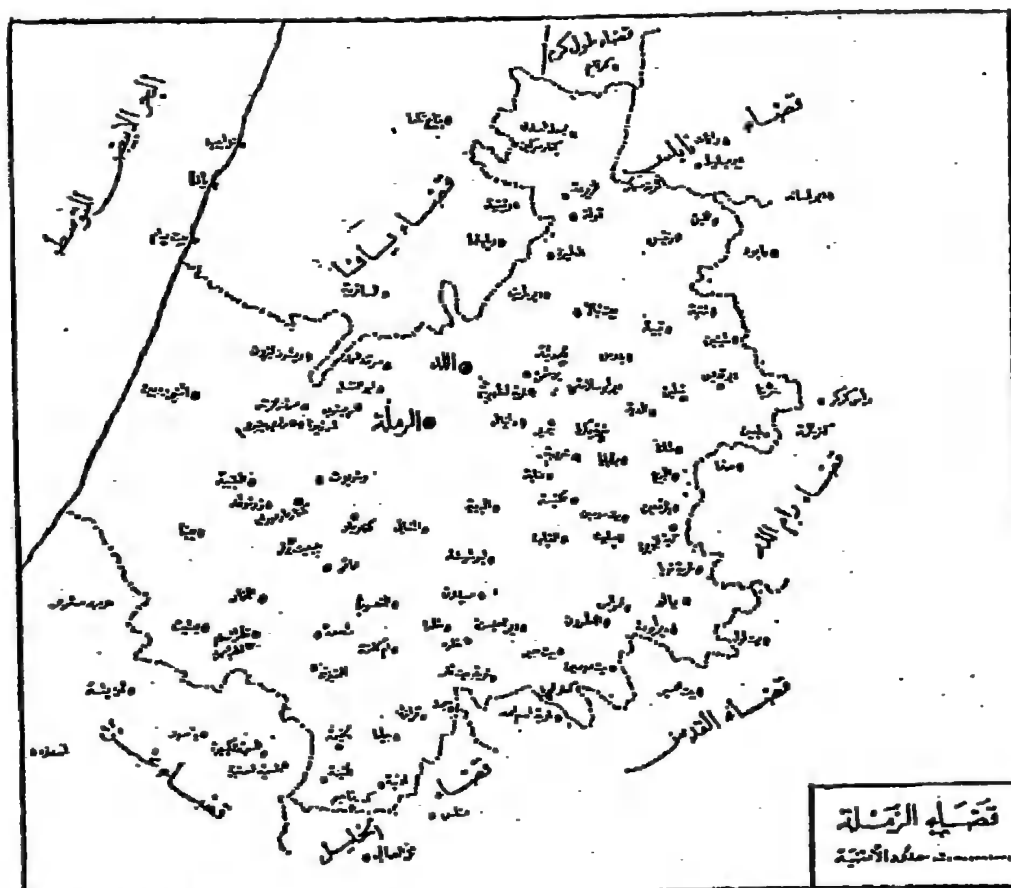




قضاء رام الله

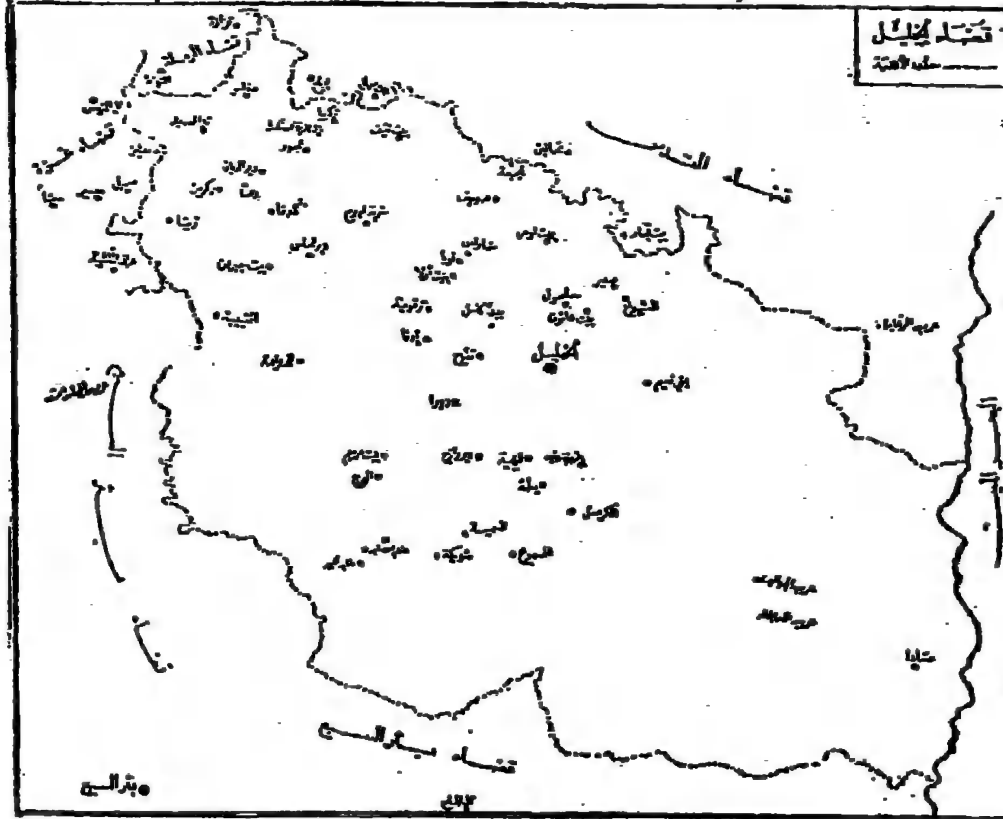
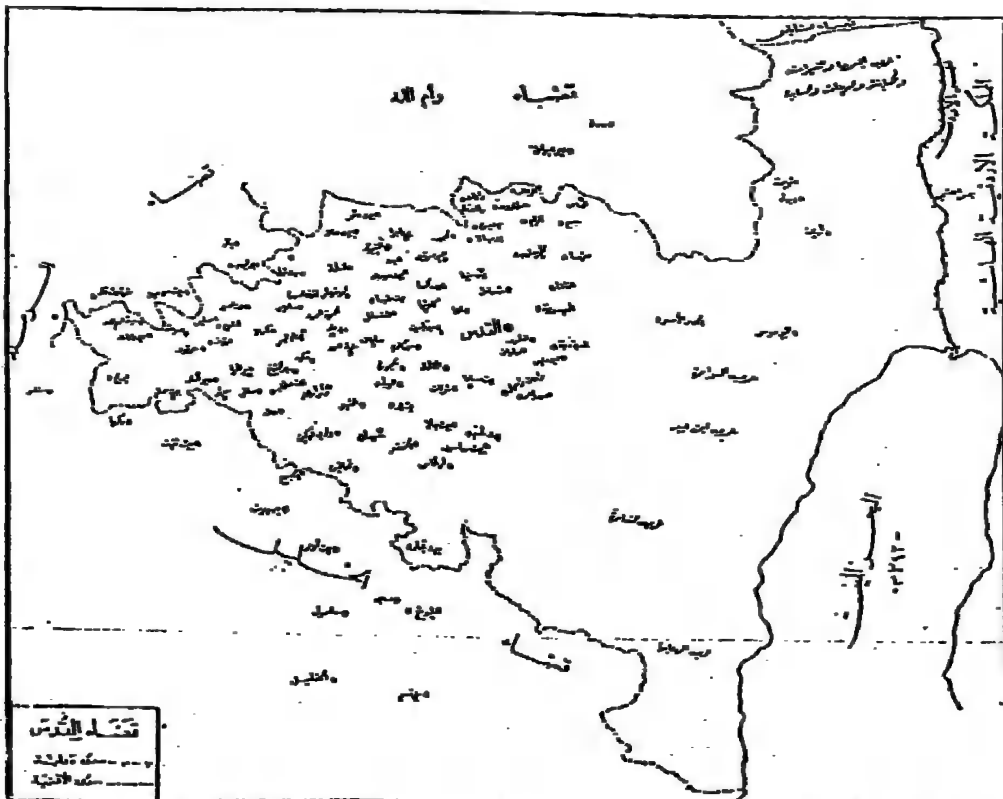
حدود القضية

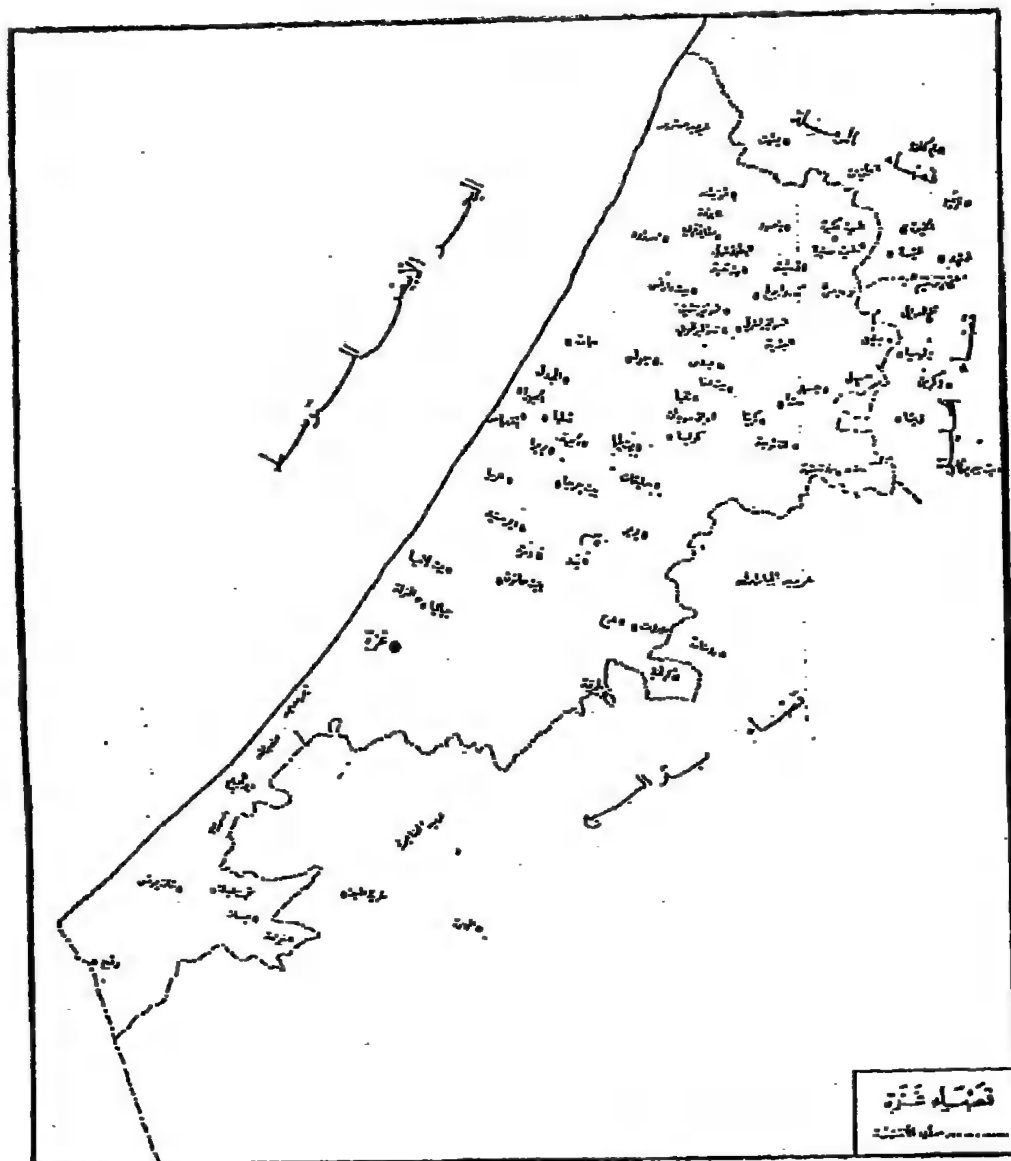


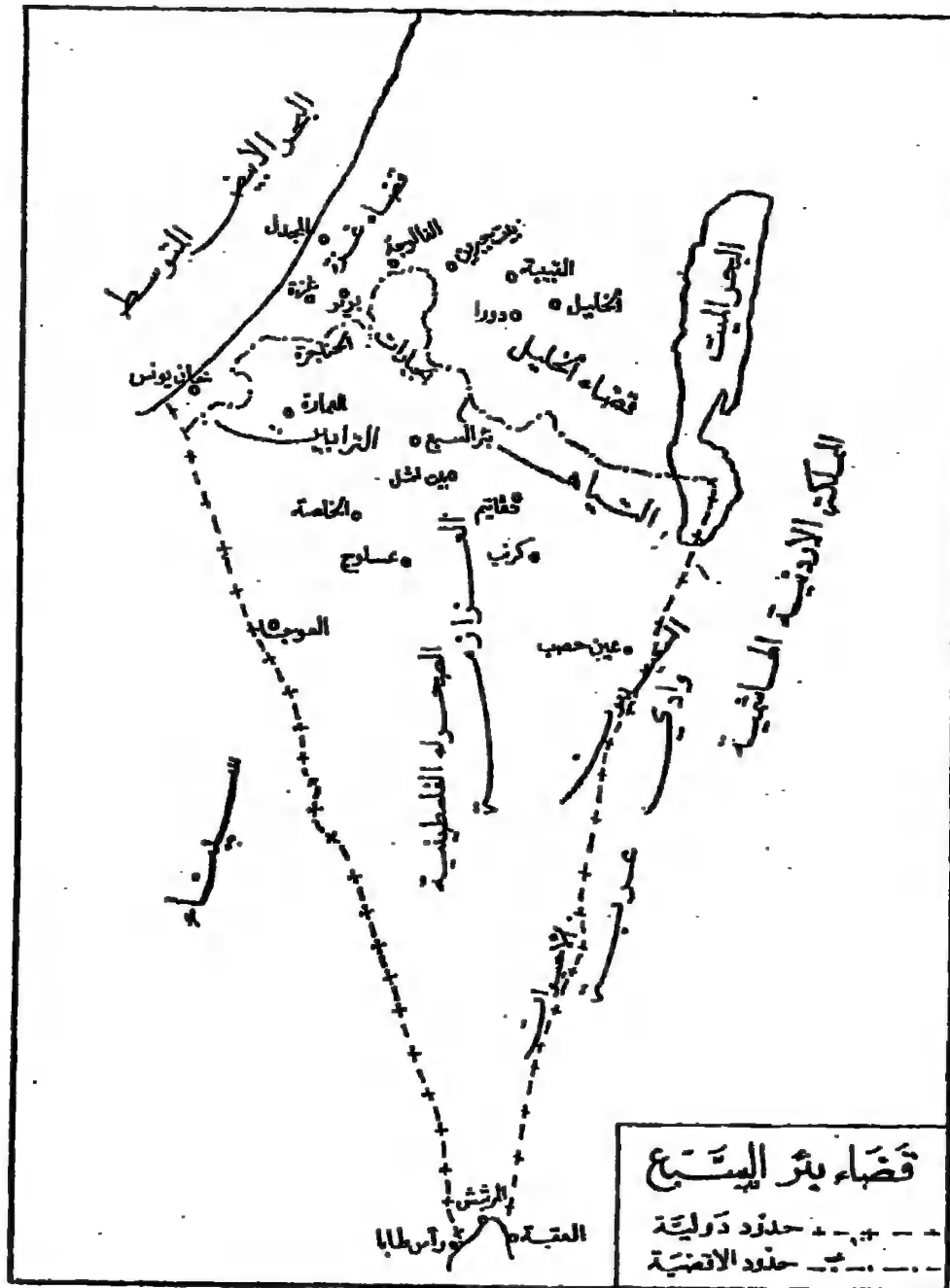


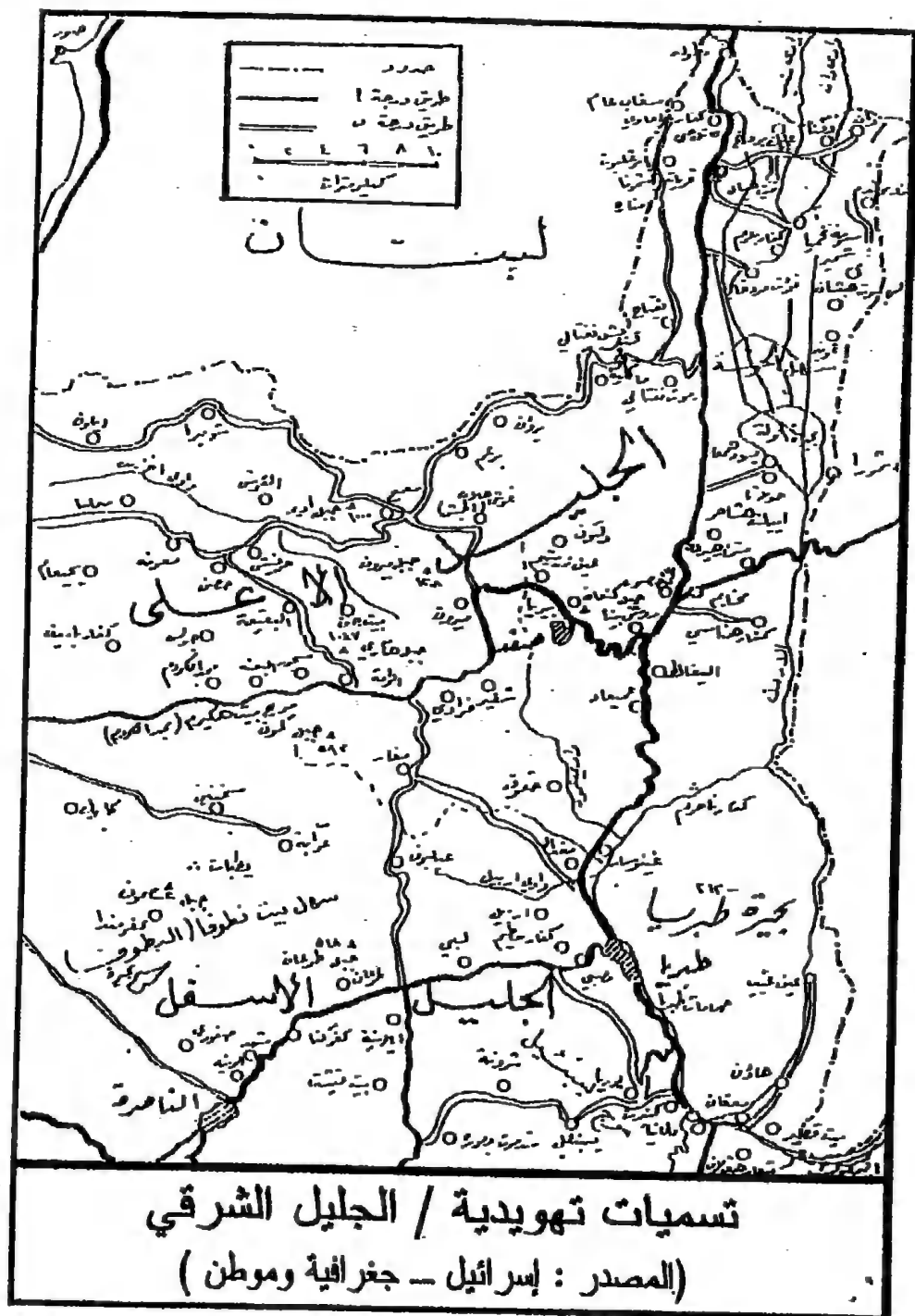
محافظة قزوین

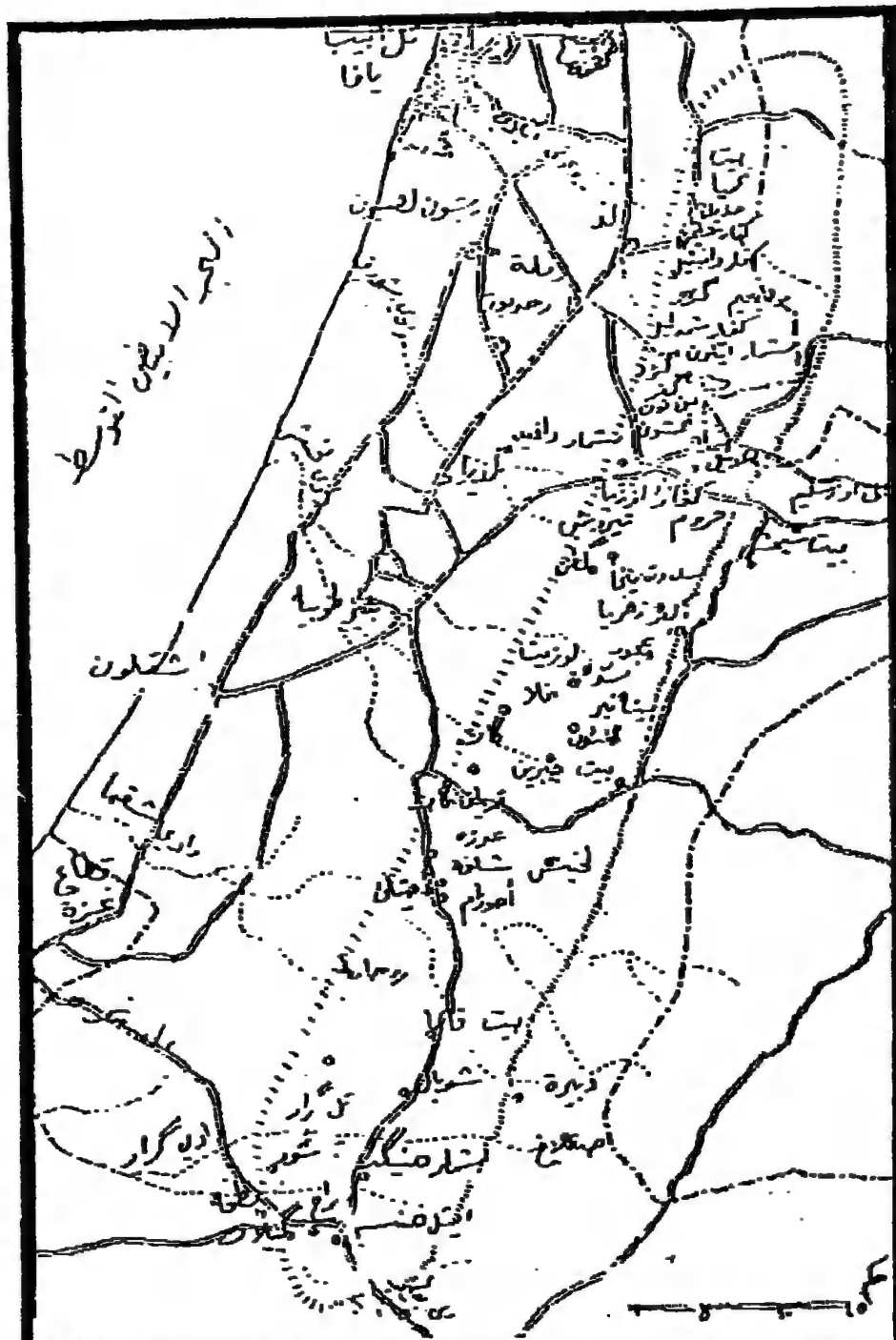
محافظة قزوین



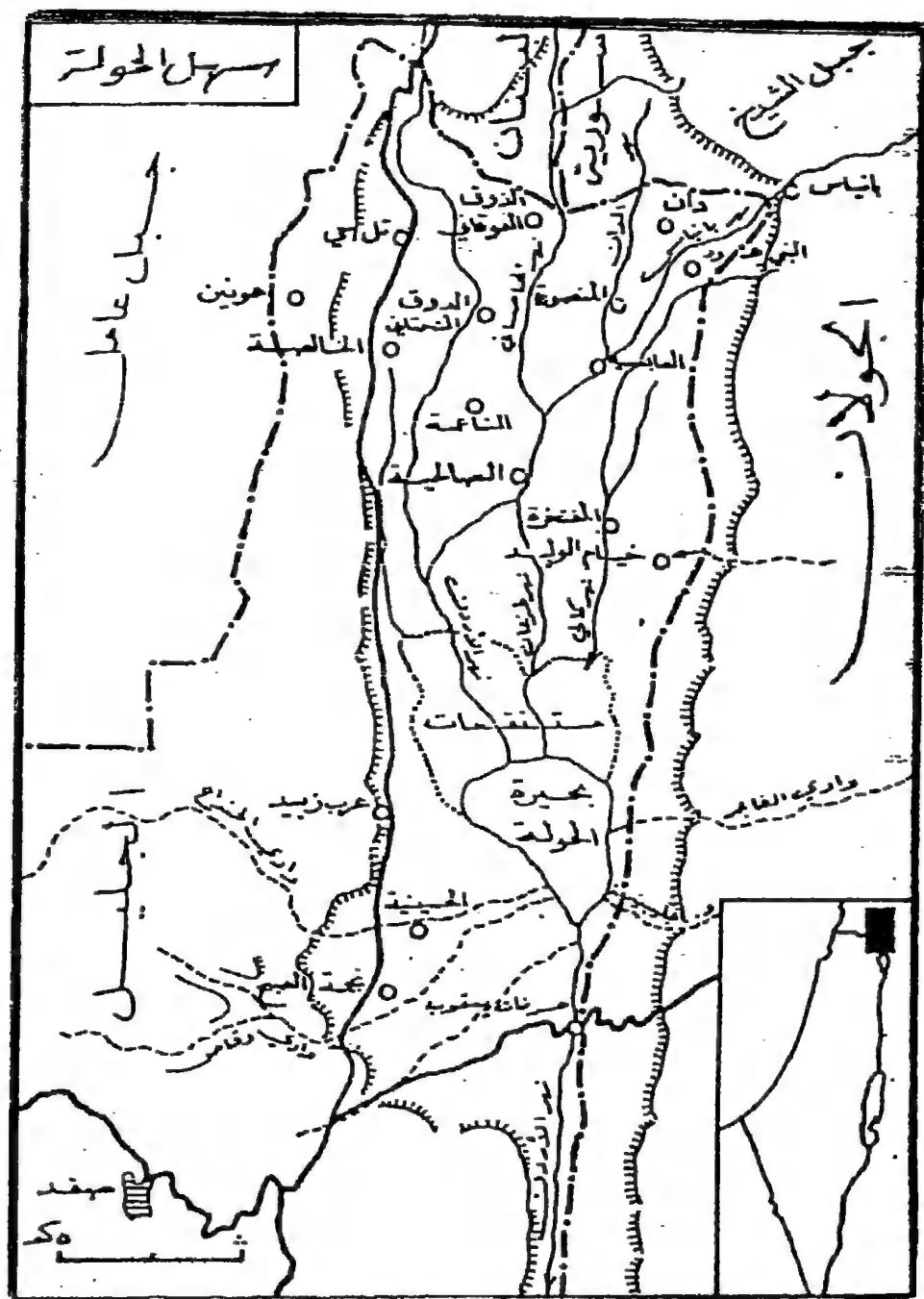


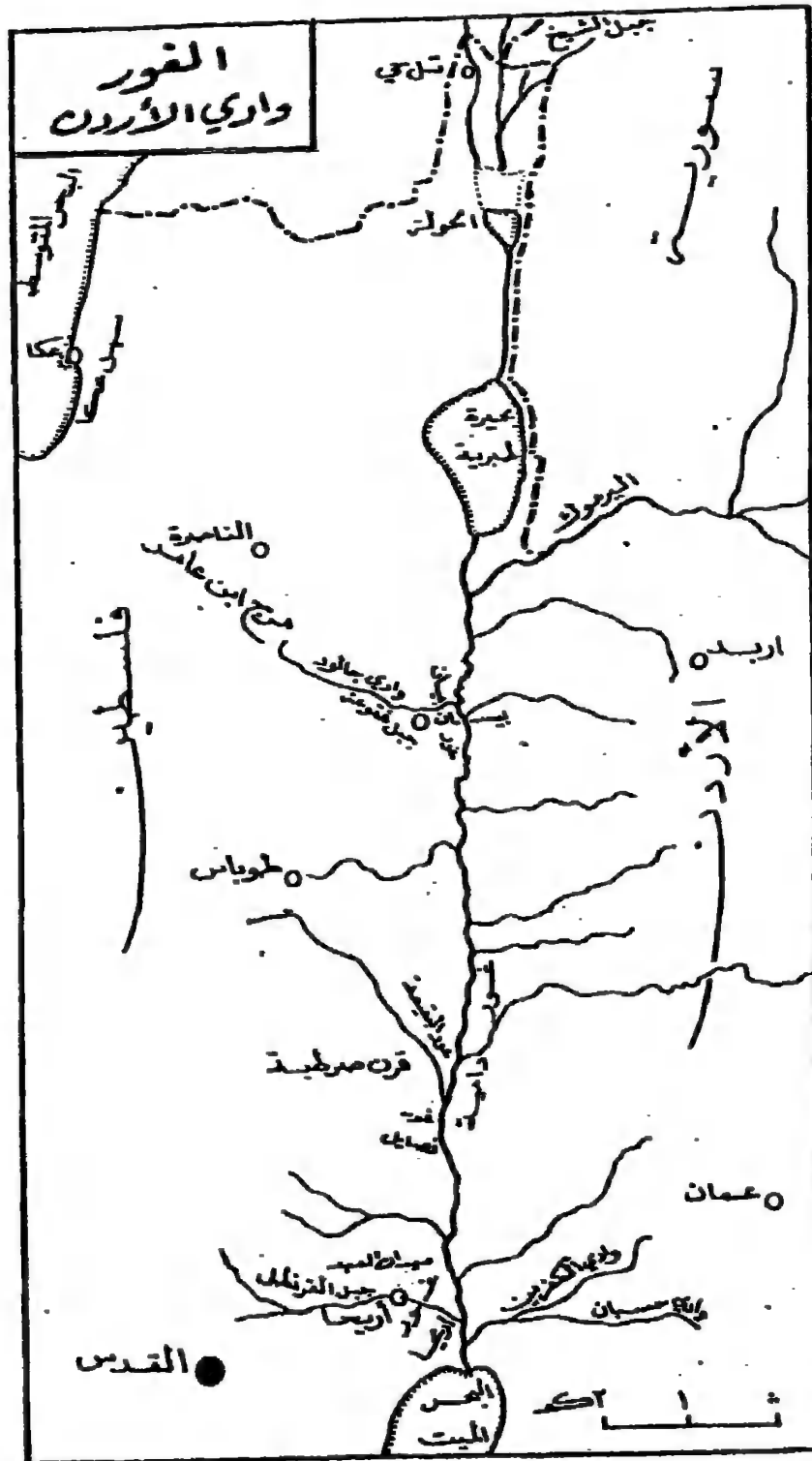




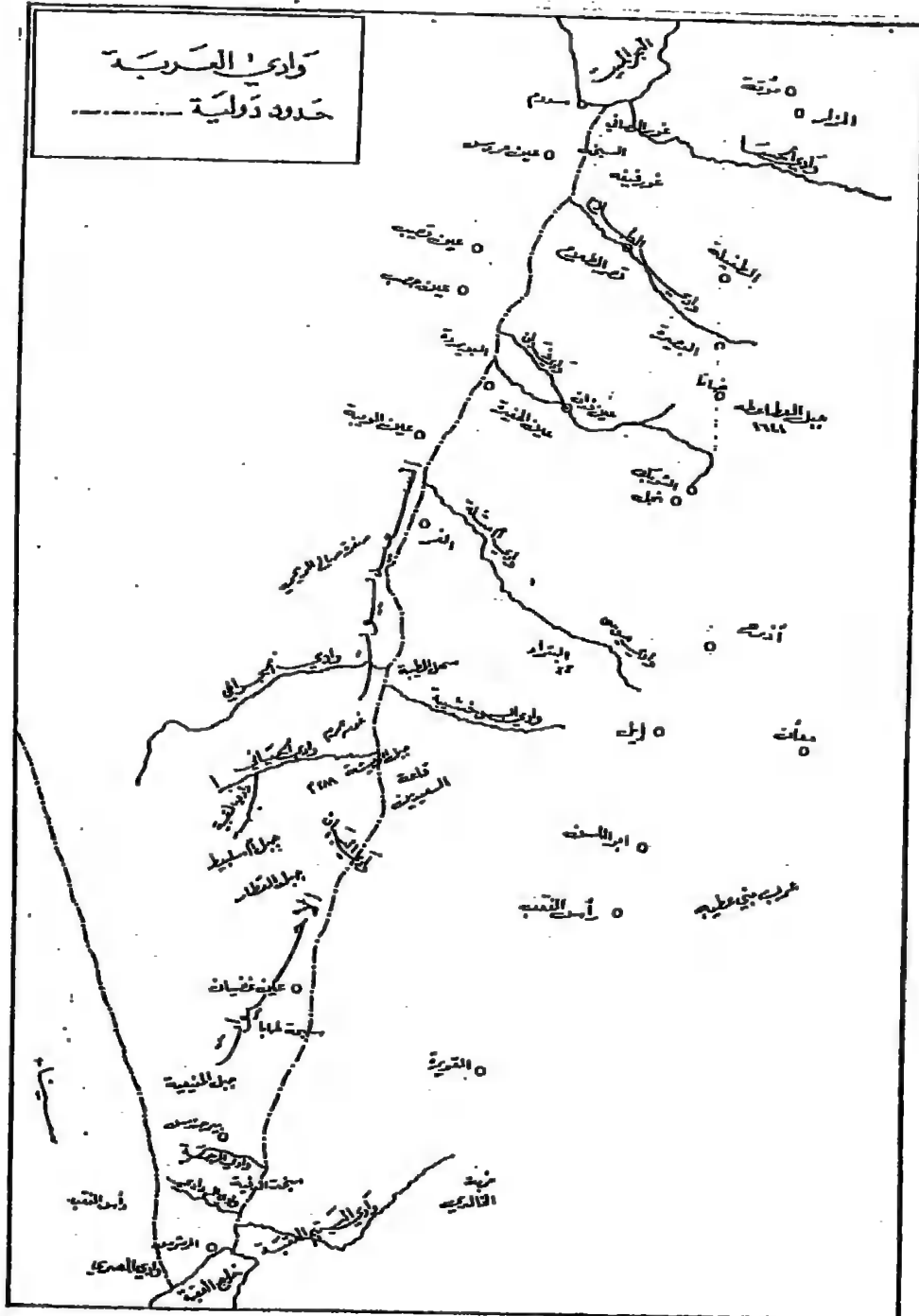


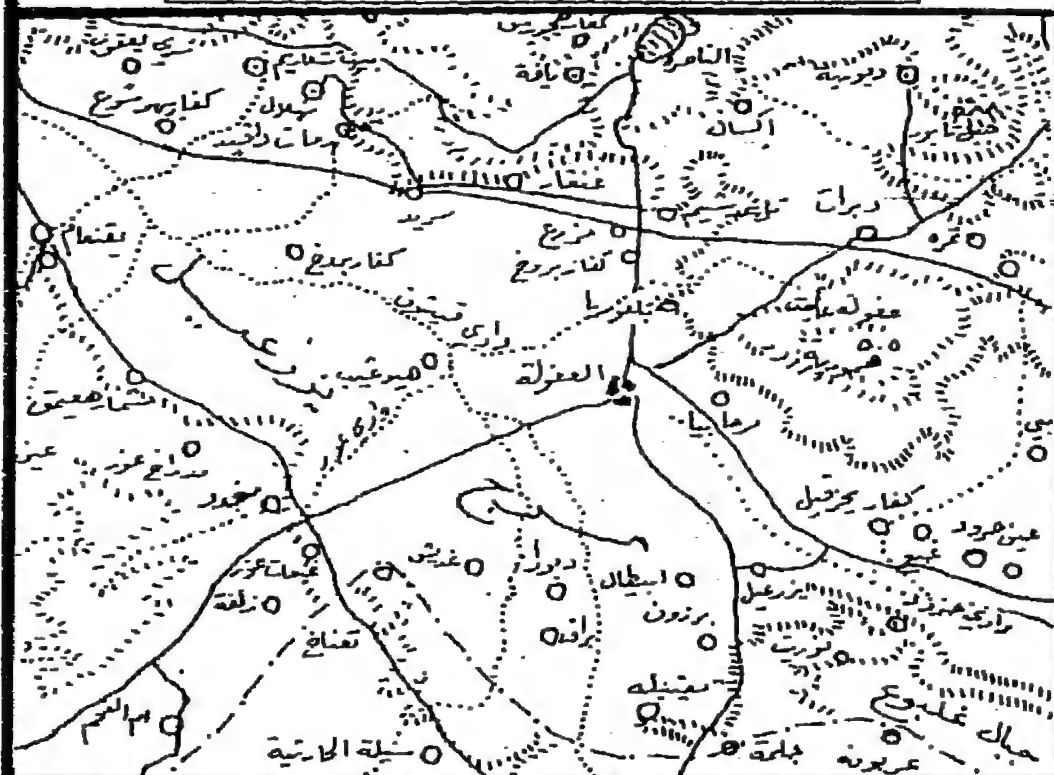
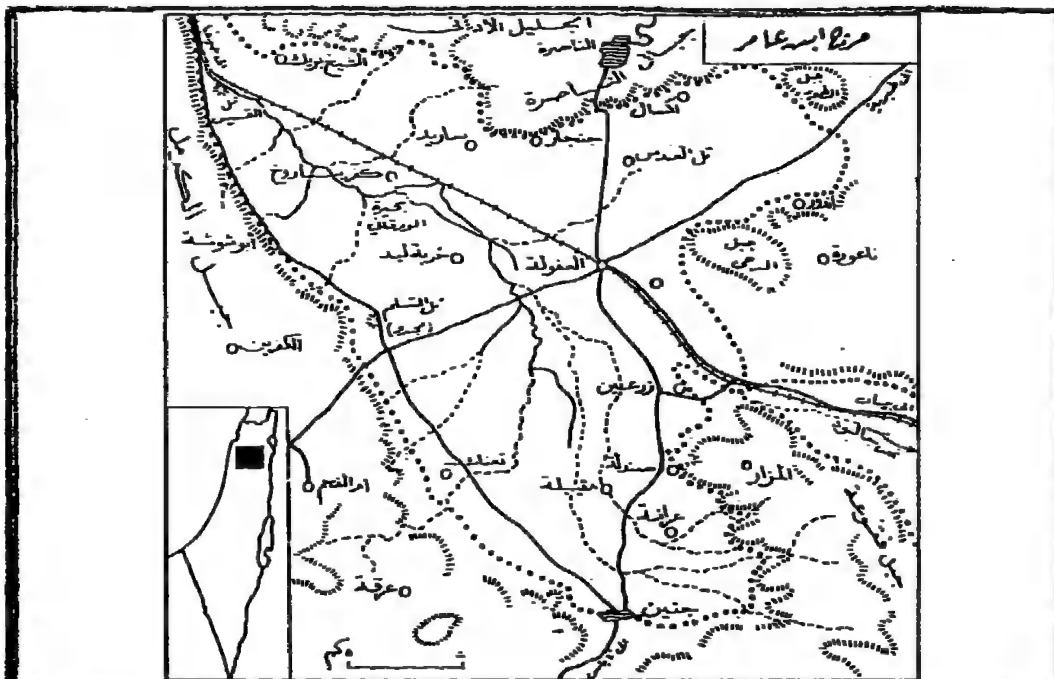
تسميات نهريديّة / منحدرات القدس والجبال الداخلية وجوارها
(المصدر : إسرائيل - معالم البلاد وجغرافيتها)



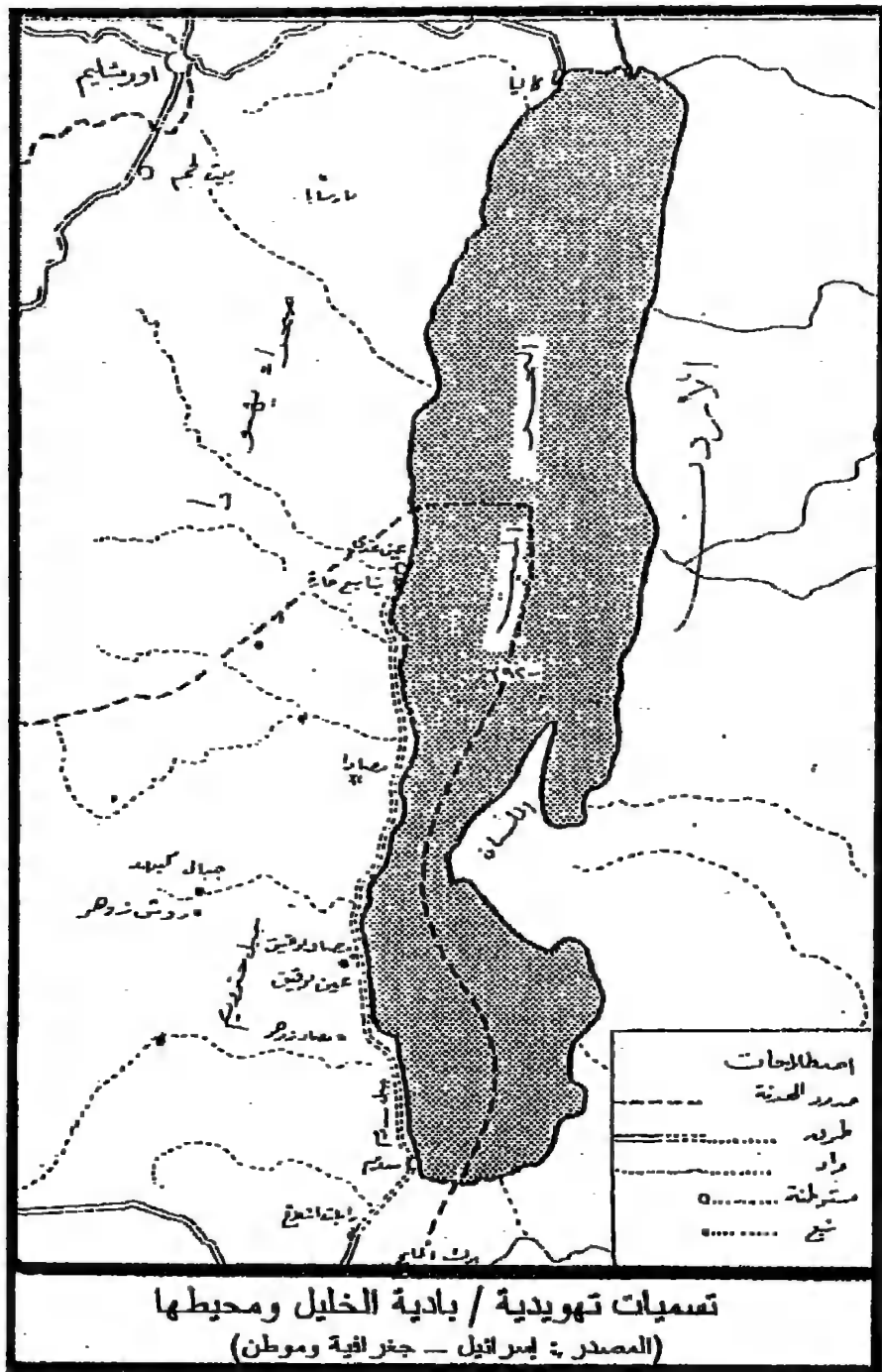


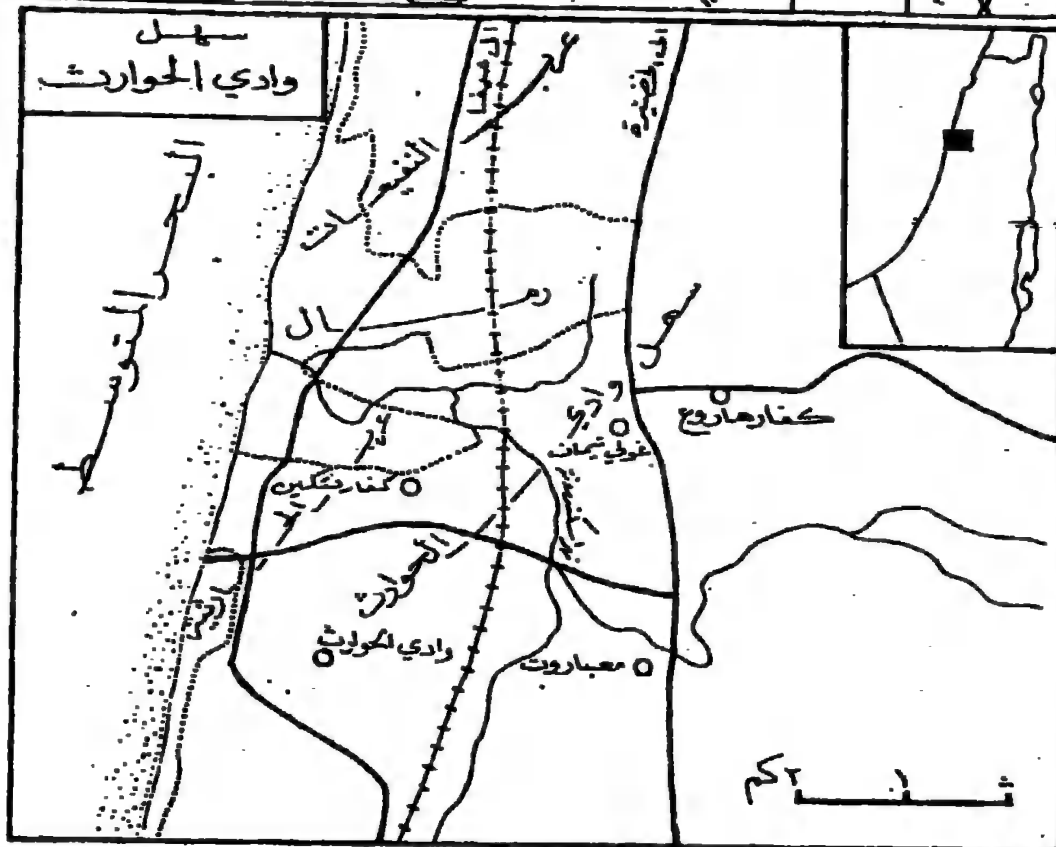
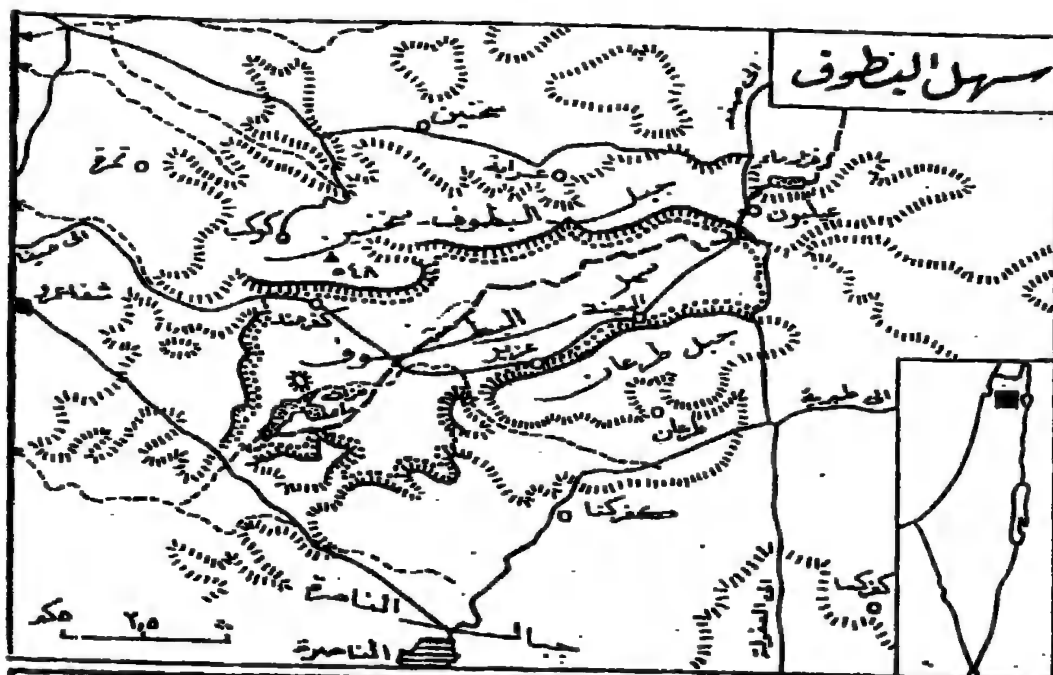
وادي العرب
حدود دولية

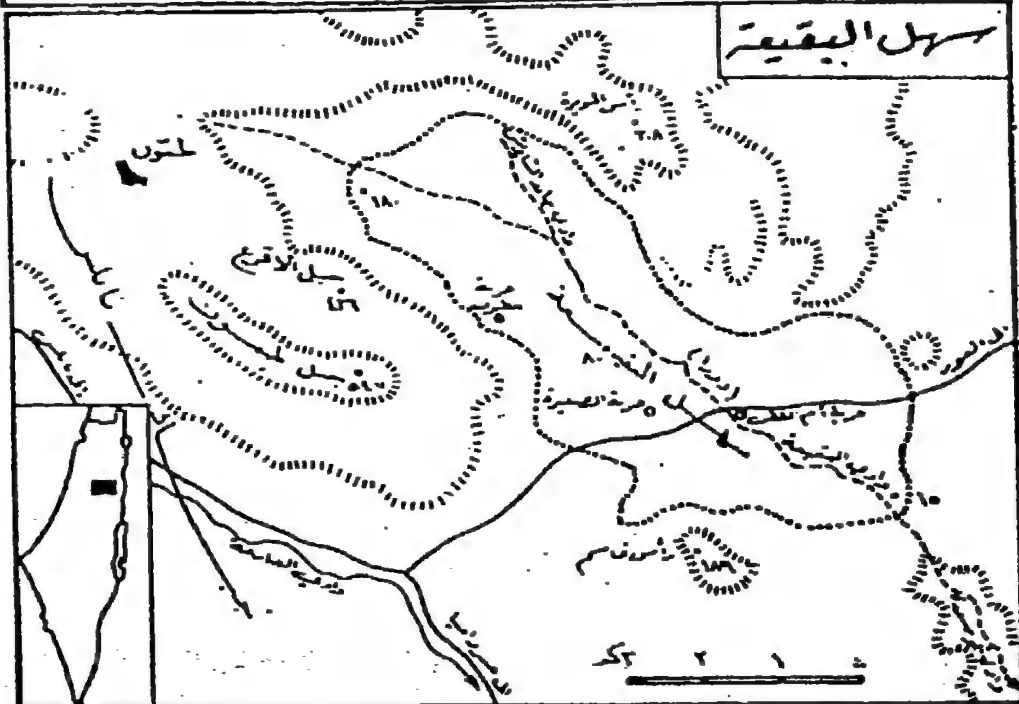
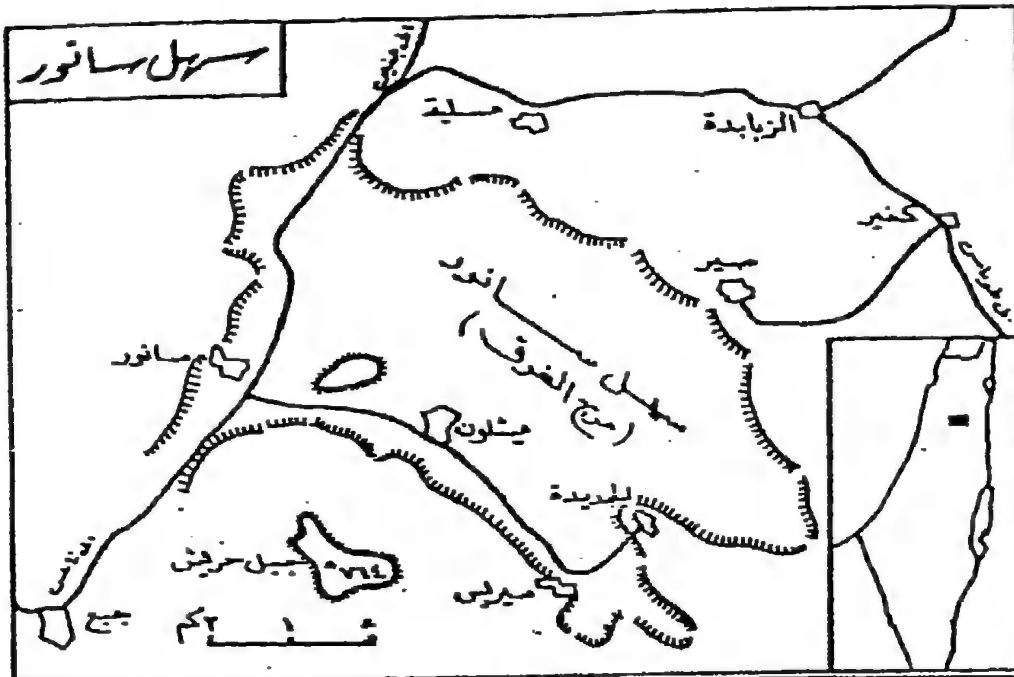


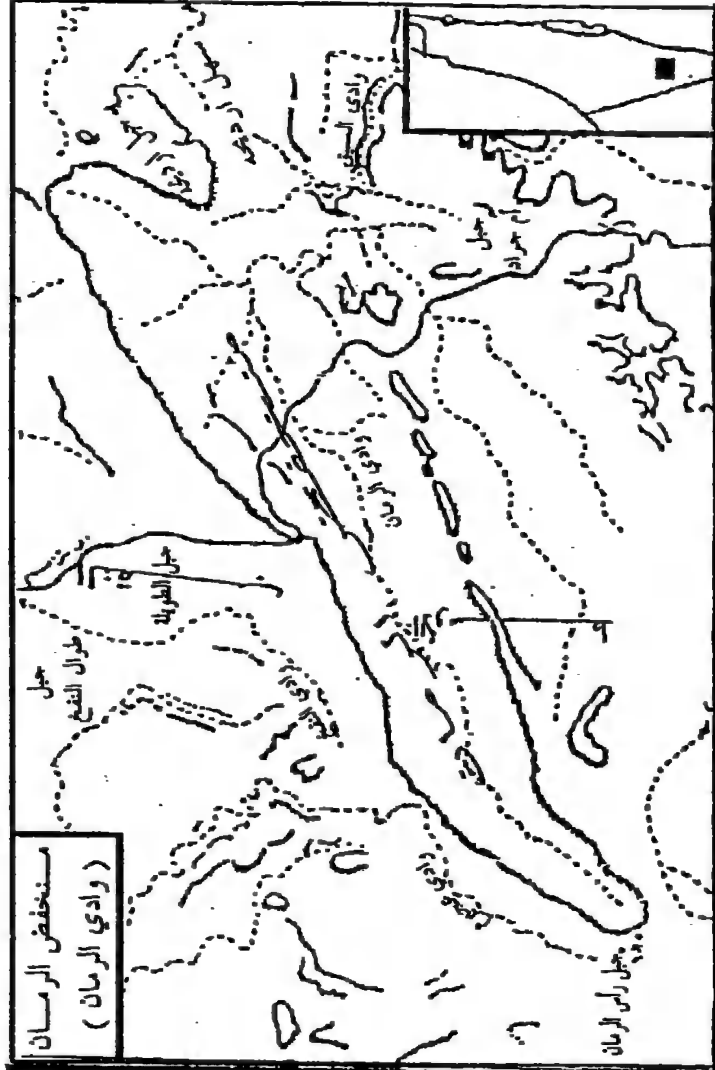


تسميات تهويدية / مرج ابن عامر ومحيطه
(المصدر : إسرائيل - جغرافية وموطن)





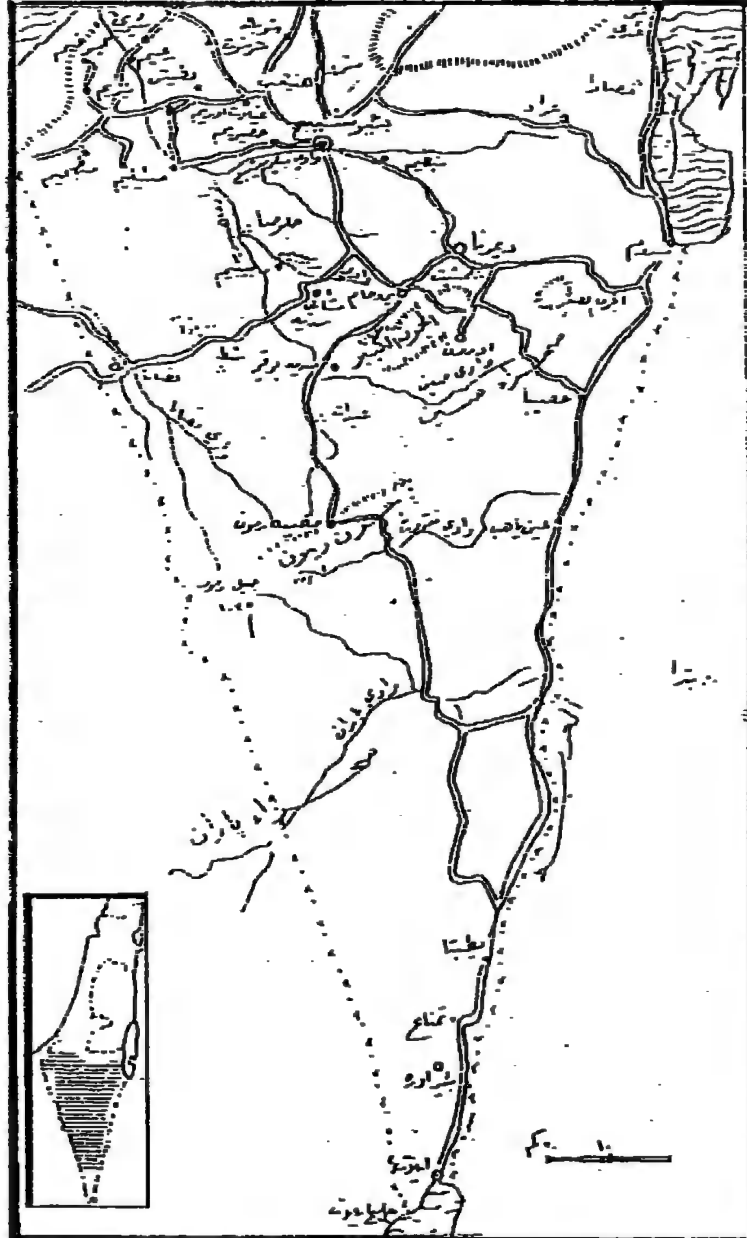




منخفض الرمان
(وادي الرمان)

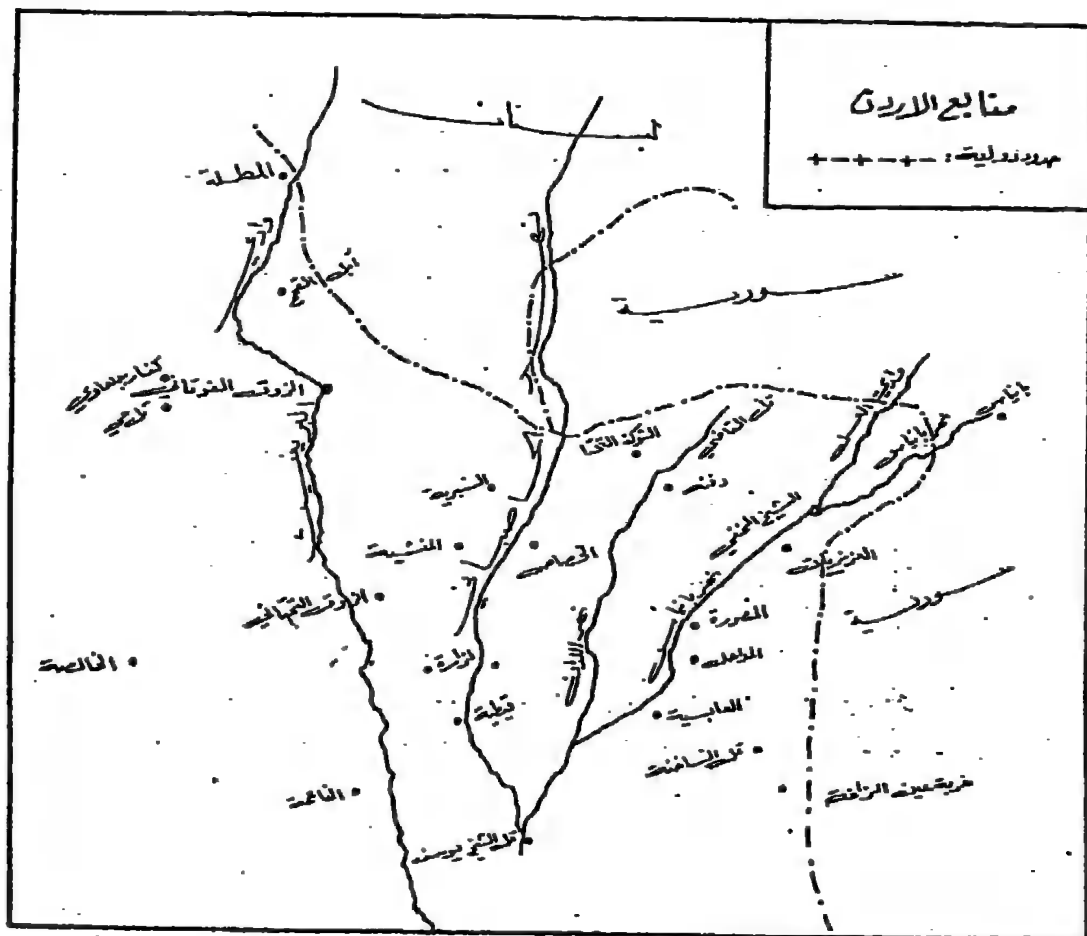


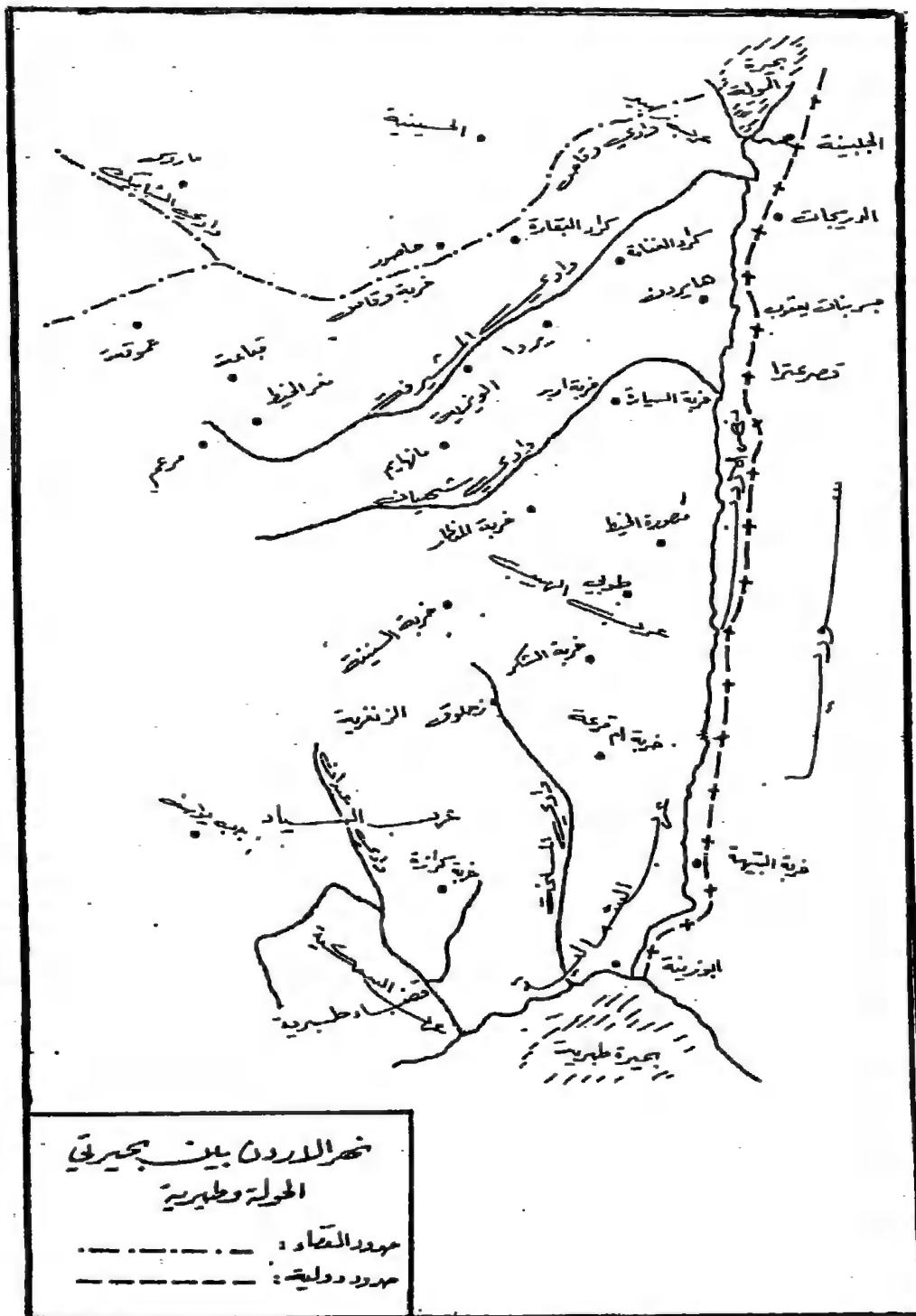
تسميات تهويدية / وهدة خيرة ومحيطها
(المصدر : إسرائيل - معالم البلاد وجغرافيتها)

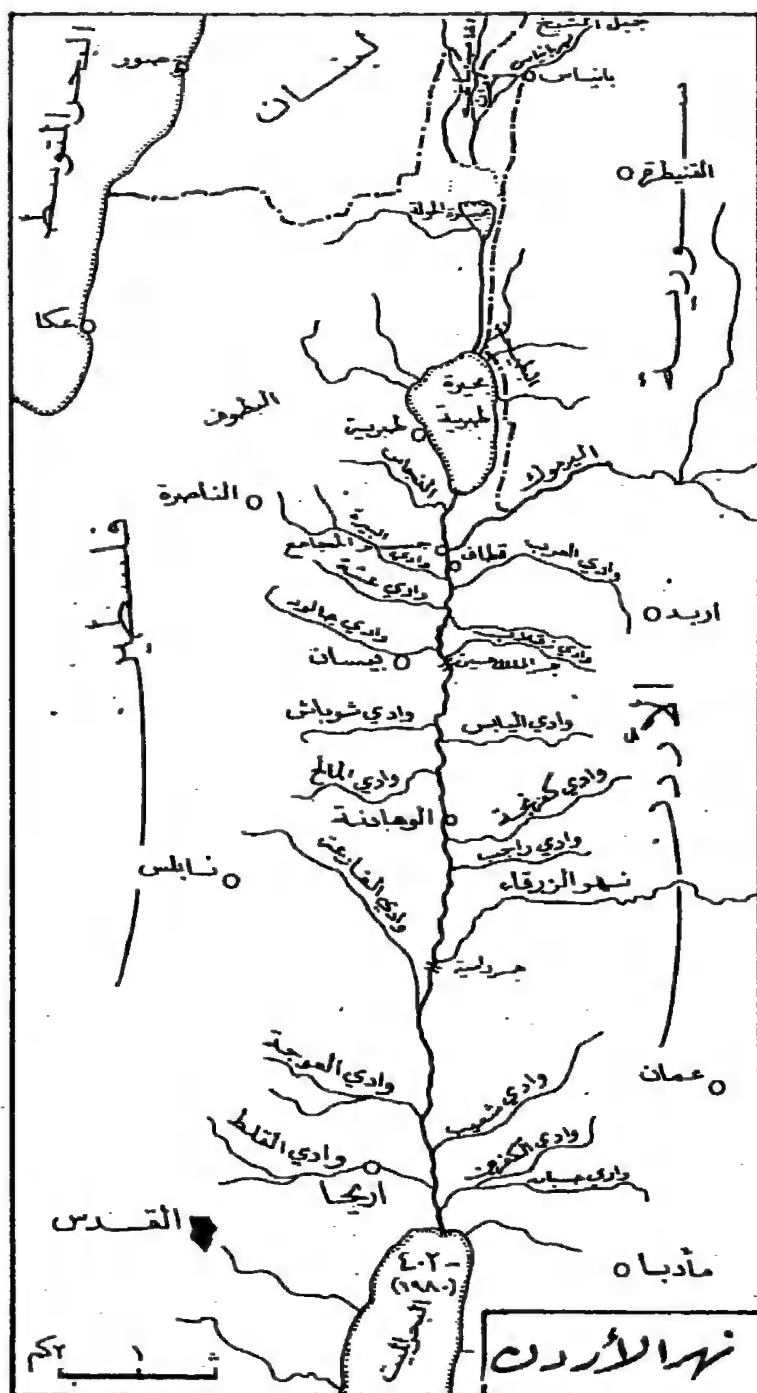


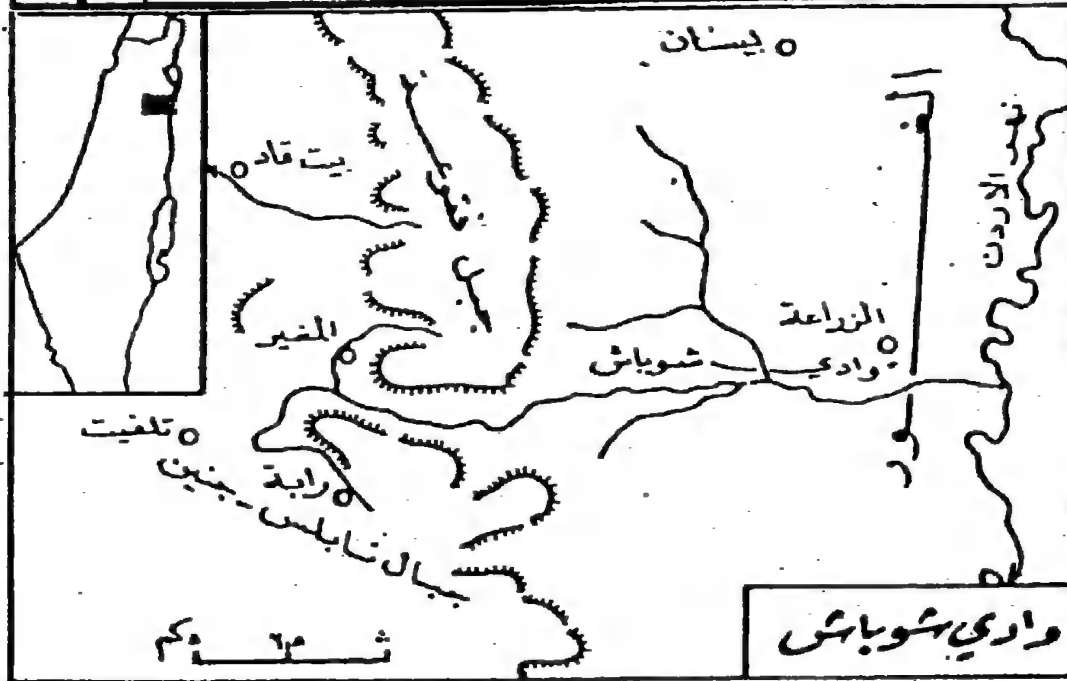
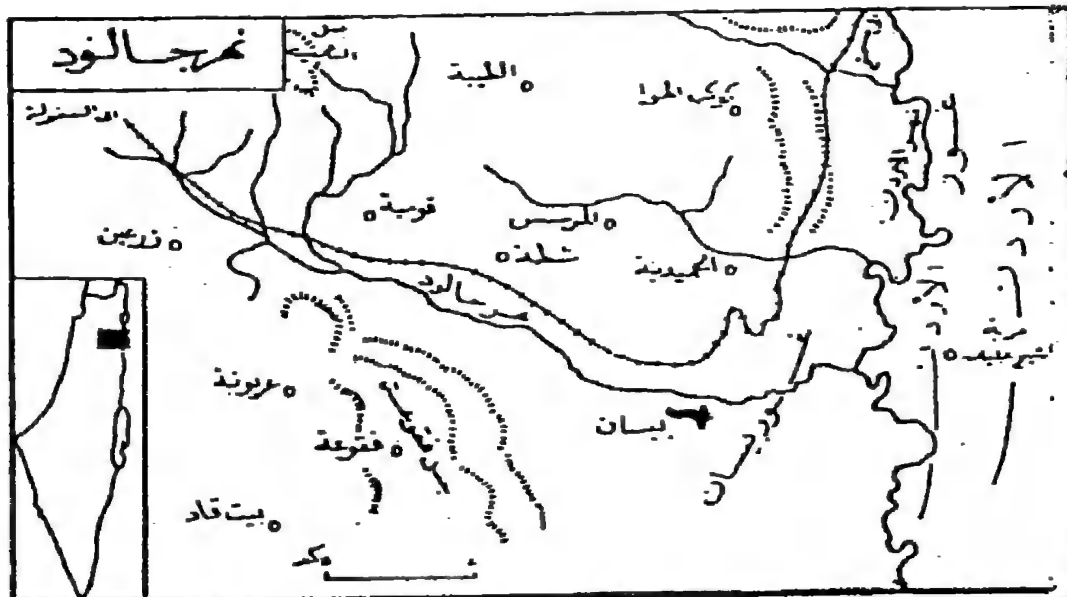
أسماء تهويدية / النقب

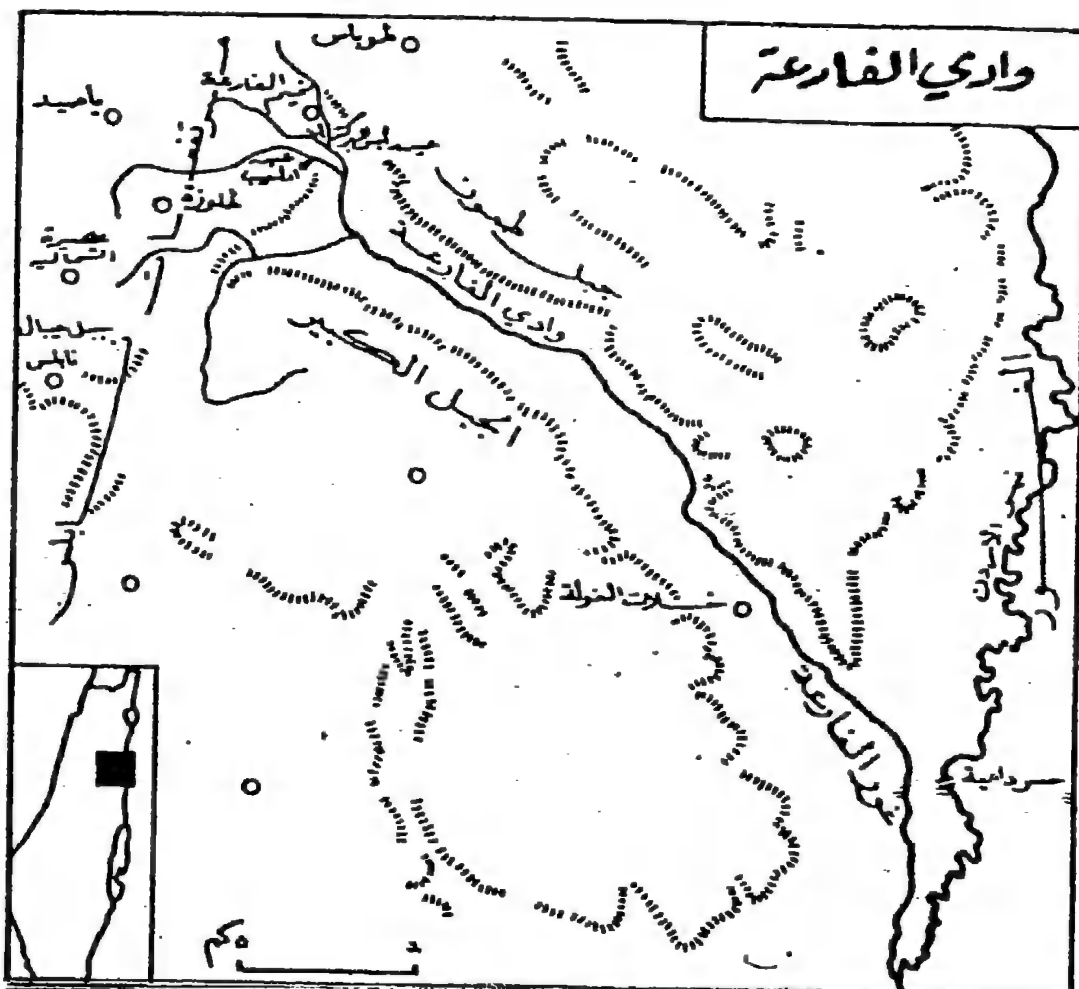
(المصدر : إسرائيل - جغرافية وموطن)

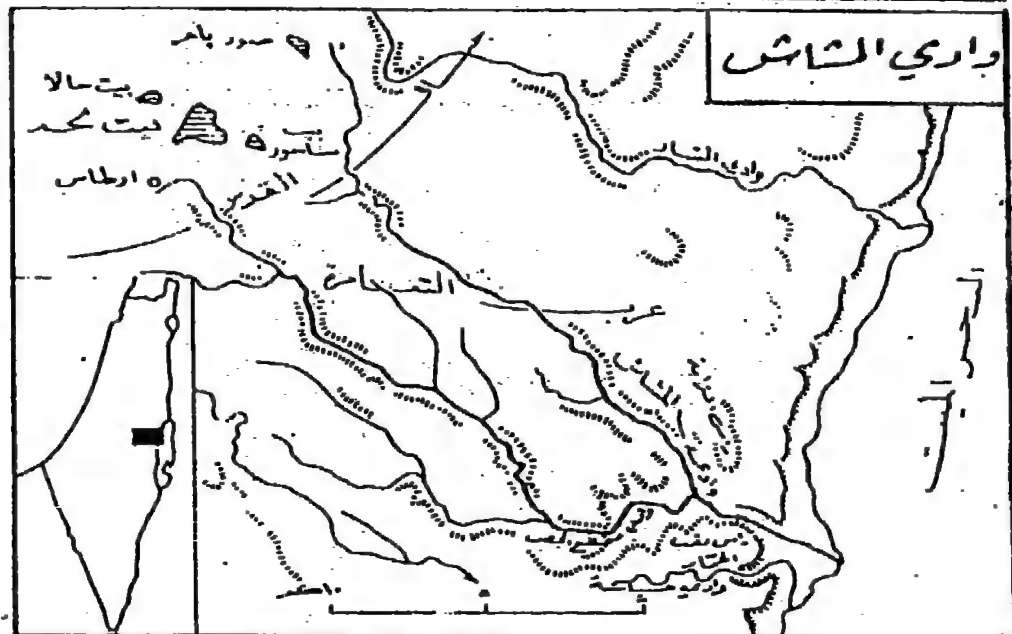
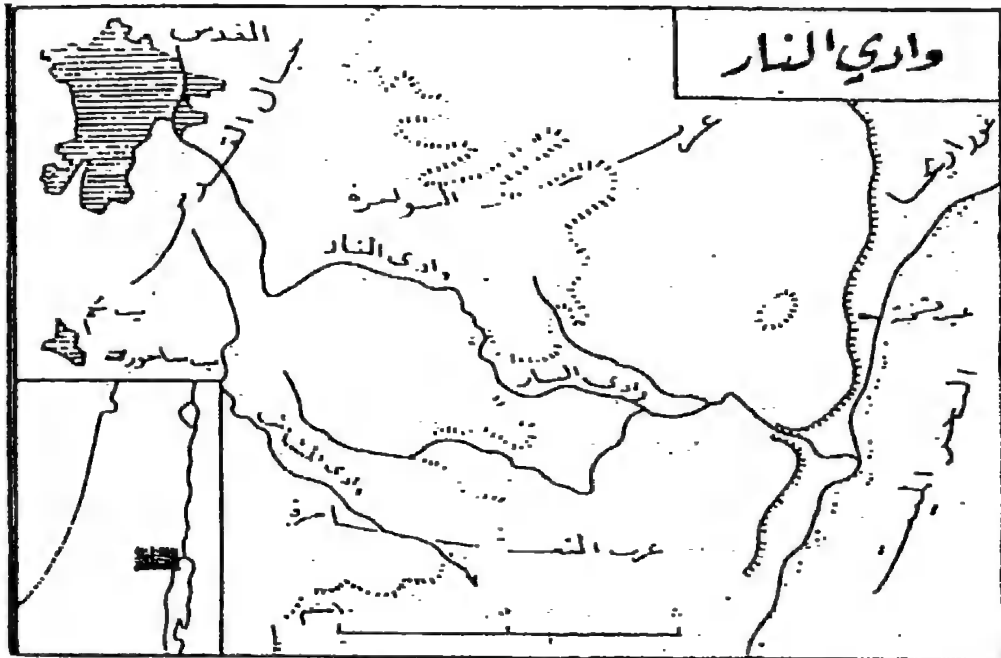


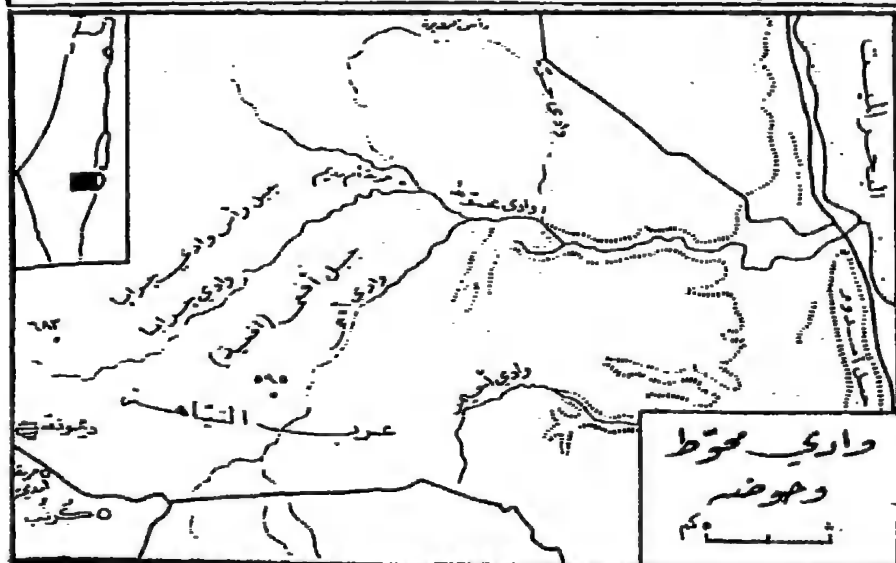


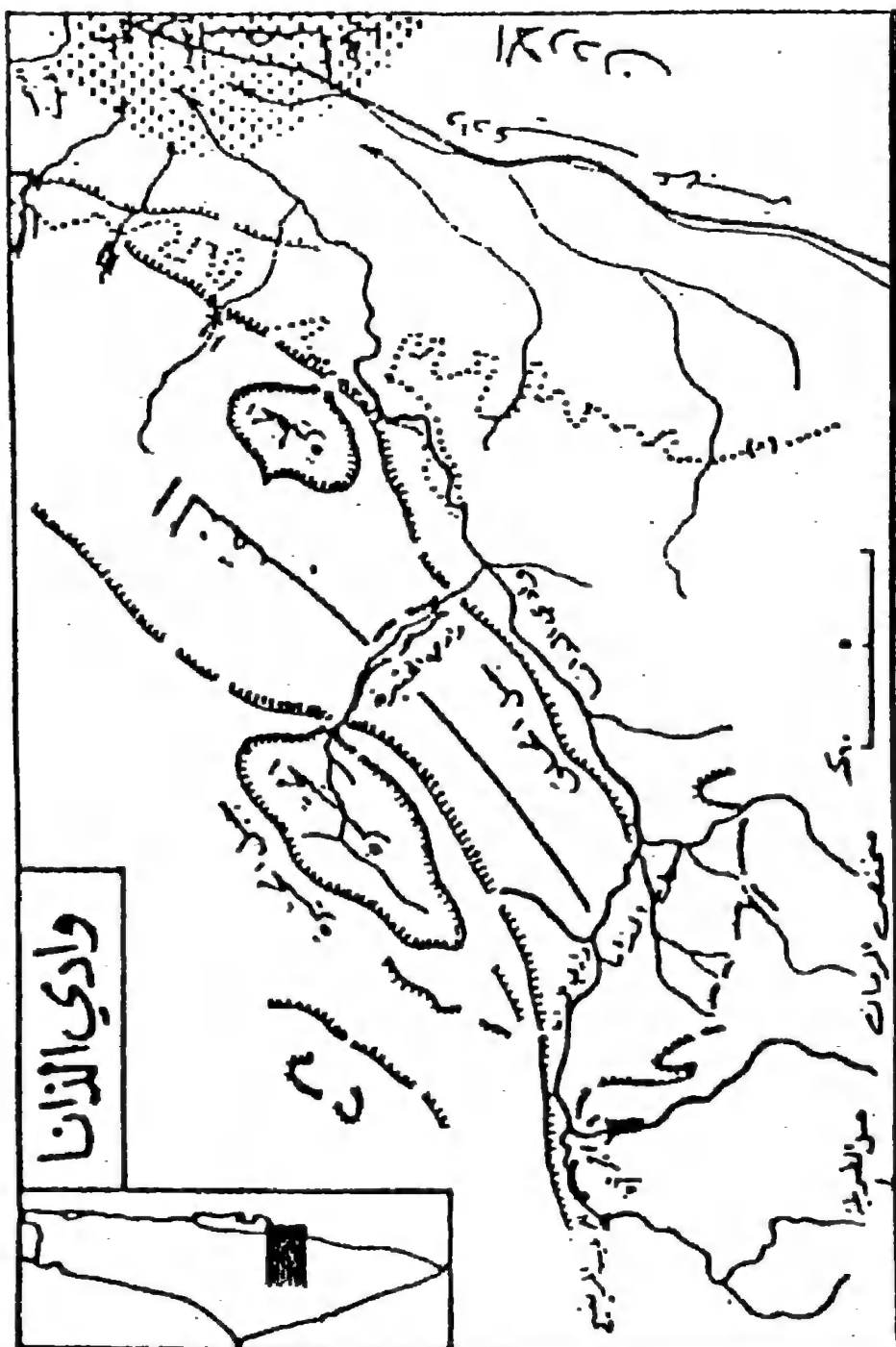


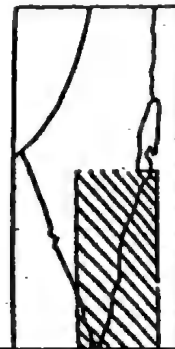




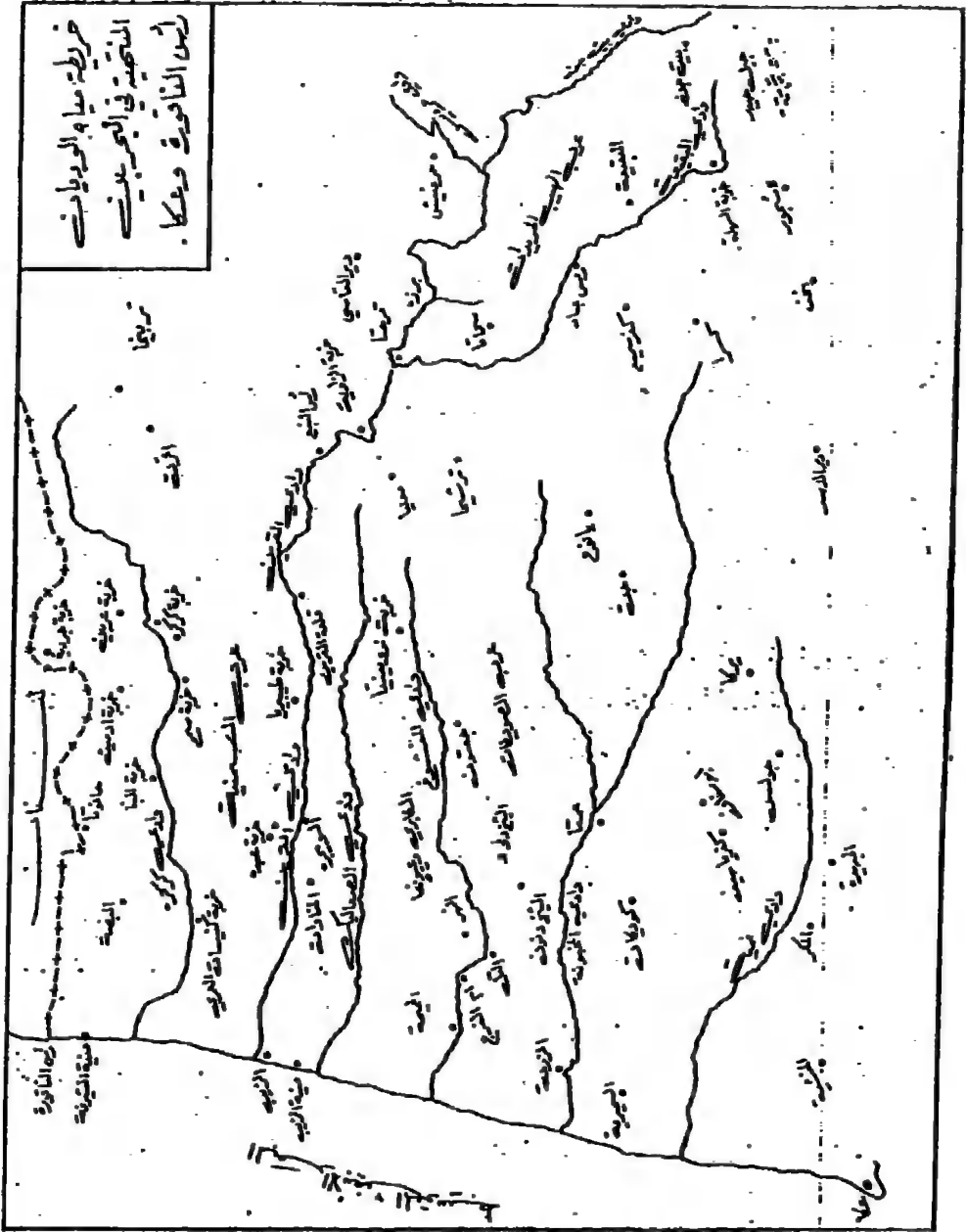


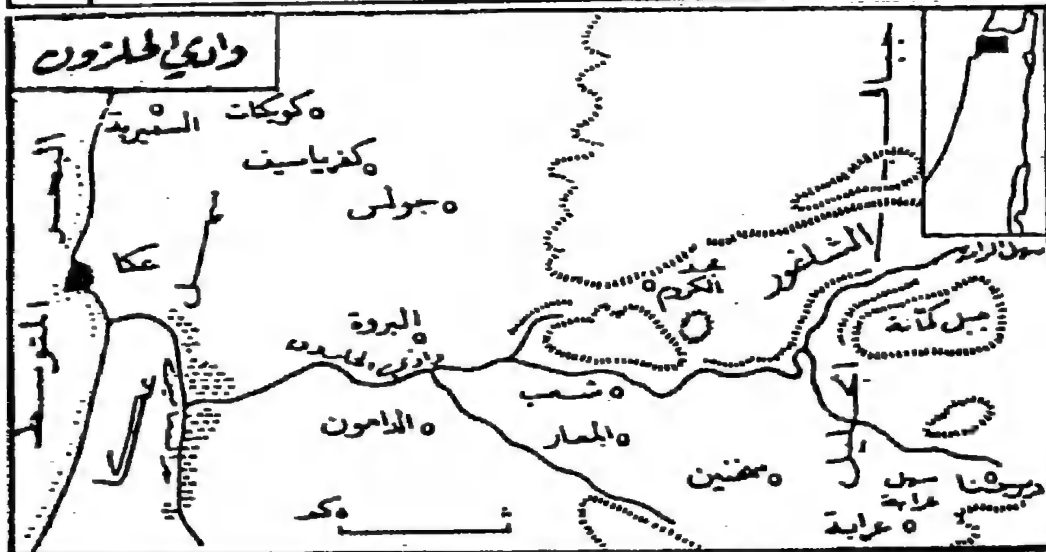
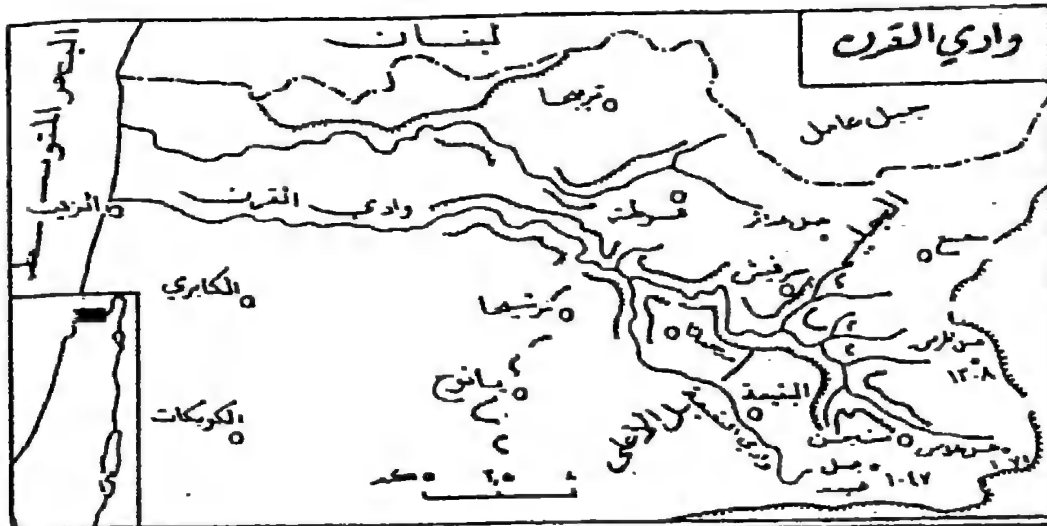




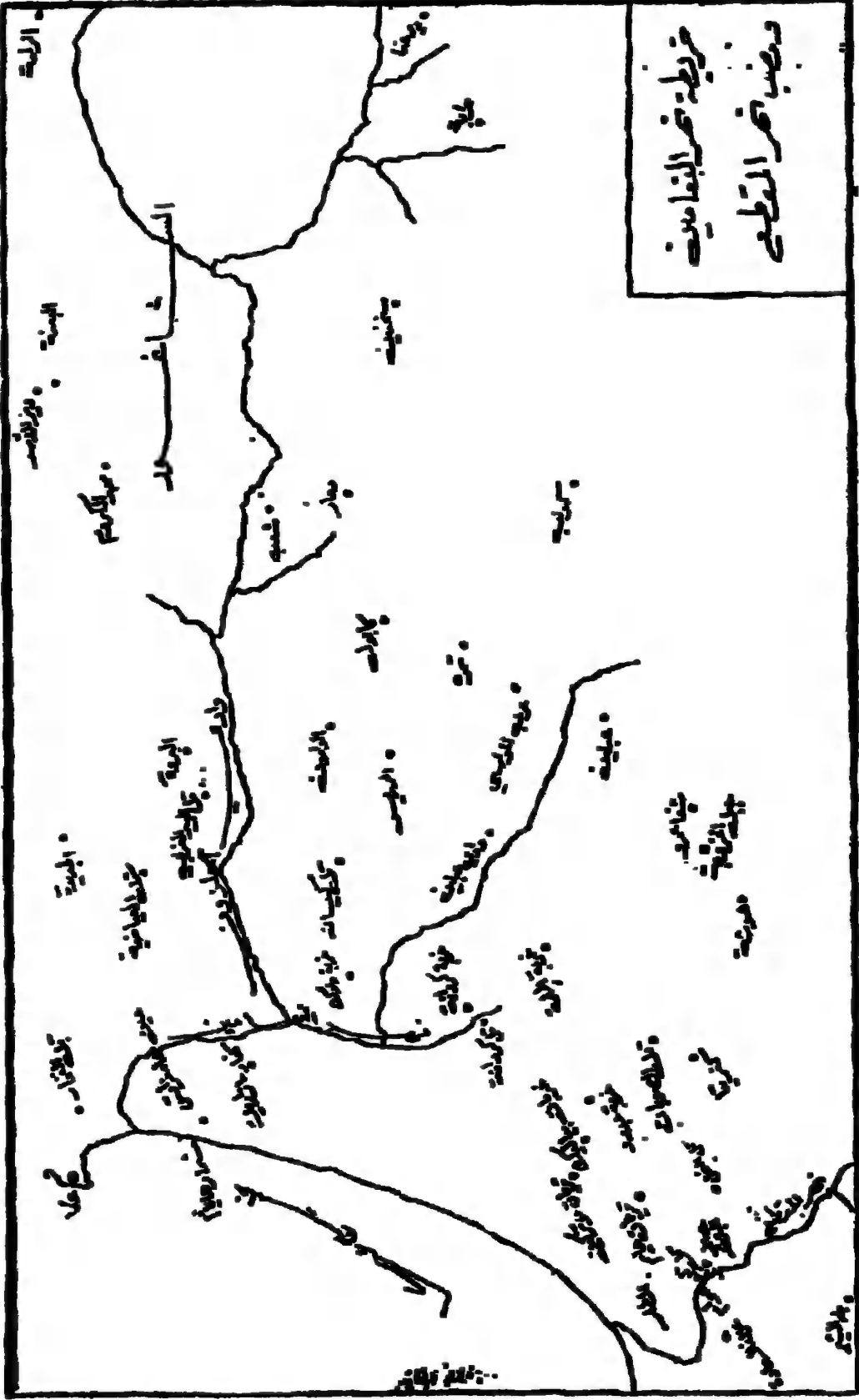


لرسد النافوق وعكسا .
المنخبة في العجميين
خرطية سياه الورديا بن

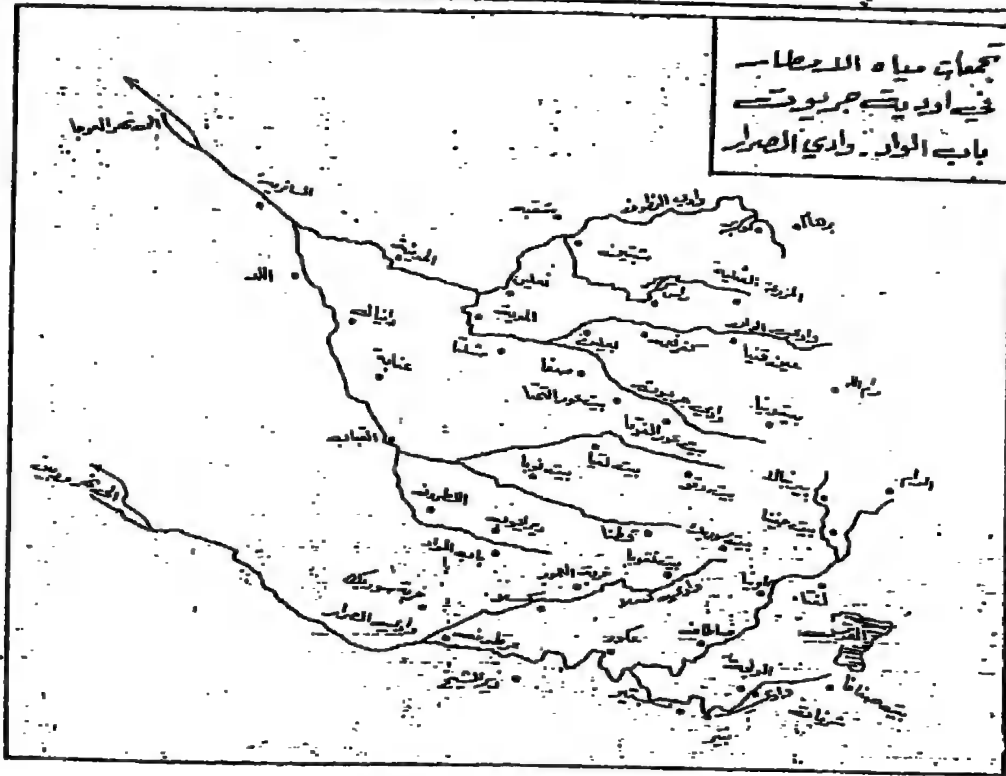
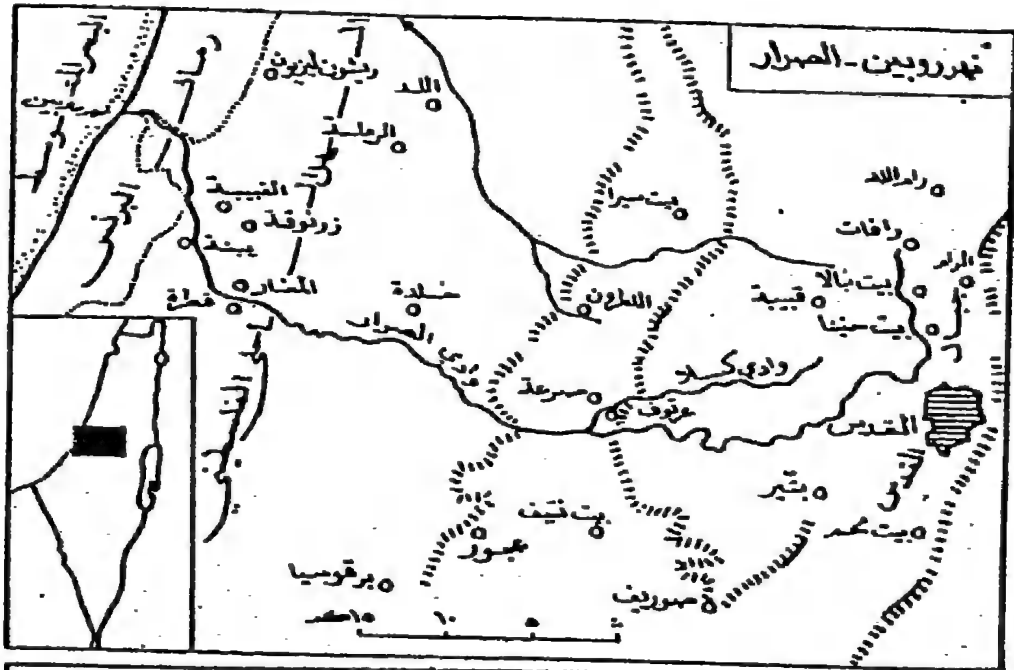




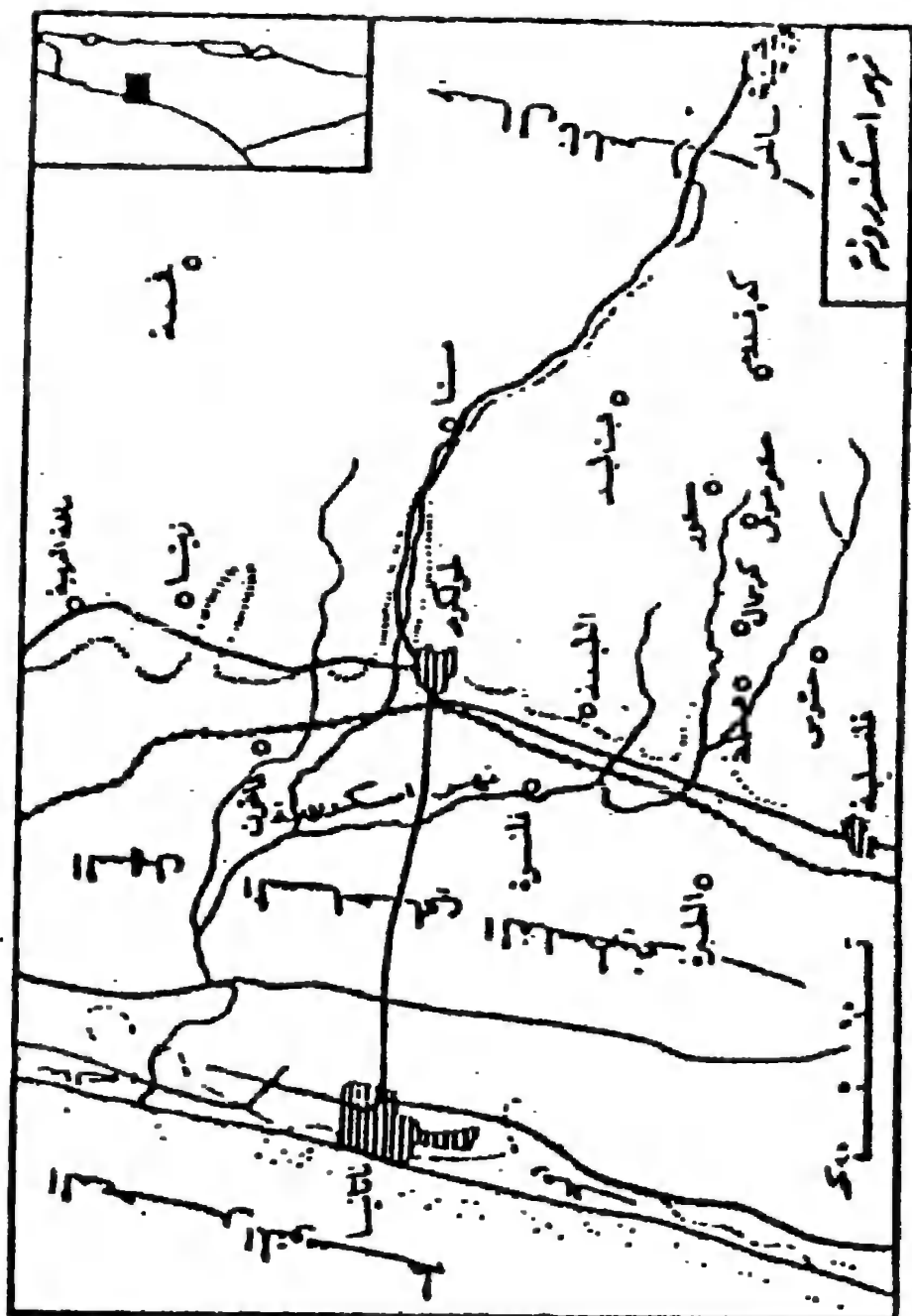
وصف مصر المملوكية
خريطة مصر الناصرية



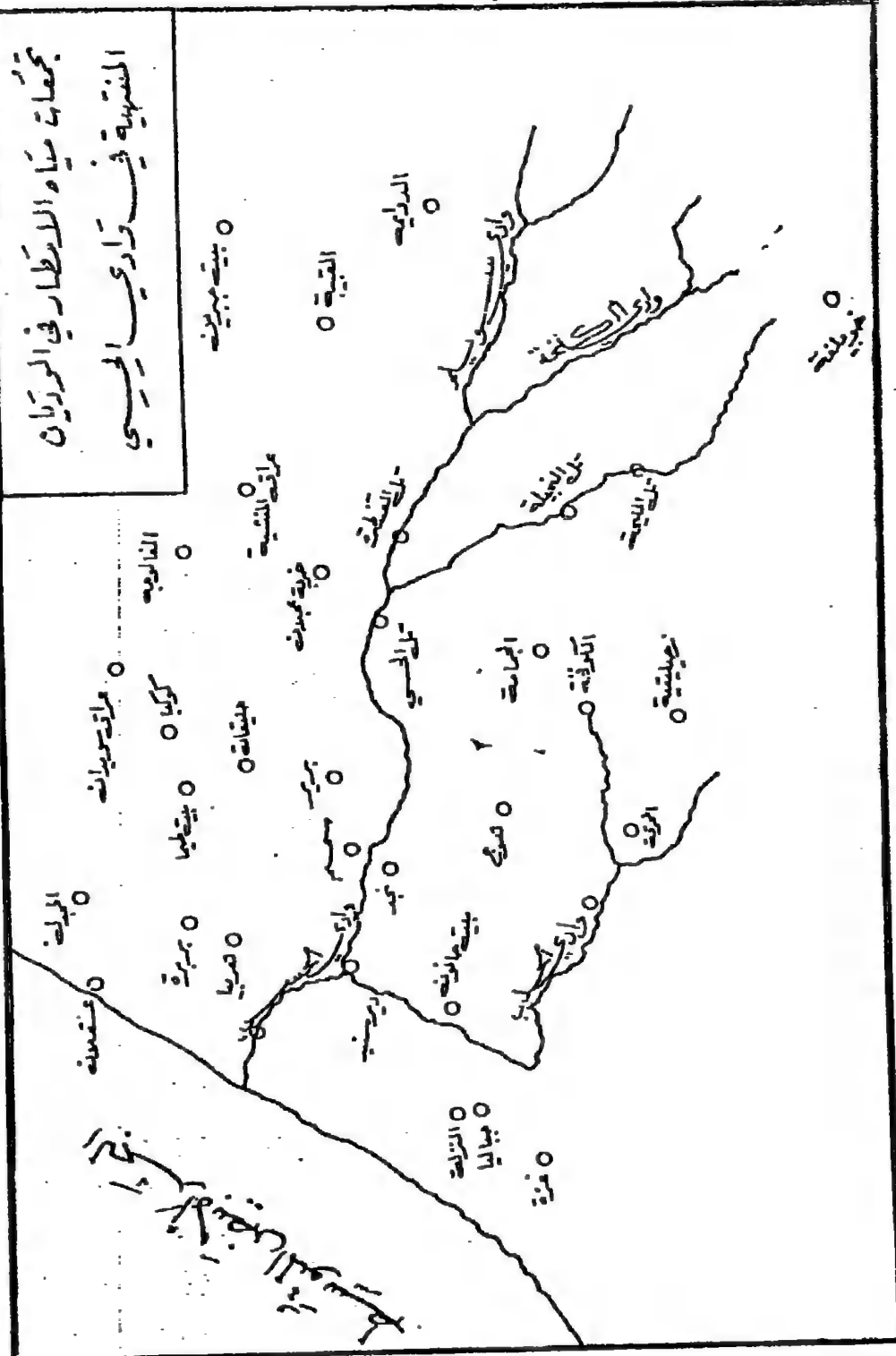
الحقير



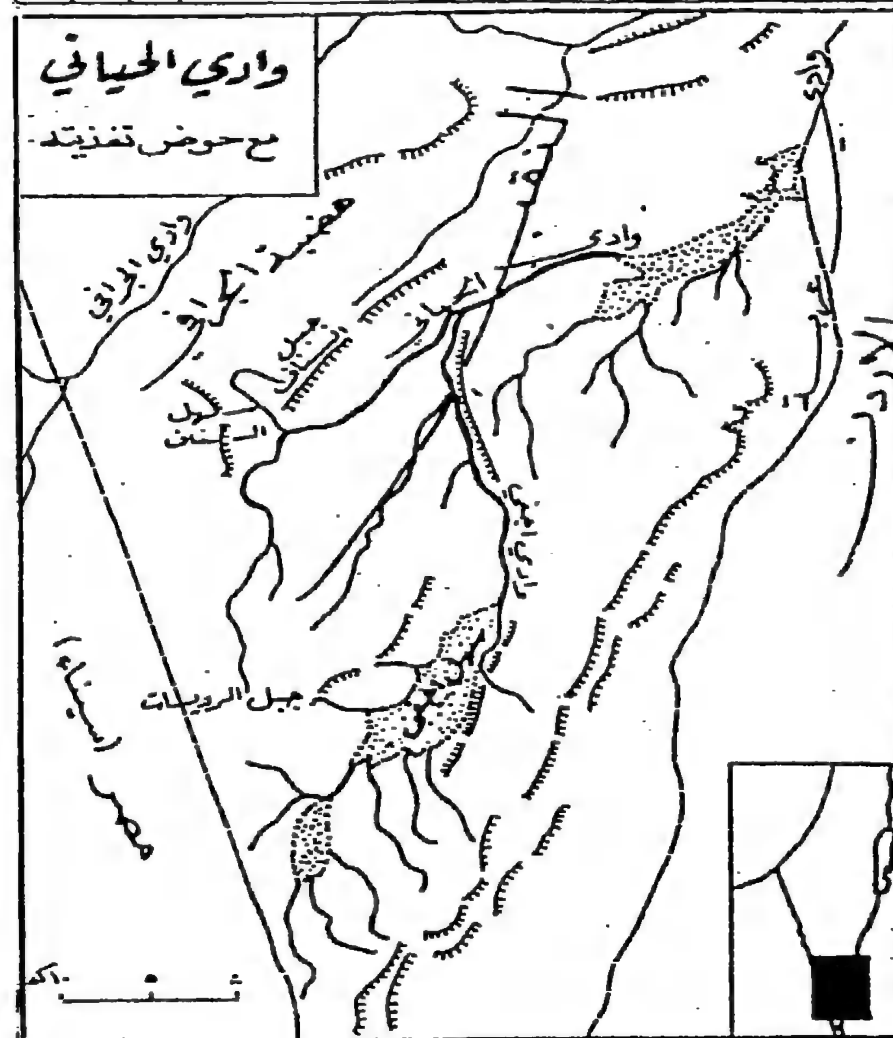
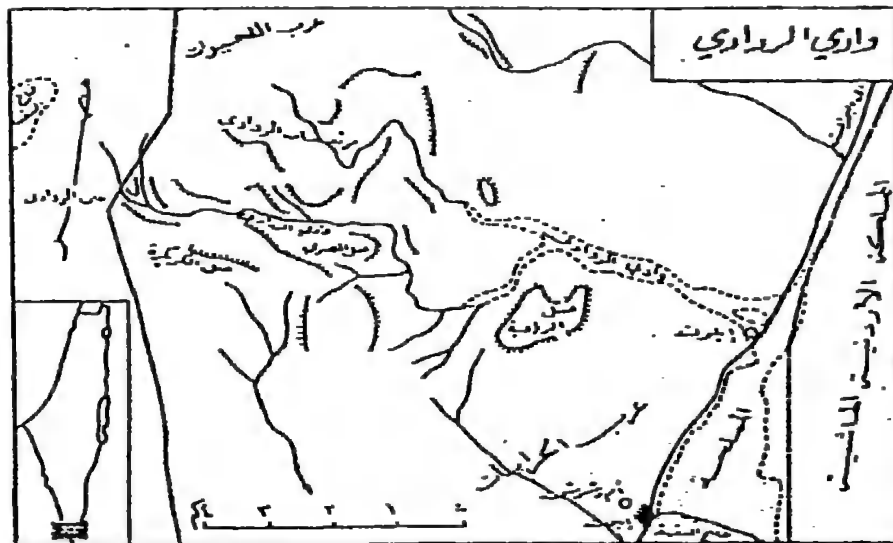
[illegible]

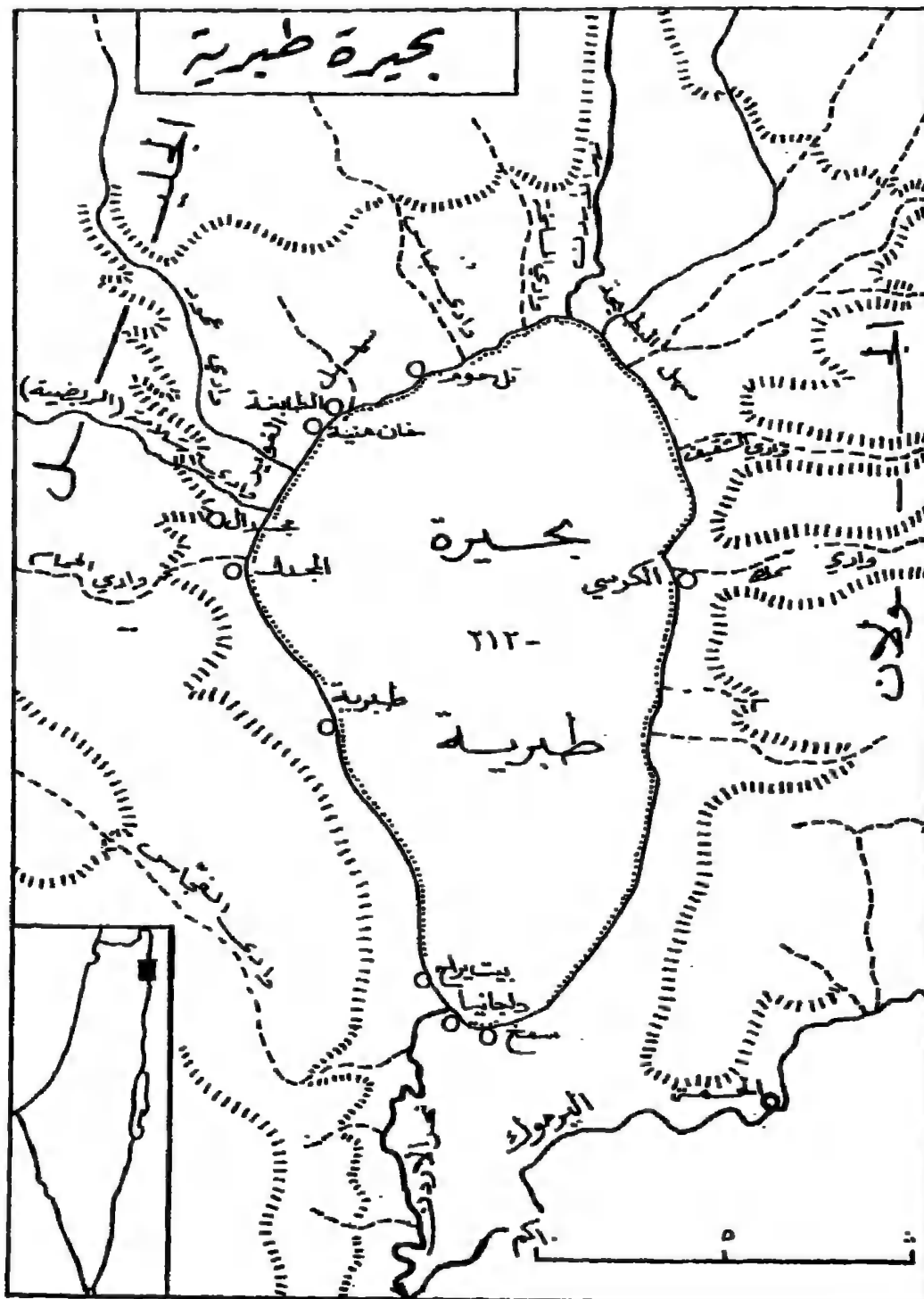


المنهية في دواعي الحيبي
تجمعات مياه اللاسطار في المورديان

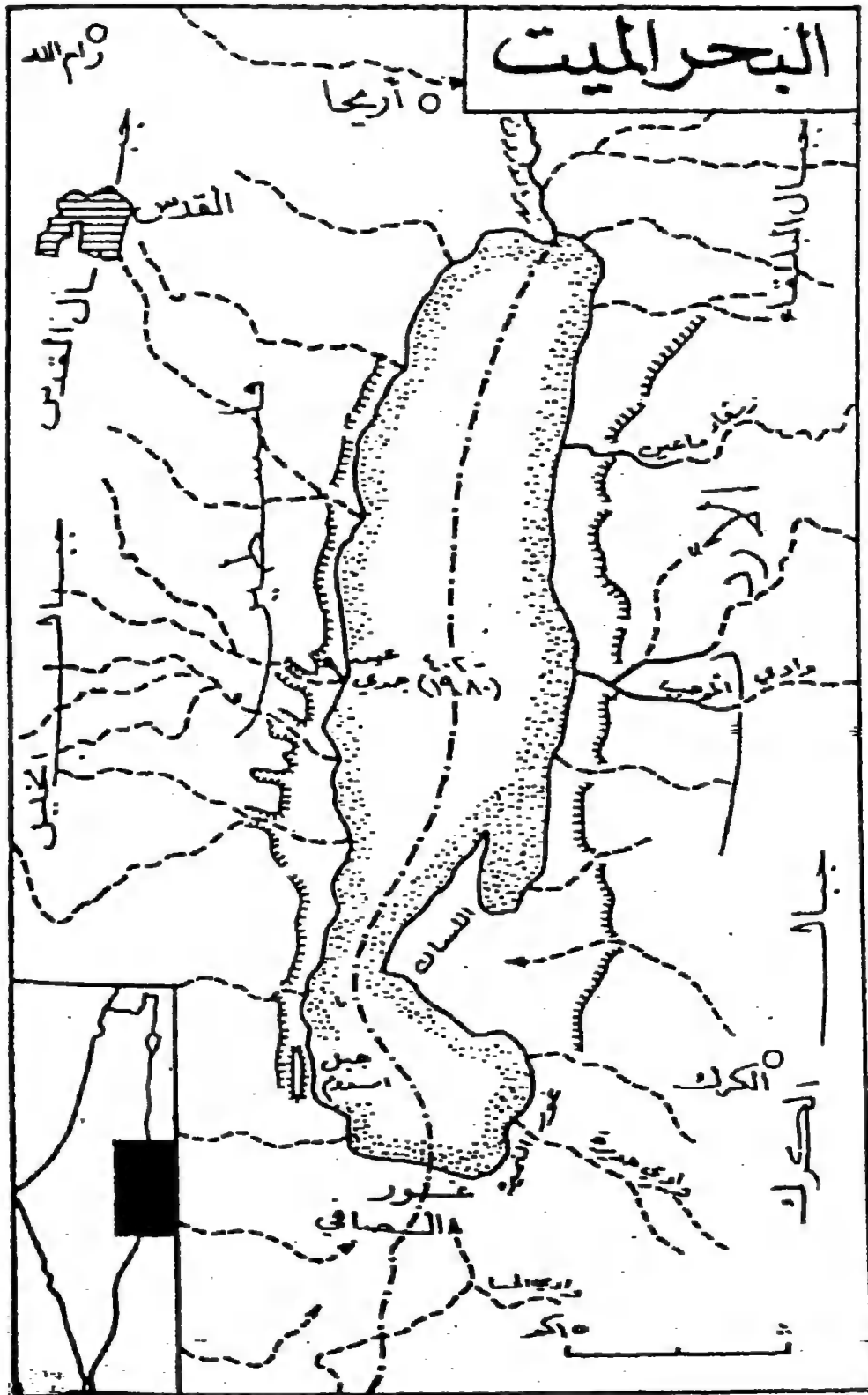


[illegible]





البحر الميت



المحتويات

إهداء وتحية إلى:	3
مـدخل :	5
الفصل الأول :	7
المشروع الصهيوني وتهويد فلسطين ..	7
السياق والمنطلقات ..	7
• التوجهات الاستعمارية إزاء المنطقة العربية :	9
• المكوّن اليهودي والصهيونية غير اليهودية :	11
• الإنشاءات الإيديولوجية للصهيونية اليهودية :	13
• اختيار اليهود لإقامة المشروع الصهيوني :	16
• المقتضيات التمهيدية للمشروع :	17
• العرب في ذرائع تهويد فلسطين :	18
• دولة لليهود، حصراً .. بالقوة :	24
الفصل الثاني :	29
المضامين العملية لتهويد فلسطين ..	29
• نشوء العداة :	31
• الاقتحامات الأولى للمشروع الصهيوني :	32
• الاقتلاع والطرّد في المعطيات الصهيونية:	36
• القرى العربية .. بين التدمير والاستغلال :	39
أ - الخطة " دالت " :	39
ب - أعداد القرى المدمرة وأنماط حالاتها :	40
ج - سياسة التصفية الأولية :	42
د - الإحلال والنهب :	43
هـ - إزالة القرى المدمرة :	44
و - الاستيلاء على الأراضي والممتلكات :	45
• قانونا العودة والجنسية كوسيلة للتهويد :	48
• الحكم العسكري في خدمة التهويد :	50
• المستعمرات .. التطبيق العملي للمشروع الصهيوني :	51

51	1- الاستيطان التمهيدي / التأسيسي :
52	1- الاستيطان في مرحلة الانتداب البريطاني :
52	2- الاستيطان منذ إنشاء الكيان الصهيوني (1948) :
53	أ - الأعداد :
55	ب - الأنماط :
57	4- معظم المستعمرات على أراضٍ مختصة :
58	5- الجليل والنقب .. نموذجان للتهويد :
60	• غيـض من اعترافات بالجريمة :
65	الفصل الثالث.....
65	تهويد أسماء المعالم الفلسطينية.....
65	(الإيديولوجيا - التطبيقات - المواجهة)
67	• المنطلقات الإيديولوجية للتسمية، والبدايات :
72	• آلية تهويد الأسماء :
76	• أنماط التسميات اليهودية / الصهيونية :
83	• التسميات والتراث الوطني الفلسطيني / صراعياً :
85	• ماذا عن المواجهة ؟
89	■ هوامش الدراسة.....
97	■ دليل المواقع وأسماء المعالم الفلسطينية المهددة.....
	تسلسل أقسام الدليل:
105	التقسيمات الإسرائيلية المورفولوجية لفلسطين.....
109	أقاليم استيطانية.....
112	مدن.....
114	قرى / مستعمرات.....
141	جبال.....
162	تلال.....
176	مضارب.....
181	النجود.....
184	مرتفعات.....
186	سلاسل جبلية.....
188	طلعات.....
192	جروف صخرية.....
195	واديان.....
198	سهول.....

201	أحواض.....*
205	وهـاد
208	أجران :
210	أنهار
237	عيون
278	جزر
280	بحيرات وبرك
282	رؤوس
284	مغر
290	خرب
333	قلاع وقصور وأبراج وخانات
338	جسور
340	بعض معالم القدس القديمة
342	* مصادر الدراسة والإحالات المرجعية:
351	ملحق خرائط توضيحية



رقم الإيداع في مكتبة الأسد الوطنية

تهويد الأرض وأسماء المعالم الفلسطينية: دراسة ودليل/
ابراهيم عبد الكريم- دمشق: اتحاد الكتاب العرب،
2000 - 419 ص؛ 25 سم.

2- 320.56 ع ب د ت

4- عبد الكريم

1- 956.4 ع ب د ت

3- العنوان

مكتبة الأسد

ع- 2001/1/3-





هذا الكتاب

- عمل توثيقي لمحاولة تهويد فلسطين القائمة على ضيق اليهود إلى البلاد وحبارة الأراضي وبناء المستعمرات والتخلص من العرب وتدمير تجمعاتهم، بالتسليح مع تغيير التسميات العربية.
- يتضمن دليلاً شاملاً لأسماء المعالم الفلسطينية المهددة وأصولها العربية، مع مجموعة كبيرة من الخرائط التوضيحية.
- إنه جهد دراسي يتوخى المساهمة في تغذية الذاكرة الوطنية، التزاماً بنهج الحفاظ على هوية فلسطين القومية.

Bibliotheca Alexandrina



0350948

نسخة النسخة ٤٠٠ د.س. في القطر
٥٠٠ د.س. في أقطار الوطن العربي

مكتبة و أرشيف دولة فلسطين
دمشق

Thanks to
assayyad@maktoob.com

To: www.al-mostafa.com